# **DAMAGE BOOK**

OSMANIA UNIVERSITY LIBRARY

Call No. ( E/97.5) Accession No. 12 FC

Author Cill

This book should be returned or or before the date last marked below.



﴿ اشترك في نقلها الى اللغة العربية ﴾

محب الدين الخطيب منتق جلة الزعراء

اسعر واختراط الحود بجريدة الاحرام

القُّاهرة

1881

﴿ طبعت بنفقة ﴾

المُظْبِّعَتِهُ البِينَّالِفَيْتِهُ، وَصَحَدِينَهُ المُظْبِّعِتْهُمُ البِينَّالِفِيْتِهُ، وَمِالِمِنَّالِهِ مُنَاصِيمًا: مِبْدِينِهُ الْفِيدِونِيِّونَا وَمُ

# بنِ لِللهِ ٱلرَّجِمْزِ ٱلرَّحِيْدِ

الحمدُ لله ربّ العالمين ﴿ وصلى الله على سبيّدنا محمدٍ وآله وصحبه و بعدُ فانَّ ألمانيا هي المملكةُ التي تفرَّدتْ بتغوَّقها الصناعي والعسكر با ، وكانت لها المكانةُ الاولى في العلمُ والعمل ، كاكان العاهلها - و الملذكر ات للقامُ الأعلى في تكوينها بالشكل الذي أراد أن المين سنتي ١٩١٤ و ١٩١٨. ولما كان مركزه السامي قد خوَّله الوقوف السينسة في أدوارها الختلفة ، فان مذكراته هذه - مهما حاسد و الشرق والغرب نفسه - قد كشفت القناع عن كثير من الحاشرق والغرب

وقد كتب غليـ وم الثانى هذه المذكرات باللغة الانكايزية لتذكا أسلة ١٩٢٧ (١٣٤٨) وبالالمانية لتنشر عقب ذلك في ألمانيا، وفي العالم من هدين المصدرين. وفي الشهر الذي بدأت المذكرات تنتشر السيد أسعد داغر في الصحف الفر نسوية نقلا عن المنابق عن المسل الالماني. فباشر هو تنابع نسية ، وأخذ من المنابق المنا



( لقد حكمت علينا المحكمة الابت مدانع الحلفاء ) وبسماية نور ( كيابه ( كنبي ) الا دفاعاً من أ الاستندف التي هي الرأي العا الهاديء »

ذلك ما قاله إمبراطور ألمانيا السابق، للكاتب الالماني فون فر تشيان في ظلال أشجار السنديان محديقة قصر دورن خاذاع هذا أُمَوُّلُكُ هذه المذكرات في خلال مقال عنها وسنه نشرتُم مجلة ُ لي Current-History »

> واذا قال غليوم الثاني «كتبي » دانه ١ ــ هذه المذكرات ، وعنوام: ا

٣ بركتاب (المثاخد التاريخية) وهو بقلمه أيضا
 ٣ بركتاب (الكواه نيل نيمن المنشور بعنوان « أحاد.
 الاميراطوري (المراجون)

إِنَّ لِمِرْاطُونِ اللَّهُ السابق يصرف جميع وقته بال عَى فِي مُعْلَمُ الْمُعْاضِرِ. ومما قاله للكاتب فرك في هذ أ في كل يوم أمهات الصحف الصادرة في المالك التي كانت عدوة الكونية ، وأطلّع ُ مع هذا له على كل ما ينشر في موضوع لحرب الكونية » من الكتب والرسائل . ومنذ نزلت ُ بلاد للاعضي علي ً يوم ٌ إلا بتمحيص مايقع عليه نظري من المواد ّ المتعلقة بهذا ، وأتولى بنفسي تصنيفها وترتيبها والمقارنة فما بينها ، باستمرار

زَهُ وَالنَّاهِرَأَنَ هَذَهُ المذكرات\_التي سهاها غليومالثاني : حوادث وأشخاص \_ عالم الله الله ما عني به ؛ وهو يقول في وصفها :

خاطًا ﴿ أَيْهَا أَشْبِهُ بَتَقْرِيرِ مُوجَّهُ إِلَى الرأي العام لدَّحْض أكاذيب الحرب. وقد مُنْفُونُ مِها أَنْ تَكُونَ بِيانًا لذيذاً للحكايات التاريخيه التي كانت تكون جافَّةً إِنَّهِ إِمَّا اللهِ مِن الذكريات المختلفة، والنكات الشخصية

ينور من الله أن الله وأن الحمله والمحال السخصية والمحال السخصية والاستدلال ، وأم أبأ فيها الى رُخْرُف القول ، والخادعة في الاحتجاج والاستدلال ، وأن في المحلة أنصب عيني في المدن الموادث الموقعت ، غير الظر إلى ما يترتب عليها من انتقادي المدن المحاد أن الموادث المحادث وفي وسمح المانيا . وأي فائدة لى من الطعن في مساعدي المحادث أخذ على نفسي مسئولية الاعمال التي التي التي التي التي المحادث على عابقي على عابقي على المحادث المحال ماهو من ثمرات آداء المحادة المحادة

معاهدات ، والا بعد أن تنفير الحالة العقلية الحاضرة الذ الكونية ، والا بعد أن تُفتح حرائر السنندات المدم جميع الامم

« قد تكون مذكراني \_ حوادث وأشخاص \_ ظهرت قبل الأو ولكنى فضلت عدم الانتظار ، مُوثْراً مصلحة قوي على مصلحتي ، و. هذه المذكرات سيفاً من الحق مسلولاً في وجه أكاذيب فرساي »



# = حوادث وأشخاص

## الفصل الاول

# ﴿ بسمرك ﴾

التي بيسمرك وأنا أمير -- وزارة الخارجية مدة بسمرك -- الاستعمار والاسطول سياسة بسمرك مع روسيا وانكترا -- مؤتمر برلين -- رحلتي الاولى الى روسيا مهميتي في برست ليتوفسك - سياسة بسمرك مع روسيا -- وفاة والدي -- الرجال الذين استعت ميم بمد تتويجي -- سياحتي الاولى في عهد امبراطوريتي بسمرك وتركيا -- الاحزاب السياسية -- سلطة بسمرك -- المقتماب مناجم الفعم -- ممارضة بسمرك -- المؤتمر الاحتماعي العام انقماع صلتي بيسمرك -- المؤتمر الاحتماعية الدنينة وانون حماية الدمال -- عنفة الانكيز عن الانظمة قانون حماية الدمال -- مساسة بسمرك عن الانظمة المتحرية التجارية التجارية التجارية التجارية التجارية

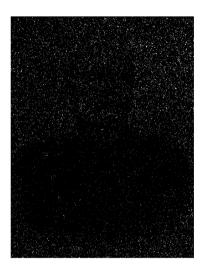
#### صانی بیمیرک وأنا أمیر

ان عظمة ( بسمرك ) السياسية ، وخدماته الجليلة لمملكة بروسيا وللدولة الالمانية كامها ، لمن الامور التاريخية التي لها من الاهمية والمكانة مالا يجرأ معه أحد من الناس أيّا كان على ان يرتاب فيها

ولهذا فان ما قيل عني من أنني أبيت الائتراف بتفوق بسمرك وعبقريته يجب أن يحمل على محمل الروايات الكاذبة . والحقيقة التي لامراء فيها هي انني اكرمت الرجل كل الاكرام ، وانزلته منزلة الالوهية ، بما حفقته به من مظاهر الاعتبار والاحترام . وهل كان في المكاني النا افعل غير هذا ، وانا الذي ترعرعت وشببت في جيل يصح أن يطلق عليه اسم جيل عبادة بسمرك ؟ لقد أوجد هذا الرجل الامبراطورية الالمانية ، وكان الساعد الايمن لجدي ، وكنا نعده اكبر رجال السياسة في عصره ، ونفاخر العالم بأنه الماني كان بسمرك في هيكل نفسي الاله الذي أعبده . غير ان الملوك كسائر

۲

البشر من لحم ودم ، فهم مثلهم يتأثرون بمعاملة الناس . ولهذا فان بسمر قد حطم بيده بمثاله الروحي الذي كنت أعبده ، بما أصلافي من نيران المطكر والمقاومة . ومع هــذا فان اعتباري له ، وتقديري لعلوكعبه في السياء يتأثرا بذلك ولم يتزعزعا



معيز البرنس أوتو بسمرك : ١٨١٥ -- ١٨٩٨ ١٠٩٠

لما كنت أمه ربرسيا طالما دَنَدَ تَ أَقُولُنِيُّ مَسَي : « عسى الله ان يطيل حياة المستشار ( بسمرك ) لاني سوف اكون معامئناً الى مؤازرته اذا أن باعباء الملك »

ولكن احترامي له لم يكن ليوجب عليَّ ــ بعد صيرورتي امبراطور ان اوافق على مشروعاته السياسية التي كنت واثقًا بعدم صوابها . ومن هذه المشروعات التي كنت أرى خطأها (مؤتمر برلين) الذي انعقد سنة ١٨٧٨



🧝 غايوم الثاني — وهو أمير بروسيا 🎺

ثم جاء قانون حماية العمل ، فأسفت كل الاسف لنشوب خلاف بيننا عليه ، ولكني لم أجد سبيلا الى ملافاته لان الواجب كان يقضي علي اذ ذاك بان أسلك سبيل التوفيق ، سواء في السياسة الداخلية أو في السياسة الخارجية ؛ وهي السبيل التي وقع عليها اختياري ، وقد منعي اختياري لهما أن اناصب الحزب الاشتراكي الديمقراطي العداء الذي كان ينصح به البرنس بسمرك . لكن هذا الاختلاف في الرأي على مسائل سياسية لم يضعف اعجابي بالرجل، وطل بسمرك في نظري خالق الامبراطورية الالمانية ، وهل كان عليه ان يفعل أكثر من هذا ليستحق شكر الوطن ويكون قبلة بنيه ؟

ان عمله العظيم الذي أوجد وحدة الامبراطورية كان منقوشاً على صنعات ذاكرتي ، وكانت تتحطم عنده كل الدسائس والمساعي التي كان خصومة محاربونه بها في الخفاء . ولم تضعف ثقتي به ، على ما كان يقال فيه من

. صعدت الى العرش بعد جدي ، فكاً نني سبقت الزمن ووثبت من فوق جيل . ولا يخنى ما في مثل هذا الموقف مرف صعوبة ، لاني وجدتني وسط رجال ابيضت نواصيهم وعلا مقامهم ، فكانوا أقرب الى الماضي منهم الى الحاضر ، وكان ثقل الشيخوخة يعوقهم عن التدرج الى مستوى المستقبل

كنت في بادي ً الامر مرتاحا الى وصولي للمرش بعد جدي . وكان الناس يقولون ان ارتقائي ذروة الملك في شرخ الشباب نعمة احسد عليها

ولكن سرعان ما عامت ان ارتياحي كان في غير محله ، وان الناس كانوا على ضلال في اعتقادهم بسعادتي ، بعد ان خبرت مشقة العمل مع رجل سياسي كبسمرك بلغ من العمر عتيا ، ومن العظمة والمجد مكانا قصيا

والذين طالعوا ( مذكرات بسمرك ) يعلمون حق العلم اني على صواب فيما أقول ، فقد اعترف المستشار نسم بتلك المشقة في معرض كلامه عن « المستشار الشيخ والامبراطور الفتى » . ولما أطله « بالين » على مشروع ميناء همبورغ شعر بأن الايام قد تبدلت ، وان البلاد دخلت في جيل جديد يفوته ادراك حقائقه ، فأخذ يقول ويردد هذه العبارة : « هذا عالم جديد ! »

وهكذا كان شموره وقوله أيضاً يوم زاره الاميرال «فون تبربتر» ـ كانت الايام قد أثقلت كاهله ـ ليحمله على تأييده في مشروع بناء الاسطول أما انا فقد شمرت نفسي بالارتياح لما عهد الي البرنس بسمرك سنة ١٨٨٦ عهمة دقيقة جداً في « برست ليتوفسك » ، ثم لما اتصل بي انه قال عني : « ان هذا الرجل سيكون يوما ما مستشار نفسه » ، يمني انه سيكون لي من الخبرة والدهاء ما يجملني في غنى عرف سواي . وهذا يدل على ان البرنس كان محسنى شيئاً

## فى وزارة الخارجبة

في النصف الاول من سنة ١٨٨٠ عينت \_ باقتراح البرنس بسمرك \_

انه حاكم بلاط « هو هنرولرن » ، وعلى ما كان معروفاً عنه مر انه يسعى لجعل السيطرة السياسية وراثية في أسرته ، بدليل انه كان يأسف أن المناسبة وعدم اهتمامه بها ، ويفكر من بعده في يد « هربرت » ابنه الآخر

والسبب فيما وقع بيني وبين بسمرك من الخلافات المؤلمة



- عليوم الاول مؤسس الاتحاد الألماني : ١٧٩٧ — ١٨٨٨ كات

في وزارة الخارجية التيكان يديرها الكونت دربرت بسمرك ( ابن البرنس بسمرك ). وقبل أن أباشر عملي وصف لي البرنس بسمرك الاشعاس الذين سأتعرف بهم في ( ويلهمستراس ) وصفاً موجزاً . ولما ذكر لي اسم فون ( هولستين ) وهو من أهمّ الرجال الذين يعملون معه شمرت من أقوال البرنس بالتلميح الى ضرورة الاحتراس من هذا الرجل. وأعطوني مكتباً خاصاً بي في الوزارة ، وسلموني مجموعـة مستندات تتعلق باتفاقيتنا مع النمسا ، وكيفية حصول هذه الاتفاقية وغير ذلك. وصرت أواصــل زيارة البرنس بسمرك وابنه الكونت في منزلها المرة بعد المرة . فلما وثنا بي صارا مجاهران امامي بالكلام عن ( هو استين ) ، وكمانا يخافانه كنيراً ، ويُعترفان بنشاطه العظيم ، ويصفانه بالغرور ، فضلا عن كونه رجلاً خطراً . وكان البرنس بسمرك يقول « ان له عيني ضبع » . وكانت هذه الوزارة في يد الكونت هربرت خاضعة للنظام الذي وضمه لها . وقد وجدته فظاً في معاملته الموظفين الذين تحت اشرافه ، بل اني دهشت لمبالغته في فظاظته . وكان رجال الوزارة برتعدون خوفًا كلما دعا الكونت أحدهم الى مكتبه أوكلما أشار اليه بالانصراف، حتى انناكنانضحك كثيراً مما نراه من مظاهر خوفهم وارتعاشهم

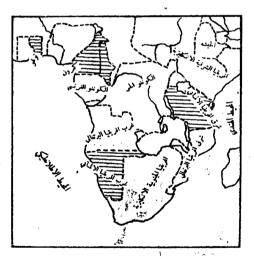
كان (بسمرك) يضع خطة السياسة الخارجية وحده بعد المداولة مع الكوانت هربرت. وكان الكونت واسطة نقل أوامر البرنس الى مرءوس فيضعها كتابة بشكل مذكرات. وعلى هذه الصورة كانت وزارة الخارجية مكتباً تابعاً للمستشار لايتم فيها عمل الا بامره واشارته. والحقيقة هي ان هذه الوزارة لم تهذب ولم تخرج رجالا ذوي قيمة شخصية وافكار خاصة مستقلة ، خلافاً لماكان يجري في اركان حرب الجنرال « مولتكي » حيث كان الضباط الجدد يتتقفون ويتلقون تعليا يؤهاهم لتكوين افكار خاصة مستقلة ، مع الاحتفاظ بالمبادئ القويمة التي شهد الاختبار بصحتها وبالتقاليد القديمة العزيزة

لم يكن في وزارة الخارجية الا آلات تتحرك لتنفيذ ارادة معلومة، ولم تكن هذه الآلات نفسها تدار بصورة تدع الواحدة منها تتصل بجاراتها وتطلع على كل دقائق المسألة التي كانت تقوم ببحث قسم منها، فكان التضامن في العمل الواحد أمراً مستحيلا

كان البرنس بسمرك في وزارة الخارجية كصخرة مرــــ الغرانيت قائمة وسط المروج اذا زحزحتها لم تعثر تحتها الاعلى الديدان والجذوع المتشعبة

#### الاستعمار والأسطول

وكنت تد وفقت الى الحصول على ثقة البرنس فصار يكثر من الـكلام معي . ولما فتح باب أول عملية استمارية في افريقية طلب اليّ ان أطلعه على



سة خريطة مستعمرات الالمان في أفريقية ك≫∽

ما كان لهذه العماية من التأثير في جهور الامة وفي الدوائر البحرية . فوصفت له الابتهاج الذي قابل به الشعب طريق الاستعار الجديد المفتوح امامه ، فكان جواب البرنس: ان الضجة التي احدثتها العملية اكبر من العملية نفسها وسنحت لي فرص كثيرة بعد ذلك لمحادثة البرنس في المسألة الاستعارية فعامت منــه انه عازم عزماً اكيداً على استعمال المستعمرات كأداة مفاوضة ومساومة بدلًا من استمارها لحير البلاد والاستفادة مما فيها من المواد الخام. فرأيت من الواجب علي أن الفت نظر البرنس الى ان جاعة التجار وأصحاب الاموال قد لفطوا لترقية المستعمرات وانهم يعتمدون على الاساطيل لشد أزرهم. وأبنت له ان الوقت قد حان للاهتمام بانشاء اسطول لنا حتى لاتكون املاكنا فيما وراء البحر معرضة للضياع ، وقلت : ان البرنس قـــد رفع العلم الالماني في بلاد بعيدة ، ووراء هذا العلم شعب كبير ، فيجب أن يكون وراء هذا الشعب استاول. ولكن بسمرك لم يصغ الى كلامي، وكان في كل مرة يجيبني بهذه العبارة التي كان يرتاح الى ترديدها : « اذا حدَّث الانكايز أنفسهم بالنزول في أرضنا فاني آمر رجالي بانقبض عليهم » . وكان يرى ان الدفاع عن المستعمرات الالمانية يكون في ألمانيا

وما كان يهم البرنس بسمرك ان يدلم ان فكرة امكان نزول الانكليز في الاراضي الالمانية كانت ممما لايطيقه الشعب الالماني ( وفي ذلك الوقت كانت جزيرة « هلينمولند » انكايزية ) وماكان يريد ان يفهم حاجتنا الى اسطول قوي بل والى جزيرة « هلينمولند » نفسها لنجمل نزول الانكليز في أرضنا أمراً مستحيلاً

وكان هم بسمرك السياسي محصوراً في القارة الاوربية فكانت انكلترا على نوع ما خارجة عن حدود همومه اليومية ، لاسيا وان صلاته مع سالسبوري كانت حسنة منذ اليوم الذي حيى فيه هـذا السياسي الانكليزي المحالفة الثنائية ( ألمانيا \_ النما) أو بالأحرى المحالفة الثلاثية ( ألمانيا \_ النما \_ إيطاليا ) حال عقدها وكان البرنس عيل الى العمل بالاتفاق مع روسيا وانكلترا وايطاليا ورومانيا ، وكان يواقب باهتمام كبير علاقات هذه الدول بعضما ببعض وعلاقاتها مع الممانيا ، وقد أظهر في ذلك من الدهاء والحنكة شيئًا كثيراً ، حتى ان الامبراءور غليوم الاكبر شهد له ذات يوم شهادة لا تدع زيادة



-ه٪ الامبراطور غليوم الاول ٪٠٠ ء

لمستزيد اذ دخل عليه رئيس مكتبه الجنرال « فون ألبديل » ووجده في حالة تهميج عصبي شديد ـ على أثر خطاب ألقاه بسمرك ـ غلف الجنرال ان تقضي ثورة النخب على حياة الامبراطور فقال له : اذا كانت ارادة البرنس مخالفة لارادة مولاه فا على مولاه الا أن يبعده . فقال الامبراطور انه على مايشعر به من الاعجاب ببسمرك ، ورغم اعترافه بجميله ، قد فكر فعلا بالانفصال عنه لان مواقفه الاستبدادية أصبحت لا تطاق في بعض الاحيان ؛ ولكنه يرى

أنه والبلاد بحاجة الى بسمرك. ومما قاله الامبراطور: ان البرنس بسمرك هو المشعبذ الوحيد الذي يلعب دائمًا بخمس اكر، اثنتان منها في الهواء. وأنا لا أستطيع اللعب بكل هذه الاكر مع أني المبراطور

ولم يقهم البرنس ان استيلاءه على مستعمرات في افريقية كان يوجب عليه ان يرسل نظره الى ما هو أبعد من القارة الاوربية ، وان يسير في معاملاته مع انكاترا على خطة سياسية واسمة . وكانت سياسته الخارجية مقصورة على دول اوربا ، فلم تنل المستعمرات ولا الاسطول ولا انكاترا قسطاً من اهتمامه . كما انه كان قليل الخبرة في السياسة العالمية العامة . وعلى هذه الصورة كانت وزارة الخارجية الالمانية تجهل كل شيء من العقلية الانكليزية والروح الانكليزية ، بل ان دذه الروح كانت كتاباً وقابلا لا يطلع عليه رجال السياسة فيها . فلا عجب مع هذا ان يفوت البرنس بسيرك ان الانكليز كانوا يرمون الى بسط سيعارتهم على العالم

## سیاست اسمرک مع روسیا وا*نکا*را

قال لي البرنس يوماً ان غايته القدوى هي هنع روسيا وانكاترا من الوصول الى اتفاق فيا بينهما . نسمحت لفسي بأن أنول له ان هذه الفرصة قد سنحت لنا في الماضي وانا لو استفدنا منها لجعانا ذلك الاتفاق مستحيلا لمدة طويلة . وماكان عاينا الا أن ندع الروس يقتربون من الاستانة (١١) سنة ١٨٧٧ ـ ١٨٧٨ . فانهم لو فعلوا ذلك لاسرع الاسطول الانكايزي الى الاستانة للدفاع عنها ولكن ذلك سبباً كافياً لنشوب الحرب بين الفريقين .

<sup>(</sup>۱) ان في هذا الانتراف عبرة وذكرى اكل شرقى. فان ظايوم الثاني لموم بسترك في هذا الموتف و ويند من غاطاته عدم تمكين الروس من الاستاباء على الاستانة . وسيرى الغارىء في الصفحة ۱۷ و ۱۸ ان المانيا عرضت على روسيا الاستانة والدردنيل . ومن هذا يدرك القاريء ان الاوربيين على اختلافهم لا ينظرون الا آلى منافعهم ، وما الشرق في نظرهم ثير سلمة يساومون بها أويساومون عليها . وستظل الحال كذلك في كل قطر لايبرهن على انه ليس بسامة

ولكننا عوضاً عن ذلك أجبرنا الروس على قبول معاهدة « ايا ستفانوس » واضطرر ناهم للتقهقر بعدد ان كانت جيوشهــم وصلت الى أبواب العاصمة العُمانية عقب معارك هائلة وحرب ضروس

وكانت تتيجة سلوكنا هذا انها جرّت روح الحقد علينا في الجيش الروسي وسوف لا تخمد جذوة هذا الحقد قب لم زمن طويل. وقد علمت ذلك من الضباط البروسيين الذين خدموا في صفوف الروس في الحرب الروسية التركية وأولهم الكونت « بفايف »

ثم ظهرت الرغبة في تعديل هذه المعاهدة وابدالها بمعاهدة برلين . وهذا ما زاد في اظهارنا امام الروس اعداء « لمصالحهم المشروعة : في الشرق » . وقد أرجاً هذا العمل الخلاف الذي كان يتوقعه البرنس بين انكاترا وروسيا الى المستقبل البعيد

#### مؤتمر برلبن

ولم يكن البرنس على رأيي في « مؤتمره » ، لانه كان فخوراً بالنتائج التي أحرزها بصفته « وسيطاً شريفاً » . وقد ذكرني بقسوة انه دراً بذلك حرباً • عامة ، وانه كان ينبغي له أن يعرض توسطه

وقد نقلت هذا الحديث فيما بعد الى موظف في وزارة الخارجية ، فأخبر في انه كان في وزارة الخارجية لما وحل اليها البرنس بعد توقيع معاهدة برلين ، وانه تقبل فيها تهاني الموظفين الذين اجتمعوا خاصة لهذا الغرض . وقد رفع البرنس رأسه حينئذ ورد على تهانيهم قائلا :

« أنى أسوق الآن مركبة أوربا على أربعة جياد من أعلى هذا الكرسي» وزاد الموظف على ذلك فقال « أن البرنس كان مخطئاً ، لان الصداقة بين فرنسا وروسيا بدأت منذ ذلك الحين تحل محل الصداقة الروسية ، فرج بذلك اثنان من الجياد التي كانت تجر المركبة

اكتسبت ثقته بصراحتي وغيرتي فلم أخدعه قط في حياتي

وفي أثناء وجودي في وزارة الخارجية عرض علي الهر (رشدو) المستشار السري أموراً كثيرة منها مايتعلق بالسياسة الاقتصادية والمستعمرات وغيرها، فادركت حينئذ مقدار تسلط انكاترا علينا لاننا لا نملك أسطولا، وعامت أن هيلغولند كانت للانكليز

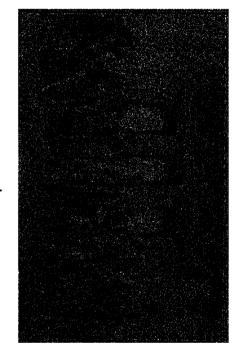
وكان الشعور عظيما بضرورة توسيح مستعمراتنا بحكم الحاجة ، ولكن ذلك لم يكن ممكناً الا اذا سمحت به انكلترا . ومثل هذا الموقف شديد الخطر علينا ، وغير لائق بنا

وكانت اقامتي في وزارة الخارجية سبباً في أمور ازعجتني كثيراً. فأن أهلي لم يكونوا شديدي الميل الى بسمرك، وقد أسفوا على دخول ابنهم في محيطه، وخافوا أن اتأثر بالمؤثرات غير المرضية فيما يتعلق بهم، وان ألقن مبادئه الرجعية. وخلاصة القول انهم كانوا يخشون ان تقوم أمامي المشاكل التي كان يبسطها لهم النمامون الذين جاءوا من انكاترا أوخرجوا من « الاندية الحرة » واعتقدوا بان والدي كان خير عون لهم. اما أنا في لم أعر هذه الامور شيئاً من اهتمامي، ولكن حاتي في منزل والدي قد تصعبت من جراء ذلك ، وكانت تبعث على الكابرة في بعض الاحيان

واضطررت أن اتحمل ساكتاً ــ من أجل البرنس ــ كثيراً من الامور المكدرة ؛ لاشتغالي معــه . ولشدة تكتمي . وهذا التــكتم امتحن مراراً بأساليب قاسية ؛ وكان البرنس يجد ذلك طبيعياً

وكمانت صلاتى حسنة بالكوات هربرت ؛ لانه عرف كيف يكون رفيقاً تسرّ عشرته ، وكيف يجمع حول مائدته خيرة رجال السياسة وغيرهم

على ان هذه الصلات لم تتحول الى صداقة حقيقية . وقد ظهر الدليل على ذلك حيام رفع استعفاءه بعد ذهاب أبيه . فسألته حينئذ أن ببقي معي لكي يمينني على الاحتفاظ بالتقاليدالسياسية ، ولكنه رد عليّ بغلظة قائلا انه اعتاد وكان الروس يرون ان مهارة (دزرائيلي) السياسية هي التي حولت مساعي بسمرك « الوسيط الشريف » الى فوز انكليزي تمسوي أحرز على روسيا



واستمر البرنس على اظهار صداقته ومجاملته لي رغم اختلافنا في الرأي على أمور كثيرة . ولم يكن الفرق بين عمرينا حائلا دون علاقاتنا الحسنة ، لاني كنت ـ ككل أفراد أسرتي ـ من أعظم المعجبين ببسمرك ، ولاني

ان يشتغل مع والده فقط وأن لا يخدم غيره وانه يجب ان لا يطلب منه ان يتأبط محفظته ويضع نفسه في خدمة الغير

### رحانی الاُولی الی روسیا

لما بلغ القيصر نقولا الثاني \_ الذي مات فيما بعد قتيلا \_ .سن الرشد عهد الي \_ باقتراح البرنس بسمرك \_ الذهاب الى بطرسبرغ لاقلد الغراندوق ولي العهد وسام « النسر الاسود »

وقبل سفري أطلعني الامبراطور والبرنس على أسرار العلاقات بين روسيا والممانيا: وعلى الصلات التي كانت بين البيتين المالكين. وأوقفاني أيضاً على عادات وتقاليد بلاط روسيا: وكماني عن كبار الرجال الذين سأراهم فيه. وقد قال لي الامبراطور في ختام الحديث انه يردد على مسمع حفيده نصيحة أعطاها له الكونت (أدلربغ) بمناسبة سفرته الاولى الى روسيا - وكان لا يزال شاباً لعد \_ وهي: « ان رجال البلاط الوسي \_ كسواهم من سام الرجال \_ يفضلون سماع المديح على سماع الانتقاد »

اما البرنس فانه ختم تعلياته بالملاحظة الآتية:

« ان رجال الشرق الذين يلبسون القميص فوق السروال شرفاء النفس. ولكنهم متى صاروا يخفون أطراف قيصهم تحت السروال ويعلمةون الاوسمة في أعناقهم فانهم يصبحون لعبوصاً أشراراً »

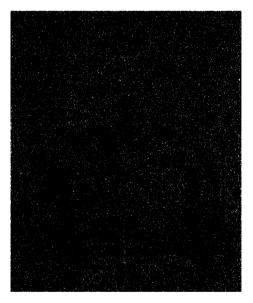
وقد أرسلت من بطرسبرغ مرات عديدة الى جدي والى البرنس تقارير عما كنت أراه فيها ، وكنت أطلعهما فيها بالطبع على كل تأثيراتي وملاحظاتي بأكثر ما استطبع من الدقة . وقد لفت نظرهما بنوع خاص الى ما شعرت به من فقور العواطف الروسية نحونا في تلك الايام ، خلافاً كما كان قاله لي الامراطور والبرنس قبيل سفري

ولما عدت الى برلين هنآ بي على السهولة والصراحة التي كنت اكتب

بهما تقاريري ، فكان سروري بتهنئتهما عظيماً جداً ، ولاسيما لاني كنت أخشى أن تكون تقاريري خيبت ما كان هذان الرجلان العظيمان قد علقاًه عليّ من الا مال

#### مهممتى في برست ليتوفسك

وفي أواخر شهر أغسطس \_ أو في أوائل سبتمبر \_ سنة ١٨١٦ على أثر الله مقابلة « غالستين » بين الامبراطور غليوم الاكبر والبرنس بسمرك وبين الامبراطور فرنسيس يوسف \_ وهي مقابلة حضرتها أنا أيضاً بأمر من جدي \_



ومديز مرنسيس يوسف الميراطور النمسا السابق

تامة أن أعرض على روسيا الاستانة والدردنيل مما (1) ( وكان معنى هـذا العرض القضاء على معاهدتي أيا ستفانوس وبرلين ). وكانت نية بسمرك متجهة الى محاولة اقناع تركيا بان الاتفاق مع الروس خير لها ولمصالحها ؛

ولما وصلت الى « برست ليتوفسك » استقبلني القيصر بكل مظاهر الصداقة لحضرت استعراض الجيش والتحرينات الحربية والدفاعية التي قام بها الى آخر ما هنالك من الاعمال العكرية التي ظهر لي بكل جلاء انها قائمة على روح العداء لا لمانيا

ولما سنحت لي فرصة الحديث مع القيصر عما جئت اليه من أجله قال لي : « اذا أردت الاستانة فاتي قادر على الاستيلاء عليها متى شئت بدون حاجة الى اذن البرنس بسمرك وموافقته » . فظهر لي من هذه الصورة القاسية التي قو بل بها اقتراح البرنس اني فشلت في مهمتي . فأسرعت الى كتابة تقرير الى بسمرك سجلت فيه كل ما جرى لي

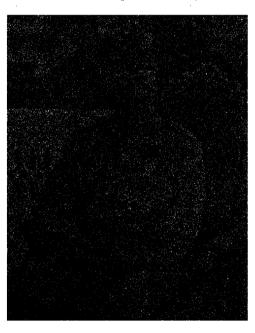
### سياسة بسمرك مع روسيا

ولا شك أن هذا الاقتراح الذي جئت به الى القيصر باسم البرنس بسمرك كان معناه ان البرنس قد غير الطريق الذي سارعليه الى مؤتمر أيا ستفانوس ، ثم الى مؤتمر برلين . وقد يكون التطور الذي كان جارياً في السياسة الاوربية العامة في تلك الايام قد أقنمه بان الوقت قد حان لتغيير الورق على مائدة القهار السياسي أو \_ كم كان يقول جدي \_ لتغيير «الرقصة » على مسرح السياسة . ولم يكن هذا الانقلاب ممكناً الالرجل امتد تفوذه على العالم وبلغ أقصى درجات العظمة الادارية والسياسية كما كان بسمرك . فهل كان البرنس دبر خطة جديدة لمعاملة روسيا يمنع بها وقوع حرب عامة ؟ أم كان بريد التركف لانكاترا ؟ وهل كانت مقاومته السابقة لاطاع الروس في الشرق بريد التركف لانكاترا ؟ وهل كانت مقاومته السابقة لاطاع الروس في الشرق

<sup>(</sup>١) انظر الصفحة ١٠ و١٨

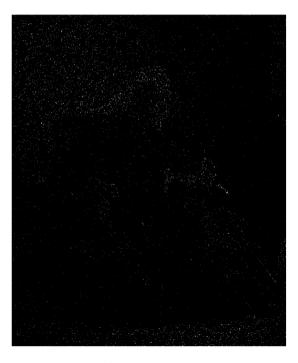
أمرت بالذهاب الى روسيا لاطلع الامبراطور اسكندر الثالث شخصياً على ما دار من الاحاديث في تلك المقابلة ، ولافاوضه في مسائل تركيا والبحر المتوسط التي كانت لاتزال معلقة

وقد أعطاني البرنس بهذا الصدد تعليمات وافق عليها الامبراطور ، وكانت هذه التعليمات تتعاق بما كانت تبديه روسيا من الميل الى احتلال الاستانة ، وهو ميل لم يكن البرنس يعارضه في شيء . بل بالعكس فانه عهد اليّ بصراحة



عَجَمْ عَلَمُومَ الثَّانِي \_ بَيْزَة مَشْيَر عَمَّانِي بَهْدٍ-

وواجباته ، وانه ينبغي ان ينفذ ارادة جده الاخيرة بلا تردد وأوضحت ذلك بقولي : ان هذه الارادة ذات صلة بمصلحة من مصالح المانيا الحيوية ، واني سأحرمها لحير البلاد التي استات زمامها بارادة الله . ولكن الملكة جدتي يمكنها ان تنق باعمالي . واني سأعرف لها جيلها في كل نصيحة تسديها لي لان التجربة قد حنكتها في مدة ملكها الطويلة . اما فيما



🛶 فكتوريا ملكة الانكليز 🐒 -

تضور رغبته البعيدة في العودة يوماً ما الى تنشيط هذه الاطاع ومساعدتها ؟ هذا ما لم يسعني علمه لانب البرنس لم يطلع قط أحداً في يوم من الايام على تدابر السياسة الخطيرة

واذاكان الامركذلك فان البرنس \_ اعتماداً على ماكان له من الثقة بنفسه \_ قد وأن هذه الحنكة السياسية ستؤدي الى جمل الروس أميل الى موالاتنا من ذي قبل فجعلهم يعتقدون بان تحقيق أمانيهم متوقف على المانيا وحدها بينما الموقف السياسي العام في أوروباكان أقل توتراً بماكان سنة أدباك . ١٨٧٧ . وتلك مناورة تجيبة لم يكن في استطاعة أحد غير بسمرك أن يقوم بها . غير ان هذه المناورة السياسية لم تكن لتخلو من الضعف والوهن اللذين يظهران غالباً في مشروعات عظاء الرجال

وهل أطلع البرنس انكاترا على ذلك الاقتراح الذي عرضه على روسيا ؟ لا شك ان انكلتراكانت مصممة على أن تقاوم بكل حال هذا المشروع كما قاومته سنة ١٨٧٨. وفي كلا الحالين فان بسمرك كان قد اختط لنفسه \_ منذ تلك اللحظة \_ السياسة الجديدة التي قابلها بالرفض لما أشرت عليه بها (١) ملفتاً نظره الى ما خيب به آمال الروس بمنعه اياهم من الدخول الى الاستانة بعد وصولهم الى أبوابها

ولماكنت في التمرينات الحربية في ( برست ليتموفسك ) شعرت شعوراً تاماً بان الضباط الروس كانوا في معاماتهم اياي أقل اكتراثاً بي ، واكثر ابتعاداً عني ، مإكانوا وقت زيارتي الاولى لبطرسبرغ . ولم أسمع كلة تشف عن الميل الى المانيا الا من بعض شيوخ القواد الذين ألحقوا بخدمة البلاط التيصري في حهد اسكندر الثاني ، فعرفوا الامبراطور خليوم الاكبر وحافظوا على اخلاصهم له ، ولم يمتنعوا قط عن اظهار ماكان له في نفوسهم من الاحترام . وقد جرى لي حديث مع أحدهم عن العلاقات بين البلاطين الروسي والالماني وبين الجيشين

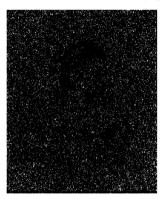
<sup>(</sup>۱) انظر صنحة ۱۰ و۱۷

والبلادين فقلت له اني أرى انقلاباً محسوساً في هذه العلاقات. فقال « الذنب في ذلك على مؤتمر برلين ! تلك غلطة كبرى ارتكبها بسمرك : فقد قضى على الصداقة القديمة التي كانت بيننا وازال الثقة بالمانيا من البلاط ومن الحكومة وجعل الجيش يشعر بانه جي عايه جناية عظمي بعد الحرب الدموية التي خاض غمارها سنة ١٨٧٧ و بانه لا بد له من أن ينتقم انفسه . وهكذا فانك تجدنا لا لآن حافاء هذه الحجمورية انهرندوية الماحونة المعتقبة بغضاً لهم والقائمة على أضكار مخربة قد تكون خداً السبب في الهيار بيتنا المالك اذا وقعت الحرب بيننا وبينكم » . وما أعجب هذه النبوءة بمصر البيت المالك في روسيا !

وعدت من ( برست ليتوفسك ) الى (ستراسبورغ ) حيث كان جدي الا ببراطور موجوداً للاشراف على التمرينات العسكرية . فعامت عند وصولي ان الحالة السياسية حسنة رغم فشل مهمتي . وقد ارتاح جدي الى السلام الودي الذي حملنيه التيصر اليه ، و عده دليلا على الن العلاقات الشخصية بين الامبرطورين لم يطرأ عليها تغيير . وماكان أشد دهشي اذ تلقيت كتاباً من البرنس بسمرك يعرب لي فيه عن شكره وتقديره لنشاطي وللمعلومات التي عدت بها . وكان هذا دليلاً على أن الاستنتاجات التي كنت استنتجتها من رحلي لم ترق في عين جدي ولا في عين البرنس

كان مؤتمر برلين قد أوجد في الدوائر العسكرية الروسية كرهاً لكل ما هو بروسي أو المماني ، وزاد في هذا الكره ماكات لهذه الدوائر من الصلات بالضباط الفرنسويين الذين كانوا يسمون لتحويله الى عداء ينتهي بحرب انتقام . ونسي الروس صلات الاخاء المسلح التي كانت تجمع بينهم وبيننا والتي كانت لا تزال محترمة في بلادنا . وعلى هذه الصورة ألقيت في تربة روسيا البذور التي استثمرها الحلقاء في الحرب الكبرى لشفاء حقدهم، واتحد مبدأ الانتقام لفشل (سيدان) بمبدأ الانتقام لمؤتمر (ايا ستفانوس) ان الكابات التي قالها لي ذلك القائد الشيخ في (برست ليتوفسك) نقشت

على صفحات ذاكري. وهي التي حملتني على مقابلة اسكندر الشالث ونقولا الناني مقابلات عديدة. وكنت في كل مرة أجتمع فيها بأحدهما أجمل نصب عيني ضرورة تحسين العلاقات بين روسيا والمانيا ، لا سيما وان جدي كان أورثني هذه الرغبة وهو على فراش الموت



الامبراطورة السابقة أوغستا فكتوريا — زوجة غليوم الثاني هجه
 ( تزوج بها سنة ۱۸۸۱ — توفيت سنة ۱۹۲۰)

وفي سنة ١٨٩٠ بينماكنت في تمرينات ( نار ُقا) العسكرية حملتي الظروف على ال أقص على التيم الووسي حكاية تندية بسمرك بتفاصيلها . فأصغى الى حديثي اصفاء تاهاً . ولما جئت على آخر كلامي قبض هذا العاهل على يدي مع ماكان مشهوراً به من التحفظ والبرود والاقلال من التكلم بالسياسة موشكر لي ما قدمته له من برهان على ثقتي به . و بعد ان صرح لي بانه آسف لاضطراري الى الانفصال عن بسمرك قال لي ما يأتي بالحرف :

« أبي أفهم خطة مملك . فالبرنس ــ على ماكان له من الصيت والعظمة ــ لم يكن في حقيقة الامر الا موظفاً من موظفيك وعاملا من عمــالك . ولهـذا فكان من الطبيعي ان تنحيه متى رفض ان يأتمر بأوامرك . اما فيما يخصني انا فاني كنت دأمّا فليل الثقة به ولم أصدت قط كلة واحدة مما كان يقوله لي أو يوحي بتقديمه الي ، لاني كنت على يقين بأنه كان دامّاً يهزأ بي ويكذب على . واما فيما يتملق بالصلات فيما بيننا نحن الاثنين ياعزيزي فلميوم \_ وكانت تلك المرة الاولى التي يخاطبي فيما القيصر باسمي \_ فان سقوط البرنس بسمرك سيكون له أحسن النتائج ، فيزول الارتياب وتنتفي الشكوك . اني اثق بك ، وفي وسعك ان تثق بي »

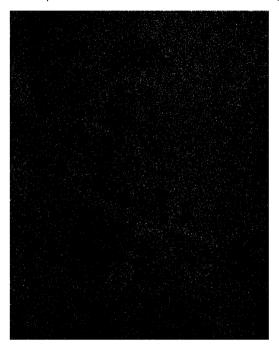
فأدركت في الحال المعنى الحقيقي لهذه الكابات التي كانت في الحقيقة على جانب خطير من الاهمية . ولست الا من الذين يفهمون بسرعة الى أي حد تصل المجاهلة بين عاهل وعاهل : ولهذا فقد استخلصت من كلمات القيصر أنه كان شديد الارتياح لاعتزال رجل سياسي عظيم كبسمرك ميدان العمل والسياسة ، وفي هذا ما يدل على أن البرنس كان على خطأ في اعتقاده بانه حائز على ثقة القيصر . غير أن ارتياح اسكندر الثالث الى ابعاده لا ينني على كل حال تقديره العظيم لحنكته السياسية

وعلى أي حال فان القيصر أوفى بوعده حتى آخر لحظة من حياته. غير ان وفاءه لم يغير شيئًا كبيراً في سياسة روسيا العامة . ولكنه كان صادقًا لالمانيا على ان روسيا لاتهاجها ، وكان هذا الاهر مرتكزاً على صدق اسكندر النالك. وعلو اخلاصه . غير ان الحالة تغيرت لما خلفه على العرش ابنه الضعيف الارادة

#### وفاة الامبراطور فردريك الثالث

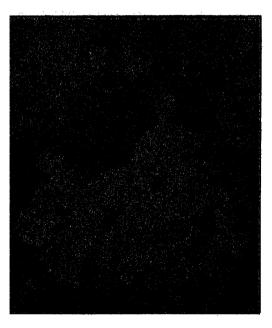
ولم اكن أجهــل تطورات الداء الخبيث الذي أودى بحياة والدي الامبراطور فريدريك الثالث ، لان الاطباء الالمــان الذين دءوا للاستشارة مع السر (مورلي ماكنزي) الطبيب الانكليزي بسطوا لي الحالة تماماً ، وكان

ألمي وقلقي عظيمين جداً ولا سيما لانه لم يكن في امكاني الاجماع بوالدي المربز على حدة لان الاطباء الانكايز كانوا محيطين به احاطتهم بأسيرحقيقي



مَنِي الامبراطور فردريك الثالث (والد غليوم الثاني): ١٨٣١ ـ ١٨٨٨ ﴾ وقدكان في طاقة مكاتبي جميـع الصحف ان يقفوا على سير المرض بمجرد مرورهم في غرفة الاطباء، اما انا فكانوا يختلقون المؤانع ويقيمون العقبات لمنعي من الوصول الى والدي أو من مكاتبتــه، وكانت رسائلي تصادر غالباً

ولا تسلم اليه . وفضلا عن ذلك فان رجال الدولة في عهد والدي حملوا علي بواسطة الصحف ، وافتروا علي أموراً كثيرة . وامتاز بذلك اثنان من الصحفيين أحدها (شيندروفيتش) والثاني (جاك سن سر) في (الفيغارو). ولقد قرت عين والدي وهو في ساعة احتضاره برؤية الاستعراض الذي جرى بقيادتي وادارتي ، فقد كتب لي رسالة قبل موته يعرب لي فيها عن سروره بذلك . فكان سروره هذا نوراً في ظلمة الاحزان التي تراكت يومئذ



- ﴿ طَفُولَةُ غَالِمُ وَالْمَالُونِ وَأَخْمِهُ البَّرِيْسِ هُمَدِي ﴾ - ﴿ وَهَمَا فِي حَجْمُ أَبُوبِهِمَا فَرَدُرِيكُ وَفَكُتُورِيا ﴾

في نفسي بسبب ما اعتراني من قلق وقهر وشبهات ؛ ولا سيما العداء الموجه علناً الى والدني ، واهانتهم اياي بزعمهم أن بيني وبين والدي اختلافاً

### الرجال الذين استعنت بهم

ولما أغمض الامبراطور فريدريك الثالث عينيه الى الابد وقعت أعباء الحكم الثقيلة على عاتقي وانا شاب. فاضطررت في بدء الامرالى تغيير موظفي بعض المصالح ، لان كثيرين كانوا من الشيوخ في حاشية الامبراطور العسكرية وبين الموظفين أنفسهم . فإن الحاشية العسكرية التي كانت للامبراطور غليوم الاكبر ابقاها الامبراطور فريدريك الثالث على ماكانت عليه من غير ان



-- ﴿ نَالِيومُ الثَّانِي سَنَّةً تَتُويجُهُ ۞-

يستفيد الجيش من رجالها ثم ضم اليها عدداً من ضباطه فيما بعد. وقد استغنيت - بكل لطف \_ عن الذين جاء دور احالتهم الى المعاش ؛ اما الباقون فقد انتظم بعضهم في الجيش العامل وابقيت الشبان منهم في خدمتي في فترة الانتقال

ثم اطلقت على « الحاشية العسكرية » اسم « هيئة أركان حرب جلالته » واخترت الجنرال فون ( ثيتيخ ) وكيلا لرئاسة اركان حربي والجنرال فون ( هانكي ) قائد الفرقة الثانية من فرق المشاة في الحرس رئيساً لدائرتي العسكرية وقد كان صديقاً للامبراطور فريدريك الثالث وكان رئيساً لي حيما كنت في ألاي الفرسان الاول من الحرس الامبراطوري

وكانت لهذين الرجلين خبرة عظيمة في الشئون العسكرية ، ووقوف على المباديء الجديدة . وقد ظلا الى آخر أيامهما على اتفاق تام في الرأي مــع مليكهما . وكان اخلاصهما لي اخلاصاً حقيقياً وذا مغزى

واخترت الكونت أوغست أولنبورغ مشيراً (مرشالا) أول البلاط ، وكنت قد عرفته منذ صباي ، وكان في مثل هـذه الوظيفة في عهد والدي . وظل قائما بالمهام التي ألقيتها على عاتقه في القصر الى أن بلغ الثانية والثمانين من العمر حيث أدركته الوفاة في شهر يوليو سنة ١٩٢١

وكان رجلاكاه ظَرَف وأدب، بعيد النظر في شئون البلاط وشئون السياسة ، حر الضمير ، شديد الاخلاص لملكه ولابيت المالك

ثم اخترت الهرفون ( لوكانوس ) بعد معاونة البرنس بسمرك، وجعلته رئيساً للديوان السياسي، وكنت قد أخذته من وزارة الاديان والمذاهب

أما البرنس بسمرك فقد ظلت صلاتي به حسنة وثقي كبيرة منذ أقت في وزارة الخارجية للتمرن على الاعمال . وكنت أحترم الوزير القادر بكل قوى نفسي الشابة ، وأفاخر باني اشتغلت تحت رئاسته ، وبأني سأواصل عملي بالاشتراك معه بعد ما صار وزيراً لي

# سباحتی الاولی نی عهد أمبراطوربنی

وكان البرنس قد شهد آخر ساعات الامبراطور الشيخ وسمع « وصيته السياسية » لتنقل الى حقيده ، ولا سيا نصائحه بدأن العناية الخاصة التي يجب أن تكتنف صلاتنا بروسيا . لذلك رأى ان زيارة بطرسبرغ في الصيف أول عمل سياسي يجب أن أقوم به إزاء العالم ، لانه يعد تنويها بعلاقاتنا مع روسيا طبقا لما أراد جدي في وصيته الاخيرة . وقد أعد البرنس « تعليات السفر » وعرضها علي"

وصادف تنفيذ هذا المشروع بعض الصعربات. فأن الملكة فكتوريا أرسات اليكتاباً بهجة الحيرة ، ولكن مظاهر السلطة بادية فيه ، فقالت انها لا توافق على الزيارة التي أعددتها لبطرسبرغ ، وترى من الملائم ان انتظر مرور سنة الحداد . وأن أول زياراتي بمد ذلك يجب أن تكون لها هي حدتي ، ولا نكاترا التي هي وطن والدي ، ثم يأتي دور سائر الدول بعد ذلك

ولما أطلعت بسمرك على هذا الكتاب استشاط غضبًا ، وجرت على لسانه كلات « الخالة انكاترا » و « تدخلها الذي لا معنى له » . ثم أعلن انه يجب وضع حد لهذه الحال ، وقال « ان لهجة هذا الكتاب تعامنا كيفكانت الحماة والزوجة تدبران ولي العهد والامبراطور فريدريك . . . الخ »

ثم أراد البرنس ان يعرض نص الردالذي يرسل الى الملكة على بساط البحث ، فقلت له اني أعرف كيف أكتب هذا الردوحدي ، وانه سيكون كا يجب ان يكون ، وسأذكر اني حفيد وامبراه و معاً . وسأطلع البرنس عليه قبل ارساله

وكان هذا الردمن حيث الشكل كما يجب ان يكون لانه مرسل من حفيد الى جدة حملته على ذراعها حينما كان طفلا ، فضلا عن ان عمرها يستحق الاحترام . ولكنه بسط بكل جلاء ووضوح حالة الامبراطور الالمـاني يتعلق بالشئون الالمانية فينبغي لي ان اطلب الحرية في اعمالي ، فسفري الى بطرسبرغ ضرورة سياســية ، وقد أمرني جدي الامبراطور ان ازيد عرى الروابط العائلية وثوقا مع الاسرة الملكية في روسيا

وافق البرنس على النص الذي وضعته للرد على الملكة ڤكتوريا . وقد وصلني جوابها عليه بعد مدة فكان مفاجأة كبيرة لنا . لان الملكة اعلمت حقيدها الحق فيما قرره ، وقالت انه يجب على ان أفعل ما تقضي به مصالح بلادى . ثم اعربت عن سرورها لانها ستراني قريباً الى جانبها

ومن ذلك الحين صارت علاقاتي بالملكة على أحسن ما يرام، الى درجة رعا أغافت أولادها . وبدأت تعامل حفيدها كملك وبقاعدة المساواة

ورافقني في هذه الرحلة \_ التي كانت في بداية حكمي \_ الكونت هربرت بسمرك بصفته ممثلاً لوزارة الخارجية ، فكان ينشيء متون الخطب ، ويقوم بوظيفة الدلالة لي في المناقشات السياسية ، وفقاً للتمليات التي تلقاها من أبيه

### بسمرك وركبا

و بعد عودتي من الاستانة سنة ١٧٨٩ اعربت للبرنس ــ بناء على طلبه ــ عما شعرت به في اسّبان زيارتي لليو نان ، وكانت شقيقتي (صوفيا )قد اقترنت حديثاً بقسطنطين ولي العهد . ثم تـكامت معه عن الاستانة أيضاً

وقد دهشت لانه أعرب عن احتقاره الشديد لتركيا ورجالها ولكل ماله صلة بها . خاولت ان أغير رأيه في هذا الشأن ، ونوهت ببعض الموامل الملائمة لمصلحة الترك ، ولكن ذاك لم يحد نقما . ولما سألته عن الاساس الذي بني عليه رأيه قال : ان الكونت هربرت يعتقد ان تركيا لا تعد ، ولا يحسب لها حساب . ولم يعد ل البرنس والكونت هربرت عواطفهما ازاء تركيا ، ولم يخدما سياستي التركية (1) مع انها كانت السياسة القديمة التي اتبعها فريدريك الاكبر

<sup>(</sup>١) أنظرالصفحة ١٠ و١٧ و١٨

#### الاحزاب السياسية

لما استلمت زمام الحكم بعد وفاة والدي كما قلت آ نقاً كانت نتيجة ذلك انتقال زمام الامور من يد الرجال المعاصرين لجدي الى يد الرجال المعاصرين لحفيده . وبذلك صار الرجال المعاصرون لوالدي محرومين من أن يكون لهم دور يتولون فيه مقاليد الحكم . وكان هؤلاء الرجال متشبعين بالافكار الحرة لصلاتهم بفريدريك ولهم ولى العهد ، ولانهم كانوا يعلقون الآمال على الاصلاحات المنتظرة في عهده . فلما توفي والدي فريدريك ولهم حبطت آمال هؤلاء الساسة لانهم تركوا وشأنهم بنوع ما . ومع أنهم لم يعلموا شيئاً مني ، ولم يعرفوا اماني واغراضي ؛ فانهم أبدوا التحفظ أمامي والحذر مني ، عوضا من أن يعلقوا على الابن الآمال التي علقوها على أبيه لمصلحة البلاد

ولم يشد عهم في ذلك الا أحد ممثلي حزب الاحرار القوميين ، وهذا الرجل الممتاز الذي كان حينئذ في البان شبابه هو الهر ( فون بندا ) ، وكنت قد تعرفت به من قبل لما كنت امير بروسيا في حفلة صيد الارانب التي اقامها المستشار ( دياتر ) في ( ياربي ) . وقد اكتسب منذ ذلك الحين عطفي و ثقتي عند ماكنت أسمعه يتناقش مع أولئك الرجال المسنين في المسائل السياسية والزراعية والاقتصادية ، فقد لاحظت أنه كان أكثر استقلالاً في الرأي . ودعاني الى قصره في ( بودوف ) من ضواحي برلين فاجبت دعوته بسرور ، ثم جعلت هذه الزيارة عادة لي في كل عام . ولا تزال في ننسي بسرور ، ثم جعلت هذه الزيارة عادة لي في كل عام . ولا تزال في ننسي ذكرى جميلة لهذا الوسط العائلي الذي كنت أتمتع فيه بسماع الموسيقي الجميلة بفضل ما كان لبناته من مهارة . ولما كنت أتحدث مع ( فون بندا ) في المسائل السياسية رأيت له نظرات بعيدة وآراء مجردة من تأثير جميع الطبقات المسائل السياسية رأيت له نظرات بعيدة وآراء مجردة من تأثير جميع الطبقات الاجماعية عليها . لذلك كان في المكانه ان يدبر الشئون المختلفة في الحكومة . وقد اسداني نصائح كثيرة كان يحتمل فيها الامور الحزبية بصدر واسع ، وقد اسداني نصائح كثيرة كان يحتمل فيها الامور الحزبية بصدر واسع ،

فنه متني هذه النصائح نفعاً جزيلاً في مقتبل أيامي ، وكانت صادرة من قاب الرجل البروسي العريق في الشرف الذي يرى اكبر همه الاخلاس لمليكه ان كل مدة امبراطوريتي تشهد لي بأذي لم اناوي، حزب الاحراد ، ولم اكن خصاً لحزب من الاحزاب ، اللهم الا الاستراكيين المتطرّفين . وكان (ميكل) أسهر وزراء ماليتي من الاحرار ، وأكبر وزير لي في وزارة التجارة (مول) من الاحرار أيضاً . وان فون (بينيكس) رئيس حزب الاحرار نفسه تولى رئاسة وزارة (هانوفرا) . وفي الشطر الاخير من مدة حكمي تعرفت بواسطة فون ميكل بنائب من قدماء الاحرار أعني فون (سيذل) صاحب الاملاك في الشرق ، فقد صارت لي به صلات متينة ، وهو رجل وقد عمل مع فون ميكل في شئون السكك الحديد والاقنية . وهو رجل متوقد الذكاء وعلى جانب من الحس السليم ، وله مكانة علية . وانه من أشد انصار الحرية وانكان مظهره يوهم أنه رجعي

وكانت ملاني بحزب المحافظين واحتكاكي به عظيمين ، وكان هؤلاء الأشراف المزارعون يقابلونني مراراً الآما في حفلات العبيد التي كان يقيمها البلاط ، أو في البلاط عينه حيث كانت لهم بعض الوظائف . وكنت اقف بواسطتهم على جميع الشئون التي تهم الزراعة بالتفصيل ، وقد عرفت العوامل التي تؤثر في الفلاح ، والامور التي يشكو منها

أما جماعة الافكار الحرة فيما يتعلق بالعقائد الدينية فقد ظلوا ثابتين في خيلة المعارضة، ولم تكن لهم بي صلة قط، لماكان عليه قادتهم من شدة وصلابة وكان الحزب الذي أحدثه جماعة (كولتور كامبف) \_ وهو الححصم القوي اللدود للبروتستانيين \_ غير ظاهر بمظهر التعضيد للامبراطورية، ومع ذلك فقد كانت لي صلات متواصلة بكشيرين من كبار رجاله، حتى اني تمكنت من اقتاعهم بالتعاون الفعلي لمصلحة المجموع. وكان الهر شور لمر (الاب) خير عون لي في هذه المهمة، فأنه لم يخف يوماً ما عواطف اخلاصه لعرش بروسيا ي

وقد انضم نجله وزير الزراعة الى حزب المحافظين

اما حزب الوسط \_ الذي كان له في شخص زعيمه القديم (وند هو رست) أقوى دماغ سياسي في البرلمان \_ نقدكان مؤيداً لكثير من المشروعات . ولكن لم يكن من الممكن \_ رغم كل هذا النشاط \_ ان لا نعترف بوجوب المحافظة على مصالح كثيرة من مصالح الكنيسة الرومانية

وعند ماكنت الامير ولهلم ، أرسلت الى الرئيس الاول فون (اهنباخ) من مقاطعة براندبورغ لل تمرن عنده على الادارة الداخلية والشئون الاقتصادية ، وكان اهتمامي عظيما فيما بعد بكل الاصلاحات التي يجب ان تتم في جميع المصالح ، من حفر الاقنية وانشاء العلرق وادارة النابات واصلاح وسائل النقل والعناية بصحة السكان واستخدام الآلات في الرراعة والرقي الذي يتطلب منها من هذه الوجهة . وقد تنيت عناية خاصة بحفر الاقنية وانشاء السكك الحديدية في المقاطعات الشرقية حيث كانت مهملة تماماً

#### سلباة بسمرك

ولما ارتقيت العرش بحثت في هذه المسألة مع الوزراء ، وكنت متفقاً معهم على تنشيط جميع الهمم في دوائرهم المختلفة . ولكن هذا البرنامج النضحت لي استحالة تنفيذه مادام البرنس بدمرك في منصب الحكم ، لانه كان يريد ان تكون الكامة العليا له في جميع الاحوال ، وكان يقضي بذلك على كل روح استقلالية في مساعديه . فأدركت من ذلك أن الوزراء الذين كانوا تحت سلطة بسمرك لم يفهموا شيئاً من « افكار » العاهل « الفتى » و « البدع » التي يأتيهم بها . وعلى هذا فان الوزارات كانت آلات يديرها بسمرك ، وكان ذلك أمراً طبيعياً لسابقة رئيسهم في خدمة الوطن والاحسان الى ألمانيا وامتيازه بالمقدرة والدهاء ، فلا غرو اذا كانت له عليهم هذه السلطة .

اقتراحاً كان جوابهم لي « ان البرنس لم يرض بذلك ، ولا يمكن الحصول على موافقته » أو يقولون « ان الامبراطور غليوم الاول لم يطلب مثــل هذا الطلب ، وهو مخالف لتقاليدنا . . الخ . . الخ » . وحسبي أن أورد مثالاً واحداً لما كانت عليه سيرة الوزراء معي مدة بسمرك: فقد كنا نفكر في تجديد قانون كان البرنس بسمرك استصدره لسحق الاشتراكيين ؛ فرأيت انّ تخفف أحكام بعض المواد ، ورفض بسمرك قبول هــذا التعديل ، فاشتدت المناقشة فيذلك ؛ وأخداً عقدت المجلس الامبراطوري الاعلى ، فوقف بسمرك فى ممشى القصر وقال لاحد الياورين التابعين لي « لقد نسي الامبراطور انهي ذو سلطة واســعة ومطلقة واني في الوقت نفسه أحمل سيفاً فاذا حاول الاشتراكيون احداث ثورة فاني أخمدها بقوة الجيش » . ثم قال : « ينبغي للامبراطور أن يدعني حراً ، وأن يكون هو في راحة . وأصر بسمرك في المجاس الامبراطوري الاعلى على رأيه ، فأخذت رأي الوزراء واحداً بعد واحد، فكانوا يبدون آراءهم بغير اكتراث، ثم جمعنا الاصوات فكانت أصوات جميع الوزراء ضدي . وان مسألة جمع الاصوات قد برهنت لي مرة أخرى على مَّا لرئيس الوزراء من السلطة المطلقة على الوزراء . فاني لما ذكرت هذا الاءر للهر ( لوكانوس ) الذي كان مثلي في دهشة وحيرة بادر لوكانوس الى الاجتماع ببعض الوزراء وفاوضهم في هذا الامر فصرحوا له بأنهم « ليسوا في المركز الذي يخولهم معارضة بسمرك » وان تكليفهم بابداء رأي مخالف لرأيه ليس من الامور المُمكنة

#### اعتصاب المعرثين

فوجئت الادارة الملكية في ربيع سنة ١٨٨٩ بالاعتصاب الكبير الذي أعلنه المعدّنون في وستفاليا ، فاضاع موظفو الحكومة المحلية رشدهم ، ولم يدروا ماذا يفعلون ؛ ثم طلبوا مساعدة الجيش . وقد طابٍ كلّ صاحب منجم قوة من الجند تقيم امام بابه اذا امكن ذلك. وبسط لي قواد الجيش الذين الرساوا الى محل الحادثة الحالة كما رأوها. وكان بين هؤلاء الضباط احد رفقائي القدماء في ألاي (الهوسار) في الحرس الامبراطوري وهو (فون ميخائيليس) الذي اشتهر ببعد فظره، فقد امتطى جواده ومر وحده من غير سلاح بين جاهير المهال الذين كانوا يستريحون في حر ذلك الفصل الشديد خارج المناجم فاكتسب بظرفه ثقة هؤلاء الناس، وتوطدت الملاقات الودية بينه وبينهم مم بدأ يطرح عليهم الاسئلة، وتمكن بذلك من الحصول على معلومات مفيدة جداً. فإن العمال شرحوا له الاسباب التي دعتهم حظاً أم صواباً الى الاعتقاد بالمهم مغدورون وأون حواله مشروعاتهم وأمالهم في المستقبل. وأدى ذلك الى اكتسابه ثقة جميع العمال وصدافتهم ، وقد عرف كيف يعاملهم حتى أعاد النظام التام الى نصابه في المنطقة التي عهد اليه بحفظ الامن فيها

وكنت أتلق التلغرافات المشربة بروح القلق والتهيج من كبار رجال الصناعة والموظفين \_ الذين كانوا يرسلون شكواهم الى المستشار ايضاً \_ فطلبت من ميخائيليس ان يعلمني رأيه في الحالة ، فكان رده التلغرافي علي كما يأتي : «كل شيء هاديء الا الموظفون »

واثبتت الاخبار والتقارير التي وردت في ربيع تلك السنة وصيفها ان حالة الصناعة لاتسير الى التحسن ، وان بين مطاليب العال مطاليب عادلة كان يجب على الموظفين واصحاب المعامل فحصها بدقة وعناية

وأيدني في هذه النظرية الدكتور (هنر بتر) المستشار الخاص، الذي كان استاذا لي فيا مضى، وكان خبيراً بالشئون الاجتماعية ولاسيا شئون مقاطعته، فنضجت حينئذ في نفسي الرغبة في دعوة مجلس شورى الدولة الى الاجتماع برياسي للبحث في الاساس الذي يجب أن تبنى عليه المفاوضات بين العال واصحاب الاعمال ودرس مسألة العمل وتمحيصها توصلا الى وضع المباديء التي تمكن الحكومة من النظر في مشروع القوانين اللازمة للبلاد

وبدأتُ حينئذ بمفاوضة الهرفون بوتيشر Botticher وأطلعته على رغبتي فقال لي في الحال « ان وزير الامبراطورية يعارض في هذه الخطة » ونصح لي بان لا أفعل اكثر مما فعلت . ولكني بقيت مصراً على رأيي في هذا الشأن ، وكان ذلك منطبقاً على مبدأ فردريك الاكبر ؛ او ليس هو القائل : «أريد أن أكون ملك الصعاليك والفقراء » ؟ وكان من واجبي ان اعنى بأبناء بلادي الذي يعملون لمصلحة الصناعة ، وان أصون قواتهم ، وأحسن طريقة معيشهم

#### معارمنة بسمرك

ولم يبطيء المستشار كشيراً في اظهار معارضته ، وتعبت كشيراً الى أن تمكنت من تنفيذ مشروعي ، لان كثيرين من ارباب الصناعة اتحدوا لشد أزر المستشار . ولما عقد مجلس شورى الدولة برياسي دخل البرنس فجأة والمجلس في جلسته الافتتاحية ، ولم يكن حضوره منتظراً ، وألتى خطبة ضمها شيئاً من



-٣٠٠ بسمرك في آخر حياته 🛪 -

الهزء وانتقد فيها كل ماعملته ، ثم قال أنه لايوافق على المشروع ولا يؤيده . وخرج من الجلسة

وكان لهذا السلوك الغريب وقع شديد في المجلس، ولا سيما بعد خروج المستشار. فإن الفظاظة وقلة الاحترام اللتين قابل بهما المستشار الكبير اعمالي ومصاعي، بغية الدفاع عن خطته الخاصة واعتقاداً منه بان الصواب كله في آرائه قد اثرتا في وفي جميع الحاضرين تأثيراً عظيما واحدثتا جرحاً بليغاً في نفسي واستأنف المجلس اعماله بعد ذلك . فأعد المعدات الثمينة التي ساعدت على سن الشرائع الاجماعية ، تلك التي تمناها الامبراولور ولهم الاكبر في حيائه ، والتي هي عنوان مجد المانيا و فحرها ، لانها تكفل مصالح العال باسلوب لامثيل له في سائر ممالك العالم

### المؤتمر الاجتماعى العام

ثم قر قراري على عقد مؤتمر اجماعي عام. وقد عارضي البرنس بسمرك في ذلك ايضاً. ورأت سويسرا مثل هذا الرأي فعزمت على عقد مؤتمر في بون. ولما كان الهر روت Roth سفير سويسرا في برلين واقفا على مشروعي الشار على حكومته بان لاترسل الدعوة الى مؤتمر بون لكي يتيسر لهذا المؤتمر أن يعقد في برلين. وهكذا كان. فتمكنا بفضل الهر روت من عقد مؤتمر برلين. ولكن النتائج التي حصلنا عليها لم يستفد منها غير المانيا وحدها من وجهة الانظمة الاجماعية

# انقطاع صلتى بيسمرك

وتحاورت مع البرنس بسمرك بعد ذلك فيما يتصوره من امكان قمع مظاهرات الاشتراكبين الثورية بالسيف والمدفع ، وحاولت اقناعه بأني لا أستطيع أن أتلطخ بدماء أبناء بلادي في السنة الاولى من سنوات حكمي ، عقب دور مقدس من أدوار الامبراطورية ، وفي وقت قريب جداً من يوم

وفاة الامبراطور ويلهلم الكبير، فلم يجدر كل ذلك نفعاً وأصر بسمرك على رأيه، وقال انه يعمل ذلك على مسئوليته، وما علي الا أن أطلق يده ليعمل ما يراه. فأجبته بأن هذه الطريقة ليست مما يرضى به ضميري، ولا مما يوافق العهد الذي عاهدت الله عليه. وفوق هذا وذاك فاني على علم بالموقف السيء الذي وصلت اليه شئون العمال، ومقتنع تمام الاقتناع بأن حالتهم الحيوية والمعيشية لا مناس من اصلاحها

أما السبب الحقيقي الذي أدى الى قطع الملاقات بيني و بين المستشار فيجب أن نجده في هـذا التناقض الشديد بين آرائنا في الشئون الاجتماعية ، أي في الوسائل التي يمكن التوسل بها لتحسين حالة العمال وزيادة رفاهتهم بفضل اشتراك الدولة في الامر . وهذا الخلاف سببكره بسمرك لي ، ذلك الكره الذي أورثني عداءً شديداً بين معظم طبقات الامة الالمانية التي كانت مخلصة للمستشار ولاسيا بين طبقات الموظفين

# سياسة يسمرك الاجتماعية العنيفة

على اذب مرك \_ وهذا ما يجب ان أقوله \_ لم يكن عدواً للعامل بل كان صديقاً له. فبسمرك رجل السياسة العظيم كان اكبر من أن ينكر ما لمسألة العمل من الاهمية في الدولة . ولكن هده المسألة كانت في نظره من المسائل التي تجب العناية بها من وجهة المصلحة السياسية فقط

عالدولة ينبني لها ان تعنى بالعال ، ولكن بالشكل والاسلوب الملائمين فالدولة ينبني لها ان تعنى بالعال ، ولكن بالشكل والاسلوب الملائمين للحكومة . وفي حالة عنايتها بأمرهم بالوجه المذكور آنفا لا يجوز التفكير في التعاون مع العال على القيام بهذه المهمة . وكان من الواجب ان تقمع الثورات بلا شفقة وبقوة السلاح اذا اقتضت الحال . هكذا كانت سياسة بسمرك الاجتماعية . فهي سياسة النظر الى بعيد في رأي فريق من الامة ، وسياسة اليد المصفحة بالحديد في رأي الفريق الآخر

أما أنا فكنت عازماً على اكتساب حب العال الالمان. وقد جاهدت كثيراً في سبيل ذلك لافي كنت أشعر بالواجب وبعظم التبعة التي محملتها ازاء شعبي ، أي إزاء جميع طبقاته العاملة . فإن الحق والعدل يقضيان بأن ينال العال ما يستحقونه ، ان لم يكن من أصحاب رءوس الاموال فن الحكومة والامبراطور . وكما شعرت بالحاجة الى الاصلاح ، ورأيت أصحاب رءوس الاموال لا يريدون انفاذه ، أتولى بنفسي أمر الدفاع عن العال انتصاراً للحق والعدل

أنا أعرف من « التاريخ » المقدار الذي أدرك به ان حسول الامة على السمادة الكاملة انما هو وهم من الاوهام : فليس في المكان أي فرد أن يجعل الامة سعيدة . وانما تكون الامة سعيدة يوم تعلن رضاها : أو عند ما تسعى لان تكون راضية ، وهي مع ذلك ذات عزيمة تميز بها بين الممكن وغير الممكن ، ولا تففل فيها عن معرفة الحقائق . ومما يؤسف له ان هذه الشروط لا تتوفر ذائماً

واني لم أكن أجهل ان زعماء الاشتراكيين لم يكونوا على حق في بعض ما يشتطون في طلبه من المطاليب الواسعة . ولـكن مقاومة هذه المطاليب باقتناع وحرية ضمير لاتكون الا بعد الاعتراف لهم بالمطاليب العادلة والمعقولة

### فانون حماية العمال

ان هذه السياسة التي كانت ترمي الى خير المهال ألقت على عاتق أرباب الصناعة الالمانية اعباء تقيلة غات أيديهم في المعركة الاقتصادية التي اضطروا الى خوض غمارها في أسواق العالم، وعرقلت مساعيهم ازاء بعض الصناعات، ولاسيا الصناعة البلجيكية التي تحكنت من استخدام جميع القوى والججهودات في المهال البلجيكيين رغم الاجور القليلة التي كانوا يتقاضونها . وقد استطاعت هذه الصناعة أن تفعل ما فعلته دون أن تشعر بشيء من تأنيب الضمير أو

بأقل شفقة على الشعب الذي بات بلا حماية ، وقد أنهكت قواه وساعدت على انحطاط أخلاقه

وقد جملت ُ هذه الحالة غير ممكن وقوعها في المانيا بسن القوانين اللازمة لذلك . وعهدت الى الجنرال البارون فون ( بيلسنغ ) بتنفيذ هذه القوانين في البلجيك خلال الحرب العظمي وذلك لخير الشعب البلجيكي ومصلخته . ولكن اصدار مثل هذا القانون أدى في بدء الامر الى غل يد الصناعة الالمانية في معترك التزاحم العالمي ، وأساء الى كثيرين من كبار رجال الصناعة الذين يمكننا أن نجد لهم عذراً في تذمرهم إذا نظرنا الى الحالة بعيونهم . ولكن الملك يجب عليه أن يضع داعًا نصب عينيه الخير العام والمصاحة القومية ، لذلك واصلت السير على هذه الخطة من غير تردد ولا ارتباك

على ان العهال الذين ساروا وراء الزعماء الاشتراكيين سيراً اعمى لم يعرفوا لي جميلا ، لاعلى الحماية التي اكتنفتهم بها ، ولا على العناء الذي تسكيدته في سبيلهم . وذلك لان رمز (هو هنرولرن) يقصل بيننا فهو يقول «كلْ وما ملك » فيرد عليه الاشتراكيون « ملك الجميع لكل انسان »

وقد عنيت ايضاً بامر آخر وهو تحديد التراحم في الصناعة الاوربية بوضع قانون للانتاج اساسه تحديد الوارد من البلاد الاجنبية تحديداً ينشأ عنه انقاص الانتاج وتحسين الحالة الحيوية في الطبقات العاملة

# غفد الانتكليزعن الانظمز الالمانية

وكانت العاطفة التي يشعر بها العال الاجانب حين اطلاعهم على الانظمة الاجتماعية الالمائية عاطفة ذات مغزى عظيم. وقد شعرت الكاترا على أثر صغط العال عليها بأن من مصلحتها زيادة العناية بشئونهم. وبدأ هذا الشعور يزداد فيهما قبيل الحرب بسنوات قليلة فارسلت الى المانيا لجانًا عين احداها العالم أنفسهم. فزارت هذه الاجان مه بارشاد النواب الالمان الذين كانوا

نوابًا اشتراكيين أيضاً \_ المناجم والمعامل والجمعيات الخيرية ومستشفيات شركات التأمين على الحياة وغيرها ، ورأت فيها كلها ما أدهشها

وقد قام رئيس لجنة المهال الانكليزية في المأدبة الاكرامية الاخيرة ووجه السؤال التالي الى الهر ( بابل ) قائلا : « بعدكل ما رأيناه وكل ما فعلته المانيا من أجل العمال الا تزالون اشتراكيين ؟ اني أطلب جوابًا منك على هذا السؤال »

وهكذا اعترف الانكايز أمام رجل من أصحاب الشأن بأنهم اذا تمكنوا بعد نراعهم الطويل مع برلمان بلادهم من الحصول على ُعشر ما حصل عليه العال الالمان قبل سنوات لـكانوا يعلنون رضاهم وسرورهم

وكنت أراقب زيارة هذا الوفد الانكايزي باهمام، وقد استغربت جهله أحوال المانيا الاجماعية. واستغربت أكبر من ذلك الاسئلة التي طرحها علينا الحكومة الانكايزية في هذا الشأن بواسطة سفيرها ، لانها كانت تدل على الجهل المطبق للتطورات التي نشأت عن الاصلاحات الاجماعية في المانيا . وقد سألت السفير عن ذلك ثم قات له ان انكابرا كانت ممثلة في المؤتمر الاجماعي الذي عقد في براين سنة ١٨٩٠ . وبديهي انها وقفت ولو بواسطة سفيرها على المناقشات المهمة التي دارت في الرخستاغ حول القوانين الاجماعية . فرد علي السفير قائلا انه خطر له ما خطر لي وانه أمر بالبحث بين اوراق السفارة وقد ثبت حينئذ ان السفير كان يرسل الى لندن تقارير مسهبة جداً وانه أوقف حكومته بدقة تامة على كل تطور مهم في سير الاصلاحات الاجماعية . قال السفير الانكايزي : « ولكن بما أن هذه التقارير واردة من المانيا ، فهذا مم يبعث على المحجل الشديد لانه ليس في بلادنا من يهتم بالمانيا »

هكذا تكلم هذا الانكايزي وهو يهز رأسه ، وهكذا لم يكن للملك ولا للبرلمـان ضمير ولا وقت ولا رغبة في الوقوف علي رقي طبقات العمال . لانهم كانوا يرون ان (سياسة الخنق) التي ترمي الى خراب المانيا ولاسيا صناعتها أي خراب الطبقات العاملة فيها هي أهم شأنا وأعظم فائدة . وفي ٩ نوفمبر سنة ١٩١٨ اشترك زعماء الاشتراكين المتطرفين من الالمان ، وجميع الذين ساروا وراءهم ، بهذا العمل الذي قامت به انكاترا القضاء على كيان المانيا (١) ولقد عملت بمنتهى جهدي لتنفيذ هذه المباديء الاجتماعية في كل منطقة أرى لي ساعلة فيها ، فعملت بذلك في البلاط ، وفي فروع نادي السيارات الامبراطوري . وطابت أن يؤسس صندوق خاص بخدام القصر توضع فيه النقود التي يدفعها الزائرون منحة لهؤلاء الخدام ، وقد تراكم من هذه المنحات الصغيرة مبلغ كبير استطاع هؤلاء الخدام أن ينفقوا منه على الذهاب هم وعائلاتهم الى الحمامات المعدنية ، وأن يدفعوا منه النفقات التي تطرأ عليهم عند وقوع الامراض وحوادث الوفاة وعند تزويج اولادهم

ولما تأسس نادي السيارات الامبراطوري وطلب مؤسسوه أن يكون تحت رعايتي حضرت مأدبة النداء التي أقامها (اينه) في القاعة الفخمة من فندقه ، وكان فيمن دعي اليها دوك (راتيبور) و (دوجست) وأهل الطبقة العالية من النبلاء وبعض متمولي برلين وأصحاب المعامل فيها ممن يجبون أن يظهروا بمظهر النبلاء ودار الحديث حول سائقي السيارات ، فافترحت تخصيص مبلغ من المال لاستماره باسم سائقي السيارات والانفاق من ريعه على معالجتهم اذا أصيبوا ببعض مصائب القدر ، أو للانفاق على ذويهم اذا فقدوا حياتهم . فوافق الجيسع بالاجاع على افتراحي ، ووضعوا مبلغاً لهذا المشروع جاء بعد ذلك بخير النتائج . وفعات مثل ذلك في نادي السفن الامبراطوري في (كيل)

وان (ماجاً القيصر ويلهلم لرعاية الاعلمال) الموجود في (ألبك) قد سرني سروراً عظيما لايوائه في زمن السلم عدداً من الاعلمال الذين يأتون اليه (١) يشير الى عادلة خلمه واعلان الجمهورية الالمانية من الاحياء الفقيرة في برلين . وان هـ ذا الماجأ \_ الذي تديره سيدة فاضلة كالآنسة (كيرشنر) بنت رئيس بلدية برلين السابق \_ لا يزال مثابراً على عمله الذي حصلنا منه على نتائج مادية ومعنوية عظيمة الفائدة . ولا غرو فان الذين اضناهم الفقر من أطفال العاصمة البائسين الضميفين قد اكتسبوا في هذا الملجأ صحة وقوة ، وكنت أهتم اهتماماً شخصياً باسعاد هؤلاء الاطفال بقدر ما يسمح لي الوقت والحال

### مساعدة الجرية التجارية

عا اني. تكامت عن خلافي مع بسمرك على مسألة العهال أريد ان اذكر علاوة على ما قلته عن مباديء المستشار وخطته في هدف المسألة مثالا يثبت كيف استطاع البرنس ان ينهج خطة بديعة برهن بها على مكارم أخلاقه في احوال كانت طبقة العهال فيها عرضة الخطر. نم انه رضخ بذلك لاسباب قومية ولكنه أدرك في الحال وبلا تردد ان الواجب يقضي بتدخله لحماية عدد عظيم من العهال العاطلين ، ولذلك تناول المسألة بيده الميني وبكل ما له من السلطة . وكنت في ذلك الحين \_ سنة ١٨٨٦ \_ ولياً للعهد ، وقد عامت ان معامل « فولكان » البحرية الكبرى في (ستيتين ) اوشكت ان تعلن افلاسها لعدم ورود الطلبات عليها ، واذا وقع ذلك بات ألوف من العهال بلاقوت ، وأصيبت مدينة ستيتين عينها بنكبة عظيمة

ولم يكن في الامكان انقاذ هذه المعامل من الافلاس الا اذا اوصاها أحد بطلبية كبيرة . وكان الاميرال فون (ستاخ) قد أوصى هذه المعامل بانشاء سفينة ، فباشرت شركة «فولكان » العمل بشجاعة ، رغبة في تحريرنا من أسر المعامل البريطانية ، وانشأت المدرعة الالممانية الاولى التي احتفل بالزالها ألى البحر سنة ١٨٧٤ امام والدتي في يوم عيد مولدها . وشهدت هذه الحفلة أنا أيضاً . وكانت البوارج التي تخرج من معامل فولكان ترضي وزارة البحرية

ولكن هذه الوزارة لم تنشيء البواخر الا نادراً

اما الاسطول التجاري فلم يجرأ على الاقتداء بالعمل الجريء الذي أقدم عليه الاميرال فون (ستاخ)، لذلك كانت المعامل الالمانية التي لاتنقصها الا الجرأة والشـجاعة عرضة للخراب على الدوام. وقـد رفضت شركة « برومر لويد » الطلب الذي قدم لها لانشاء باخرة جديدة ، محجة ان الانكليز أقدر بكشير على القيام بهذه المهمة لتجاربهم الطويلة

وكان الخطر عظيا ، فأسرعت الى زيارة البرنس بسمرك وبسطت له الحالة ، فاستشاط غضباً وأرغى وأزبد ، ثم ضرب المائدة بيده وقال : « وهل قفف البهار هذه تفضل صنع أحذيتها في انكاترا على صنعها في بلادنا ؟ العملاً مر غريب جدا ان ندع المعامل الأ لمانية تسبر الى الخراب . فالى جهنم كل هؤلاء التجار » ثم استدعى الخادم وقال له « أريد في الحال أن أرى المستشار الحاص لوزارة الخارجية » . وبعد بضع دقائق قضاها البرنس وهو يسير في القاعة ذها با وايا با دخل الموظف المطلوب فقال له البرنس : « سترسل البرقية التالية الى مندو بنا في همورغ » وكانت البرقية ، ولقة من هذه الا الهاظ الموجزة : هيب أن تنشيء شركة بروم لويد باخرتها الجديدة في معامل فولكان في ستيتين »

وتوارى المستشار الخاص حينئذ بمثل السرعة التي ظهر فيها . وخرج من الباب وذبوله ترتجف

ووجه البرنس خطابه الي فقال: « اشكرك شكراً عظيماً لانك خدمت البلاد وخدمتني خدمة جلى. فن الآن وصاعداً لا ينشيء أحد من الالمان شيئاً في الحارج. وسأعرف كيف افهم هؤلاء الناس مرامي. ويمكنك ان تبرق الى شركة فولكان بأن المستشار يكفل هذه ( الطلبية ) ، وارجو أن يكون ذلك مقدمة لاعمال عظيمة ، فعلى العمال الذين أنقذتهم من خطر البطالة أن يشكروك »

وقد أرسلت ذلك بالتلفراف الى الهر ( شلوتو ) المستشار الخاص في ( ستيتين ) حيث كان السرور عظيما جداً . وهكذاكانت المقدمات التي أدّت الى انشاء بواخرنا البديمة ذات السرعة العظيمة

وزرت (ستيتين ) في شهر دسمبر سنة ١٨٨٨ ـ على أثر ارتقائي العرش ـ لتعليق الأوسمة على أعلام ألايات (غريناديه) البومرانية . ثم تفقدت معامل (فولكان) بطلب الادارة ودعوتها . فاستقبلني المديرون عند مدخل المعامل وفتحت الابواب الكبيرة فدخلتها . ولكني بدلا من أن أستقبل بضوضاء العمل وأصوات المطارق استقبلت بالسكوت التام لان العمال اجتمعوا حولي بشكل نصف دائرة ورفعوا قبعاتهم . وكان أكبرهم سناً واقفاً في وسطهم وقد ابيض شعر لحيته حتى غدا كالثلج ، وحمل بيده اكليلا من الغار ، فأثر ذلك في نفسي أعظم تأثير . وهمس (شلوتو) في أذني قائلا : «هذه حفلة صغيرة أقامها العمال من تلقاء أنفسهم »

وتقدم الدامل العجوز فألتى خطبة متينة حسنة المعنى أعرب فيها عن شكر العال الذين لا ينسون اني أنقذتهم وأنقذت نساءهم وأطفالهم خاصة من الفاقة والجوع بتوسطي لدى بسمرك لانشاء الباخرة الكبيرة. وقد رجا العال مني ان أقبل اكليل الغار عربونًا على اعترافهم بالجميل

وقد جدث ذلك ســنة ١٨٨٨ . وكان العهال الالمـان حينئذ يعرفون اذ العمل نعمة وتركة

آخر الفصل الاوال



# الفصل الثاني

# کاپریڤی

كاپريفي وزير البعرية — دعوته الى منصب المستشار — انكار معاهدة الضمانات مع روسيا — مناوأة المحافظين ومعارضة بسمرك — امتلاك هليغولاند

# كحبريفى وزير البحرية

كان الجنرال فون كاپريڤي وزيراً للبحرية لما ارتقيت العرش ، وهو آخر جنرال تقلد هذا المنصب . وكنت قد أخدتُ بيدي الهني انشاء الاسطول الامبراطوري الالماني في الحال وبكل همة ونشاط ، كما نظرت بعين الاهتمام الى الاصلاحات الاخرى التي تقضي بها المصلحة . ويمكنني ان أقول بهذه المناسبة انه كان علينا الن نفعل كل شيء . وقد استرشدت في عملي هذا بالدروس التي تلقيتها في انكاترا وفي بلادي أيضاً

ولم يكن هذا ليرضي الجنرال لانه كان عنيداً مع اقتداره ، ولم يكن خالياً من الغرور . ليم انه خدم البلاد خدماً جلى فيما يتملق بالتجنيد واصلاح سلك الضباط ، وساعد على انشاء المدمرات وترقيتها ؛ ولكنه لم يعن بالانشاءات البحرية ، ولا باستبدال الممدات القديمة ؛ وهذا مما أضر بالاسطول والمعامل البحرية التي كانت حينئذ في أول عهدها ، وكان من الواجب العنانة بها

كان الجنرال (كاپريڤي) \_ بصفته جنرالاً بروسيا قديمًا \_ من أصحاب الافكار التي سادت في زمانه وزمان معاصريه ، أي في أدوار ســنة ١٨٦٤ و ١٨٦٠ و ١٨٧٠ . فانهم كانوا مقتنعين بأن كل الامور كانت تعمل في كل الازمان بواسطة الجيش ، وأن الحال ستظل كذلك في كل الازمان الاتية . لذلك هو يرى في طاب الاعتمادات للاسطول شيئًا من الخطر لانه يعتقد بأنها نحدث نقصاً في الحمادات الجيش وتؤثر على سيره في سبيل التقدم والارتقاء. ولم يكن في الامكان انتزاع هذا الفكر من دماغ (كاريڤي) رغم كونه وهماً من الاوهام. فإن الاعتمادات ليست ماء يملأ في صهريج وينقل الى وزارتي الحربية والبحرية بمواسير وحنفيات حتى يكون ما يزاد في احداها ينقص من الآخر. وسواء أعطيت اعتمادات للاسطول أم لا فان وزير الحربية لايستطيع أن ينفق على الجيش قرشاً واحداً زائداً على الاعتمادات الممنوحة له

لقد اقتضت الحال أن نطلب الاعتمادات اللازمة لانشاء وزارة للبحرية مستقلة عرب وزارة الحربية تمام الاستقلال ، ولاحداث اسطول يحمي مستممراتنا وتجارتنا . وهذا ما حصل أخيراً

وبعد زمن قليل طلب (كاپريڤي) اقالته من منصبه الذي صار لا يروق له ، ولا سيا لاعتقاده بأن آرائي في مستقبل مجريتنا لا يمكن تحقيقها لاسباب منها عدم وجود الضباط الذين ينشأ لنا منهم في السنة ستون الى تمانين ضابطاً فقط على ما فيهم من النقائص ، والاسطول الكبير لا يكون الا بوجود العدد الكافي من الضباط . وفضلا عن ذلك فان (كاپريڤي) قال اله رآني \_ اثناء تقتيشي البحرية \_ أكثر عاماً منه بها والن ذلك مما أثر على منزلته في نظر مرءوسيه

وبناء على ذلك نحيتُ (كاپريڤي) عن البحرية، وعهدت اليــه بقيادة فيلق. وللمرة الاولى عينت لوزارة البحرية واحداً من رجالهـا وهو الاميرال(مونتس)

### دعوة كابريفى الى منصب المستشار

ولما قدم البرنس بسمرك استعفاءه الذي لم أكن أتوقعه تعذر علي أن أجد من يخلفه في منصبه . فان خليفة هذا المستشار القدير ــ مهما يكن من أمره ــ لا بدله من ان يقبل مقدماً كل التضحيات من غير ان يتوقع ثناء أو

شكراً. لانه يحسب مغتصباً لمنصب لا يستطيع القيام بشئونه. فالانتقاد ، ثم الانتقاد ، ثم وكان يجب عليه ان يتوقع عداء جميع أنصار البرنس، وعداء الذين ينضمون اليهم بكثرة من معارضي الحكومة الذين لم يجرأوا في الماضي أو لم تسنح لهم الفرصة لاظهار عدائهم لبسمرك . ثم لابد من ظهور تيار شديد ضد المستشار الجديد يكون البرنس العجوز بلا ريب من العاملين فيه ، وهو ليس من أقلهم نشاطاً وسعياً

وقد نظرت الى كل ذلك بعين الاهتمام ، ثم عزمت على انتقاء المستشار الجديد مرض معاصري بسمرك الذين شغلوا مناصب كبيرة في خلال الحرب وتنقلوا في وظائف الحكومة محت اشراف البرنس . لذلك اخترت كابريڤي ، وقد وجدت من تقدمه في السن ضمانًا لي على انه سيكون مستشاراً مفكراً حكما للامبراطور الشاب الذي ترك وأهمل

# انكار معاهدة الضمانات مع روسيا (١)

### (1) معاهرة الضمانات ـ بين بسمرك روسيا

أعلنت شركة ( راديو ) البيانات التالية عن كيفية عقد معاهدة الضمانات ، وهي من أعظم المعاهدات التي ابرمها المستشار الالماني الاول وأطلق عليها اسم « سر" بسمرك الروسي »

اولا \_ ان الكونت ( هربرت بسمرك ) وزير الخارجية بسط في حديثه مع الغراندوق ( فلادعير ) الروسي « شقيق القيصر » في ٢١ نوفمبر سنة ١٨٨٦ خطة والده السياسية كما يأتي قال :

قلت الغراندوق « انه أشير على المستشار من مصادر رسمية وغير رسمية

للنمسا ، لان السهم الذي صوبته هذه المعاهدة الى النمسا يحدث رد فعل مؤلم في فينا حيث لم يعد في الامكان اخفاؤها . وهدذا مادعا الى ترك المعاهدة . وكان رأيي حينئذ انها فقدت أهميتها الاساسية لإن قلب روسيا لم يعد معنا . ثم جاءت مذكرة الكونت ( برشام ) وزير الخارجية ومساعد البرنس بسمرك مؤيدة لهذا الرأي

٠٠٠ تابع لمعاهدة الضمانات ١٠٠٠

بأن لا يعرب عن رغبتنا في مساعدة روسيا في مسألة المضيقين ، وأن يترك القيصر على شك من أمرنا . ولكن المستشار لم يعمل بهذه النصائح ، بل أعلن ان ثقته بالقيصر لا يعتربها أقل وهن ، وانه عازم على معاملته بكل صراحة . وقد أراد ان يفاونه مفاوضة ودية كما فعل الى ذلك الحين ، وأن يبسط له بأجلى بيان ما يستعليع التنازل عنه لروسيا ، والحجال الذي يمكننا من العمل لتسهيل مهمتها »

ثانياً \_ وصل الكونت (بيارشوالوف) شقيق سفير روسيا في برلين يحمل كتابًا خطيا مر القيصر الى الامبراطور . واجتمع الكونت بيار بالكونت هربرت بسمرك (يوم ٣ يناير سنة ١٨٨٧) اجتماعاً مهما جدا أسفر عن وضع المشروع التالي وهو :

« تستطيع روسيا ان تعتمد على حياد ألمانيا المشرب بالولاء : اذا قضت مصالح روسيا على القيصر بتأمين قفل المضيقين ، والاحتفاظ بمفتاح البحر الاسود

وتستطيع ألمانيا أيضاً أن تعتمد على مثل هــذا الحياد الودي من جانب روسيا في كل مشكلة تنشأ بينها وبن فرندا

ثالثاً \_ في ١٧ فبراير سنة ١٨٨٧ أرسل بسمرك نفسه كتاباً الى الكونت (رادوفيتز) سفير الممانيا في الاستابة تذمر فيه من الصعاب التي تعترض سير المفاوضات مع روسيا، واورد على ذلك المثال التالي فقال : « منذأ كثر من من شهر أفهمت بطرسبرغ سراً وبالاساليب السياسية اننا مستعدون لربط سياستنا بسياسة روسيا في جهات (الطونة) والبحر الاسود لغاية واسعة

#### مناوأة المحافظين ومعارضة يسمرك

واتحد المحافظون الزراع على مناوأة كابريڤي الذي كان ذنبه في نظرهم انه لا يمك شبراً من الارض. واشــتد الخلاف من جهة أخرى على المعاهدات

- ابع لمعاهدة الضمانات بح

النطاق اذا وثقنا بحياد روسيا ازاءكل اعتداء فرنسوي يقع علينا » وقد اسفرت المفاوضات في ١٨ يونيو سسنة ١٨٨٧ عن ابرام اتفاق بين الروس والالمان في ترلين هذه أهم مواده :

« اذا دخل أحد الفريقين المتعاقدين في حرب مع دولة أخرى فأن الفريق الثاني يبقى على الحياد المشرب بالعطف ، ويبذل جهده لحصر نطاق الحرب ولكن هذا القول لا ينطبق على حرب تعلن ضد النمسا وفرنسا اذا نشأت هذه الحرب عن هجوم أحد الفريقين المتعاقدين على دولة من الدولتين المشار اليها أو علمها كلتهما »

وهذه الفقرة الاخيرة ادمجت في المعاهدة بطلب بسمرك رغبة منه في التوفيق بن هذه المعاهدة والمعاهدة الالمانية النمسوية

ثم اضيف الى هذه المعاهدة ملحق سري جاء فيه ما يأتي :

« اذا اضطر صاحب الجلالة قيصر روسيا الى ان يقوم بنفسه بامر الدفاع عن مدخل البحر الاسود دفاعاً عن مصالح روسيا فان المانيا تتعهد بأن تنهيج خطة الحياد المشرب بالعطف وان تشد أزر جلالته سياسياً وأدبياً في التدابير التي يراها لازمة للاحتفاظ بمفتاح امبراطوريته »

وكانت معاهدة الحياد قدد أبرءت في سنة ١٨٨١ ـ وهي معاهدة الامراطرة الثلاثة \_ وجددت سنة ١٨٨٨ ولكن مدتها انتهت سنة ١٨٨٧ ولكن مدتها انتهت سنة ١٨٨٧ فجاءت المعاهدة المجددة لتجديدها . وهذا ما قاله بسمرك للامبراطور غليوم الاول عند مافاوضه في أهمية المعاهدة

وكان ينتظر من اطلاق يد روسيا في الاستانة ان ينشأ خلاف بينها وبين الدول البحرية ولا سيما انكاترا وبعدها فرنسا التجارية . ونحرجت الازمة بعد ذلك لان البرنس بسمرك انكر مبادئه الاولى ونهض لمعارضة خلفه بكل ما أوتيب من عزم ونشاط . وهكذا بدأت مناوأة المحافظين للحكومة وللعرش . وكان البرنس البذرة التي نمت ونتجت عنها فيما بعد مسألة « بسمرك الذي أنكرت خدماته » والمسألة الاخرى التي تناولتها الصحف غير مرة وهي مسألة « النفور من الامبراطورية »

غرافة « بسمرك الذي أ نكرت خدماته » كانت طول مدة حكمي روح المعارضة الدائمة لكل مشروعاتي وآرائي . وقد قامت هذه المعارضة بالخطابة والكتابة وبالمقاومة السلبية والانتقاد الخالي من التروسي . فلم يعمل شيء الاكان عرضة للتأويل والهزء والانتقاد من أوله الى آخره في جميع الصحف الى كانت تأتمر بأوامر البرنس والتي كانت اشد « بسمركية » من بسمرك نفسه

### تملك جزيرة هليغولاند ومزاياها

وظهرت هذه الخيلة باتم مظاهرها في ابان تملكنا لجزيرة هليغولاند . فان هذه الجزيرة القائمة على مقربة من طرق الملاحـة الكبرى والمؤدية الى معاقل تجارة «هانسا» (۱) كانت في يد الانكليز خطراً دائمـاً عـلى (هامبورغ) و ( برم ) ، وقد جعلت انشاء الاساطيل أمراً مستحيلا . لذلك عزمت عزماً أكيداً على ان أرد لالمانيا هذه الجزيرة الالمانية القديمة

أما الوسائل التي تحمل انكاترا على ترك هذه الصخرة من الغرانيت الاحمر فقد وجدتها في المستعمرات. فإن اللورد (سالسبوري) أعرب عن ارتياحه الى التنازل عن « الصخرة القاحلة » مقابل ( زنجبار ) و ( ويتو ) في افريقية الشرقية . وكنت قد عامت من الاندية التجارية ، ومر تقارير قواد الطرادات والمدمرات الالمانية الى كانت تتنقل في مياه المستعمرات الالمانية

<sup>(</sup>١) هانــا او «الآمح نه الهانــيتيكي » هو إتحاد المدن التجارية في الشهال الغربي من المانيا باشراف مدينة لوبك . وقد تم هذا الاتحاد سنة ١٢٤١

الجديدة في شرقي افريقية ان ميناه ( زنجبار ) سيفقد اهميته كمنفذ اساسي على الشاطيء عما يتم من الاصلاحات في ( التانغا ) و ( دار السلام ) وغيرهما على شواطيء افريقية . فينما تنتهي أعمال الحفر والتوسيع في هذه الموانيء وتوضع فيها الحياض اللازمة يستغنى عن ارسال البضائع الواردة من الداخل المي الشاطيء بطريق ( زنجبار ) ، لان اصدارها من الموانيء الجديدة رأساً يصير ممكناً . لذلك اعتقدت بان هذه المبادلة يمكن قبولها ، ولا سيا لأنها تكفل درء أسباب الخلاف في المستعمرات بيننا وبين الانكليز وتساعد على الاتفاق معهم اتفاقاً ودياً

وكان (كاپريڤي) على رأيي في هـذا الشأن. فبدأت المفاوضات ثم انتهت ، وتمكنت ذات ليلة قبـل العشاء من ان ابشر الامبراطورة وبعض الاخصاء بهذا الخبر السار، وهو ان هايغولاند عادت ألمانية، وكان من حظ الامبراطورية ان تغنم غنيمة ثمينة من غير ان تريق نقطة من الدم

وهكذا نقذ الشرط الاساسي الأول من الشروط اللازمة لانشاء الاسطول. وتحققت الآمال التي قضى سكان «هانسا» وسكان الشمال قروناً عديدة في انتظار تحقيقها ، وقد تم هذا الحادث العظيم سراً ومن غير ان يشعر به أحد

على أن جزيرة هليغولاند لو اعيدت الى المانيا في عهد البرنس بسمرك لقو بل ذلك بأعظم مظاهر المحاسة والسرور . ولكنها أعيدت في عهد كابريڤي ، وهذا يكنفي مبرراً للانتقاد . فإن الذي استرد هليفولاند لم يكن لسوه الحظ الا همذا المغتصب كابريڤي الذي تجاسر على التربع في منصب المستشار . وذلك الامبراطور الشاب « المتقلب ، السريع التأثر ، الناكر المجليل» هو الذي تمكن من تنفيذ هذا العمل . ولو ان بسمرك كلف نفسه ان يريد ذلك ، أو لو انه اراده ، لكان استولى على « الصخرة القاحلة » من زمن بعيد . ولكن الامر الذي لم يكن ليفعله هي التنازل للانكليز عن

المستعمرات الافريقية ذات المستقبل العظيم والدخول في المفاوضات بأسلوب عال مرفع الحنكة والمهارة أدى الى تلاعب الانكايز بنسا كتلاعب الانكايز بنسا كتلاعب الانكايز بنسا كتلاعب الانكايز بنسا كتلاعب العاملية بالاكر

هذا ماکنا نسمعه من کل الجهات تقریباً . وکانت صحف البرنس بسمرك تردد صدی هذه الانتقادات غیر مکترثة بعواطف « هانسا » واستیائها

والغريب في هـذا الامر ان يرد الانتقاد على التنازل عن ( زنجبار ) و ويتو ) في صحف ذلك البرنس الذي كان يردد دائماً \_ لما كنت اشتغل أحمت إشرافه \_ انه لا يعلق أهمية ما على المستعمرات ولا يعدها الا وسيلة للمساومة والمبادلة حيماً تظهر مشاكل يجب تسويتها مع انكلترا . ولم ينهج خلفه في مسألة هليغولاند الا النهج الذي أشار به هو نفسه . ومع ذلك فقد الخذت هذه المسألة حجة لا نتقاده والحملة عليه بأقصى ما يمكن من الشدة

وقدراً يت الصحف الالمانية في خلال الحرب العظمى تعترف للمرة الاولى في مقالاتها بأن امتلاك هليغو لاندكان نتيجة سياسة بعيدة النظر ، وتتساءل عما كان يحل بالمانيا لو لم تكن هليغولاند المانية

فللشعب الألماني والحالة هذه كل الاسباب التي تحمله على الاعتراف بجميل كاپريشي ، لان الفضل في انشاء الاسطول وفي الانتصار ممركة (سكاجرراك) فيما بعد يعود كله الى استيلائنا على هليغولاند (1). وقد أدرك البحارة الالمانيون هذه الحقيقة منذ زمن طويل

<sup>(</sup>١) قالت جريدة (صباح) التركية تعليقاً على هذا الموضع من (مذكرات غليوم): 
يذكر التراء أن (ممركة سكاجرراك) أعظم ممركة بحرية نشبت في الحرب العظمى ان لم 
مكن الممركة البحرية الوحيدة . وقد اشتبك فيها القتال بين الاسطول الالماني واسطول 
عنكايذي بقيادة الاميرال (جليكو) ، فتمكنت الصارة الالمانية من اغراق بضم مدر عات 
المنكايذية والانتصار على ذلك الاسطول الانكليزي قبل أن تصل اليه النجدة من المعارة 
الكبرى . وقد اشترك مع الالمان في هذه الممركة عدد من البحارة الشمانيين الذين 
كانيا يتعلمون في الاسطول الالماني

وفي تلك الاثناء أحدث (فانون التعليم ) الذي وضعه الكونت (زوليتر) مشاكل جديدة على جانب عظيم من الشدة . ولما ظهر للملأ أن هذه المشاكل ستؤدي الى استعفاء زوليتز ارتفع صوت من صفوف انصاره يقول : « اذا خرج الكونت من الحكومة فلا بد من خروج المستشار أيضا »

وهذا مادعا الى استعفاء كاپريڤي، وقد استعفى بأنفة ومن غير ضوضاء. وكانقد حاول ـ باخلاص تام وبكل ما أوتيه من المواهب ـ أن يواصل السير وفقاً لتقاليد البرنس بسمرك ، ولكنه لم يلق من الاحزاب الا مساعدة ضئيلة جداً في هذه المهمة الشاقة ، بينما الجمهور والرجال الذين كان العدل يقضي عليهم بالانضام اليه خدمة لمصالح الدولة كانوا ينتهزون كل الفرص لانتقاده والحلة علمه

ولم ينبث كاپريڤي ببنت شفة دفاعاً عن نفسه ، بل قضى آخر سني حياته بشرف وصمت معتزلا الناس



# الفصل الثالث

### ﴿ هوهناوه ﴾

الليحث مرة اخرى عن مستشار -- شخصية البرنس هو هناوه -- مقابلة البرنس لوبانوف عند عودته الى بطرسبر غ -- المانيا وحطات العجم فيالصين -- خطةانكاتما في طلبنا محطة للفجم - اتفاق انكاتما وفرنسا وأمريجا - صعوبة تربية السياسيين في المانيا تقدم تسنغ تاو -- الحطر الاصفر -- مألة سيدونزا كي -- تفرافي الى الكرقية اتفاقنا مع الفرنسوبين والوس على انكاترا السياسة الشرقية : رحلتي الى الاستانة وسورية السياسة الشرقية : رحلتي الى الاستانة وسورية

#### البحث مرة أخرى عبي مستشار

اضطررتُ مرة أخرى الىالبحث عن مستشار، وكانت هذه المهمة شاقة جداً للمنالمستشار الجديد سيجد نفسه في مثل الاحوال التي اكتنفت سلفه ويرى فشاطه عرضة للتجارب عينها . وقد اشتدت الرغبة في اختيار رجل من رجال السياسة متقدم في السن يستطيع أن يحرز ثقة بسمرك اكثر مما يحرزها قائد بسيط، فضلا عن أن رجل السياسة يعرف كيف يقتدي بالبرنس وكيف يدرأ المنتقاداته وحملاته جهد الطاقة

وكانت معارضة بسمرك الشديدة في تلك الاثناء قد أحدثت قلقاً واستياء لا يمكن تجاهلهما ، ولا سما بين صفوف الموظفين الذين خدم معظمهم تحت ادارته . وقد ألحقت هذه الحالة اضراراً عظيمة في سير الحكومة وانتظام اعمالها ، كما انها اسفرت عن تعزيز معارضة البرلمان بانضام جماعات من مؤيدي المحكومة الى خصومها . وكانت هذه المعارضة تقوى وتشتد على الدوام ،

حتى أنها أثرت فى (هولستين ) نفسه في وزارة الخارجية. وهو الرجل الذي يمثل فيها « تقاليد بسمرك وتجاربه ». وظهر هذا التأثير بمظهر الملل من العمل مع الامبراطور ، حتى ان الناس بدأوا يجاهرون بوجوب استئناف سياســـة بسمرك والاستقلال بتنفيذها

### شفصية البرنس هو هذاوه

وقد قررتُ بعد بحث دقيق وتأمل طويل أن أعهد بمهمة المستشار الى (البرنس هوهناوه) الذي كان حاكما للالراس واللورين. وهذا الرجل كان وزيراً لبافاريا في حرب السبعين ، وهو الذي حمل بافاريا على شد أزر بروسيا والسير معها جنباً الى جنب. وقد قدر البرنس بسمرك اخلاصه للامبراطورية حق قدره ، وأثرله من نفسه منزلة سامية من الاحترام. لذلك كنا ترجو أن يخفف البرنس وطأة معارضته أو يعدل عنها اذا كان البرنس هوهناوه هو الذي يخلفه. وقد اخترته في النهاية مراعاة للبرنس بسمرك وللرأى العام الذي كان متسلطاً عليه

وكان البرنس هوهناوه متقدما في السن ، يدل ظاهره على شرف نسبه ، وتتم حركاته على وفرة أدبه ، وقد امتاز بعقل ثاقب ، وبشيء من الزاح اللطيف الذي كسرت الايام حدته . وكان يعرف كيف يدرس الرجال ويصدر حكمه عايهم بكل اعتدال . وتحكنا من أن نتفاهم معاً رغم اختلاف عمرينا . ومما زاد هذا التفاهم الحسن ظهوراً أني أنا والامبراطورة كنا نعامله معاملة العموكنا نسميه بهذا الاسم . لذلك كان الجو الحيط بنا مشربا بالثقة العائلية . وقد استطاع في المحادثات التي دارت بيننا . ولا سيا فيا يتعلق بتقدير قيمة الموظفين الذين يدعون الى العمل . أن يبدي فيهم رأياً صائباً معززاً بالملاحظات الفلسفية التي كانت تدل على عظم خبرته في الحياة والناس ، ويجد المرء فيها كل تجارب هذا العدر الطويل ، وكل حنكته و نضوج آرائه

# مقابلة البرنس لوبانوف

#### بعد عودته الى بطرسبرغ

وقع حادث في أول عهد وزارة هوهناوه ازاح الستار عن صلاتنا بفر نسا وروسيا. ففي الساعة التي ابرمت فيها ( المحالفة الروسية الفرنسوية ) المنتني هيئة اركان الحرب وسفارة باريس معلومات أكيدة عن عزم فرنسا على اعادة قسم من حيشها المرابط في ( الجزائر ) وحشده في جنوب بلادها لتستخدمه حين الحاجة ضد الطاليا أو ضد الالراس. وقد بسطت المسألة على القيصر نقولا الثاني وأبلغته أني سأرى نفسي مضطراً الى اتخاذ التدابير الواقية ، اذا لم يمنع تحرش حلفائه بي

وكان البرنس ( لوبانوف ) حينئذ وزيراً للخارجية فى روسيا . وقدكان قبل ذلك سفيراً في ڤينا ، وامتاز بشدة ميله الى فرنسا حيث قضى صيف سنة ١٨٩٥ محفوفاً هنالك بكل مظاهر الحفاوة والاجلال

وفي خريف تلك السنة جاءني البرنس (لوبانوف) وأنا في القنص بقصر (هو بر توستوك) وطلب مقابلي باسم القيصر . وكان حينئذ عائداً من باريس فوصف لي روح السكينه والحكمة والهدوء التي وجدها في باريس . وحاول أن يهديء خاطري بشأن التعبئة التي تكامت عنها آنهاً . وكانت المسألة كاما في نظره هذيان الأساس له . وأكد لي تأكيداً قطعياً بانه « ليس تمة مايدعوالى الحوف » . فقلت له بعد ما شكرته على بلاغه : « أن كلة خوف لا أثر لها في قاموس الصباط الا لمان . فاذا كانت فرنسا وروسيا تريدان الحرب فلا أستطيع قاموس الصباط الا لمان . فاذا كانت فرنسا وروسيا تريدان الحرب فلا أستطيع أن أغير رأيهما »

فرفع البرنس رأسه حينئذ الى الساء وظهرت عليه دلائل الخشوع كأن نظره قد وقع على صليب وقال : « الحرب؟ يا لهـا من فكرة ! من ذا الذي يفكر فيها ؟ ان ذلك يجب ان لا يكون » . فقلت له حينئذ : اني لا أفكر في الحرب، ولكن الذي يرقب الأمور ولو « سطحياً » برى في الحفلات والخطب والزيارات الرسمية وغير الرسمية بين باريس وبطرسبرغ أدلة أكيدة لا يمكن تجاهلها . وقد أحدثت استياءً عظماً في المانيا فاذا قضت الحال بالحرب رغماً مني ومن شعبي فان ثقي بالله والجيش والأمة تجعلني اعتقد بأن ألمانيا ستتغلب على خصمين

ثم ذكرت لمحدثى كلاماً نقل الي من باريس وقد فاه به ضابط من ضاط اللجنة الروسية التي كانت حينتذ في فرنسا. وذلك ان أحد زملائه الفرنسويين سأله « هل الروس هم أيضاً على ثقة تاسة بكسر الألمان ؟ » فأجابه « كلا يا عزيزي . فاننا سنقهر بلا جدال . ولكن ذلك لا يهمنا ، مادام ذلك يجعلنا نحن أيضاً حاصلين على الجمهورية بالأقل » فحدق بي البرنس في بدء الأمر من غير ان ينبث ببنت شفة ، ثم هز رأسه وقال : « آه من الخرب ! يجب أن لا تمر على الخاطر ولو في المنام »

على ان الضابط كم يعرب الا عن رأي شائع في الاندية الروســية وبين المفكرين من الروس

وقد أعلنت لي احدى الفرندوقات في ابان زيارتي لبطرسرغ سنة، ١٨٨٠ بكل صراحة ورباطة جأش — وكانت جارتي على المائدة — ما يأتي : «أننا نعيش هنا فوق بركان دائم ، لاننا ننتظر الثورة كل وم . فالصقالبة ليسوا مخلصين ، ولا يوجد بينهم أحد مر الحزب الملكي ، بل جميعهم جمهوريون قلباً ، ولكنهم مراءون يكذبون كل يوم وفي كل حال »

# ألمانيا ومحطات القحم فى الصين

امتازت وزارة البرنس( هوهناوه ) بثلاث حوادث خطيرة الشأن تتعلق بالسياسة الحارجية وهي:

الاحتفال بفتح « قنال الامبراطور غليوم » في سنة ١٨٩٥ ( بين البحر

الشَّمَالِي والبَّلْطِيك) وكان قــد بديء العمل به في عهد غليوم الا كبر وقد حعيت الى هذه الحفلةِ أساطيل العالم وبواخره ،

وامتلاك ( تسنغ تاو ) في سنة ١٨٩٧ ،

ثم تلغراف كروغر الشهير الذي أفسح مجالا واسعاً للمناقشات

كان للبرنس هوهناوه شأن كبير في تملك (تسنغ تاو) فقد كان مقتنماً بأن المانيا يجب أن يكون لها موانيء لتموين بواخراها بالفحم. وكنا من جهة أخرى مضطرير الى الموافقة على ما تطلبه أنديتنا التجارية بشدة من انهاز الفرصة السائحة في بلاد الصين التي فتحت أبواجها للتجارة الدولية لذلك وجب علينا أن ننشيء مدينة تجارية ذات محطة بحرية للفحم، بعد الاعتراف بامتيازات السيادة الصينية، وتسوية جميع الحقوق التي تتطلب التسوية وقد كنا نفكر في تخويل الصين أوسع المزايا التي تحكمنها من التعاون ممنا و وقلنا ان المدينة التي نختارها يجب أن تستخدم قبل كل شيء للتجارة، وان تكون التداير العسكرية التي تتخذ فيها قاصرة على حماية رقيها التجاري فقط، فاننا لم نكن نتوخى الفتح، ولا ايجاد مركز صالح للأعمال الحربية فقط، فاننا لم نكن نتوخى الفتح، ولا ايجاد مركز صالح للأعمال الحربية

وقد فكرنا في عدة مدن لم نجدها صالحة ، إما لفقدان مواصلاتها مع الداخلية ، أو لصعوبة تلك المواصلات ، واما لانها ليست ذات مستقبل من الوجهة الاقتصادية ، أو لان تمهداتها كثيرة ازاء الاجانب ، وأخيراً وقع الاختيار على خليج (كياوتشو) على أثر تقرير الاميرال (تربيتر) الذي كان قائداً لاسطول الطرادات في الشرق الأقصى ، والآراء التي أبداها الجغرافي المحقق البارون فوذ (ريخت هوفن) وكان هذا البارون قد أعطى معلومات ملاعة جداً عن احتمال ترقية (تشانغ تونغ) رداً على الاسئلة التي وجهت اليه هذا الشأن

وبدأ وزير الامبراطورية حينئذ يبحث في المشروع من وجهته السياسية .

وكان يهمنا قبل كل شيء ان لا نجعل مصالحنا تتعارض مع مصالح روسيا وان لا نغضها • فمهدنا الى اسطولنا في الشرق الأقصى بأن يحصل على معلومات أخرى • فكان رده باعثاً على الأمل بعظم مستقبل الميناء ، فان المكان الذي ترسو فيه البواخر حسن جداً وخليج (كياوتشو) في مأمن من الجليد • وقد علم قوادنا من زوالائهم الروس في الصين ان الاميرال الروسي قضى كل الشتاء في الميناء بأور حكومته • ولكن الروس رأوا المنكان فقراً والبلاد صحراء (لانهم لم يجدوا منازل لتناول الشاي ولا لنير ذلك مما يحتاجون اليه في الشتاء) فوطدوا النيسة على أن لا يعودوا اليه ثانية • وكان الاميرال الروسي قد أسدى حكومته النصائح الشديدة طالباً منها ان لا تفكر في الاقامة في هذا الميناء الذي لا أمل فيه ولا مكسب يرجى منه • قثبت لنا حينتذ أن روسيا لا مطمع لها في (كياوتشو)

وردت علينا هذه المعلومات الأخيرة في الساعة التي تلقى فيها سفير ألمانيا رد الكونت (مورافياف) وزير خارجية روسيا في هـذا الشأن و فان مستشار الامبراطورية عهـد الى سفيرنا في ( بطرسبرغ ) في أن يعجم عود الروس ، فقال له الكونت (مورافياف ) ان روسيا لا يمكها ان تدعي أقل حق في الميناء نشأ عن معاهـدة مع الهين ولكن ذلك لا يمنعها من ان تعد نفسها صاحبة الحق في احتلاله لان أساطيلهارست فيه قبل أساطيل الدول الأخرى و وكان هذا مناقضاً لما ورد في تقرير أميرال أسطولنا في الشرق الأدنى نقلا عن الاميرال الروسى عينه

واجتمعت مع الاميرال (هولمان) عند مستشار الامبراطورية للبحث في هذا الرد الذي طالعه البرنس وابتسامة الهزء على شفتيه • ثم قال لنا انه لم يجد في وزارة الخارجية متشرعاً جديراً بأن يفسر له تأكيد موراڤياف الغريب • فهل للاسطول ان يساعد على ذلك ؟

وأكد الاميرال (هولمان) استناداً الى اختباراته الواسعة في مدة

خدمته الطويلة في الخارج أنه لم يسمع على الاطلاق أقل اشارة الى الحق الذي عض تدعيه روسيا ، فان هذا الادعاء لا يستند الى اساس ، انما هو اختلاق محض ابتكره (موراثياف) لمنع أية دولة أجنبية من ترسيخ اقدامها في تلك الجهة وليكي تتضح لي المسألة بجلاء طلبت من الهر (يبرل) مستشار البحرية الخاص الذي امتاز بسمة معلوماته في القوانين البحرية أن يبدي رأيه في هذه الممألة ، فقعل مفنداً ادعاء (موراثياف) ومؤيداً آراء (هولمان) بأدلة تثبت الفي حق السبق في رسو البواخر » من الحرافات ومرت الأشهر وتوالت الأيام الى أن كان موعد زيارة (پترهوف) في أغسطس سنة ١٩٩٧ فاتفقت مع البرنس عمي على ان أفاوض القيصر شخصياً في المسألة بكل صراحة ووضوح رغبة في تفسير مذكرة (موراثياف) إذا أمكن في المسألة بكل صراحة ووضوح رغبة في تفسير مذكرة (موراثياف) إذا أمكن

واجتناب كل منالطة وكل تأويل ودار البحث حول هذه المسألة فى ( پترهوف ) فأعلن القيصر ان البلاد الواقعة جنوبي خط ( تيان - تسين - پكين ) لا تهمه، وانه لا يرغب فى أن يقيم العقبات فى سبيلنا بشأن ( تشان تونغ ) وأنه \_ منذ أقام له الانكايز العراقيل فى( موكبو ) - حصر كل اهتمامه فى جهات ( پالو ) و ( پور ارثور ) وغيرها . على انه أعرب عن سروره بأن يرى المانيا فى المستقبل وراء خليسج ( تشيلي ) وقال أن مجاورتها تسر روسيا وتفرحها

ثم فأوضت (موراڤياف) فاستنجد بكل حيله ومناوراته في ابان المفاوضة، وأدلى بكل حججه الى ان أخرج أخيراً من حقيبته «حق سبق البواخر الى الرسو » • وكنت أنتظر هذه الساعة لا شرع بالهجوم ، وحملت عليه بكل مافى أدلة ( يبرل ) من قوة الاقناع • ثم أخبرته في الهاية بنتيجة ما جرى بيني وبين القيصر — وكان جلالته قد أشار بذلك — فتلمم الوزير ، وفقد الثقة التي كلامه ثم التي سلاحه

وكانت السبل ممهدة على هذا الاسلوب من الوجهة السياسية . فلما وصل

كتاب من أسقف (انزار) في الخريف ينبيء بمقتل اثنين من المبشرين الالمان في (تشافغ توفغ) قام الكاثوليك الالمان حينقذ ولا سيا دعاة الاستمار من حزب الوسط وطلبوا اتخاذ أشد التدابير الفعالة • وقد اقترح المستشار أن أتدخل في أقرب آن ، فبداً نا نبحث في الخطة التي يجب اتباعها ، وكمنا في برج صغير من ابراج قصر (لتزلنفن) حيث كنت في الصيد • وعرض علي البرنس حينقذ تميين البرنس (هنري) البروسي الذي كان معنا في (انزلنفن) قائداً للاسطول المنوي ارساله لتعزيز أسطول الشرق الاقصى • وقد أبلغت المسألة الى شقيقي على مسمع المستشار ، فسر سموه وجميع الحاضرين سروراً عظيا . وأصدر المستشار الامر بذلك الى وزارة الخارجية والى الحر (فون بيلوف) وزيرها الجديد الذي كان متغيباً في تلك الاثناء

## خطة انكلترا فى طلبنا محطة للفحم

احتلنا (كيا وتشاو) في نوفبرسنة ١٨٩٧ ، وسافر البرنس هنري يف ديسمبر من السنة عينها على ظهر البارجة (دتشنلد) قاصداً الشرق الاقصى على رأس أسطوله ، ثم عين قائداً للاساطيل الالمانية كلها في الشرق الاقصى بعد وصوله بأيام قليلة ، وفي ٢ مارس سنة ١٨٩٨ وقع صك ايجار (كياوتشو) مع الصين ، وكان المستر (تشميرلن) في تلك الاثناء يقترح على البارون مع الصير اليابان في لندن ابرام محالفة بين الانكايزواليابان غايبها توقيف توغل الوس في الشرق الاقصى

ورب قائل يقول: لماذا لم يرد ذكر انكلترا في كل هذه المساعي الجريئة التي تهمها ؟ ذلك لأن مقدمات هذه المسألة كانت قد سويت مع انكاترا • فاني لما رأيت محطات الفحم الالمانية قليلة جداً فكرت في انشاء محطات بجديدة أو في شرائها أو استئجارها بالاتفاق مع الانكليز . وتوهمت أن المفاوضات تكون سهلة لأن عمى المستشار هو نسيب الملكة (فكتوريا) لكونه من آل

هو هناوه ولأنها تعرفه شخصياً وتحبه حباً جما . ولكن سرعان ماغاب ظني . فالمفاوضات استغرقت زمنا طويلا ولم يكن البت في نتيجها ممكناً

وقد سألني المستشار حينئذ أن أبحث مع سفير انكاترا في هذا الشأن ، فشكوت له أعمال حكومته ، وقلت اننا لانجد منها الا معارضة حتى في أشد مطالبنا انظباقا على الحق . فقال السفير ببراعة اني محق في قولي ، واعرب عن دهشته من قصر نظر انكاترا وقلة اندفاعها . وقال ان الشعب الالماني الشاب المقدام الذي لا يمكن خنقه قد وجه انظاره الى انكاترا للاتفاق معها على ما يرغب في ضمه الى بلاده بدلا من أن يفعل ذلك منفردا أو بالاتفاق مع الدول الاخرى . وهذا أكثر مما تستطيع انكاترا ان تطلبه . وزاد السفير على ذلك ان انكاترا تملك الآن العالم كله ومن المكن ايجاد مكان تستطيع المانيا أن تجعله محطة لها . ثم قال انه لايفهم مقاصد هؤلاء السادة المتربعين في شارع ودو ننغ ستريت » لأن المانيا اذا لم تنل ما تطلبه بموافقة انكلترا فلا يبعد أن تناله من غير موفقتها • ولا يوجد حق يجوز التسك به لمنعها من ان تنهج هذه الخطة

على أن هذا الحديث لم يؤثر في المسألة أقل تأثير ، فقد قطعت انكاترا المفاوضات بغلظة من غير أن تدغر عن نتيجة ، وذلك مما حملنا انا والمستشار على توجيه الطارنا الى روسيا

ودهشت انكاترا من احتلالنا (كياوتشو) ونفرت منه . وكانت قد

حسبت اننا لانلقى مساعدة من أحد اذا هي رفضت مساعدتنا ، ولكنها لما وأت ما لم يكن في حسبانها حمدت الى التذمر والشكوى . واراد سفيرها ان ينقل لي شكواها فذكرته بالحديث الذي دار بيننا ، وقلت له اذا كانت انكاترا لم. تتمكن من الاتفاق معنا ظالوم واقع عليها وحدها

### الاتفاقية الانتكليرية الغرآسوية الامريكية

#### سنة ١٨٩٧

كانت خطة انكاترا البعيدة عن المسالمة والدين سبباً في دهشنا واستغرابنا ولكن الحوادث التي لم أكن اعرفها من قبل أوضحت لي اليوم خطة انكاترا. خقد نشركتاب في (لاهي) سنة ١٩٩٨ بعنوان « مشكلة اليابان» ولم يذكر اسم مؤلفه بغير العبارة التالية « احد رجال السياسة السابقين في الشرق الاقصى» وقد اشير في هذا الكتاب الى مؤلف للاستاذ (ولاند اوشر) استاذ المتاريخ في ( جامعة وشنطن ) في ( سان لويس ) وكانت وزارة الخارجية في وشنطن تستشير الاستاذ (اوشر) هذا كما تستشير زميله الاستاذ (جون باست مور ) من ( جامعة كولومبيا ) في ( نيويورك ) في جميع الشئون السياسية الخارجية لانه من أكثر رجال امريكا وقوفا على كنه المثاكل الدولية التي المتحدة

فالكتاب الذى نشره الاستاذ (اوشر) سنة ١٩٦٣ أشار لأول مرة الى وجود معاهدة سرية أبرمت بين انكاترا وأوربا وفرنسا في ربيع سهنة ١٩٩٧ وقضت باشتراك امريكا مع انكاترا وفرنسا ومساعدتهما بكل قواها فى كل حرب تعلنها المانيا أو النمسا أو كاتاها معاً لتحقيق الفكرة الجرمانية وأسهب الاستاذ (اوشر) في بسط الاسباب المختلفة التي تقضي بها مصلحة والاستعار وغيرها من المصالح الامريكية وتحمل الولايات المتحدة على شد أزر انكاترا وفرنسا في حربهما مع المانيا . وقد أعلى الاستاذ منذ ١٩١٣ ان

هذه الحرب لا بد من وقوعها في القريب العاجل

اتخذت لحماية العالم من خطر الفكرة الجرمانية »

وان مؤلف « مشكلة اليابان » الجهول قد كلف نفسه عناء البحث يف الاتفاقات المبرمة سنة ۱۸۹۷ بين انكاترا وفرنسا وأمريكا ووضعها في لائحة منظمة فاوضح بذلك العهود التي قطعتها هذه الدول على نفسها ايضاحا تاماً . والفصل الذي ذكرت فيه هذه المعاهدات من الكتاب على أعظم جانب من الاهمية لانه يبسط الاحوال التي سبقت اعلان الحرب العظمى والتدابير التي اتخذها « الحلفاء » لاعدادها ضد المانيا قبل أن يلقبوا أنفسهم باسم « دول التحالف الودي » . وقد قال السياسي السابق الذكر بهذه المناسبة ما يأتى : « انهم الآن ازاء معاهدة أكد الاستاذ (أوشر) انها الرمت في سنة المهم الامترا وفرنسا وأمريكا ازاء الحوادث المنتظرة ، وفي جلتها احتلال المستعمرات الاسپانية ، واقامة المراقبة على

المكسيك وأمريكا الوسطى ، وتقرير الباب المفتوح في الصين ، وضم محطات الفحم . ويريد الاستاذ (أوشر) أن يقنعنا الآن بأن كل هذه التدابير انمــا

واستطرد « السياسي السابق » الكلام فقال: « لا حاجة الى تذكير الاستاذ (أوشر) بأن الفكرة الجرمانية \_ التي نفرض جدلا أنها كانت موجودة \_ لم يسمع بها أحد في سنة ١٨٩٧ ، لان المانيا لم تكن بعد قد وضعت بر نامجها البحري الواسع الذي عرف في سنة ١٨٩٨ فقط . فها المشروعات التي عزاها الاستاذ (أوشر) الى فرنسا وانكاترا وأمريكا صحيحة ياترى ؟ وهل ابرمت هذه الدول معاهدة عزمت على تنفيذها ؟ فاذا كان الجواب بالايجاب تعذر الاعتقاد بأن ظهور الفكرة الجرمانية كان السبب الوحيد لكل هذه المشروعات ولكل التدابير التي اتخذت فيها بعد لتنفيذها »

ان هــذه الامور تدعو الى الدهشة والاستغراب، فقــد فكر الغاليون والانغلوسكسونيون في إبان الســلم بابرام معاهدة ترمي الى تقسيم اســيانيا

وألمانيا وغيرهما. ونظموا هذا المشروع تنظياً دقيقاً حتى في أصغر تفاصيله من غير أن يشعروا بوخز الضمير ، مع علمهم بأن الغاية منه القضاء على ألمانيا والنمسا وعلى مزاحتهما التجارية في اسواق العالم . وقد وقع الغاليون والانغلوسكسونيون هذه المعاهدة قبل أن تعلن الحرب بسبعة عشر عاماً ، وقضوا هذه المدة في الاستعداد لها استعداداً منظا . وهذا ما يجعلنا ندرك السهولة التي صادفها الملك ادورد السابع في تنفيذ سياسة « الخنق » . فان الادوار المهمة كانت مدبرة بالاتفاق بين هذه الدول من زمن بعيد . ولما أطلق على الاتفاق الثنائي اسم « التحالف الودي » في حفلة العاد أحدث هذا الولود الجديد دهشة مقرونة بالاستياء في المانيا ، ولكنه كان في نظر الحلفاء اعترافاً رسمياً بحالة معروفة من قدم

وهذا الاتفاق يوضح لنا أيضاً الاسباب التي منعت انكابرا من مسابرة ألمانيا بشأن محطات الفحم، وغرست في نفسها الحقد على ألمانيا بعد ما رأتها تتفق مع روسيا وتوطد أقدامها في الصين، تلك البلاد التيكانت الدول الثلاث قد انهت من تقرير مصيرها من غير مساعدة المانيا

فالاستاذ (أوشر) دلا \_ بحا أفشاه من المكنونات \_ على الجهة التي يجب البحث فيها عن المسئولين الحقيقيين عن الحرب . لان المعاهدة الموجهة ضد ألما ذيا وقد اطلق عليها اسم « اتفاق الاشراف » والتي أبرمت سسنة ١٨٩٧ هي الاساس الحقيقي للحرب العظمى ، وهي المحود الذي قضت دول الحلفاء ١٧ عاماً في تحسينه ، حتى اذا ما تكنت من الاتفاق مع روسيا واليابان ضربت ضربها الشديدة بعد ما تلاعبت صربيا بجناية (سراي بوسنة) التي كانت شرارة من النار وقعت في برميل مملوء بالبارود

وتدل المعلومات التي جاء بها الاستاذ (أوشر) على خطأ الدين توهموا ان دخـول أمريكا في الحرب ناشيء عن بعض الاعمـال العسكرية التي قامت بها ألمانيا ،كغرق الباخرة (لويزيتانيا) ،أو اعلان حرب الغواصات ، فان هذا الوهم لا نصيب له من الصحة وقد أثبت الكتاب النفيس الذي أصدره أخيراً المستر (جون كنيت تورنر). بمنوان «هل تتكرر ثانية » أن الاسباب والاغراض التي بسطها المستر ولسن لم تكن الا وسيلة أراد التوسل بها لاعلان الحرب. وأدلى على ذلك بأدلة قاطعة لا سبيل الى انكارها. فقد كان في عزم أمريكا — أو بالاحرى الرئيس وليس بمنذ بدء الحرب، أو منذ سنة ١٩١٥ على الاقل، الانضام الى الحلفاء ضدنا. وقد فعلت أمريكا ذلك بحجة الفواصات ولكن الحقيقة انها سيقت الى هذه الحرب بتأثير المتمولين الاقوياء، وتلبية لدعوة فرنسا التي أوشكت ان تستنفد كل مواردها في الرجال. ولم تكن أمريكا لترغب في ان تترك فرنسا خائرة القوى ازاء انكترا، لان اطاع هذه الدولة في (كاله) و (دنكرك) وغيرها كانت معروفة لديها

#### شکوای من وزارهٔ خارجیتنا

مسئولية بسمرك - وصعوبة تربية الساسة في ألمانيا

لقد كان من مصائب ألمانيا — وأقول هذا الآن عرضاً \_أن لا تتمكن وزارة خارجيتنا من الوقوف — عا يشبه مهارة الآخرين السياسية — في وجه «سياسة الخنق » التي نهجتها انكاترا علناً ، وخطة المواربة التي اتبعتها روسيا وفرنسا

وفي جلة الأسباب التي أدت الى هذا التقصير أن وزارة خارجيتنا لم تكن قد عرقت ترسناً صحيحاً على يد البرنس (بسمرك)، فان الروح والارادة اللتين كانتا تشرفان على جميع الأعمال قد ذهبتا بذهاب البرنس (بسمرك) وابنه الكونت (هربرت). لذلك لم يكن في طاقة الوزارة أن تقوم بواجبها وأن تحتفظ باستقلالها في ادارة دفة السياسة الخارجية، ولاسيا لأن تربية الساسة القادرين من الأمور الصعبة في ألمانيا، ولأن شعبنا ينقصه الذوق، وينقصه بعض المواهب التي لم تظهر بأتم مظاهرها الافي بعض عظاء رجالنا

أمثال فردريك الأكبر وبسمرك

لقد مضت سنوات عديدة ووزراء الدولة الألمانية يتغيرون بلا انقطاع ، وكان المستشارون بريدون أن يهجوا نهج بسمرك فيحتفظوا بسلطتهم على وزارة الخارجية، لذلك كانوا مختارون الوزراء بانفسهم . وقد راعيت وغبتهم هذه ، لاني اعترفت للستشار بحق انتقاء كبار مساعديه في الشئون الخارجية . ولكن التغييرات المتوالية في وزارة الخارجية لم يكن من شأنها تحكيننا من الاستمرار في سياستنا ، وهذا هو السبب الأول فيا أصابنا من الفشل

وكانت عبارة « احذروا ايجاد المشاكل بين الدول » أساساً لأعمال وزارة الخارجية ، كما كانت عبارة « دعونا من قصصكم » نصيحة وجهها أحد القواد الفرنسويين لفصيلة من الجند بلغه أنها عزمت على شق عصا الطاعة واني لفت في أحد الأيام أنظار وزير للخارجية الى مشكلة رأيتها تدخل في شكل يبعث على القلق ، فكان جوابه لي :

- كل هذه الأمور ستسوَّى في النهاية

وكان المبــدأ الذي تطأطأ له جميع الرءوس في وزارة خارجيتنا « الســلم قبل كل شيء »

ان فيما تقدم تفسيراً لرد سفير ألمانيا لدى أحدى جمهرريات أمريكا الجنو بية على تاجر ألماني جاء يطلب منه مساعدته ووساطته اذ نُهب مخزنه وفقد كل ثروته ؛ فقد قال له السفير :

دعنا من كل هـذه الأمور ، فقد أنشأنا الآن صلات حسنة مع الجمهورية ، وربما يضر هذه الصلات الحسنة توسطي في مسألتك :

ولا حاجة بي الى القول بأني كنت استعمل الشــدة بلا تردد مع كل موظف أسمع عنه أنه بمثل هذه العقلية

وكان النَّفور العام من وزارة خارجيتنا شديداً جداً في الأَمة وفي الجيش -واني طلبت غير مرة من مستشارين مختلفين أن يعنوا باصلاح هذه الوزارة إصلاحاً جوهرياً ، فلم يأت شيء من ذلك بفائدة ، لأن كل مستشار جديد ولا سيا اذا لم يكرف من موظفي الخارجية - يشعر بحاجته الى هذه الوزارة للوقوف على مجرى السياسة . فاذا تم له ذلك بعد مدة من الرمن يتتقلب عليه عاطفة عرفان الجميل ، وفضلاً عن ذلك فانه يرى نفسه في الوقت خاته برازحاً تحت أثقال العمل فلا يجرأ على القيام باصلاحات جوهرية ، خضف الى ذلك قلة اختباره في هذه الشئون ، فيخشى أن يحرم من استشارة مورق من الموظفين الذين سبقت لهم التجارب

# تةرم تسنغ تاو

#### وحسد انكلترا

أعود الآن الى (تسنغ — تاو) فقد كانت كل الوسائل اللازمة لتسهيل المتجارة والصناء قد أعدت فيها، وقد تم ذلك بالاتفاق مع الصينيين الذين كانت أعلامهم تخفق فوق الجمارك، وبلغ تقدم هذه المحطة مبلغاً عظيما حتى حارت تعد — من موانيء الصين حارت تعد — من موانيء الصين التجارية الكبرى، فهي تناو (تيان تسين) في الأهمية ، وإمتبرونها الثغر بالسادس من الثغور الصينية

كانت مسدينة (تسنغ - تاو) مركزا تجارياً يبعث على أعظم الآمال، وكان الصينيون يحبونها ويعجبون بها. وقد عمل معنا كثيرون منهم على توقيتها ، حتى صارت مستودعاً لخاذج المعارف والصناعات الألمانية وكفاءة السكان ، والسالصيدين ينتقون منها ما يروق لهم فيحذون على مثاله. ولم يكونوا يعرفون شيئاً من قبل عن ألمانيا وصناعتها وصادرتها ، فاسا ظهرت يكونوا يعرفون شيئاً من قبل عن ألمانيا وصناعتها وصادرتها ، فاسا ظهرت إلى تسنغ - تاو ) رأوا الفرق العظيم بينها وبين الموانيء الروسية والانكايزية التي لم تنشأ الا لأغراض عسكرية صرفة ترمى الى التملك وانفتح

وان تقدم هذه المدينــة السريع قد أثار الحسد في نفوس اليابانيين

والانكايز نحونا. وكان هؤلاء يقدرون جمال شواطئها، ولطف هوائها والفندق البديع الذي أنشيء على شاطئها، فيأتون اليها بأسرهم فراراً من حيسر ( هو نغ كو نغ ) و (كانتون ) و (شنغاي ) فيقضون أوقاتهم فيهما بلعب ( البولو ) و ( التنيس )

واندفعت انكاترا بعامل الحسد، فعالمبت من اليابان سنة ١٩١٤ أن تستولي على (تسنغ ـ تاو) التي كانت مدينة صينية فعلاً : فلبت اليابان هذا الطلب بسرور، بعد ما وعدت برد هذه المدينة الى الصين . ولكنها لم تبر بوعدها إلا في أوائل سنة ١٩٢٢ بعد أن أكرهت على ذلك ، لانها كائت قد تعهدت لامريكا بأن لا تقوم بأقل تعديل جغرافي في الصين الا باستشارتها . وهكذا قضى حسد انكلترا التجاري على عمل عظيم من أعمال ألمانيا التمدينية في الحارج ، وعلى نموذج للاساليب التي تحكن أمة ما من تلقين حضارتها لامة أخرى وجعلها تستفيد من كل مزاياها

غير أن انكلترا سوف تندم على ما صنعت ؛ متى حسل بمستعمرتها (هونغ كونغ) ما حل بمستعمرتنا (تسنغ تاو)، فتاوم نفسها على اهماله، المبدأ الذي طالما استفادت منه في الماضي ؛ وهو المبدأ القائل : « البيض كلهم معاصد مختلفي الألوان » ؛ وعند ما تحقق اليابان برنامجها المبني على أساس « آسيا للاسيويين » ؛ وتبسط سلطتها على الصين والهند ؛ وحينئذ ترسل انكاترا انظارها باحثة عن ألمانيا وعن الأسطول الألماني

### الخطر الاصفر – محاوف نقولا البَّاتى

اجتمعت بالقيصر نقولا الثاني بعد الحرب الروسية اليابانية فتكامنا عن الخطر الاصفر ، وكان القيصر لا يزال حينئذ تحت تأثير « النمو الياباني » والخطر الذي ينشأ عنه ويهدد روسيا وأوربا . فسألني عن رأيي في هذا

﴿لاُّ مر ، فقالت له :

« اذا انتظم الروس في صفوف دول أوربا المتمدنة وجب عليهم أن يستعدوا للدفاع عنها صد الخطر الاصفر ، وأن يحاربوا مع أوروبا، ولا جل اوروبا، دفاعا عن كيانهم وعن حضارتهم المشتركة . اما إذا شعر الروس انهم اسيويون فانهم يتحدون مع الخطر الاصفر، وينتقضون معه على اوربا . فعلى القيصر والحالة هذه ان ينظم طرق الدفاع عن بلاده ، وان يعد جيشه للقيام بالمهمة التي يختارها له »

وسألني القيصر عن المهمة التي أظن أن الروس يختارونها . فقلت له : « أنها الثانية » . فغضب القيصر لدى سماعه همذا الجواب ، وطلب مني في ألحال أن أبين له الاسباب التي بنيت عليها حكمي . فقلت له : « أن رأيي هذا بنيته على ما أراه من انشاء السكك الحديد على الحدود الروسية \_ النمسوية ، وتعبية الجيوش الروسية على هذه الحدود » . فاحتج القيصر على ذلك قائلاً أنه هو وأسرته من أوربا ، وأن بلاده ومن فيها من الروس سينضمون الى أوربا بلا جدال ، ويفاخرون بالدفاع عنها ، ضد الجنس الاصفر . فقلت له : « اذا كانت الحالة كذلك فن الضروري البدء بالاستعداد العسكري في الحال » . ولكن القيصر ظل ساكتاً

وقد حاولتُ في كل الأحوال أن استثمر خوف القيصر نقولا الثاني حن« عمو قوة اليابان» لمصلحة ألمانيا ، ومصلحة الحضارة الأوربية كلها على أن روسيا انحازت في الحرب العظمى الى الجانب الذي فيه اليابان وكانت أول حن أصيب بكارثة الاضمحلال في تلك الحرب

ان حكماء الساسة اليابانيين — وما اكثر الحكماء في اليابان! — يترددون في الجواب عند ما يتساءلون: هل بلادهم خاضت غمار الحرب العالمية في الجهة

الملائمة لهم ام لا؟ ولعلهم يقولون ان حياولة اليابان دون وقوع الحرب العظمى كان اكثر ملاءمة لمصالحهم ، ولا ريب ان ذلك كان في استطاعتها لو وقفت في جانب دولتي اور با الوسطى اللتين طالما استمدت منهما العلم والعرفان. لو ان اليابان اندفعت في الوقت الملائم وراء التيار السياسي الملائم ، ولو انها تهجت منهج المانيا عما تذرعت به من الوسائل السامية للحصول على المركز التجاري اللائق بها في العالم ، لاهملت الحطو الاصفر بكل سرود ، المركز التجاري اللائق بها في العالم ، لاهملت الحطو الاصفر بكل سرود ، وحييت اليابانيين \_ بروسيي الشرق \_ تحيي لأمة مسالمة يعللها المستقبل لمهيج الآمال

ولما اشتدت الازمة سنة ١٩١٤ لم يأسف احـــد اكثر من اسفي لرؤية. كلة « الخطر الاصفر » محتفظة بكل معانيها ، ولمـكن تجاريب الحرب. العظمى قد تستطيع تعديل الأمور

### مسألة سيمونوزاكى

اضطرت المانيا \_ بحكم موقفها السياسي الاوروبي \_ الى اقتفاء أثر فرنساً وروسيا في ( مسألة سيمونوزاكي ) ؛ فالها وجدت نفسها « محشورة » مِن روسيا التي كانت تهدد الحدود عسكرياً ، وفرنسا التي كانت تعزز حدودها وحصوبها واستحكاماتها . وقد اتحدت الدولتان ضد المانيا ، وكانت برلين تنظر الى المستقبل بعين القاق ، لان التسايح في هاتين الدولتين كان أحسن منه عندنا ، ولان أساطيابهما احدث صنعاً واشد فتكاً » . ولم يكن لدى المانيا حينئذ الا بعض بواخر قديمة لا تكاد تصلح الظهور في معركة بحرية

لذلك رأينا من الحكمة ان نوافق على اقتراح التحالف الفرنسوي، الروسي القوي ؛ رغبة منا في منع فرنسا وروسيا من الانجاه الى انكلترا ومنع. هذه الدولة من ان تنضم الهما فتمزز مركزها وتزيدهما قوة ومنعة . ولوكنا، وفضنا ذلك الافتراح لنفذت الخطة المديرة ضدنا قبل سنة ١٩١٤ وكان موقف

المانيا صمباً ومخيقاً ، ولا سيما لا فن اليابان كانت قــ د بدأت تنقاد الى انكاترا مدفوعة بعوامل الصداقة

وكان في طاقة المانيا، بعد ما نهجت سياسة مشتركة في الشرق الأدنى، ان تفعل مثل ذلك تقريباً في اوروبا، بانضهامها الى التحالف الفرنسوي الروسي، وانشاء صلات مع هاتين الجارتين تدعو الى النقة والاطمئنان وتفريج الموقف واصلاح الحال. وقد نهجنا في هذه المسألة كابا نهجاً يرمي الى ماكنا ترمي الده دائماً وهو توطيد دعائم الأمن في العالم

### النلغراف الاضطرارى الى كروغر

أبدى البرنس (هوهنلوه) رغم تقدمه في السن نظراً ثاقباً وسرعة خاطر يستحق الاعجاب في مسائل «كياو تشاو » من أولها الى آخرها . ولكن أصالة رأيه التي رافقته دائماً قد خانه السوء الحظ في الحادثة المدروفة باسم «حادثة تلغراف كروغر » ولولا ذلك لتمدد علينا أن ندرك اصراره على ارسال هذا التلغراف . ومن المحتمل أن يكون الهرفون (مرشال) الذي كان حينئذ سكرتيرا علماً قد أثر بما امتاز به من صدق العزيمة وقوة الحجة تأثيراً كبيراً في هذه المسألة ، ولا يبعد أيضاً أن تكون اغاني الهرنون (هولستين) قد تضمنت أفغاماً لذيذة لم يتمكن البرنس من مقاومتها

ومهما يكن الأمر فقد أساء بهذه المسألة اساءة كبيرة الى بلاده وسبب في مشاكل كثيرة في انكاترا فضلاً عن ألمانيا . وهذا التلغراف — الذي أحدث ضوضاء كبيرة في العالم وأدى الى نتائج سياسية عظيمة الشأن — ذو أهمية كبيرة . فلا يسمي الاشارة اليه من غير أن اذكر شيئاً عن تاريخه

أحدثت اغارة ( جمون ) تأثيراً عظيما في ألمانيا كاما. وكان هذا التأثير يزداد يوماً فيسوماً ، لأن الشعب الألمساني صبّ نقمته وسخطه على الذين حاولوا استعباد أمة صغيرة هولندية — أي سكسو ألمسانية الأصل — اكتسبت العطف العام عليها في ألمانيا بهذه القرابة الجنسية . وقد استولى على القلق من جراء هذه الحالة الروحية التي تسربت الى الطبقات العليا وبت أخشى أن تؤدي الى مشاكل خطيرة الشأن مع انكلترا اذا أرادت الاستيلاء على بلاد البوير فليس من يستطيع الوقوف في وجهها . وقد كان عملها هذا في نظري عملاً فظيماً لا يتفق مع الحق والعدل ، ومع ذلك لم يكن في في المكاني الوقوف في وجه التيار العام ، حتى ان الخطة التي نهجتها حينتذ قابلها رجال حاشيتي انفسهم بالانتقاد الشديد

ودخلت يوماً على عمي المستشار لمفاوضته في بعض الشئون ، نوجدت عنده الاميرال (هولمان) وزير البحرية ثم البارون (مرشال) سكر تيرالوزارة الذي دخل علينا فجأة ودلائل الاضطراب على محياه وفي يده ورقة . وقد أعلن أن الهياج بلغ أهده في الامة وفي مجلس (الرخستاغ) وانه لابد من السماح لهذا الهياج بالظهور . وخير طريقة لذلك هي ارسال تلغراف الى كروغر بالمهى المدور على الورقة . فقلت حينئذ «أنى لا أوافق على هذا بوجه من الوجوه » وشاركي الاميرال (هولمان) في ذلك اما المستشار فلم يتدخل تعدخلاً فعلياً في هذه المناقشة ، وكنت أعلم أن وزارة الخارجية والبارون (مرشال) على جهل تام بحالة الشعب الانكايزي الروحية خاولت أن اوضح المبارون (مرشال) التأثير الذي لا بد من أن يحدثه مثل هذا التلغراف في الكارا ، وابدني الاميرال (هولمان) فيا قلته ، ولكن البارون (مرشال) لم

وتكلم المستشار حينئذ فقال الله يجب علي بصفتى ملكا دستورياً ال لا أعارض ارادة الرأى العام وآراء المستشارين الذين أقامهم الدستور الى جانبي. والا فن المحتمل أن يخرج الشعب عن حدة وينقلب علي ، لأن الهمياج بلغ أشده في نفسه ولا أنه اصيب بجروح مؤلمة في عواطف العدل التي يشعر بها وفي عطفه على الشعب (النيرلندي). وبدأت الاشاعات السيئة تدور على

السنة الناس فيقولون ان الامبراطور ( نصف انكليزي ) وأنه متجه الى انكاترا سراً ، وانه بكليته تحت تأثير جدته الملكة فكتوريا ، وان « الخالة » انكاترا يحسن بها أن تستريح قليلا لان الامبراطور يجب ان يتحرر من الوصاية الانكلىزىة . . . الخ

وكان المستشار يعترف بصحة اعتراضاتي ، ولكنه قال ان الواجب يقضى عليه بأن يطلب مني توقيع التلغراف باصرار خدمةً للمصالح السياسية العامةً ولصلاتي الشخصية بشعي. وقد تحمل هو والبارون (مرشال) \_ بصفتهما

مستشارين دستوريين ـ تبعة هذا التلغراف وما يؤدي اليه من النتائج

ونشرت (التيمس) في ١١ سبتمبر سنة ١٩٢٠ رسالة للسر ( فالنتين تشيرول ) مكاتبها في ترلين جاء فيها ان البارون فوذ ( مرشال ) اخده في ابان ( حرب البوير ) وعلى اثر ارسال التلغراف المشار اليه ان هذا التلغراف لايعبر عن رأي الامبراطور الشخصي فانه كان عملا من اعمال الحكومــة يتحمل المستشار والبارون مرشال كل التبعات التي قد تنشأ عنه

وكان المستشار يحاول أن يقنع الأميرال ( هولمان ) بصحة رأيه ، وقــد طلب منه أن يساعده على اقناعي بذلك ، ولكنه رفض قائلاً ان العالم الانغلوسكسوني لا يحجمءنأن يلقي تبعة التلغراف علىعاتقي ويجعلنيمسئولاً عنه . فلا يعتقد أحد من الانكليز أن هذا التحرش أتى من المستشارين الشيوخ بل يجدون كلهم فيه نزق الامبراطور الثاب وحدّته

وقد سعیت کما سعی ( هولمان ) أن أقنع المستشار والـارون ( مرشال ) وحوب العدول عن هذه الخطة ، ولكنهما استمرا على القول بأن الواجب يقضى على بتوقيـم التلغراف ، وانهما يتحملان تبعة النتائج التي تنشأ عنه . فلم اعارضهما أكتر من ذلك ووقعت البرقية

وظل الاميرال فون ( هولمـان ) يذكرني بتفاصيل هـــذه الحــادَّة كما لَّذَكُرْتُهَا هَنَا حَيَّأُواخُرُ أَيَامُهُ • وقد وقع ماكنت انتظره ، فاحدث التلمراف عاصفة شديدة في انكاترا، وأمطرتي الاندية الانكايزية وابلاً من الرسائل بعضها موقع بامضاءات سيدات من الطبقة العليا لم اكن اءرفهن . وقد تضمنت كلها الانتقادات التي يستطيع التاريء أن يتصورها . ولم يحجم موقعوها عن لمهائي شخصياً . ثم جاء دور الصحافة فحملت علي حملة شديدة كلها نميمة واقتراء . واكتنفت هذا التلفراف الخرافات والاوهام التي رسخت في النفوس كأنها حجة مسجلة في المحكمة . ولو أن (مرشال) ذكر في مجلس (الرخستاع) حقيقة هذا التلفراف كما ذكرها للمستر (تشيرول) لخفت التبعة التي القيت على عاتقي في هذه المسألة وخف الانتقاد الموجه الي

### خرافة اتفاقنا مع الروس والغرنسويين على انتكاترا

كانت حرب البوير على أشدها في فبراير سمنة ١٩٠٠ وكنت حينئذ مع الاسطول بجوار (هليغولند) حيث كانت الطرادات تقوم بمناورة حربية و وبعد ما شهدت حفلة الجين التي أداها مجندو (ويلهمهافن) تلقيت تلغرافاً من وزارة الخارجية بطريق (هليغولند) جاء فيه ان روسيا وفرنسا اقترحتا على ألمانيا القيام في وجه انكترا بيما هي مشتبكة في الخارج وعرفلة تجارتها البحرية . فنفرت من هذا الاقتراح وأمرت في الحال بأن نرفضه

وقد اعتقدت أن باريس وبطرسبرغ سيبسطان المسألة في لندن باسلوب يجملها تعتقد أن الافتراح الذي رفضته هو افتراح برلين لا افتراحهما. فابرقت في الحال بطريق هايمغو لاند الى الملكة (فكتوريا) والى ولي المهد (ادوارد) وأطلعتهما على ما عرض علي وكيف قابلته بالرفض. وقد ردت المكة تشكرني شكراً جزيلاً. ورد ولي المهد (أدورد) مملنا استغرابه مثم افهمتني الملكة سراً بعد مدة من الرمن ان ( باريس ) و ( بطر سبرغ ) أبلغتاها الحادثة مضاوطة كما توقعت ، وذلك على أثر وصول تلغرافي اليها ، وزادت جلالتها على ذلك قائلة انها ستسر بافشاء هذه الدسيسة لحكومتها،

وجاءي (سيسل رود) في تلك الاثناء لمفاوضتي في انشاء سكة حديدية وأسلاك برقية بين (الكاب) و (القاهرة) بطريق المستعمرة الالمانية في أفريقية الشرقية ، فوافقته على ذلك بهد استشارة المستشار ووزارة الخارجية مشترطاً استخدام المواد الالمانية في داخل المستعمرة الألمانية ، وإنشاء فرع من هذه السكة الى (تابورا) . فقبل (رود) ذلك بلا تردد ، وأعرب عن شكره لألمانيا لأنها مكنته من تحقيق أعز آماله بعد ما رفض (ليوبوله) ملك البلجيك الجابته الى طلبه

وكان (رود) شديد الاعجاب ببرلين ومعاملها العظيمة التي كان يتردد. اليها يومياً. وانتهى به الامر الى الاعراب عن أسسفه لأنه لم يسبق له الجيء الى برلين ، فيدرك أهمية قوة ألمانيا وعظمتها وما يمكنها القيام به من الاعمال العظيمة ، ويجتمع برجال حكومتها وأصحاب الاعمال فيها

وقد كان ينوي زيارة برلين قبل اغارة (جسون) ، ولكنه لتي في (لندن) ممانعة دون انفاذ فكرته . وقال (رود) انه لو استطاع في ذلك الحين ان ينال موافقتنا على مد السكة الحديدية والاسلاك التلغرافيسة بين (الكاب) و (القاهرة) ... وهما يخترقان بلاد البوير كما يخترقان الاراضى الالمانيسة ... لما عدمت ألمانيا وسيلة لمساعدته لدى (كروغر) الذي لم يكن يريد أست يسمع بذلك

ولو تنم هذا الأمر لمـا وقعت اغارة ( جمسون ) ، ولمـا أرسل التلغراف

المشئوم الى (كروغر). وزاد (رود) على ذلك أن هذا التلغراف لا غبار على ، وأنه لم يحقد على بسببه ، لأن ألمانياكانت تجهل سبب اغارة (جمسون) والغاية المطلوبة منها ، ولأنها ظنت أن ههذا العمل اعتداء ، وكان حقها أن

ثم قال (رود) انه لا يريد غير المساحة اللازمة من الارض لانشاء سكته الحديدية ، وقد أعطته ألمانيا هذا الامتياز في داخل مستعمرتها ، لان طلبه هذا لم يكن مضراً بنا ، ولذلك كان يمكنه أن ينتظر منا المساعدة التامة . وقد أكد لي أنه يجب على ألب لا أندم على تلغرافي ، وأن لا أعباً بحملات الصحف الانكامزية

كان (رود) يقول ذلك وهو يجهل المناقشات التي سبقت ارسال التلفراف، وقد أراد أن يخفف عنى تبعته ظناً منه بأني أنا الذي أرسلته

ثم أشار (رود ) علي بانشاء سكة حديد ( بغداد ) ، والقيام بأعمال الري في ( العراق ) ، وقال لي : تلك مهمة ألمانيا كما أن مهمتي انشاء سكة حديد ( الكاب ) الى ( القاهرة )

ولما طلبنا التنازل عن (ساموا) لألمانيا مقابل انشاء هـذه السكة -ومرورها في داخل أملاكنا قام (رود) يؤيد طلبنا في (لندن) بكل ماأوتيه من قوة وعزم

أما السياسة الداخلية فقد تركها البرنس (هوهناوه) وشأنها ، على أن صلاته القديمة بالهر فون (هرتلنغ) مكنته من أن يجعل علاقاته حسنة مع الفاتيكان ، وقد أظهر لطفاً وتساهلاً مع الممالك الألمانية التي عرفها تمام المعرفة في حياته السياسية الماضية ، ولكنها لم تكافئه على ذلك لان خطته شجمتها على التعنت والعناد

وكان البرنس ( هو هناوه ) يلجأ دامًا في كل أعماله الى وسيلة واحــدة

هي التوسط وانتفاهم والمصالحة • وقد لجأً الى هذه الوسيلة مع الاشترا كيين أنفسهم وفي أحوالكانت تقضى بالشدة والحزم

#### سياحاتى

وتلقی البرنس ( هو هنلوه ) رحلتی الی الاستانة و بیت القدس بارتیاح عظیم ، وسر کثیراً من توثیق عری الصداقة مم ترکیا

وكان يرى مشروع ( سكة حديد بنداد.)- الذي هو نمرة من ُعار هذه الصداقة الودية — مشروع تمدين جدير بألمانيا

ووافق بمثل هذا السرور على السياحة التي قت بها مع قرينتي وولدي في الكلترا سنة ١٨٩٩ بدعوة من جدتي الملكة التي كانت على حافة القبر : فرغبت في أن ترى أكبر احقادها للمرة الاخيرة : فتوقع المستشار من هذه المسألة تسوية للمشا كل التي أوجدها بارساله التلغراف الى (كروغر)

وكان في طاقتي من جهة اخرى أن احل بعض المشاكل المهمسة في ابان اجتماعي برجال الامة البريطانية

ورغبت الملكة في منع الصحف الانكايزية من ارتكاب أية هفوة تمس في. وكانت هذه الصحف قد عيل صبرها من هملات بعض الكتاب الالمانيين بشأن مسألة (البوير) وهي عملات لا مبرر لكثير منها • فجملت الصحف الانكليزية ترد عليهم بمثل لهجتهم . فاماكانت أيام زيارتي لانكلترا طلبت الملكة من السر (تيودور مارتين) أن يفهم صحافة انكلترا أن جلالتها تريد أن تقابل حفيدها مقابلة ودية جديرة به . وهكذا كان ، فانتهت زيارتي من غير أن يقم حادث ما ، وكانت مرضية من كل الوجوه

واجتمعتُ باقطاب الدولة البريطانية اجتماعات مهمة لم أشعر في خلالها؛ بأقل إشارة الى التلغراف الذي أرسل الى (كروغر )

أما جدتى فانها لم تكتم عني شدة استيامًا من حرب ( البوير ) ونفورهـ:

من مستر ( تشمير لن ) واشمرازها من خطة هذا الوزير . وشكرتني مرة على رفضي بسرعة وحزم اقتراح الندخل الذي عرضه على الروس والفرنسوين وأعربت لي على سرورها من إخباري اياها بذلك في الحال

وكان من السهل أن نرى مقدار حب الملكة لجيشها البديع ، وقد فوجئت بانكساراته في بدء الحرب وبالخسائر التي تكبدها ، فكان لذنك تأثير مؤلم جداً في نفسها

وقال المرشال الشيخ (الدون دي كامبريدج) بهذه المناسبة: «لقد تثبت النبلاء الانكابر والضباط أنهم يعرفون أن يموتوا بشجاعة وشرف » وكلفت الملكة حفيدها في ساعة الوداع ان يحمل لابن عمها المستشار الذي كانت تحبه حباً جما وتدعوه « ابن العم الاعز » عواطف حبها وشكرها. وكانت تؤمل أن تساعد حكمة البرنس وخبرته على تعزيز الصلات الحسنة بين الملادن

وُسر المستشار سروراً عظيما بالتقرير الذي قدمته له عن سياحتي ، لأنه كان ينتظر من هذه السياحة نتائج مرضية من كل الوجوء

على أني كنت من جبة أخرى عرضة لحملات شديد وجهها الي بعض المصحف و بعض أنصار ( البوير ) . وذلك لان ا انيا تقصها الروح التي امتاز بها الانكايز ، تاك الروح التي بثتها فيهم سياسة الانانية منذ عهمد طويل • فاذا نشبت المعركة فالا نكايزي يسير دائما وراء العلم ، متمثلا بقول القائل : « لا يمكن ابدال الفارس بعد بدء السباق »

#### استنال: هو هذاوه

استقال البرنس (هو هناوه) في خريف سنة ١٩٠٠ لأن اعباء المنصب كانت ثقيلة على عاتقة المثقل بالاعوام ، ولان الخلاف المستمر بين الاحزاب ثم يكن يروقه ، ولانه كان يتضجر من القاء الخطب في ( الرخستاغ) وقد كنا نظن \_ عند ماوقع الاختيار على البرنس ( هوهناوه ) \_ أن البرنس ( بسمرك ) لايقيم كثيراً من الصعاب في سبيل خلفه الجديد ، ولكن هذا الظن لم يتحقق كله

نم ، إن مصالحي مع ( بسمرك ) \_ التي سجلت علناً بدخول البرنس الى برلين دخول الظافر ، واقامته في قصر ( هوهنرولون ) القديم \_ قدحلت الأزمة بنوع هما ، وصار البرنس أقل تحاملاً ، ولكن أنصاره والذين التفوا حوله لم يلقوا سلاحهم

وقد حدث \_ يوم ذهبتُ الى ( فريدر يخسرو ) لتهنئه ( بسمرك ) بدخوله في سن الثمانين ـ أن ممثلي الشعب رفضوا الاشتراك في الاعراب عن احترامهم للشيخ الذي كان دستشاراً أول للامبراطورية ، وكان اشمراز البرنس (هوهناوه ) من هذا العمل عظياً جداً ، فقد جرحه في أرق عوافقه

ولما توفي (بسمرك) وقع خبر وفاة المستشار الكبير في نفس (هوهناوه) وقوع الصاعقة كما وقع في نفسي ، فان أسفنا \_ كأسف الشعب الألماني كله \_ كان عظيماً جداً على البرنس الذي يمد من أعظم أبناء بروسيا والمانيا ، فارغم من الصعاب الى كان يقيمها أمامنا في بعض الاحيان

ولم يتمكن أحد من تحويلي عن عزمي على الرجوع من البلاد الشمالية حيث كنت حينئذ ــ لاهدي تحيي الاخيرة المالرجل الذي كان غادما أمينا لمليكه الشيخ ، فساعده على تحقيق الوحــدة الالمانية ، والذي خدمت تحت ادارته لما كنت وليا للعهد وفاخرت بهذه الخدمة على رءوس الاشهاد

وقد اضطر البرنس ( هو هناوه ) الى ترك الخدمة ، وتقــديم استقالتــه ، باصرار ولده ( اسكنــدر ) ونصائحه . لان ( اسكنــدر ) كان صاحب الحــل والعقد في منزل أبيه ؛ وقد لقب في بعض الاندية باقب ولي العهد ، مع آنه : كان على خلاف ما كان عليه أنوه تماما

وكانت اعمال البرنس (هوهناوه) في منصب المستشار تتوج بالنجاح، فقد كسب في المناقشة التي دارت حول « القانون المدني » ، وأشرف على اصلاح « قانون العقوبات العسكري » ، وعلى تقرير «القانون البحري» وعلى ارسال حملة ( فالدرس ) اثناء ثورة البوكسر ، وعلى توطيد أمر ( تسينغ تاو ) وعلى عقد معاهدة ( يانغ تسنغ )

وفي١٥ اكتوبر سنة ١٩٠٠ استقالني فأقلته، وكان كلانا ساعتئذ في حالة تهييج . لأن الامر لم يكن قاصرا على انفصال مستشار عن امــبراطوره . بل كان فيذلك افتراق عم عن ابن أخيه

لقدكنت مغتبطا بهذا الشيخ الذي كان وهو في الخامسة والسبعين من عمره واقفاً وفته وتواة المقلية لخدمة وطنه. فاما اراد أن يخرج من غرفتى صافحنى مرة اخرى ، وسألنى عما اذا كانت المحبة والصدافة بيننا ستبقى كما كانت الى آخر أيامه . ان ذكرى الامير الشبخ ستبتى عزيزة عندي أبداً



# الفصل الرابع ﴿ يبلوث ﴾

صلاتي السابقة بالكونت ( بيلوف ) — نصائحي له في خطتنا مع أنكاترا — تحديري اياء من ( هواستين ) — احتصارالملكة ( فيكتوريا ) \_ فكرة اتفاقنا مع الانكيز ديلي روسيا سسفري الى ( طنجة ) — سةوط ( دلكا ـ ه ) ما لحكومة الالمسانية والاحزاب — اجماع ( بيلوف ) بالملك ( ادورد ) في (كييل) زيارتي ( ويندسر ) — حديث الديلي تلغراف \_ سابة بيلوف

### صلانی السابة: بالسكونت (بيلوف)

في اليوم التالي ليوم استعفاء البرنس (هوهناوه) تقلد الكونت (بيلوق) سكرتير الخارجية زمام الحكم . وكنت قد اخترته خلفاً للبرنس ، لانه خير من يصلح له خا المنصب ، لوقوفه وقوفاً تاماً على مشاكل السياسة الخارجية المعديدة التي كانت تشتد وتزداد تعقداً يوماً فيوماً ، ولا سيما المشاكل الخاصة بعلاقاتنا مع انكترا . وفي الواقع أنه برهن في مجاس الرخشتاغ أيضا على كونه خطيباً كبيراً وخصما حاضر الذهن . ولما لم يكن سلفه قد امتاز مهذه المزية فالنرصة كانت دائماً تسنح لاظهارها والاشتمار بها

ولما سمع مجلس الامبراطورية باستقالة البرنس (هوهناوه) جاءني الكونت (لمشنفله) سفير بافاريا في برلين وقال لي بلهجة مؤثرة « ان الواجب يقضي على — اكراماً لوجه الله — بان لا أختار لهنذا المنصب رجلاً من ألماني الجنوب ، لانهم — كما أوضح لي — لم يخلقوا ليشغلوا المكانة الاولى في برلين حيث يجب أن يقدم الالمان سكان الشمال بطبيعة الحال، فصلحة الامبراطورية تقضي اذن بأن يخلف المستشار المستقيل ألماني من الشمال »

وكنت قد عرفت (يباوف) من زمن طويل: عرفته بما أبداه من النشاط في (رومة) حيث كان سفيراً ، ثم عرفت باعماله وهو سكرتير للخارجية ، وقد سبقت لي زيارته مراراً في بيته ، وجرت لي معه مباحث طويلة في حديقة منزله . ثم توثقت عرى الصدافة بيننا في ابان سياحتي في الشرق: فقد صحبي الى تلك البلاد ، ومهد لي \_ بالاتفاق مع السفير البارون (مرشال) \_ سسل التعرف بولاة الامور الترك . وهكذا كنت أعرف المستشار الجديد وكان يعرفني ، فلا بدوالحالة هذه من ان تكون صلاتنا صريحة لا نموض فيها ، لاننا كنا منذ سنوات ننظر الى المشاكل السياسية بعين الحذر ، ونبحث في جميع المسائل والاحتمالات . وكنا من عمر واحد تقريباً ، في حين ان أسلافه كانوا عنزلة أجدادى . فهو اذن «أول مستشار شاب» للامبراطورية . وهذا ما يسهل لنا طريق العمل المشترك

ولم يكن يمضي يوم طول مدة اقامتي في برلين من غير أن أقضي في صباحه نوهة طويلة مع بيلوق في حديقة قصر المستشار ، فكنا نصدر الاوامر ، ونبحث في جميع مشاكل اليوم . وكنت أدعو نفسي احياناً الى تناول الطمام على مائدته وقد كان الكونت وامرأته يقابلاني بأعظم مظاهر الاكرام وحسن الطيافة ، فأجتمع عندها دائماً بنخبة من الرجال الذين يحسن الكونت اختيارهم . وكان هو رجلاً لا يباري في ادارة الكلام ، والبحث في جميع الشئون المختلفة بروح واحدة وعلى نسق مطرد . لذلك كان سروري يتجدد حيما كنت اجتمع به ، لان له فكراً ثاقباً يعزز شخصيته الكبيرة . وكنت أمر أيضاً بأن أجتمع عنده بالاساتذة ورجال العلم والفن فضلا عن الموظفين ورجال السياسة

وكنا نتبادل الآراء المهمة في ذلك الجوّ النقي الذي لم يكن فيه شيء من مظاهر الرفعة ولا من مزاسم الحكومة والادارة . وكان الـكونت بارعاً في وواية القصص والنوادر ، تلك النــوادر التي استخلصها مرــــ حياة قضاها طلمطالعة . وكان يرويها بلغات مختلفة . ويحب أن يذكر السنوات التي قضاه هي المناصب السياسية ولا سيما في بطرسبرغ

وكان والد الكونت صديقاً حمياً للبرنس (بسمرك) ومساعداً من أقرب مساعديه والعاملين معه.وقد بدأ (بيلوف) الشاب حياته السياسية تحت اشراف المستشار الكبير وترعرع بين مبادىء ( بسمرك) وتقاليده التي أثرت فيه تأثيراً كبيراً ، ولكنها لم تغل يده ، بل ظل محافظاً على استقلاله

# نصائمى الكونت بيلوف

في الخطة التي يجب أن تتبع إزاء انكلترا

وقد سألني (بيلوث) في أول اجماع عقدته معه بعد ما صار مستشاراً: ما معوراً في في الخطة التي يجب انتهاجها للسير مع الانكليز على أحسن أسلوب، وجمل علاقاتنا حسنة معهم. فقلت له «رأيي هو ان الصراحة النامة ضرورية في مفاوضتهم . فالانكليزي عنيد في الدفاع عن مصلحته ووجهة نظره بصراحة تبلغ حد الغلظة . أدلك لا يستغرب معاملة الا خرين له بالمثل بل يفهمها تماماً فلنحذر من أن نعمد الى السياسة أو الى الحيلة في معاملة الانكليز. لان حدفه الخطة لا تنجح الامع اللاتين والصقالية . أما الانكليزي فتزيده حذراً، وتجمله يعتقد بأن مخاطبه لم يخلص له ، وأنه ينوي خداعه والتلاعب به . ومتى تسرب الشك الى قلب الانكليزي فن الحال ان يتم معه عمل رغم عباراته الجميلة الخلابة ومبالغت بالتساهل والتلطف . لذلك لم استطع أن أنصحه — وهو مستشار الامبراطورية — الا باستمال الصراحة في سياسته مع انكاترا

وقد نوهت بهذه النصيحة تنويهاً شديداً لاني رأيت ان المرونة السياسية التي امتاز بها الكونت ( بيلوڤ ) تدفعه الى المراوغة . وقد أصبحت هــذه المرونة طبيعة ثانية فيه

# تحذیری الکونت بی**اوف** من ( هولستین )

وانتهزت فرصة هذا الكلام لانذر المستشار بوجوب الحذر من (هولستين)، ولكن ( بيلوث ) عمل كثيراً واضطر أن يعمل كثيراً مع ( هولستين) بالرغم من هذا الانذار الذي لم يكن الا تكراراً لما قاله (بسمرك) لي . فقد استطاع (هولستين) \_ وهو الرجل العجيب \_ ان يزيد ثقة وزارة الخارجية به تدريجاً ولا سيا بعد ذهاب ( بسمرك) واهمال هذه الوزارة اهمالاً نسبياً ، ثم تمكن من ان يحتفظ عركزه مع ثلاثة مستشارين مختلفين كانوا يرون أ نفسهم في حاجة ماسة اليه

ولا ريب في ان (هولستين) كان ممتازاً بذكاء عجيب تخدمه ذا كرة مدهشة. وكانت له موهبة خاصة في وضع الخطط السياسية. وقد أجمع الموظفون الذين هم أكبر منه سناً على عده عامل تقاليد (بسمرك) ورافع لوائها في عهد الامبراطور الشاب ، وهذا هو السبب في ماكان له من النفوذ. وكانت قيمته الحقيقية محصورة في وقوفه على احوال الرجال الذين يشخلون المناصب ويديرون دفة السياسة. فاصبح قوله الفصل في مسائل الترقية، وبات مستقبل الموظفين الشبان في قبضة يده. فن السهل والحالة هذه ان تفهم سر نفوذه في الوزارات كلها. وكان في الوقت عينه يحاول ان يكون له الرأي القطمي في ادارة السياسة الخارجية حتى عد في بعض الاحيان المنظم الاكبر المشؤن الدولية والسياسية

وأهم ماكان يدعو الى الارتياب في (هولستين) اجتنابه كل ما يؤدي الى احتمال المسئولية ، بينما يعمل لزيادة نفوذه من وراء ستار ، ولا يقبل منصباً ذا مسئوليسة . ثم انه لم يرغب في رتبة ، ولا في ارتقاء وجاه . فهو يؤثر دائمًا العمل وسط منطقة من الاسرار ، والبقاء في الظلام

وخاولت أن أتعسرف به فلم أنجح ، ودعوته مراراً الى مائدتي فلم يجب الدعوة ، ولم يوافق على تناول الطعام معي الا مرة واحدة في مكتب وزارة الحارجية ، وكان ذلك بحالة غريبة أذ حضر الطعام بلباس (الردنفوت) مع أن سائرًا لحاضرين كانوا بلباس (الفراك ) ، واعتذر بعدم وجود ملابس عنده

وكانت الخطة المريبة التي يلجأ اليها في اعماله لالقاء التبعة عن عاتقه ظاهرة حتى في الأسلوب الذي كان يكتب به تقاريره. ولا ريب في ان هذه التقارير كانت فتانة ولكنها تتضمن من التحفظات والعبارات التي يمكن تأويلها ما يجعلها شبيهة بتنبؤ الكهان. فإذا استندت الحكومة اليها في اعمالها وقراراتها ثم رأى الهرفون (هولستين) ان ينتقدها فإنه لا يعدم وسيلة لافناع سامعيه بأن ما قاله في تقريره كان عكس ما فهم منه على خط مستقيم

وكنت أرى نفوذ هذا المستشار الممتزل للمناصب الرسمية ذات المسئولية لا يخلو من الخطر . وقد جرى لي مراراً — ولا سيا في عهد (ريشتوفن) — أن سفيراً أجنبياً كنت ألصحه عراجمة الخارجية بمد بحثه معي في الشئون السياسية فيقول لي السفير الأجني « سأفاوض بذلك صديقي هولستين»

ان اقدام موظف فى الخارجية على مفاوضه السفراء الا جانب خلسة عن رئيسه كان تطرفاً، ولكن منح السفراء لقب « صديقهم » لهذا الموظف هو من الأمور التى تعدّت كل حد

وقد نشأ عن ذلك ان (هولستين) توصل الى ادارة قسم من السياسة الخارجية وكان يصغى للمستشار في بعض الأحيان اما ما يقوله الأمبراطور أو يفكر فيه فكان عديم الأهمية في نظره . واذا أحرزت البلاد فوزاً سياسياً عاد الفضل في ذلك للخارجية ، أما اذا ساءت الحال فالخطأ كله يقع على «الامبراطور الشاب المتحمس »

وانتهى (بيلوڤ) أخيراً بأن اعتقد أن فون(هولستين) لايمكن الاستغناء عنه . وقد استمر على العمل مع هذا الرجل الخطر الى أن رأى أنه لم يعد في طاقته أن يتحمل ضفطه وتشديده على جميع النهاس. وحينئذ قام الهرفون. (تشير شكي) وزير الخارجية وخدمنا خدمة كبيرة في انقاذنا من هذا الموقف الصعب. فابى لما سألته رأيه في الأمر قال لى ان استبقاء الهرفون (هولستين)؛ غير ممكن لأنه يعمل كل شيء في وزارة الخارجية، ويحاول أن يخرجه هو منها، وأن يتيم الصحاب في وجه المستشار. فأمرت حينئذ بالاستغناء عن (هولستين)، وكان المستشار مريضاً ولكنه وافق على هذا القرار بعد شفائه اما الهرفون (هولستين) فقد قدم استقالته ووضع نفسه في الحال محت. تصرف (هاردن) لمساعدته في حملته ضد الأميراطور

وخبأت الأقدار للكونت (بيلوڤ) سنة ١٩٠١ فرصاً عديدة مكنته من الظهور في مفاوضة انكاترا . فانه في أحوال مختلفة ضحى المبدأ الذي كاند يمزه بسمرك وهو « مبدأ وضع حديدتين في النار » أي الاتفاق مع دولة من الدول اتفاقاً ودياً مع المحافظة على الصلات الحسنة بروسيا . وكان يشد أزره في هذه الخطة جميع معارضي « البسمركيين »

## احتضار المائكة فيكتوربا

بينما كانت ( براين ) تحتفل بعيد التتويج المئوي الثانى احتفسالا باهراً علمت ان صحة الملكة فكتوريا تبعث على القلق. فأسرعت الى جدتي وهي. تمالج سكرات الموت، وكنت في هدده الرحلة الى انكابرا مع خالي دوق. كونوت الذي كان يمثل انكابرا في الاحتفال الجاري في ( برلين ) وكان الدوق. أعز أنجال الملكة وصهراً للبرنس ( فريدريك شارل ) وصديقاً شخصياً لى

فقاباني أمير الغال ( ولى العهد ) والأسرة المالكة كامها مقابلة ودية في (لندن ) وبيما كانت عربي تسير الهوينا من المحطة خرج رجل بلباس بسيط من وسط الجمهور الصامت وتقدم الى نافذة العربة ورفع قبعته ثم قال«شكراً لك أبها الأمهراطور » والتفت لى حينئذ ولي العهد الذي ملك فيها بعد باسم

(ادورد السابع) قائلا: « هذا ما يفكر فيه جميع الذين تراهم الآن أمامك ، فهم لا ينسون أبداً أنك جئت اليهم » . على أنهم نسوا ذلك . ونسوه بسرعة مدهشة

. ولما لفظت الملكة أنفاسها الأخيرة بين ذراعي \_ بكل سكينة وهدوء \_ خيل الفظت الملكة أنفاسها الأخيرة بين ذراعي \_ بكل سكينة وهدوء \_ خيل الى أن ستاراً ألتى على كثير من تذكارات صباي . فان وفاتها كانتخاتمة فصل من تاريخ انكاترا ، ودليلاً على حدوث شيء من التغيير في الصلات الانكليزية الألمانية

على أني سميت فيخلال ذلك للاتصال بكبار رجال الأمة البريطانية بقدر ماكانت الأحوال تسمح لى ، فأدركت أن الرأي العام هنالك عاطف علينا وملائم لنا . وان الناس يعربون جهاراً في لندن عن رغبتهم في توثيق عرى الصداقة مع ألمانيا

وفهت أنا والملك (ادورد السابع) في الولية التي أقيمت وداعاً لى بكلام نكن مستمدين له ، ولكن لهجته والافكار التي تضمنها كانت ودية جداً ، فوقع وقماً عظيماً في نفوس السامعين . وتقدم الى سفير انكاترا في (برلين) بعد الوليمة ، وهزيدي قائلاً : « ان خطبة جلالتكم أحدثت أعظم تأثير في قلب كل انكايزي ، لأن العبدارات التي تضمنتها بسيطة ومشربة بالاخلاص كا يحبها الانكايز . فمن الواجب نشرها في الحال ، لا ن صداها سيكون عظيما في البلاد التي قابلت تشريفكم بالشكر ، ولا نها لا تخلو من قائدة البلادين » . فقلت : هلي الحكومة البريطانية وعلى الملك أن يقررا ذلك ، أما أنا فليس لدي أقل اعتراض شخصي » . ولكن هده الخطبة لم تنشر ، فلم يطلع الشعب أقل اعتراض شخصي » . ولكن هده الخطبة لم تنشر ، فلم يطلع الشعب وأفكاري . وقد تذمر هذا السفير نفسه في حديث جرى لى معه في برلين من وأفكاري . وقد تذمر هذا السفير نفسه في حديث جرى لى معه في برلين من

### فكرة انفاق المانبا مع الانكلبز

واتماماً لملاحظاتي المتملقة بأيام اقامي في انكلترا أقول: ان بعض الصحف الالمانية انتهجت يومئذ منهجاً غير ملائم لما يترتب علي من الواجبات تجاه أحزان البيت الممالك في انكلترا والشعب البريطاني ، ولا موافق لمقتضيات السياسة وروابط القرابة

وعند عودتى الى المانيا أطلعت المستشار على ماكان لتلك الرحلة من الأثر في نفسي، فأعرب لى عن ارتياحه الى النتائج التي وصلنا اليها. وتداولنا ملياً في هذا الموضوع ونحن في (هامبورغ) باحثين في العُرات التي يمكن اجتناؤها من هذه الرحلة . وكان من رأيي ان نسعي على كل حال للوصول الى اتفاق حيد ، لأني لم أكن في ذلك الوقت اتوقع امكان عقد النحالف الذي ترجح عندى فما بعد

وبيما انا في (هامبورغ) في ربيع سنة ١٩٠١ دخل علي الكونت (متريخ) — وكان مندوباً من جانب وزارة الخارجية لملازمتي — فأبلغني مذكرة وردت من مستر (تشمبرلن) يسأل فيها عما اذا كانت ألمانيا ترغب في عقد اتفاق مع بريطانيا العظمى أم لا . فكان أول خاطر تبادر الى ذهبي هو ان نسأل الانكليز عن هذا الاتفاق «نجاه من » بريدون ان يكون . وقد ورد علينا الجواب من (لندن) وفيه تعريض بروسيا وموقف التهديد الذي هي واقفة فيه نجاه (الاستانة) و (الهند) . فبادرت في الحال الى تذكير (لندن) بالأواصر التقليدية والحربية التي بين الجيشين الالماني والروسي وبالقرابة التي بين البيشين الالماني والروسي من انحياز فرانسا الى جانب روسيا ، وما ينشأ عن ذلك من ظهور خطر الحرب بين الفريقين . ثم ان ألمانيا قد اتحدت مع فرنسا وروسيا في الشرق الاقصى اختلاف بيننا وبين روسيا

وفي الواقع ال جيش روسيا في زمن السلم كان ضخماً جداً ، وكانت حدودنا في شرقي بروسيا مهدة بالخطر ، ولم يكن في استطاعة انكاترا ال تحول دون استيلاء روسيا على املاكنا الشرقية ، لان اسطولها لا يقدر على القيام بممل مفيا في بحر البلطيق كما أنه ليس في امكانه الدخول الى بحر الشمال . وعلى هذا فان المب الذي يلتى على عاتق المانياكان عبدًا تقيلا جداً ، وهو مدعاة للخطر حتى لو لم تتدخل فرنسا في الأمر

وكان فيما أجاب به (تشميران) على هذه الملاحظات أن الحاجة ماسة الى عقد اتفاق وثيق العرى ، وحميهي أن انكاترا تتعهد في هذا الاتفاق بأنها ستشد أزرنا وتنتصر لنا . فأجبت على ذلك بأني لاأعير هذا الاتفاق جانب الرضي والقبول الا اذا صادق عليه البارلمان الانكليزي . وكنت أعلم أن البارلمان يهون عليه اسقاط الوزارة البريطانية لنقض مثل هذا الاتفاق . أعني أنناكنا ننظر الى اقتراح مستر (تشميرلن) لأول وهلة كأنه افتراح شخصي ، ولكن مستر (تشميرلن) صرح باستعداده لتحقيق ما نطلبه من موافقة البارلمان على الاتفاقية . وانه ليس على (برلين) سوى التوقيع . ثم لم تبق بمد ذلك حاجة الى توقيعنا ، لأن المفاوضات وقفت عند هذا الحد ، وباتت فكرة الاتفاق مع الانكليز في خبركان

\* \* \*

وبعد زمن قريب عقدت انكاترا اتفافها مع اليابان (هاياش). وعلى أثر ذلك نشبت الحرب بين اليابان والروس. فقفزت روسيا بمدها من الشرق الى الغرب، تاركة شئون الصين وأمورالبحر المحيط، ومنصرفة الى الاشتغال بمشاكل البلقان والاستانه والمآرب في الهند. فانطلقت يد اليابان في (كوريا) و(الصين)

### السفر الى طنجة

سافرت الى (طنجة) سنة ١٩٠٥ . ولم أكن أرغب فيذلك ولكن القدري " قضى به . وسأبسط للقراء كيف تقرر

عزمت في آخر مارس على أن أفعل ما فعلته في العام السابق ترويحاً المنفس فأقوم بسياحة في البحر المتوسط على باخرة من البواخر التي تمرّ بنغر (نابولي) انتقيتها من مرنا (كوكسهافن). وقد أشار على (بالين) بان أختار الباخرة «همبورغ» وأن أصطحب عدداً من المدعوين لان الباخرة كانت خالية من الركاب. فدعوت حينتذ كثيرين من الرجال بينهم المستشار الخاص « ألتهوف » والأميرال ( منسنغ ) والكونت ( يوكار ) والسفير فون ( قارن بوهل ) والاستاذ (شيان ) والاميرال ( هولمان ) وغيرهم

ولما دنا موعد السفر أخبرني (بيلوث) ان زيارتي لمدينة (طنجة) من الأمور المرغوب فيها ، لانها تعزز موقف السلطان ازاء الفرنسويين و وقد رفضت ذلك ، لعلمي بأن مسألة (المغرب الاقصى) برميل من البارود الخطر ، وأن هذه الزيارة رعا يكون ضررها أكبر من نفعها . ولكن (بيلوث) أعاد الكرة علي مراراً من غير أن يستطيع اقناعي بضرورة هذه الزيارة وظائمها ودارت مناقشات كثيرة بشأن هذه الزيارة بعد سفر الباخرة بيني وبين الهرفون (شوهن) الذي كان يصحبي بصفة ممثل للخارجية ، الى ان اتفقنا في النهاية على استحسان تركها . وقد أبلغت ذلك الى المستشار بالتلغراف من (شهرونه) ، ولكن (بيلوف) كرر طلبه بالحاح شديد راغباً الى في أن أراعي تيار الرأي العام في الأمة وفي (الرخستاغ) ولا سيما بعد أن قوبلت هذه

الفكرة بحماسة نادرة المثال. لذلك أضطررت الى زيارة (طنجة). وقد وافقتُ عليها وأنا قلق ، لانى خشيت في تلك الاحوال أن تعدها (باريس) تحرشاً ، وان تقدم (لندن) على شد أزر فرنسا اذا وقعت الحرب. وكنت أتهم (دلكاسه) بانه يرغب في استمال (المغرب الأقصى) وسيلة للحرب، وخفت أن يستفيد في سياسته هذه من زيارتي (طنجة)

على أن هذه الزيارة قد وقعت في جهة أمام طنجة ، ولم يحجم عن الاشتراك. في الاحتفال بها الفوضويون من ايطاليا وجنوبى فرنسا ولاالنشالون والافاقون وكانت جماعة من الاسهانيين في جهة من الشاطيء تلوس بالاعلام وتهتف هتافاً عالياً. وقد قال لي مندوب الأمن السام الذي كان يصحبني ان هؤلاء الناس من الفوضويين الاسبانيين

ولما وصلت الى (جبل طارق) ظهرت لي بوادر التأثير الذي أحدثته زيارتي (طنجة) • فقد استقبلني الانكايز استقبالاً بارداً مشمولا بالرسميات، وهو يختلف اختلافاً عظيما عن الاستقبال الودي الذي أعدوه لي في العام السابق . فأيقنت أن كل ماكنت أتوقعه بدأ يتحقق . ففي (باريس) اشتد الألم وازداد الحقد ، وجعل (دلكاسه) يعمل للحرب ، ولم يفشل في مسعاه الالم وزيرى الحربية والبحرية أقنعاه بأن فرنسا لم تكن مستعدة

ثم تحققت أني كنت على صواب فيما كنت أخشاه ، وذلك عند تلاوتى الحديث الذي دار بين المسيو ( دلكاسه ) وأحد محرري جريدة (الفاوا) فقد أعلن الوزير في هذا الحديث للمالم الذي استولت عليه الدهشة أن الحرب لو أعلنت لكانت انكاترا قد انضمت الى فرنسا وشدَّت أزرها فيها . وهكذا كان ممكناً يومئذ أن يلتوا على عاتقي وأنا في الحالة التي كنت فيها تبعة اعلان حرب عامة كادت أن تنشب من جراء زيارتي ( طنحة ) ، تلك الزيارة التي أرهت عليها

ان التفكير والعمل بمقتضى أحكام الدستورهما في أغاب الأحيان من

أصمب واجبات الملك ، لأن التبعة لا بدّ من أن تلقى على عاتقه في باية الأم (١)

وأعلنت جريدة ( الماتان ) الباريسية في أكتوبر سنة ١٩٠٥ أن المسيو ( دلكاسه ) صرح في مجلس الوزراء بأن انكاترا كانت قد تعهدت في حالة اعلان الحرب بأن تنزل مئة الف جندى في ( هو لستين ) وان تستولي على ( فنال الامراطور و له لم ) ثم جددت هذا التعهد مرة أخرى فيابعد واقترحت أن يسجل على الورق . ولكن (جورس) النائب الشهير الذي قتل سنة ١٩١٤ بتأثير سياسة ( ايزڤولسكي ) اطلع على هذا الاقتراح قبل التصريح الذي فاه به المسيو ( دلكاسه ) وذكرته جريدة ( الماتان )

#### سقوط دلكاسه

ويمود معظم الفضل في سقوط (داكاسه) وتميين (روڤيه) الى نفوذ أمير (موناكو). فإن هذا الأمير اجتمع بى في خلال «أسربوع كيال» وجرت له مفاوضات كثيرة معي ومع المستشار وكثيرين من رجال الدولة. وقد اقتنع بأننا نرغب رغبة أكيدة في الوصول مع فرنسا الى اتفاق يمكننا من أن نميس معا براحة وسلم الواحد الىجنب الآخر. وكانت صلات الأمير بالسفير (البرنس رادولين) حسنة فأفرغ قصارى جهده المتقرب بين فرنسا وألمانيا. وقد اعتقد هو أيضاً بأن (دلكاسه) خطر على السلم العام. وكان يتوقع — كاصرح مراراً — قرب سقوط (دلكاسه) وتميين (روڤيه خلفاً له وكان روڤيه هذا رجلا سياسياً هادئاً يرغب في الاتفاق مع ألمانيا وقد عرفه أمير (موناكو) شخصياً. اذلك عرض على سفير ألمانيا توسيطه في هذا الشأن

<sup>(</sup>١) ان (غليوم الثاني) على صواب في هداء الشكوى اذا سلكت المسلوك سلوكه الذي أدى الى ايثار الامة الجرمانية الحكم الجمهوري . أما اذا النزموا خطة ملوك الانكليز وجروا على دستورهم في توسيدكل أمر الى أهسل الاختصاص به فان المسئولية تقع حيثته على رجاله المصل من المسئولية ويبق للملوك المقام الاعلى في قلوب الامة وفي انظمتها

ولقد سقط (دلكاسه) بالفعل ، وعين (روقيه) خلفاً له فقمت حينته بعمل نال مساعدة أمير (موناكو) كماكنت أتوقع . وقد أ بلغت المستشار أنه يجب عميد السبل للتقرب من فرنسا ، وأوصيت البرنس (رادولين) — الذي تلقى مثل هذه التعليات من (برلين) — بأن يحسن الاستفادة من «مركبة» روقيه ليحول في المستقبل دون كل نزاع يحتمل وقوعه بين البلادين ، وزدت على ذلك أن أمير (موناكو) الذي يعرف (روقيه) معرفة تامة يشير على السفير بكل ما فيه فائدة ، وحينئذ سافر البرنس (رادولين) لتنفيذ مهمته ، وقلبه يطفح سروراً ، ودلائل العزم والنشاط على محياه

وسَــارَت المفاوضات سيراً حسناً \_\_فى بدء الأمر ، فعظم رجائي بقرب الوصــول الى نتائج عظيمة تمحو الأثر السيء الذي تركته زيارتى (طنجة ) ، وازددت أملاً باتفاق يعقد بين الفريقين

وقد دارت المفاوضات في تلك الأثناء بشان ( المفرب الأقصى ) ثم انتهت. وقبل أن نتمكن من عقد ( مؤتمر الجزيرة ) الذي افترحه الكونت (بيلوث) بكتاب منه الى جميع الدول صاحبات المصالح اضطررنا الى بذل مجهودات عظيمة أسفرت في نهاية الأمر عن النتيجة التالية وهي أن المادة ١٧ من ( معاهدة مدريد ) بشأن الأمة الأكثر تفضيلاً في المحاملات تبقى أساساً للعمل ، وتستطيع فرنسا أن تنفذ في ( المغرب الأقصى ) الاصلاحات اللازمة بشرط موافقة الدول الموقعة على ( اتفاق مدريد )

وقد اتجهت الانظار الى هذه الحوادث تاركة المفاوضات مع ( روڤيه ) في ا الملزلة الثانية من الأعمية

#### الحنكومة الألمانية والاحزاب

لقدكنت متحداً في الرأي مع المستشار على أن الواجب في السيماسة الداخلية هو تنظيم الروابط بين الحكومة وبين الاحزاب المختلفة في ( الرخشتاغ ) ، لأن الفوضي كانت قد ذرّ قرنها على عهد ( هوهناوه ) فأصبح من الضروري بوجه عاص استرداد الحزب المحافظ الذي استماله أنصار (بسمارك) . الى جانب الممارضين

ان المستشار قام بهذا الواجب بصبر وثبات ، ونجح في تحقيق الاتحاد المشهور الذي نشأ عن خسران الاشتراكيين خسراناً مبيناً في الانتخابات

وكان بين المحافظين رجال كثيرون لهم ارتباط بالقصر وبي مباشرة ، فكان من الميسور لهذا الحزب – أكثر من سائر الأحزاب – أن يحصل على المملومات الكافية عن أغراضي السياسية وغيرها ، وكان في استطاعتهم ۗ أ يضاً أن يخاطبوني في موضوع اقتراحاتي قبل ان تفرغ هذه الاقتراحات في صيغة لمشروعات القانونية ؛ ولكني لم أشعر منهم بحسن القصد الذي كان يجب ظهوره في هذا الشأن. ولمله قد كان في الأمكان التفاهم مع المحافظين على مشروع ( قنال ميتيالاً ند ) الذي انتقـدوه ، لو أنهم ناقشوني فيه بحرية . وكذلك كان من الممكن الاتفاق معهم على شئون في المنزلة الثانية من الأهمية كالكنيسة العظمي ودارالأوبرا اللتين أردت انشاءهما بسبب ميلي الى الكنيسة والى الفنون. ولكني اذا قلت « ان التفاهم مع المحافظين من الأمور الصعبة » لا أكون مفصحاً عن شيء حديد . ان المحافظين بمالهم من الوظائف التقليدية في الحكومة صاروا دوي تجربة واصحاب رأي صائب. وان لهم خطة ثابتة في السياسة وشئون الحكومة. ومنهم ظهر كبار رجال الحكومة ، وحكماء الوزراء ، والماهرون من الصباط والموظفين. ١٠ذن فثقة رجال هــــذا الحزب بأنفسهم لم تكن عبثًا . وان صداقتهم للبيت المالك لا تتزعزع ، وان الامبراطور والامبراطورية مدينان لهم بالمؤازرة والتعضيد . ولكنهم مغرقون في التقيد والاحتفاظ ، وما اشد بطئهم في مسايرة الدواعي العصرية . وإذا عرض مظهر مرف مظاهر الارتقاء يجملونه موضوع مناقشة شديدة ، حتى لوكان له مساس بهم مباشرة ، ولا غرو فان ماضهم يدل على حاضرهم الذي من هذا القبيل

انا اذا قلت « ان الاتفاق مع المحافظين من آصعب الأمور » أعرف أنهم هم أيضاً يقولون مثل ذلك عنى : فانا موافق لهم من جهة تقاليدي ، ولكني من جهة السياسة لم أكن محافظاً . أي انني كنت نصيراً للمحافظة التي تلائم الترقي ، ولا أزال كذلك حتى الساعة ، فطريقي هي الاحتفاظ بتقاليدنا الحيوة ، والغاء القيود التي أبلاها القدم ، والاستفادة من كل جديد اذا كان منيداً

لقدكان من دأبي — اذا تناقشت مع أحد في مشروع من المشروعات - الجنوح الى المقال المقام المقام المقام المقام المقام الأول عندي ، وكان يسرني مفاوضة الرجال مباشرة ، وكنت على استعداد الذلك في كل وقت

ومع كل ما تقــدم فان ماحدث من الاختلاف بيني وبين المحافظين لم ينسيني قط ما قام به بعض رجالهم مرــــ الخدمات نحو بيت ( هوهنزولرن ) وحكومة ( پروسيا ) والامبراطورية الألمانية

و بعد فأن (بيلوف) قد نجح في خطته ، فجمع حوله المحافظين والاحرار ، وألف أكثرية ساحقة من الاحزاب التي تؤيد الحكومة . وقد أظهر بذلك مقدرته الفائقة ، وحنكته السياسسية النادرة ، وخبرته بأحوال الرجال ؛ طستحق اعجابي واعجاب الأمة ، وزادت ثقي به زيادة عظيمة

وقابلت ( برلين ) فشل الاشتراكيين في الانتخاب بأعظم مظاهر الابتهاج ، وأقيمت مظاهرة امام القصر في تلك الليلة لا يمكن ان أنساها ما حييت + و قد أحدق المتظاهرون بسيارتي ، فاضطررت ان اسير بهــا الهوينا ، وان اشق طريقاً بين الجمهور الذي اخــذ يتدفق على ( بوستغراتن ) ، واكرهنا إنا والامبراطورة على الخروج الى شرفــة التصر امام هتاف الهــاتقين. وتصفيق المصفقين

# امِمَّاع ( بِهلوف ) بالمالك ( ادورد السابع ) في ( كييل )

كان المستشار حاضراً لما زارني الملك ( ادورد السابع ) في (كييل ) • وكان الكونت ( سيكندورف ) رئيس ديوان ( الامبراطورة فريدريك ) في جلة المدعوين • وقد عرفه الملك ( ادورد ) مـذ زمن طويل في ابان زياراته الكثيرة لانكلترا ووثق به ثقة خاصة . لذلك كانه صديقه ( بيلوف ) ان يمهد له السبيل لمقابلة الملك

ووقعت هذه المقابلة على ظهر اليخت الملكي الانكليزي بعد أدبة دعينا اليها انا والمستشار ، فظل الرجلان معاً مدة طويلة في ساعة التدخين • وبسط لي ( بيلوف ) خلاصة ما دار في هذا الاجتماع • ظانه لما وصل في حديثه مع الملك الى ذكر التحالف بين انكلترا والمانيا افهمه جلالته ان هذا التحالف غير مفيد في نظره لعدم وجود ما يحمل على التنافر والعداء بين البلادين • وقد كان هذا عظهراً من عظاهر « سياسمة الحذق » الانكليزية التي ظهرت فيما بعد عظهر جلي ألحق بنا ضرراً عظها في ( مؤتمر الجزيرة ) • ولا رب في ان الحلطة الصريحة التي مهجتها انكلترا في شد أزر فرنسا ومعاكسة المانياكانت من الخطط التي رسمها الملك ( ادورد ) نفسمه • وهو الذي اعطى السر ( ماكنزي والاس ) بعض معارفه قطمية لتنفيذ حق المراقبة • وقد افهم السر ( ماكنزي والاس ) بعض معارفه ان ارادة الملك هي مقاومة المانيا مقاومة شديدة وشد أزر فرنسا في كل حال • .

ولما قيلله ان الاتفاق ممكن مع المانيا على بعض الشئون ، وان التحالف معها ربحا لا يكون صعباً ؛ اجاب ان الواجب يقضي قبل كل شيء بمراعاة (الاتفاق الانكليزي الروسي ) فاذا « ضرب جهذا الاتفاق عرض الحائط اذنت حينئذ ساعة التسوية مع المانيا » على ان هذه « التسوية الانكليزية » لم تكن في حقيقة الأمر الا ( خنق المانيا )

# زیارتی ( ویندسر)

سافرت انا والامبراطورة الى (ويندسر ) بدعوة الملك (ادورد السابع) في خريف سنة ١٩٠٧ ، فاستقبلتنا الاسرة المالكة الانكايزية استقبالاً وديًا جداً ، ولم يقع شيء ينفر منه الذوق طول مدة هذه الزيارة . ثم ذهبت للاستراحة في قصر (هايكليف) للجنرال (ستورت وورسلي) وهذا القصر قائم على شواطيء انكلترا الجنوبية

وكان المستشار — الذي قابل دءوتي الى انكلترا بارتياح عظيم — قد نحث معي طويلا قبل سفري في الوسائل التي يجب التوسل بها التفاهم مع انكلترا، وعرض علي آمالا كثيرة، ومشروعات مختلفة، طاب الي أن أسترشد بها، وأن لا أهملها في مباحثي مع الانكليز، وقد سنحت لي الفرص في ابان وجودي في انكلترا البحث في هذه المسائل المعدة من قبل، ونقل أماني المستشار الى الذين وجهت اليهم، وكنت أرسل نتيجة مفاوضاتي الى (برلين) بالبرقيات الرقية، وأتلتي من المستشار برقيات سرية مثلها تؤيد عملي، فأبرزتها في المساء بعد تناول طعام المشاء لخاصة أصحابي الذين رافقوني، فقرأ هاكبير الامناء الكونت (اولنبورغ) والبرنس (ماكس ايجون فورستنبرغ) وشاركاني في سروري من موافقة المستشار

ولما عدت من انكلترا قدمت للستشار تقريراً عاماً عن كل ما جرى ، فشكر سميي الشخصي لتحسين الصلات بين البلادين بمثل هذا النشاط العظيم

# الحديث مع « الديلي تلغراف »

وقعت المشكلة التي أطلق عليها اسم « مشكلة الحديث » بعد سنة من هذا التاريخ . فقد نشر الحديث في جريدة ( الديلي تلغراف ) . وكانت الغاية منه لما أذنت بنشره تحسين صلاتنا بانكلترا ، وقد ارسلت مسودته للمستشار بواسطة الهرفون ( جنيش ) ممثل الخارجية لدرسها وتمحيصها . ووضعت على بعض فقرات منها اشارات تدل على أنها زائدة وينبني حذفها ، ولكن هذه الفقرات لم تحذف ، لتقصير بدا من وزارة الخارجية في ابان العمليات التي أجريت لهذه الوثيقة حسب الأصول

أثار الحديث عاصقة العسعف، وتمكلم المستشار في ( الرخستاغ ) ، ولكنه لم يدافع عن الامبراطور - المعرض للانتقاد - الدفاع الذي كنت أنتظره، بل اعلن انه سيتخذ التدابير اللازمة في المستقبل لمنع السياسة الشخصية التي ظهرت الرغبة فيها في السنوات الاخيرة • وقد نشر حزب المحافظين حينئذ في الصحف كتاباً مفتوحاً الى الملك يعلم الجميع فحواه

وتركت ( ثينه ) قاصداً ( دونو ئتستيفن ) لزيارة البرنس ( فورستنبرغ ) • وراً ت الصحف ان تحمل البرنس — الذي كان رجلا حراً ومستقياً — على ان يعين الحقائق للامبراطور ، فبحث البرنس معي في هذه الشئون ، واشار على بأن اجمع البرقيات التي تبودلت سنة ١٩٠٧ في ابان اقامتي في ( هاي كليف ) واعرضها على ( الرخستاغ )

واكتنفتني الآلام الادبية فى تلك الاثناء ، وبما زاد آلاميوفاة صديقي ودفيق صباي الكونت ( هولسن هوزل ) رئيس اركان حربى • غــير ان صعاقة البرنس ( فورستنبرغ ) وذويه المشربة بالود الاكيد والاخلاص الوطيد والعناية التي اكتنفونى بها فى تلك الايام السود اكبر عزاء لنفسى الحزينة • على أفى وجدت عزاء آخر فى الكتب التي تلقيتها من المسانيا معربة عن اخلاص - حسليها الذين انتقدوا المستشار انتقاداً شديداً

وقابلي المستشار بعد عودتي ، فالتي علي درساً موضوعه اغلاطي في السياسة ، وطلب مني ان اوقع الوثيقة المعلومة التي نشرت في الصحف بعد دون ان أنبث ببنت شفة كما اني أهملت الحملات التي كانت توجيها الصحف الي والى العرش

وقضى المستشار بعمله هذا على الثقة الوطيدة التي وضعتها فيه ، والصداقة الوثيقة العرى التي كانت تربطنا . ولاريب في ان البرنس ( بيلوڤ ) كان مقتنعاً وأن مافعله قد أحسن به الي والى ( الرخستاغ ) ، وقد ظن انه خدمني شخصياً الان الرأي العام تأثر كثيراً من عملي

على أني لم أسكر (بيلوف) على حمله لأني رأيت الخطة التي مهجها الزلقي في حادثة « الديلي تلغراف » كانت تعارض ماكات أبداه سابقاً من الاعجاب بى والموافقة على مساعي". وكنت قد اعتدت من البرنس ليناً ورقة ، فلم استطع والحالة هذه ان أفهم الاسلوب الذي لجأ اليه في معاملتي . لذلك القصمت الصلات الودية الحسنة التي كانت تربط الامبراطور بالمستشار ، وقطمت علاقاتي الشخصية معه ، فلم أعد أقابله الالشغل وفي احوال صعبة

وبعد استشارة وزير القصر ورئيس الديوان قررت ان أعمل بنصيحة الديونس (فورستنبرغ)، خاولت جمع الرسائل التي تبودلت في ابان اقامتي في (هاي كليف) سنة ١٩٠٧ وقد أبلغت وزارة الخارجية قراري هذا الذي لحج أتحكن من تنفيذه لان الوثائق المطلوبة لم توجد

# نهابة بيلوف

في أواخر الشتاء طلب المستشار مقابلي . فدعوته الى ( قاعة الصور ) كي . القصر حيث استقبلته . وكنا نسير ذهاباً واياباً امام صور أجدادي ، ومعارك . حرب السنوات السبع ، واعلان الامبراطورية في ( فرساي ) . وماكان أشد استغرابي لما رأيت المستشار يعود الى الحوادث التي وقعت في خريف سنة ١٩٠٨ يشرح لي خطته

وقد انتهزت هذه الفرصة لاناقشه الحساب عن الماضي كله ، فأدت هذه. المناقشة الصريحة ، والبيانات المرضية التي سمعتها منسه ؛ الى تحسين الصلات تحسيناً ادى الى بقائه في منصبه

ثم طلب مي المستشار بعد ذلك أن أقبل دعوته الى تناول طعام العشاء على مائدته في ذلك المساء ، كما كنت أعمل في الماضي ، ايعلم الذين هم في الحارج ان الأمور عادت الى مجاريها الطبيعية . فاجبته الى طلبه . وكانت تلك الحقلة الليلية خاتمة ليوم من أيام التاريخ . وقد ازدانت بلطف البرنسيس التي كانت دلائل السرور ظاهرة على محياها ، وبما أبداه البرنس من مظاهر الظرف الذي كان طبيعياً فيه

على ان هذا الرجل المتلاعب انتهى به الأمر الى أن حرّف متهكماً، في احدى الصحف، قول الشاعر الكبير القائل: « وجدتني المانيا والدموع. لا تزال تجري أنهراً »

ان توتر العلائق بيني وبين البرنس (بيلوث) مرة أخرى جمله يدرك. أنه لم يعد في الامكان احتفاظه بمنصبه ، فأعرب لي عن رغبته في الانسحاب ، حتى أنه عند اعتراله العمل نصح لي بأن أوسد مقامه الى ( يتمن هولويغ )

# الفصل الخامس

# ﴿ پتمن هولويـغ ﴾

شخصية بتمن — ادورد السابع في برلين — وفاة ادورد السابع عيوب بتمن — لما ذالم يعزل بتمن ؟ — اصلاح الانتخابات في پروسيا علاقة المستشار بالامبراطور في الدستور الالماني – القيصر في بوتسدام رحاي الى لنسدن — السر ارنست كاسل و بلاغه الشفهي منساوضة اللورد ها لدن — المنساورة الانكليزية المخلاف على المشروع البحري – شيء آخر عن هالدن البرنسدي فيد – اجتماعي بالقيصر في مرفأ البلطيق

# شخصية ( بنمن )

عرفت الهر فون ( پتمن هولويغ ) منذ صباي . ففي سنة ١٨٧٧ كنت عنابطاً بر تبة ملازم في الفصيلة السادسة من الالاي الأول من حرس المشاة ، وقد نزلنا عند والده في ( هوهنفينوڤ ) فجذبتني تلك الاسرة اللطيفة التي كانت مدام فون پتمن المحترمة السويسرية المولد تدبرها بلطن وذكاء نادرين ثم عدت الى (هوهنفينوڤ) وأناولي عهد وامبراطور لزيارة فون ( پتمن ) ثلشيخ . وكان ( بتمن ) الشاب حاكم المقاطعة يستقبلني في كل مرة . ولم أكن أفكر أنا ولا هو بانه سيكون مستشاراً في عهدي • وقد نشأت عن هذه الزيارات صلات حسنة علمتني أن احترم ، في شخصية ( پتمن ) ، المقدرة والنشاط وحب العمل . وهذا الاحترام ظل راسخاً في نفسي طول المدة والنقاطة في المناصب السياسية

وكان ( يتمن ) قد تمرن على العمل في منصب وزارة الداخليــة ، وأخذ من وزارة الداخلية الى ( الرخستاغ ) حيث ظهرت مقدرته بوضوح وكان التعاون بيننا سهلاً • وقد اعتدت ان ازوره بومياً اذا سنحت لمي الفوس، فنخرج المتنزه في حديقة قصر المستشار باحثين في أحوال السياسة وسير الأمور، وكنا نقتل الشئون المهمة بحثاً وتمحيصاً ويبسط لي آراءه (قيها، وكنت اشعر بشيء من السرور بزيارة منزل المستشار لان قرينته كانت انموذج النساء الالمانيات، تحمل الناس على احترامها ببساطتها ورزانتها،

ومزاياها المديدة • وقــد تمكنت برقة قلبها وسمو عواطفها من أن تعيش في. جو من الصداقة الحقيقية

وواصل ( بتمن ) عادة ( بيلوڤ ) التي كنت افرها واعجب بها ، وهي عقد الاجماعات في المساء • فتمكنت ُ بذلك من معاشرة الناس على اختلاف طبقاتهم ومههم من غير ان اتقيد بقيود

واكتسب المستشار في السياحة التي قام بها المتعرف بالناس عطف الرأي العام في كل مكان برزانته وعزمه وحسن بيانه • وقد رأت فيه الدول الاجنبية التي لم تكن معادية لنا ضماناً قوياً على مواصلة خطتنا السياسية وعاملاً حقيقياً على توطيد دعائم السلم • والحقيقة هي انه كان يفرغ قصارى جهده لتعزيز السلم ، وكان على اتم اتفاق معي في هذا الشأن

وكانت باكورة أعماله في السياسة الخارجية العناية بموقفنا ازاء انكلترة فاق « سياسة الخنق » التي بهجها ( ادورد السابع ) ، والتي تفاقم خطرها منقد اجتماع « ريقال » ، كانت من أعظم بواعث القلق في نفس المستشار الجديد . ثم ان رغبة الانتقام التي كانت تقوى وتشتد في فرنسا ، حيث الكره شديد لنا ، والغموض الذي ظهر في خطة روسيا ؛ كل ذلك ضاعف قلقه وأدى الى اضطراب افكاره

وتما زاد الطين بلة اننا في عهد وزارته ظهر لنا ظهوراً واضحاً ان ايطالياً لا يجوز الاعتماد عليها في مساعدة عسكرية ، وان مساعي « باربر » اسفرت عن نتائج عظيمة في تلك البلاد التي عاملت الراقص معها — وهو ليس شريكة لحا — باخلاص صار طبيعياً مع الرمن هما

ولما تربع الهرفون ( بتمن ) في دست الأحكام كانت المسائل قد سويت مع فرنسا بشأن المغرب الأقصى لان الاتفاق الفرنسوي الألماني كان قد أبرم في ٩ فبراير سنة ١٩٠٩ وقد اعترف البرنس ( بيلوث ) في هذا الاتفاق اعترافاً صريحاً بفوز سياسة فرنسا واندهار سياسة المانيا في المغرب الأقصى ، فاننا تخلينا عن الفرض الذي وضعناه نصب عيو ننا في ابان زيارتي ( طنجة ) وفي الخطة التي بهجناها في مؤتمر الجزيرة وكان سرور الحكومة الفرنسوية بهذا الفوز الحقيقي عظيماً جداً وقد أعربت عنه باهدائها وسام جوقة الشرف الى البرنس (رادولين ) والهر فون (شوهن ) . أما نحن فكنا نعلم انه لم يكن من حقنا ان نفرح بهذه الهدايا

## ادورد السابع فی برلین

وكان الملك (ادورد) والملكة (الكسندرا) في اليوم عينه يزوران لمبراطور المانيا وامبراطورتها الزيارة الرسمية الاولى ، فاستقبلت ( برلين ) هذا الملك العظيم — بعد تبوئه الدرش بثمانية أعوام ــاستقبالاً باهراً لم يظهر فيه شيء من النقور الذي نشأ عن خطته العدائية ازاء المانيا

ولم يكرف الملك متمتماً بالصحة التامة ، بل كانت مظاهر التعب والشيخوخة بادية عليه وقد أصيب بركام شديد ؛ ولكنه قبل مع ذلك دعوة جمعيات التعاون في (براين) ، وحضر حفلة الشاي التي اقيمت له في (راتهاوز) و وقد اعلى غير مرة لكثيرين من عظاء (برلين) ان زيارته كانت مرضية له ولي من جميم الوجوه

واً بلغت خالي ابرام الاتفاق الفرنسوي الالماني بشأن (المغرب الأقصى) وأ بلغت خالي ابرام الاتفاق الفرنسوي الالماني بشأن (المغرب الاتفاق سبل الصداقة بين البلادين » فأشار برأسه اشارة الموافقة وقال: « وأنا أرجو ذلك أيضاً » • على انه لو شد أزري في هذه المهمة كما ذهبت آمالي الدراج الرياح

ومهما یکن من الأمر فان زیارة ملك انکلترا وملکتها لبرلین أحدثت جوآ مشرباً بعواطف الود وجده الهر فون ( پتمن ) لمـا قبض علی ؓ ﴿مِامِ الأحكام

وانفسح مجال المعل الهر فون ( يتمن ) في عهد وزارته • فقام ممفاوضات خطيرة الشان في المسائل السياسية الخارجية التي تنعلق بالحوادث العظيمة التي وقعت بين سنة ١٩٠٩ وسنة ١٩٠٤ • وقد نشرت في مختلف البلاد وثائق كثيرة عرف هذه المدة أذكر منها كتاب الهر فون ( ياغي ) الذي عنوانه « أسباب الحرب العالمية »

وبرى القاريء في الوثائق البلجيكية أن خطة ألمانيا في الأزمات الشديدة التي وقمت حينئذ قد درست درساً لا تحيز فيه . وقد وضعت أنا تلك الخطة كايلي : « الوقوف وقفة الحذر المتأهب الطواريء من جهة ، وتأييد الحليفة المحسوية المجرية اذا هددت بصفتها دولة عظمي من جهة أخرى . وذلك بعد نصحها بالتساهل والتأني »

وكانت هذه الخطة في الحقيقة خطة « الوسيط الشريف » في كل خلاف ينذر السلم بالخطر مع المحافظة على مصالحنا الخاصة بحزم وعزم

وقد قابلنا ارادة « الخنق » الضعيفة التي كان يبديها الخصم بما بذلناه من النشاط لتعزيز جيشنا وأسطولنا ؛ مع العلم بأننا كنا نفعل ذلك دفاعًا عن النفس . وكان مركز المانياالمتوسط ، وحدودها المفتوحة التي لا شيء يحميها ؛ من العوامل التي قضت علينا بهذه التدابير الدفاعية . وقد درس (ستيخان) هذه الحلقة من التاريخ في كتابه درساً خالياً من الغرض ، وكذلك فعل (فرايد جونغ) أيضاً ، وكتب (هلفريخ) وغيره عن السنوات التي سبقت اعلان الحرب أموراً على جانب عظيم من الأهمية

#### وفحاة ادورد السابع

قضت وفاة (ادورد السابع) بسفري الى (لندن) ، ادورد الذي وضع «خطة الخنق» والذي جاء عنه في تقرير سفارة البلجيك في (برأين) ما يأتي: « لم يكن سلم أوربا في زمن ما مهدداً بالخطر العظيم مثله منذ تولى ملك الانكليز أمر توطيده والدفاع عنه » . فشاطرت البيت المالك أحزا له والانكليز أمر توطيده والدفاع عنه » . فشاطرت البيت المالك أحزا له والامه لا في كنت مرتبطاً به بروابط القرابة التي شاركتني بها الأسرة والأمة واستقبلتني الأسرة الانكازية المالكة في المحطة وشكرتني على مجيئي الى (لندن) للاعراب عنءواطفي محوها ورافقني (الملك جورج) الى (وستمنستر) حيث وضع الذمن المزدان بأجل معالم الزينة فوق سدة جميلة واسعة . وكان جينود الحرس وجنود من المشاة ومن ألايات الهند والمستعمرات قائمة على حراسة النعش ، منكسة سلاحها كما هي العادة في الماتم . وكان جميع هؤ لاء الجنود منكسي الرءوس مكتوفي الأيدي وقابضين على السيوف والبندقيات الجنود منكسي الرءوس مكتوفي الأيدي وقابضين على السيوف والبندقيات التي كانت مصوبة الى الأرض

وكانت الكندرائية القديمة القاعة اللون قائمة بجدرانها المطيمة فوق السدة الملكية، ولم يكن نور الشمس يدخلها الا أشمة ضئيلة من النوافذ الضيقة وقد وقمت احدى تلك الاشهة على النمش الذي وضع فوقه تاج الكاترا، فكانت تنمكس عما فيه مر الحجارة الكريمة ، وتنبعث أنوار مختلفة كالألباب

وكانت جماهير لا نهاية لها من النساء والرجال والأطفال على اختلاف الطبقات تسير صامتة مكتوفة الأيدي أمام الكنيسة لتحية الملك المجبوب التحية الأخيرة. وكان هذا المنظر في مثل هذا المحيط الذي يميد الى الخاطر ذكرى القرون الوسطى – مؤثراً جداً في النفوس

وقد تقدمتُ الى السدة مع ( الملك جورج ) ووضعتُ فوقها اكليلا

وبينما انا اتمتم احدى الصلوات اذا بيدي الممنى ويد ابن خالي الممنى قد مدته الواحدة الى الأخرى واتحدتا بشدة وقد أثر ذلك في الذين حولنا أعظم تأثير ، حتى أن أحد أقاربى قال لي في المساء : « لاحديث للندن كلها الا مصافحتك لمليكنا هذا الصباح ، فانها وقعت أعظم وقع في النفوس ، وعدها الجميع خير فأل للمستقبل » فقلت : « هذا ما أتمناه من صميم فؤادي »

ولما مرت وراء نعش خالي في شوارع ( لندن ) ممتطياً جوادي لقيت. أقصى درجات الحفاوة من الشعب الانكليزي المحتشد ، وكان عــدده ساعتئذ يبلغ بضعة ملايين

وكنت مدة اقامتي في انكلترا نزيلاً علىالملك جورج في قصر (بوكينغهام). بدعوة منه . ولقيت من زوجته الملكة ( الكساندرا ) أعظم مظاهرالاكرام . وكنا نتذاكر معاً أخبار الماضي وأحاديثه

وأقام الملك مأدبة حافلة دعا اليها أمراء البيت الممالك وحاشيتهم وسفراء الدول ، وكان المسيو (بيشون) أيضاً في جملة المدعوين فعرفوني به . وفي خلال المحاورات التي جرت بيننا ذكرت له الاقتراحات التي زودني بهما المستشار ، وهي تتملق بمصالحنا في ( المغرب الاقصى ) وبغير ذلك في المسائل السياسية ؛ فيادر المسيو ( بيشون ) الى الموافقة على هذه الافتراحات . وهذه المحاورة هي التي زيدت عليها فيا بعد زيادات خيالية لا ظل لها من الحقيقة

# عيوب بتمن هولو يغ

لقد كان للشئون الخارجية أهمية خاصة في المدة التي بين سنة ١٩٠٩ و ١٩١٤ وان الارتقاء السريع الذي تناول أعمال التجارة والزراعة والصناعة أوجب علينا الاهتمام بهذه الأمور أيضاً في الداخل. ولكن مما يؤسف له أن المساعي في هذا الباب اعترضتها مشاكل كبرى بسبب الاختلافات الحزبية. ولقد كان هم المستشار أن ينفذ كل ما يمكن تنفيذه، لكن الاسلوب الذي لجأ اليه في تمحيص المشاكل ، والرغبة التيكان يبديها في أن لا يعرض. الا ما انتهى الى استحسانه بعــد تردد طويل ، كل ذلك تحوّل مع الزمن ، وصار مضايقة حقيقية

وكان من الصعب جــداً أن يقدم على العمل قبل أن يتحقق ضرورته ، وذلك مما يجمل الشغل معه مملا ومتمباً . وان احواله هذه قد حملت البعيدين عنه على القول بأن المستشار رجــل مذبذب لا يقر على قرار ، مع انه كان في الحقيقة ذا ضمير حي

ثم جعل المستشار يميل الى التسلط بالتدريج ، فصار عنيداً في المناقشة ، وكان محدثه يرى امامه رجلا يريد أن يكون محقاً في رأيه ، وان يقوم بمهمة المعلم في المدرسة ؛ فيؤنب الذين لا يشاركونه في افكاره . وقد استحق الهرفون . ( يتمن ) بذلك عداء الكثيرين وأحرج وكزي في أحوال كثيرة

وقد أبديت هذه الملاحظة لأحد أصدقاء المستشار \_ وكان رفيق صباه \_ فقال لي ضاحكاً « ان الهرفون ( يتمن ) كان معروفاً بذلك وهو في المدرسة ، فانه كان يؤنب رفقاءه على التوالي ، حتى انهم أجمعوا على ان يطلقوا عليه اسم المربية » وزاد محدثي على ذلك فقال : ان هذا النقص من أعظم عيوب ( يتمن ) ومساوئه لان معظم الناس لا يريدون الآن ان يكون لهم « مربية » . ولكن ذلك قد امتزج بدم ( يتمن ) وجلده ، فلم يعد في طاقته ان يتحول عنه

ومما يدل على مزاج ( پتمن ) دلالة وأضعة معاملته للهرفون (كيدرلن )، فانه أبدى رغبته في أن يرى (كيدرلن ) وزيراً للخارجية ، رغم نصائحي له بأن لا يفعل . ان فون (كيدرلن ) رجل نشيط ، غير أن له طبعاً نزاعاً الى الانفراد بالرأي . وجاءني ( پتمن هولويغ ) في بعض الأيام يشكو الي جفاء (كيدرلن ) وعدم اذعانه له ، ويطلب مني أن أخاطب الرجل في ذلك بلهجة حازمه . فامتنعت من اجابة المستشار الى طلبه ، وذكرته بأنه هو الذي اختاره لحذا المنصب على خلاف ارادتي

وفي تلك الاثناء ظهر عدم كماءة ( يتمن ) لمنصب المستشاد ، فقد كان مسلماً من صميم فؤاده ، وظل مصر الله المهاء على وجوب الاتفاق مع انكاترا مهما كلفه الأمر . واني أدرك جيداً العوامل التي تدفع الرجل الحب للسلم الى السعي لمنع الحرب ، لان هذه الخطة كانت خطتي أيضاً . ولكني وجدت الاسلوب الذي لجأ المستشار اليه للوصول الى هذه الغاية لم يكن صالحاً . ومع ذلك لم أحجم عن شد أزره مع على بان مساعيه مصيرها الى الفشل النام

ثم أثبتت الآيام ان المستشاركان بعيداً جداً عن الحقائق السياسية ، وانه كان يظن دائمًا انه يعرف كل شيء أكثر مما يعرفه سواه . فقد استمر على تلقيني الامثولة تلو الامثولة ، ولم يكن يمنمه عدم تحقيق نظريته من أن يرى نفسه مصيباً ، وآراءه صحيحة ، كماكان يراها من قبل

وكان ( بتمن ) يمدّخطه كلها قبل إلقائها ، فتجيء باهرة ، وتترك أثرها المقنع في نفوس الساممين ؛ وفي هذا من الخطر ما فيه . فإن ما يتراءي في الظاهر من قوة خطبه ، ومتانة مشروعاته واقتراحاته ، وما يذكره فيها من أسماء الاخصائيين ورجال الأمة الألمانية والأم الاجنبية ، وما يأتي به من التفاصيل المبسوطة في كل موضوع ، يترك في النفس اعتقاداً بأن آراءه وأحكامه هي التي يجب الأخذ بها دون غيرها . على أنه بالرغم من كل ما كان يبذله المستشار من الاستعداد والتهيؤ فقد كان يقع في الهفوة بعد الهفوة وبالغلطة على أثر أختها

# لماذا لم يعزل بتمن هولويغ ؟

لقد كان ( بتمن ) في الحقيقة شريكاً في المسئولية عن المصائب التي حلت بنا . ولما عدت من سياحتي في ممالك الشمال سنة ١٩١٤ لم يقدم لي استقالته ، ولكنه اعترف بأنه اخطأ في كل حساباته السياسية . وقد ابقيته في منصبه

بالرغم من ذلك ، حتى بعد خطبته في (الرخستاغ)، وبعد دخول انكلترا في الحرب يوم ٤ اغسطس سعنة ١٩١٤ ؛ لانى رأيت خطراً عظيماً في تغيير اكبر موظف في الامبراطورية في ساعة من اعظم ساعات التاريخ و ولو فعلنا ذلك لا وجدنا القلق في الرأي العام الذي كنا في حاجة اليه لارد على تحرش الحلفاء. ثم اذ رئيس الديوان الأ مبراطوري والمستشار الخاص نفسه كانا يزعمان ان ثقة العال عظيمة بهتمن لذلك لم أشأ ان احرم العال – الذين سلكوا سلوكاً باهراً سنة ١٩١٤ – من رجل وضعوا ثقتهم به ، كما قيل لي خطأ او صواباً

وقد كرر رئيس دائرتي الملكية وممثل الخارجية نفسه القول على مسامعي بلا انقطاع أن العال هم في جانب پتمن وحده . ومما زاد هذا القول رسوخاً في نفسي التقرير الذي رفع الي وجاء فيه أن البلاد تثق بالهر ( پتمن ) ثقة كبيرة الابرام الصلح . لذاك ظل ( پتمن ) في منصبه الى أن قام ولي العهد \_ كا يعلم الجيم \_ واستشار زعماء الأحزاب في الائر . فأثبت بعمله هذا أن ما كان يقال عن ( پتمن ) لا نصيب له من الصحة

وقد ظهر لي هذا الخطأ بوصوح تام بعد ذهاب المستشار الذي نشأ عن أسباب كثيرة أخرى . فالف الصحف الاشتراكية والدمقراطية علقت على استعفائه تعليقاً في غير مصلحته

ولا أريد أن تكون هذه الملاحظات \_ التي تمليها علي الصراحة \_ وسيله لالقاء التبعة على ( پتمن ) والدفاع عن أعمال الآخرين ، ولكن المسائل الخطيرة الشأن كالتي نحن بصددها اذا عرضت على بساط البحث وجب أن تدرس درساً خالياً من الغرض و بعيداً عن الشخصيات . أما أنا فلم يخامرني أقل شك في أخلاق ( بتمن هولويغ ) وسمو عواطفه

# اصلاح الانتخابات فى بروسيا

أرى الضرورة ماسة الى أن أذكر هنا الاصلاح الذي شمل نظام الانتخاب في بروسيا ، لأن ما دار حول ذلك من المذاكرات يدل علي تردّد ( بتمن ) في سياسته

لما بدأت حرب الحنادق العنيفة في شتاء سنة ١٩١٤ — ١٩١٥ كان لمما أَظهره ضباطنا وجنودنا من المساكر الحربية تأثير عميق في نفسي ، فأردت أن أ قوم في ميدان السياسة بعمل مجيد يلائم حسن استعمال امتي لمزاياها العسكرية في ميدان الحرب، ورأيت في ذلك مكافأة للأمة على ما شمرتُ به من فضلها ولم أبرح \_ فيأحاد يني ومحاوراتي التيأدت الىاصلاح الانتخاب في روسيا ادافع عن وجهـة نظري في ذلك ، وهي أن يعطي حق الانتخاب لـكل جندي يعود الى وطنه بعــد مثل هذه الحرب حاملاً نوط الصليب الأحمر • وعند ما فكرت في هذه المسألة تلقيت تقريراً من فون ( لوبل ) جرى فيه على رأيي في درس مسألة الانتخاب في پروسـيا . وضمنه آراء صريحة وصائبــة ومقنعة ، فكنت أطلع عليه أناساً كثيرين لشدة سروري به . علي أن التقرير يحتوي ملاحظات عامة لا تتناول التفصيل الدقيق ، ومع ذلك كنت أسرً كلما رأيت واحداً من الذين أسـألهم رأيهم في تقرير فون ( لوبل ) يشترك معه في ملاحظاته . وعقب ذلك شكرت لفون ( لوبل ) همته وطلبت منه أن يكتب تقريراً آخر يقضمن الافــتراحات الحــكمة . وفي ربيـع ســنة ١٩١٥ تلقيت منه هــذا التقرير ، وقد درس فيه الطرائق المختلف درساً جيداً غير مرجح طريقة على غيرها • فوافقتُ عليه وأرسلته الى المستشار ليتذاكر فيه مع وزير الخارجية في تلك السينة متوقعاً أن يأتيني من الحكومة بعد درس التقرير مشروع قانون مبني على أساس متين أوأن تأتيبي افتراحات أخرى في هذا الباب . وان مشروع القانون من شأنه أن يمرض على ( الرخشتاغ ) بعد الحرب بطبيعة الحال

وذهبت بعد ذلك الح (بلس) ، وكانت جيوش پولونيا وغاليسياً قائمة بمعركة ( غورليس ــ تارنوڤ ) فجملت أراقبها باهمام عظيم ، وانتهت المعركة بانكسار العدو انكساراً مدهشاً استرجعنا به (لمبرغ ) و ( پرزميسل ) واستولينا على ( قارسوه ) و ( ايثا نغرود ) و ( مودلن ) و ( بريست ليتوڤســك ) وغير ذلك من المدن

وتلبد الأفق يومئذ بحادثة (لوزيتانيا)، ونقضت ايطاليا عرى اتفاقها ممنا، فلا بدع أن يكون تقرير (لوبل) بعد كل ذلك في المرتبة الأخيرة من الشئون التي كنت أفكر فها

وجاء شتاه سنة ١٩١٦ وصيفها ، ونشبت حروب عظيمة في كل الميـادين ولا سيا في (السوم) و (رومانيا) فحضرتُ الى كل الجبهات في الشرق والغرب، وذهبت الى (نيش) حيث اجتمعت بملك البلغار

وفى ربيع سنة ١٩١٧ أمرتُ المستشار بأن يصدر في عيد الفصح بيانا الى الامة عن القانون الجديد ، وكنت أظن أن وزير الخارجية انهى من درس التقرير منف عهد بعيد ، فلما جاءي المستشار بمتن البيان الذي يراد نشره على الامة أجد فيه تصريحاً بالطريقة الجديدة للانتخاب، لأن (بتمن) لم يكن بعد ُ قد أصدر حكه في هذه المسألة ، فألقي في روع الأمة أن هذا الاصلاح سيشرع به بعد الحرب لأن الفريق الأكبر من الوطنيين موجودون في ميادين القتال ، ولقد فعلت الاحزاب والصحف يومئذكل ما استطاعت فعلما لتحول دون الوصول الى ما أردته من هذا المشروع ، وبعد أن استقال (بتمن هولوين) ان تقريره لم يعرض على الوزارة سنة من هوائق الانتخاب المعروضة للدرس بتأثير الرغبات التي أعربت البلاد عنها، عن طرائق الانتخاب المعروضة للدرس بتأثير الرغبات التي أعربت البلاد عنها، ولم يكن يهتم بمبدإ اشتراك جميع الامة في الانتخاب ، وهكذا ذهبت فكرتى أدراج الرياح بسبب عدم مبالاة (بتمن هولويغ) وبسبب الاختلافات الحزبية

لقــد كان لى أمل واحد وهو أن أقابل جيشي الظافر ، وأمتي المسلحة ؛ والپروسيين الشجمان ؛ باصلاحات أنظمها على ما أشتهى

#### صد المستشار بالامبراطور

## في الدستور

كانت رغبة ( بتمن ) المؤسفة في السيطرة والتسلط سبباً في انقاص قدر الخارجية ، وجملوزيرها موظفا بسيطاً؛ بحيث صارت وزارة الخارجية مصلحة ملحقة بمنصب المستشار

وكان ( بتمن ) يدّعي بازائي استقلالا واسع النطاق ، مستنداً في ذلك الى الدستور الذي يعقي على عاتق المستشار وحده تبعة السياسة الخارجية ؛ فجعل يعمل حسب أهوائه وميوله ولم تكن وزارة الخارجية تنقل اليّ الا مايريده المستشار ، بحيث فاتني الوقوف على كثير من الشئون المهمة . ولا ريب في أن الذن في وقوع هذه الحوادث يعود الى الدستور

واني أرى نفسو مصدراً في هذا المقام الى الكلام على صلات الأمبراطور بالمستشار . ولا أريد أذ أبحث فيما وقع بيني وبين بتمن ؛ بل في المشاكل التي أقامها الدستور بين الأمبراطور الأكماني ومستشار الأمبراطورية . وهذه أهم الأمور الأساسية في هذا الباب:

 ١ -- يقضي دستنور الأمبراطورية بأن يدير المستشار سياسة ألمانيا الخارجية ، وبمثلها ، ويدافع عنها على مسئوليته . فبعد ما يرفع تقريراً عنها الى الأمبراطور يعهد بتنفيذها الى وزارة الخارجية التي هي تحت امرته

ليس للأمراطور في الشئون الخارجية الا النفوذ الذي يريد المستشار
 أن يتركه له

٣ - يستطيع الأمبراطور أن يستعمل هذا النفوذ بطريق المناقشات ؛
 والمعلومات ، والاقتراحات ، والتقارير التي ينظمها في ابان سياحاته ، فتكون

هذه التقارير متممة للتعليات التي تعطى السفراء ولممثلي البلاد التي يزورها الامبراطور شخصياً

للستشار ان يوافق على عمل من أعمال الامبراطور ، وأذ يتخذه أساساً لقراراته ، إذا كان على رأي الامبراطور فيه . والا فأنه يستمر على خطته ويعمل عا يراه مناسباً : « التلغراف الى كروغر»

م لم يخول الدستور امبراطور المانيا أقل سلطة تمكنه من اكراه المستشار ووزارة الخارجية على قبول آرائه. فهو لا يستطيع أن يحمله على تمج سياسة معينة مالم ير المستشار من واجبه ان يتحمل تبعة هذه السياسة. واذا أصر الامبراطور على رأيه فللمستشار النيندره بالاستعفاء أو ان

٣ – وليس للامبراطور من جهة أخرى وسيلة دستورية تمكنه من منع المستشار ووزارة الخارجية من نهج خطة يراها خطرة أو مبنية على الخطأ . واذا أصر" المستشار على رأيه فليس للامبراطور غير انتقاء مستشار آخر، ولكن هذا العمل محفوف بالصعاب ، وهو عظيم التأثير في الامة ، وقد كان خطره مخيفاً في ابان الازمات السياسية . ولذلك لم يكن بد من التأتي قبل الاقدام عليه ، لا سيا وان عدد الرجال الجديرين بمنصب المستشار قليل جداً ، رغم كثرة الطاعين اليه

لقد وجد منصب المستشار لتتربع فيه شخصية نادرة كشخصية البرنس ( بسمرك ) ولكن نطاقه اتسع مع الزمن بل أخذ يبعث على القلق باتساع دائرة المصالح الامبراطورية الى وضعت تحت إمرة المستشار المستول

اذا أنعمنا النظر في هذه الأحوال ، رأينا — خلافاً لما رآه الكثيرون في آخر أعوام الحرب وبعد الحرب — انه لا يحق « للذين يعرفون كل شيء » أعنى الثوار الحداعين في بلادنا وفي بلاد الحلفاء أن يجعلوا الامبراطور وحده مستولاً عن كل شيء . وانى بصرف النظر هما يتعلق بي شخصياً أرى أن هذا العمل يدل دلالة قاطعة على جهل مطبق بما كان عليه الدستور الألماني

## زيارة فبصر روسيا بوتسدام

كانت زيارة قيصر روسيا مدينة ( بوتسدام ) في نوفم سنة ١٩٩٠ باعثة على الارتياح . وقد انتهز المستشار والهر فون ( كيدرلن ) هذه الفرصة للاتصال بالمسيو (سازانوف) . وظهرلنا أن عظيم الروس كان شديد السرور بما شاهده فى ألمانيا . وكانت المفاوضات التي تدور بين رجال الدولتين تدعو الى الأمل بالمستقبل ، لذلك كان كل من الفريقين يشعر بالاطمئنان ، راجياً أن الملاقات بين روسيا وألمانيا ستدخل في دور جديد سعيد

ولما جئت بعد ذلك الى جزيرة (كورفو) لأمضي فيها فصل الربيع كانت ورة الماليسوريين قد نجم قرنها ، وكان اليونانيون يراقبون أطوار هذه الثورة عن كثب . وكانت تأتي الأخبار الجلة الى (كورفو) عن تهريب السلاح بين ايطاليا وبلاد الأرنؤوط بطريق (أولونيا) . وكانت الأندية اليونانية ترى أن ايطاليا والجبل الأسود يمثلان على هذا المسرح دوراً على أنه لم يكن أحديتوقع أن تنشأ عن هذه الحوادث أمور جديدة تقلق البال

#### سیاحتی الی لذرن

## بمناسبة الاحتفال بتمثال الملكة فكتوريا

في أوائل سنة ١٩١١ تلقيت كتاباً مشرباً بروح الود من الملك ( جورج ) الانكليزي دعانا فيه انا والا مبراطورة الى زيارة ( لندن) لحضور الاحتفال بازاحة الستار عن عمال جدتنا الملكة ( فكتوريا ) . فلبيت الدعوة في أواسط مابو ، وأبحرت الى ( لندن ) انا والامراطورة وكريمتنا ، فاحتفت بنا الأسرة الانجليزية المالكة احتفاء كبيراً ، واستقبلنا سكان ( لندن ) استقبالاً ودياً باهراً

وقد نظمت حفلة ازاحة الستار بمهارة زادتها رونقاً وجلالاً ، فوضعت المقاعد حتى التي خصت بالمدعوين حول الساحة الكبيرة القائمة أمام قصر

ا ( بوكنفهام ) بشكل نصف دائرة ، واصطفت الجنود من جميع الأسلحة والألايات بملابسها الرسمية ، وكان الفرسان ورجال المدفعية كلهم مشاة . وقد جمت الأعلام والرايات ؛ ونشرت حول التمثال الذى وقفت أمامه الأسرة الانكزية المالكة وضيوفها ورجال حاشيتهم

وألتى الملك ( جورج ) خطبة تناسب المقــام حيا فيها امبراطور ألمــانيا .وامبراطورتها وكان لها أعظم وقع في النفوس

ثم أزيح الستار عن التمثأل، فعلا هتاف الشعب، وأدى الجنود التحية العسكرية. وظهرت الملكة حينئذ جالسة على عرش تكتنفه تماثيل ذهبية صغيرة حاملة اكاليل الغار، فكان المنظر مؤثراً الى حد يعجز القلم عن وصفه

وبدأت حفلة العرض، فمرت فصائل الحرس، ثم فصائل « هيجلاندر » علابسها الجميلة اللامعة، ثم فصائل الفرق الأخرى كلها. وتمت حفلة العرض فيدائرة الساحة عينها فكان الجناحان الأعمن والأيسر يسيران بسرعة بينما القلب يخطو وهو في محله. وهذا العمل من أصعب الأعمال العسكرية، ومع ذلك نقذ ببراعة تامة فلم يخرج جندي واحد من صقه

وقد كوفي، (الدوق كنوت) الذي نظم هـذه الحفلة بتصفيق شديد عام كان جدىراً به

ثم دعينا في يوم آخر الى حضور الألعاب الرياضية التي قام بها رجال الجيش والأسطول. وقد تمت هذه الألماب ببراعة لا توصف سواء كانت شخصية قام بهاكل جندي على حدة راكباً وماشياً ، ام عامة اشتركت فيها القوات كلها

وقد أسهبتُ فيا ذكرته عن مأتم الملك ( ادورد السابع ) ، والاحتفال فإزاحة الستار عن تمثال الملكة ( ڤكتوريا ) ، بوصف مظاهر الأبهة الحارجية التي تصحب جميع الحفلات الكبيرة في انكاترا. فان مظاهر الأبهة التي هي من آثار القرون الوسطى تجد في انكاترا البرلمانية ، التي يسمونها دمقراطية ،

# عناية أعظم من العناية التي تجدها في ألمانيا الاميراطورية

انجهت انظار العالم مرة أخرى الى موقف فرنسا في ( المغرب الاقصى ) ته ذلك الموقف الذي سوّي في (معاهدة الجزيرة). وقد رجاني المستشار أن انتهز الفرصة الملائمة لأفهم رأي الملك ( جورج ) في مسألة المغرب الأقصى .. لذلك سألت جلالته : هل يرى أعمال فراسا في تلك البلاد تتفق مع معاهدة. الجزيرة أم لا ؛ فرد قائلاً ان هـــذه المعاهدة اهملت فعلاً ، وأنَّ الأوفق وضعها في سلة المهملات. والحقيقة أن فرنسا لم تنهج في ( المغرب الأقصى ﴾ غير الخطة التيكان يسهجها الانكايز في(مصر) . لذلك لم يُكن في امكان انكاترا أن تقيم المشاكل في وجه الفرنسويين ، بلكانت مضطرة الى تركهم وشأنهم يفملون ما يشاءون ، فلم يبق بلاّ من قبول الأَّمر الواقع فيما يتعلق بالاحتلال والاتفاق مع فرنسا الحصول على تسهيلات تجارية

وانتهت الزيارة من غير أن يقع فيها مايأباه الذوق ، وأعرب سكان ( لندن ﴾ على اختلاف طبقاتهم عن عطفهم العظيم على ضيوف مليكهم كلما سنحت لهم الفرص. وعدت أنا والملكة الى المانيا بعواطف حسنة وآمال كبرة . وقد أعرب المستشار عن ارتياحه الى التقرير الذي قدمته اليه في هذا الشأذ ، واستنتج من عبارات الملك ( جورج ) ان انكاترا تعد" معاهدة الجزيرة مهملة ، ولا تمارض في احتلال ( المغرب الأقصى )

وحينئذ بدأت وزارة الخارجية تنهج الخطة التي رسمها المستشار نفسسه ، والتي أدت الى حادثة ( اغادير ) ، آخر عمل مشئوم قمنا به للاحتفاظ بشيء من. تفوذنا في ( المغرب الأقصى )

واشتدت الازمة في « اسبوع كيال » وقد ابلغي وزير الخارجية اله ينوي ارسال البارجة « يانتير » الى ( المغربالا قصى ) ، فرفضت ذلك بشكة ، ولكني اضطررت الى الرضوخ امام الحاح الخارجية وتشديدها

# السيرارنست كحسل ويلاغه الشفهى

في النصف الأول من سنة ١٩١٢ وصل السر ( أرنست كاسل ) الى لل برلين ) حاملاً مذكرة شفهية فحواها ان انكلترا تتمهد بالبقاء على الحياد في كل حرب لا تضرم ألمانيا نارها . وذلك مقابل تحديد السلاح البحري الألماني . وكانت انكلترا ترمى من هذه المذكرة الى حملنا على اهمال المشروعات التى وضعناها لتدزيز الأسطول . وقد كان جوابنا على ذلك داعياً الى مواصلة المفاوضات ، وتكليف اللورد ( هلدان ) اعامها في ( برلين )

ولكن المفاوضات فشلت أخيراً بسبب تشدد انكلترا (السر ادورد غراي) • ثم انتهى الأمر بأن أنكرت الحكومة البريطانية اللورد (هلدان) وسحبت المذكرة الشفهية لأن السر (ادورد غراي) خشي استياء الفرنسويين من الاتفاق الألماني الانكليزي وتعريض التحالف الفرنسوي الانكليزي الروسي الى الخطر

وهذه تفاصيل الحادثة كما وقعت :

في صباح ١٩ يناير سنة ١٩١٧ وصل (بالين) الى قصر (براين) وطلب مقابلتي ، فتوهمت انه جاء للمعايدة ولو متأخراً . وما كان أشد "استغرابي لما قال في بعد مقدمة قصيرة ان السر (ارنست كاسل) الذي وصل (برلين) عهمة غير عادية أوفده ليلتمس مقابلتي . فسألت (بالين) هل هذه المهمة سياسية أم لا واذا كانت سياسية فلماذا لم تطلب المقابلة على يد سفارة انكاترا ؛ فقال في بالين انه فهم من (كاسل) ان المسألة على أعظم جانب من الاهمية ، وان السفير أهمل أمره لان (لندن) لاتريد الت تسويها على يد الساسة الالمان ولا الانكلير . فقلت : اني مستعد لمقابلة السر (أرنست كاسل) في الحال . وزدت على ذلك الي سأضطر الى اعلام المستشار بالمسألة اذا كانت ذات صبغة سياسية لان الواجب يقضي على بذلك بصفتي ملكاً دستورياً ، ولانه لا يمكنني الد الخاوض ممثل دولة أجنبية خلسة عن المستشار

وخرج ( بالين ) ثم عاد ومعه ( كاسل ) الذي قدم لي مـذكرة كتبت. « بمعرفة الحكومة البريطانية وموافقتها » . فنظرت الى تلك القصاصة الصغيرة من الورق ، ودهشت اذ رأيتها تتضمن تعهداً ببقاء الانكليز على الحياد اذا أكرهت المانيا على الحرب ، ولا يطلب من المانيا مقابل ذلك سوى موافقتها على تحديد السلاح البحري . وسيتم الاتفاق على هذا التحديد في المفاوضات المقبلة التي تسفر عن معاهدة تعقد بين الدولتين

ودعوت ( بالين ) الى الغرفة المجاورة ، وناولته قصاصة الورق ، فما كاد. يتم قراءتها حتى فهنا معاً بعبارة واحدة « انها مذكرة شفهية »

وكانت هذه المذكرة الشفهية موجهة الى القانون البحري الجديد الذي أردنا عرضه على المجلس ، وتتوخى تأجيله أو احباطه . وقد وجدت نفسي في حالة فجائية استغربها (بالين) فقد تذكرت موقفي في «كرونبرغ فريدريخسهوف » سنة ١٩٠٨ لمارفضت الطلب الذي عرضه على المسترهردنغ وزير خارجية انكلترا شخصياً ، ولم يقصد منه الامنع عو الاسطول . واليوم تقدم الى امبراطور المانيا صديق حمم للهلك (ادورد السابع) من غيران يسبقه بيان رسمي ، وهو يحمل مذكرة شفهية أملتها عليه الحكومة الانكليزية وأعطته التعلمات الصريحة بجعل مساعيه خارجة عن دائرة السياسة في البلادين لقد عرض علي حياد انكلترا التام في كل خلاف تنشأ عنه الحرب ، مقابل تمهد المانيا بتحديد اسطولها . وكانت انكلترا هي التي عرضت هذا الاقتراح ؛ تمهد المانيا بتحديد اسطولها . وكانت انكلترا هي التي عرضت هذا الاقتراح ؛ أين أنت أيتها الروح الدستورية ؛ » . وهذا ما يمكن تسميته « السياسة الشخصية المقرونة بالانتقام »

واتفقت مع ( بالين ) على أن ندعو ( يتمن ) فى الحال وأن نطلمه على هذا الافتراح ثم نقرر الخطة التي يجب انتهاجها في هذه الاحوال الغريبة ودعى ( يتمن ) بالتلفون فلبي الدعوة على جناح السرعـــة . وقد أظهر دهشته واستفرابه في بدء الأمر فكان منظره غريباً ونحن نقص عليه الحديث واقترح المستشار ان نعلم الاميرال فون (تربينز) وزير البحرية بالامر وان نفاوضه فيما يتملق بوزارته من هذا الاقتراح. وأخيراً ثم الاتفاق على اعداد جواب باللغة الانكليزية لايختلف معنى ومبنى عن مذكرة السر (ارنست كاسل) ليسافر به الى (لندن) في مساء ذلك اليوم عينه . ووقع اختيارنا على اللغة الانكليزية خوفاً من الالتباس أو سوء التفاهم الذي ربما يتخلل الترجمة في (لندن)

ورجا مي المستشار أن اضع المذكرة لاني كنت أجيدالانكايزية ، ففعلت بعد تردد . وأسفرت النتيجة عن المشهد التالي : انا جالس امام المائدة في غرفة المرافقين (الياورين) والرجلان واقفان الى جانبي . وكنت أقرأ بصوت عال كل عبارة من عبارات المذكرة الانكليزية ، ثم اضعالرد عليهاوأتلوه ، فتنهال علي الاعتراضات من الحمين واليسار ، بدعوى ان في هذه الجملة افراطاً ، وفى تلك الجملة حدة ؛ فكانت العبارات تكتب ثم تصلح ثم تعدل وتحسن. وكانت مصيبي كبيرة بالمستشار الذي استعمل كل فاسفته في وزن الالفاظ ودرس العبارات وتمحيصها ، حى عانيت منه كل ما في النحو والانشاء من العذاب

واستمر همذا العمل ساعات متوالية . ولما انتهت المذكرة ، وتناقلتها الابدي مراراً عديدة قرأتها بصوت عال أكثر من ست مرات الى ان انتهى الامر نتوقيمها

وقبل ان نفترق سأل المستشار السر (كاسل) عن الرجـل الذي تنتدبه انكلترا لمفاوضتنا فقال (كاسل) انه سيكون من الوزراء بلا جدال ولـكنه لايعرف من هو وانكان يرجح المستر (ونستن تشرشل) وزيرالبحرية لان المسألة ذات صلة بالشؤون البحرية

وقد اتفق المستشار مع السر ( ارنست ) على العمل باسلوب غير رسمي ،

واختيار ( بالين ) لنقل الآراء التي تأتي من انكلترا في هذا الشأن وشكر نا السر (ارنست ) شكراً جزيلاً على مقابلتنا الودية لل/، وأعرب بصراحة عن ارتياحه الى فحوى الرد الذي أرسلناه معه

وقد مجمت بطريقة سرية جميع الوثائق اللازمة للاميرال (تربيتز )في اباق المفاوضات . وكتبت نبذة تاريخية مختصرة عن تقدم اسطولنا :وعن الواجبات المعديدة الملقاة على عاتقه . وكان مشروع القانون البحري ينص على الغاية من الاسطول ، وعلى وسائل ترقيته وطرق تنفيذها ، وعلى ضرورة تعزيزه وزيادة عدد قطماته

ثم عرض مشروع المعاهدة مع التنويه باهميته وطرق تنفيذه . وتم الاتفاق مع المستشار على أن تدور المفاوضة اماي في القصر واتفقت أيضاً مع الاميرال (تربيتز) على ان يتكلم بالانكليزية بقدر الامكان ، وعلى اناقوم بمهمة المترجم اذا وردت عبارات صعبة . وقد نظرنا الى جميع الاحمالات قبل ان نعرف اسم المفوض الانكليزي المنتظر . وكان ( بالين ) ينقل الينا الافتراحات المختلفة التي ورد فيها ذكر كثيرين من الرجال ، حتى ( ادورد غراي ) نفسه . ثم بلغنا في نهاية الامر ان ( هلدان ) وزير الحربية وأحد المحامين السابقين هو الذي كلف بمفاوضتنا وانه على أهبة الجيء الى ( برلين ) فوقع ذلك موقع الاستغراب في نفوسنا . وقلنا انه كان في طاقة المانيا أن توفد وزير الحربية — وكان حينئذ الهرفون ( هيرنغتن ) — الى لندن محل الاميرال ( تربيتز ) للمفاوضة في مسألة بحرية . وتكامت مع ( يتمن ) و ( تربيتز ) عن اختيار ( هلدان )

المفاوضة وحاولنا أن نجد له سبباً. فكان المستشار يرى ان (هادان) هو في نظر الانكلمز الرجل الذي اكتشف (غوت) وعرف الفلاسفة الالمان معرفة تامة وانه لا بد أن يكون معروفاً في المانيا فاختياره للمفاوضة أنما هو من قسل المجاملة

وقال (تربيتر) ان (هلدان) جاء الى (برلين) قبل هذه المرة واشتغل مع الجنرال فون (ايم) في وزارة الحربية نفير الحيط الذي أرسل للعمل فيه أما أنا فقلت ان هذه الملاحظات ربما كانت ذات تأثير في انتقاء (هلدان) ولكن لا يبعد أن تكون الحكومة قد اختارته ـ بالرغم من عدم وقوفه على الشئون البحرية الوقوف المطلوب — رغبة منها في اعطاء المسألة شكلا سياسيا يحتاً ، ومن المحتمل أن تكون هذه المسألة كلها موجهة الى سياسة المائيا عامة والى القانون البحري خاصة ، لذلك مجدر بنا ان لا ننسى هذه الملاحظة فنقع في شرك يؤدي الى تدخل الأجنبي في شئوننا و يمنعنا من تنظيم قواتنا المسلحة الستقلال و حرية تامين

#### مهاوضات (هلداله)

ووصــل ( هلدان ) فحل ضيفاً علي ". وقد استطاع ( بالين ) الذي كان يصحبه أن يحل هذا اللغز ، بفضل الأخبار الواردة عليه من انكاترا ، وان يفهمنا السبب في اختيار (هلدان )

لماعاد (كاسل) الى (لندن)، وبسط للحكومة نتيجة مهمته، وسلمها المذكرة؛ ساد الشمور علائمة الأحوال؛ ولم يمد أحد يشك بنجاح المفاوضات وابرام الاتفاق • وكان الوزراء ولا سيما (تشرشل) و (غراي) يتسابقون الى شرف المجيء الى برلين لوضع أسمائهم في أسفل الوثيقة التاريخية العظمى «التي تقضي على ألمانيا بأن تتنازل عن تعزيز اسطولها

وقد اعلن ( تشرشل ) انه هو الرجل الذي يجب ان يفاوضنا بصفته وزيراً

للبحرية . ولكن (غراى ) و(اسكويث ) لم يرقهما السماح لزميلهما بأن يحلق امامهما في جو المجد والفخار

واشتد الميل الى ارسال (غراي) ، وهذا دليل آخر على ان المسألة كانت سياسية أكثر منها مسألة احصاء للبواخر . ولكن الآراء اجمت في النهاية على أن الاجدر بغراي وهو في هذا المقام أن لا يظهر الا في آخر المقاوضات ليضم توقيعه في أسفل المعاهدة أو \_كا جاء في المعلومات التي تلقاها ( بالين ) من انكاترا \_ ليتناول طعام الغداء مع الامبراطور، ويشترك في الاحتفالات، ويشهد الالعاب النارية ، و \_ بالالماني الفصيح \_ لكي يرى معالم الزينة ، و وعا أن الرجل الذي يبسدا في المفاوضة لا يمكن أن يكون ( تشرشل ) في الواجب ان يقع الاختيار على رجل يعرفه ( اسكويت ) و ( غراي ) حق المعرفة ويقبل أن يقوم بمهام المفاوضة حتى يصل بها الى دور الاحتفالات ، المعرفة ويقبل أن يكون معروفاً في ( ولين ) وغير غريب عن ألمانيا

والحقيقة أن تشرشل لم يكن مجهولا في ألمانيا ، لانه شهد في بغض الاحيان حفسلات عرض الجنسود الامبراطورية في ( سليزيا ) و ( ، رتنبرغ ) بصفته ضيفاً على الامراطور

وكان مصدر المعلومات التي يتلقاها ( بالين ) من انكاترا جديراً بكل ثقة، وقد أعلن ( بالين ) انه يكفل صحة اخباره

ولفت ُ انظار الهر فون ( تربيتز ) وزير البحرية قبــل بدء المفاوضات الى ان ( هلدان ) ربما يكون استعدلدرس الموضوع ، وان يكن وزيراً للحربية ؛ ولا بد من ان يكون قد تلتى ممـــلومات دقيقة واضحة من وزارة البحــرية الانكليزية التىكان الاميرال (فيشر ) روحها ودماغها

وكان ( فيشر ) قد وضع بين المبادي، التي يلقمها ضباط البحرية البريطانية عبارة تلفت الانظار ، وتدل على ذهنية الاميرال وذهنية مساعديه وكل ابناء أمته ، وهي بالحرف الواحد : « اذا كذبت ً فاثبت على كذبك »

وقد قلت لتربيتر: يجب ان لاننسي ان الانكليز السكسونيين يتكيفون. بسهولة نامة تجملهم يقبلون الوظائف الي لاتتفق مع حياتهم العادية ومعارفهم. ثم أن الاهتمام العظيم بشئون البحرية في انكلترا يجملكل انكليزي ــ له شيء من العلم ــ خبيراً بالشئون البحرية

وفي الواقع ان (هلدان) برهن على سعة الاطلاع في ابان المفاوضة ، وكان. خصما بارعاً شديد الوطأة ، فاستعمل كل وزايا المحامي ببراعة لادرة . واستفرقت المفاوضة بضع ساعات فأسفرت عن جلاء الامور بوجه عام وعن اتفاق وقتي . على تأجيل انشاء البوارج التي كانت في دُور الصنعة

مم سافر (هلدان) بعد مفاوضات احسن (تربيتر) التصرف فيها ، واشترك (بالين ) في بعضها . وقد المغني (بالين ) ان (هلدان ) أعلن ارتياحه الى نتيجة مهمته من كل الوجوه ، وأنه يعتقد بامكان اعادة هذا المشروع الينا بعداسبوع أو اسبوعين

#### المناورة الانتكليزية

وتوالت الايام ودنا الموعد الذي ضربناه لمرض المشروع البحري على . الرخشتاغ . وقد افترح (تربيتز ) تمديل هذا المشروع تمديلا ملائما لروح الاتفاق اذا ابلغتنا انكلترا موافقتها على مساعي (هلدان ) ، والا فانه يعرض . من غير تعديل

ولكن المثهروع لم يصانا من (لندن)، بلوصلتنا منها مذكرة تتضمن أسئلة عديدة مختلفة وتطلب معلومات متحمة. ولم يكن لنا بد من الدرس الدقيق، والمناقشات الطويلة، قبل الرد على هذه المذكرة. وقد بدأتُ منذ ذلك الحين أشك في ان الانكايز برغبون حقيقة في الاتفاق

وكانت الاسئلة تتلو الاسئلة وكنا نرى منهم اهتماماً بامور ثانوية لا صلة لها بالاتفاق . ثم جعلت انكلترا تنقض بالتدريج ماعرضته علينا ، وماوعدتنا به ، الى أن عدلت عن اعادة مشروع الاتماق الينا

ونظمت ومئذ حملات شديدة في ( برلين ) على المشروع البحري وعلي وعلى ر بربيز ). وهذه الحملات وجهت الينا من كل الجهات. وكان بعض القائمين بها من الاندية الرسمية ، وبعضهم من الاندية الشبيهة بالرسمية. أما المستشارفانه كان يملل نفسه بالاتفاق مع انكلترا ، ويستمد لأن يوقع امضاءه في أسفل وثيقة تنقذ المانيا من سياسة « الخنق» ، وعهد لها سبل التفاهم مع الحكومة البريطانية . أذلك حمل هو أيضاً على المشروع البحري وطلب العدول عنه

ولكن العدول عن المشروع في مثل تلك الاحوال كان يمكن ان يؤوّل بأن المانيا اعترفت لدولة أجنبية بحق التدخل في الشئون التي تتعلق بالدفاع الوطني • فاذا أكرهنا على الحرب بعد ذلك وجدنا سيادتنا القومية وقوانا الدفاعية في خطر، لذلك يجب على المانيا ان يحصل على ما يعادل التضحية التي تقدمها : والا فانها تسلم زمام أمورها لالد أعدامًا ، وتكون قد فعلت ما تسمح لها انكلترا به خدمة لمصالحها الخاصة

وقد أحدث هذا الموقف المبهم اختلانا في الرأي

واشتدت علينا الحملات القاسية من أناس لا خبرة لهم بالشئون البحرية وليس لهم غاية معينة وقد نظر الاميرال فون (تربيتز) في ذلك الشتاء الذي كان شديد الوطأة عليه كما كان علي الله الحافظة الحاضرة بكل ثقة ورباطة جأش كأنه القائد الذي يدافع عن وطنه المحبوب ويستثير حماسة جنوده في ابان المعركة أما أنا فقد ساعدته جهد طافتي ، وهل كان يمكنني أن لا أفعل ذلك في

أما أنا فقد ساعدته جهد طافتي ، وهل كان يمكنني أن لا أفعل ذلك في الاحوال التي وصفتها ؟ انه لا يجوز لاية دولة اجنبية ان تشترك معنا في تقرير ما يجب علينا أن نفعله دفاعاً عن أنفسنا

وكانت الآمال التي عقدناها على امكان الاتفاق مع الانكليز تضعف يوما غيوماً ، وكان اهمام انكلترا بالامريقل بالتدريج ، حتى أنها أنكرت الاقسام المهمة من « مذكرتها الشفهية » ، فادركنا حينتَذ أنا والاميرال ( تربيتر ) ان. الافتراح كله لم يكن الا مناورة

# الاختلاف على المشروع البحرى

واشــتد الخلاف على المشروع البحري وتفاقم شره • وحدث مرة انى اجتمعت في مدينة (كوكسهاڤن ) بالدكتور ( بورشار ) رئيس مجلس أعيان ( همبورغ ) وكان احترامي عظيما لهذا الرجل الذيكان قدوة الارستقراطيين في مدت الاتحاد الهانسيتيكي <sup>(1)</sup>كلها ، وقد سبق لي ان استشرته مراراً في امُور سياسية خطيرة الشان ، فلما اجتمعت به في هذه المرة أخبرته بتفاصيل « المذكرة الشفهية » والخلاف القائم في ( بر لين ) بين مؤيدي قانون التسليح البحري الجديد ومعارضيــه ، ثم رجوت منه أن يعرب لي عن آرائه بكلُّ صراحة كما كان يفعل دائمًا ومن غير أقل محاباة ؛ وكنت اريد ان اسمع رأيًا جديًا لم تؤثر فيه آراء (برلين ) المتناقضة ؛ فرد الدكتور (بورشار) على سؤالي في الحال بما امتاز به من الأساليب الدقيقة الواضيحة التي تقنع وتفحم وقال: ان واجب الامىراطور ازاء الشعب والأمة هو الدفاع عن القانون البحري •وكل من يعارض في تنفيذ هذا القانون يسيء الى واجباته الوطنية . ثم قال: « يجب ان لعمل كل ما في طاقتنا للدفاع عن أ نفسنا • ولكننا \_ قبل كل شيء - لا يمكننا أن نسمح لدولة اجنبية بأن تجرأ على سن القوانين في بلادنا · وليسالاقتراح الانكايزي سوى خدعة ترمي الى حملنا على اهمال القانون البحري. لذلك يجب ان لانهمل هـ ذا القانون مهما اقتضت الحال. والشعب الألماني لا يستطيع ان يفهم كيف يترك حقه في السيادة القومية تحت رحمة الآخرين . فالقانون البحري يجب والحالة هذه أن ينفذ في أقرب آن »

وزاد الدكتور ( بورشار ) على ذلك فقال انه سيسمى في (مجلس الامبراطورية ) لتحقيق هذا المبدأ « وقدالتي بالفعل خطبة مؤثرة كلها حجيج مقنعة » كما يسمى في (برلين )

<sup>(</sup>۱). انظار من ۶۹.

ثم قال: « ان الانكاير سينقمون بلا جدال ، ولكن ماذا يهمنا ذلك وهم ناقون منذزمن طويل ؟ انهم لا يعلنون الحرب علينا لهذا السبب. والاميرال (تربيتر) لم يفعل سوى واجبه ، ولم يتم بغير ما توجبه التبعة الملقاة على عاتقه. ومن واجب الامبراطور أن يؤيده بكل قواه. أما المستشار فالأجدر به أن يمتنع من معارضته والاكان في نظر الشعب صنيعة لانكاترا وعرض نوافذ بيته لان ترمى بحجارة المتظاهرين »

هذا ما قاله لي بمثل المدينة التجارية العظمى التي تلقى الصدمة الأولى اذا نشبتالحرب مع انكاترا ، وكان يعرب في كلامه عن روح الإتحاد الهانسيتيكمي

والغريب في الأمر أن هولندياً أطلعه الانكليزعلى غايتهم أعرب عن مثل الرأي الذي أعرب عنــه الدكتور ( بورشار ). لذلك كنا أنا و( تربيتنر) محقين في اعتقادنا بان افتراح الحياد لم يكن سوى مناورة سياسية

وجملت أنباء (بالين) تردعلى (برلين) معلنة أن الحالة ليست على مايرام في انكلترا . ودلت المعلومات الاخيرة التي وصلت الينا على أن الحلاف اشتد كثيراً بسبب مشروع الاتفاق . ولم يكن القوم راضين عن (هلدان) بلكانوا يتهمونه بانه وقع في شرك (تربيتز) . وكانت نقمة الانكليز هذه دليلاعلى ان رتربيتز) لم يقع في الشرك الذي نصب له ، وانه أحسن صنعاً بتمسكه بالمشروع البحري ، الذي أراد (هلدان) أن يقدمه للوزارة الانكليزية ، ساخناً على طبق الشاي

والحقيقة ان تهمة الخداع التي ألصقت بألمانيا وان لم تكن في محلها فقد برهمة على الله والله تكن في محلها فقد برهمة على أن الانتقادات التي وجهها الانكليز الى ( هلدان ) أيدت ماكنا نمتقده من ان ( هلدان ) هو الذي تلتى الأمر بان يخدع الالمان . وبما ان مواطنيه أدركوا خيبة آمالهم فن الواجب أن يشكر الاميرال ( تربيتز ) لدفاعه المجيد عن سلامة الوطن

وبلغ الخلاف بِشأن القانون البحري أشده في أواخر مارس، حتى ان

المستشار جاءني يوم ٢٢ منه وأنا خارج من كنيسة (شارلوتن بورغ) ليقدم اليّ استقالته ، تم عدل عن هذا الرأي بعد مابحثت معهملياً فى الأمر ، وأعدت على مسامعه آراء الدكتور ( بورشار )

وذهبت بعد ذلك بأيام لزيارة الهرفون ( پتمن ) فوجدته في حديقة قصره يقرأ الغفرافا من (لندن) ، وقد ضعفت همته وخارت قواه . وكان هذا التلغراف يتضمن انكار الانكليز مذكرتهم الشفهية التي نقلها ( كاسل ) والغاء اقتراح الحياد وغيره الغاء صريحاً باتا . وفي هذا التلغراف عظات موجهة الي ، ونصائح لي بان أحتفظ بالهرفون ( پتمن ) الذي تنق به الحكومة البريطانية ثقة خاصة وبكي المستشار من شدة غيظه وقد رأى آماله تضمحل كالهباء ، وساءه الاطراء الذي وجهته اليه حكومة أجنبية جربها ألمانيا وجربها هو نفسه نجربة

وبعى المستدار من سند عليمه وعدران الله المستمل فاسبوه وساده الاطراء الذي وجهة اليه حكومة أجنبية جربها ألمانيا وجربها هو نفسه بجربة مؤلمة . فعرض علي استقالته للمرة الثانية ، فرفضت قبولها ، وبذلت كلجهدي لتعزيته ثم أمرت بان يسأل سفيرنا في (لندن) كيف أمكنه أن يقبل هذه المذكرة وأن ينقلها اليذا

ولم يمد المستشار منذ ذلك الحين الى ممارضة القانون البحري ، ووافق عليه بكل اخلاس ، ولكن مع التعديل الذي طرأ عليه عند ماكنا تفكر بأمكان الاتفاق مع انكلترا . أما الانكايز فانهم ، على عكس ذلك ، نفذوا مشروعهم بشأن الانشاءات البحرية كما هو

كانت مهمة (هدان) مظهراً من مظاهر السياسة البريطانية. فان هدنه المناورة العظيمة قد دبرت باحكام لمنعنا من تعزيز اسطولنا ، في حين أناً مريكا التي لم يكن لها اسطول تجاري ذو شأن ، وفرنسا التي كانت قطعاتها البحرية تزيد عدداً على قطعات اسطولنا ، وايطاليا وروسيا اللتين كانتاتنشئان البوارج في الخارج — كل هذه الدول كانت تقرر مشروعات عظيمة للانشاءات البحرية من غير ان يصدر من انكلترا أقل احتجاج عليها

على أن ألمانيا « المحصورة » بين فرنسا وروسياكان يجبعليها أن تكون

قوية المتمكن من الدفاع عن كيانها تجاه هاتين الدولتين في البر والبحر ، فلم يكن لها بد والحالة هذه من تعزيز اسطولها ولم تكن تتوخى من وراه ذلك مزاحمة الاسطول الانكليزى لانه كان يزيد على اسطولها اربعة اضعاف ألوخسة وكان هذا الاسطول يكفل سلامة انكلمرا وتفوقها . وقد بلغ درجة من القوة والمنعة لا تخول أحداً من الالمان ان يعتقد بأن في امكاننا الحصول على اسطول معادل له

وكنا فى حاجة الى سفن حربية للمحافظة على شواطئنا والدفاع عن تجارتنا ولم تكن وسائل الدفاع الثانوية كالغواصات والمــدمرات والالغام تؤدّي. هذه المهمة

ثم ان استحكاماتنا على شواطىء البلطيك كانت قديمة ، وهي مسلحة تسليحاً غيركاف ، مجيث أن مدافع البوارج الحديثة كانت تستطيع تدميرها في أقل من ٤٨ ساعة . فالاسطول كان والحالة هذه ضرورياً جداً لحماية هذه الشواطىء التي لم يكن في امكانها المقاومة

وقد أثبت هذا الأسطول في وقعة (سكاجر"اك) (1) كيف كان ، وماذا يستطيع أن يفعل. ولو أن مجلس ( الرخشتاغ ) لم يستمر حتى سنة ١٩٠٠ على رفض كل المشرو عات التي تؤدي الى تعزيز قواتنا الدفاعية لكانت معركة ( سكاجر"اك ) قاضية على انكلترا . حقاً اننا لم نتمكن من أن نعوض الاثنتى عشرة سنة التي اضعناها سدى

\*\*

وقبل ان أنتهى من الكلام عن (هلدان) أود أن اذكر نبذة أخرى من الريخ نشاطه السياسي و فانه كان قد جاء الى ( برلين ) سنة ١٩٠٥ باذن مر الحكومة الالمانية لدرس النظام العسكري البروسي ، ونظام التجنيد ، ومصالح اركان الحرب ، وغيرها . وكان يشتغل فى وزارة الحربية ، ويتلقى

<sup>(</sup>۱) انظر ص۱۰

ممسلوماته من الجنرال فون ( اينام ) وزير الحربيسة شخصياً . وقد قضى في ( برلين ) اسبوعين أو ثلاثة ثم عاد مسروراً جداً الى انكلترا

ولما أعلنت الحرب، قوطع (هلدان) صديق (غوت) والمحسوب في (لندن) من الصار الالمان، وعومل معاملة عدائية جداً، حتى انه لم يعد يجرأ على الظهور

وقد أراد أن يبرىء نفسه لحمل المستر (بجبي) الصحافي الاديب المعروف على أن يصف ما أبداه ( هايان ) من النشاط لماكان في وزارة الحربية . فظهر كتاب في هذا الموضوع عنوانه « تبرئة بريطانيا العظمي »

وقد أوضح هذا الكتاب الخدم التي أداها (هلدان) بتنظيم هيئة أركان ألحرب العامة حسب الاصول ، واعداد الجيش البريطاني للحرب العظمى ، ونوسه بمهارة (هلدان) في الاستفادة من الرخصة التي نالها للعمل في وزارة حربية پروسيا ، فاعترف (هلدان) بانه تعلم فرز الحرب في ألمانيا ، وأنه استطاع بما أخذه عنا أن يعد نظام الجيش ونظام اركان الحرب بتفاصيلهما ، تأهبا لحرب قريبة الوقوع مع الألمان الذين رحبوا به وفتحوا له صدورهم

وظهر المحامي البارع المناوّن بمظهره الحقيقي في هذا الكتاب الذي ذكر كيف نزل ضيفاً على بلاد أجنبية واستفاد من هـذه الضيافة لدرس الانظمة العسكريه الألمانية. وقد توصل بالمعلومات التي أخذها والمواد التي التقطها الى شحذ سلاحه في وجه الذين أفادوه وعلموه

وقد اهدی هـذا الکتاب تحیة لذکری الحلك ( ادورد السابع ) الذی کان ( هلدان ) أمین سره وصنیمته و عادم أفكاره

ان ( برلين ) كانت تمرف ان مهمة ( هلدان ) هي السمي للتقريب بين أَلمانيا وانكاترا تقريباً كانت ألمانيا تطمح اليه على الدوام • ولكن هذه المهمة ثم تكن في الحقيقة الا حملة استطلاع أرسلت الى داخل جدران المنزل الذي يقطن فيه « ابن العمة الالمماني » وقد كافأتنا انكاترا على جميلنا بخوضها غمار الحرب العظمى التي ساعد ( هلدان ) على اعــدادها بكل قواه • فهو اذن قهــ خدع الالمـان في هـذه المرة أيضاً

هذا تاريخ مهمة (هلدان) على ان بعضه أقمار » السياسة أذعوا بمنه ذلك في الصحف وفي الرأي العام ان التقرب بين انكاترا وألمسانيا الذي سعى اليه (هلدان) ، والذي كان يعلل بالا مال العظيمة ، انما حبط لعناد الامبراطور والاميرال (تربيتز) اللذين تمسكا بالمشروع البحرى بكل قواها ، رنم النصائح التي السديت اليهما من كل الجهات

# البرنسى دى فير أمير ألبانيا

لما وضعت على بساط البحث مسألة تأسيس حكومة ارتؤطية مستقلة أخذت أتساءل أنا والدول الأخرى عن الرجل الذي تناط به ادارة هـذه البلاد وقد سعى لدى الدول كثيرون من سمي التيجان مرشحين أنفسهم لهذا المنصب فلم ينجحوا

ولم تكن هذه المسألة — في ذاتها — من المسائل التي تهمني كشيراً . ومع ذلك فقد كنت مقتنماً بأن من الضروري في انتخاب الأمير لا لبانيا ملاحظة ارتقاء هذه الأمة التاريخي ، وموقعها الجغرافي ، وتقاليدها القومية

تنقسم أمة الأرنؤط الى مسلمين ومسيحيين متساوي العدد. والرراعة هنالك لم تتقدم كثيراً والمعارف في سن الطفولة

وكان كثيرون من الأرنؤط يعملون عند التراك الى حرب البلقان ، وقد تبوأوا هنالك المناصب العليا ، لأنهم قد اعترف لهم بالغيرة والنشاط ومضاءالعزيمة

ولقد أردت أن يكون أمير البانيا مسلماً ، أو بالحري مصرياً ، فلم تقم مشورتي موقع القبول عند الدول التي كانت مشغولة عن مصالح الأرتؤط نفسهم بما هي مهمكة به من البحث عن الفرص للاصطياد بالماء العكو اذن فأنا لم أكن كثير السرور باختيار البرنس (دي ڤيد) لامارة ألبانيا . انني أُجل في البرنس صفات النبل والمروءة والكرم ، ولكني كنت اعتقد بأنه ليس الرجل الكفء لهمذا المنصب ، لأن البرنس لم يكن له ذلك العلم يشئون البلتان ولا تلك الصفات اللازمة لولاية مثل هذا العمل الشاق

•ولم أستحسن ذهاب أمير المـاني الى ألبانيا ؛ لا ُني كنت أعلم أن دول التحالف ستضم في سبيله العقبات والمشاكل

ولما جاءني ابن عمي ليستشيرني في الأمر أعربت له عن رأبي بكل صراحة ، وأنهمته الخاطر التي سيلقاها في طريقه ، ونصحت له بأن يمتنع من الموافقة على الافتراح الممروض عليه

ويوم وافقت الدول على ترشيح البرنس ( ويلهلم دي قيد ) للامارة الأرنقطية استقبلته أنا بحضور المستشار ، ولم يكن البرنس كثير الابتهاج بمنصبه الجديد ، بل ظهر لي أنه شديد التردد الى درجة شعرت معها بالشجاعة على استثناف النصح له بأن يرفض الجلوس على عرش ألبانيا. غير ان عنائي هذا ذهب ادراج الرياح لأن زوجة البرنس الشابة الكنيرة المطامع كانت ترى أن مالها لن تتحقق الا بلبس هذا التاج. ومعلوم أن ارادة المرأة من ارادة الله . ولقد شجمتها (كارمن سيلقا) على المضي ، وانشأت في الصحف مقالة افتحتها بقولها « ان مملكة الملائكة تطالب بأسرها ٠٠٠ »

ونصحتُ الى الأمير ايضاً بأن لا يذهب الى ألبانيا قبل ان تحل مشاكلها المالية . وكانت هنا لك اسباب جوهرية حملتي على اقتراح اختيار الأمير لا لبانيا من ذوي اليسار ، ولم يكن البرنس (دي ڤيد) صاحب ثروة طائلة ، وقد وضع على بساط البحث امداد الدول اياه بالمال . ولما جاء دور اختصاص كل دولة بما يصيبها من هذا الملغ بدت لنا امور ، وسفة ، ثم انتهى الأمو بأن يكون الدفع بالتدريج

وكان ( اسمد باشا) خطراً عظيما على الأنبير الجديد وحكومته ؛ فان هذا

الرجل الجندي الدساس الكثير المنامع كان يحدّث نفسه بالحصول على الأمارة، والله والله والله والله والله والله وال الله والله والله والله والله والله والله والمداوم والله والله والمؤلف المداوم والله وا

ولو أن البرنس اتخد لنفسه حاشية بمن يثق بهم من الأكمانيين المخاصين لكان عمله هذا طبيعياً جداً لا محل لاعتراض أحد عليه ، ولكن البرنس لم يتخذ هذه الحيطة أيضاً ، فعينوا له اشخاصاً من الانكايز والايطاليين بصفة سكرتيرين ، وكان لهؤ لاء السادة مهمة واحدة وهي العمل على مليخالف مصلحة الأمير ، وان ينصحوا له نصائح سيئة ، وان ينظموا الدسائس عليه

ذهب الأمير وزوجته الى ألبانيا ، فكان كل شيء يجري على نحو ما كنت متوقعاً . ولم يتمكن البرنس من انقاذ نفسه من (اسمد باشا) وحصل كل ماكنت اخشاه

# اجتماعى الأخبر بالقبصر فى مرفأ البلطيق

ا جتمعت بالقيصر سنة ١٩١٢ في مرفأ البلطيق ، وكنت قد قصدت هـذا المرفأ بدعوة مرخ نقولا النانى ، فوقفت سفينتانا جنباً الى جنب ، واتخذت الوسائل لتسهيل الاتصال فيما بينهما • وأظهر لي أولاده وجميع أسرته رقة عظيمة وكرماً متناهياً ، وكنا نتناول الطمام معاً تارة على مائدة القيصر وتارة على مائدة.

وان هذا الاجتماع الذي استقبلني فيه القيصر أعظم اسـتقبال لم يجر فيه ذكر الاتفاق البلقانى الذيكان قد عقد حديثاً

وكانت هذه هي زيارتي الأخيرة لروسيا قبل الحرب العظمي

# الفصل السادس

# ﴿ أعواني ﴾

نون استيفن والبربد ـ ميخائيلس والاصلاح المالى ـ سكك الحديد زمن ما يباخ ـ نييلن وبود وبريتنباغ ـ استطاعه ذوي التيجانخدمة بلادهم ـ وزارة الممارف ـ شباب الألمان وشباب الانكايز

## فوله استيفق والبربد

أريد أن أعرب عن سروري العظيم من استغالي مع فون (استيفن) ، وأن أعلن أن علاقاتي به كانت دائماً على ما يرام. وهو من رجال المدرسة الفديمة ، وكنا نتفاهم أحسن تفاهم . وكان لفون (استيفن) ارادة وعزبة متبنتان كالحديد، وهو رجل عمل ، وله اليحد الطولى في الشئون السياسية والعالمية . ولم أكن أضمر له غير النقة به ثنة مطلقة . وأن صلتي بمستشار له هذا العقل وهذه الحكمة مع السعي والنشاط قد عامتني شيئاً كثيراً . ولقد ارتقت ادارة البريد عندنا في زمن (استيفن) ارتقاء اعجبت به الدنيا كلها . وبساعيه أخذ يم استمال التاغون وبدأ التجار يستفيدون من هذا الاختراع الجديد فوائد واسعة النطاق

### ميخائيكس والاصلاح المالى

كان الهر فون ( ميينائيلس ) من الوزراء الذين احترمتهم وقدرتهم حق قدرهم . فهو الذي أصلح نظام مالية بروسيا لماكان وزيراً للمالية فيها ، ووضع بذلك أساساً متيناً لنهضتها وارتقائها . وكنت أشعر بارتياح عظيم الى صلاتي بهــذا الرجل الممتاز بحسن ذوقه السياسي . وقد تعلمت منــه أموراً كثيرة ، وكان احتكاكي به من بواعث الشجاعة لي

وكان فون (ميخائيلس) رجلاً مدهماً واسع الاطلاع كثير الخبرة في جيع شئون الحكومة . وكان حديثه العـذب كله حياة ونشاطاً ، فأذا تكلم أوضح لسامعيه المسائل المعروضة على بساط البحث ايضاحاً تاماً ، لانه يعرف كيف يدفق في البحث والاستنتاج . وكان استنتاجه صريحاً ونهائياً ، يظهر بجلاء تام كما تظهر الحيوط الحمراء التي يلقيها الحائك في نسيجه . ولم يكن للهر (ميخائيلس) نظير في الشئون الناريخية . وكان وقوفه على النفات الميتة باعثاً على الاعجاب الشديد . وقد اعتاد الن يأخذ هيكل خطبه من الكتاب الرومانيين ، وأن يدع آراءه بعبارات لا تينية لا يستمدها من القواميس بل من خزائن معارفه الواسعة . فالسامع لا يمل كلامه الذي كان كله عظات بل يجد نفسه أسيراً ببن يديه

وقد شجعي فون (ميخائيلس) وشد أزري في مشروع ترعة «ميتلاند» الذي عارض فيه المحافظون البروسيون ممارضة شديدة بفية احباطه. فشدد عزائم مليكه وحثه على مواصلة الجهاد الى ان يتم لنا الفوز لانه كان مثلي يعرف الفائدة العظيمة التي عادت على هولندا من ترعتها ، والثروة الهائلة التي يثلها فظام المياه البديع في فرنسا ، ولانه ادرك ان الاقنية تجلب اليها جانباً من البضائع فتخفف ازد عام السكك الحديد الاتخذ في الازدياد . ولو كان لنا في ابان الحرب طريق نهري كبير يصل الشرق بالغرب لنقل الذخيرة والجرحي وممدات الحصار والمحون لا كنت مسألة الفحم عقبة كبيرة في سبيانا . على أن الترعة المقترح انشاؤها هي عمل من اعمال السلم التي تمود عليبه بفوائد عظيمة

وكان ميخاثيلس مدافعاً متحمساً عن الامبراطورية وعن بيت (هوهنزولون)، وكنت أصنى اليه بكل اهتمام عند ما كان يبحث في هـذا

الموضوع بما امتاز به من حسن البيان وقد ظل شديد التمسك بالتقاليد القديمة ولكنه لم يكن يفكر الا في « المانيا العظمى » فينظر نظراً بميداً واسماً ، ويقدر مطالب العصر وحاجاته حق فدرها

ويقدر مطالب العصر وحاجاته حق فدرها بالعرب العرب ا

### سكك الحديد زمن ( ما يباخ )

وكان انشاء السكك الحديد شغلي الشاغل على الدوام ؛ لاني كنت أعرف من النقارير الواردة الي عن الدفاع الوطني ، ومن تذمر أركان الحـرب ، ومن مشاهداتي ومعلوماتي الخاصة ، أن يروسيا أهملت اهالاً تاماً وان سككها الحديدية لا وجود لها . وهذه الحالة كانت شديدة الخطر ، ولا سيا بعد ان يدأ الجيش الروسي يحتشد بكثرة على طول حدودنا، وبعد ما أخذت السكك الحديد الروسية تتسع وتنمو بالتدريج

وكان الامبراطور (غليوم الاكبر) قد طلب من الجنرال (مولتكي) تقريراً عن الحالة . وذلك لانه رأى .. في أواخر سني ملكه .. ان الجيوش الموسية تنتشر ويتضاعف عددها على حدودنا الشرقية بتأثيرفرنسا وتحريضها . وكان في طاقة فرق الفرسان الروسية العديدة ان تهدد ( پروسيا ) و ( بوزن ) هـ ( سيلزيا )

وقد اطلعت أنا والكونت ( والدرسه ) على تقرير المرشال ( مولتكي ) الذي حملنا على تعبئة جيوشنا في الشرق ، وعلى طاب انشاء سلسلة الخطوط الحديدية التى اهمل أمرها الى ذلك التاريخ

وقد احتاج المشروع الذي وضع في عهد الامبراطور ( غليوم الاول ) وبديء بتنفيذه في تلك الاثناء الى مدة طويلة من الزمن ، ولا سبا القسم الحاص منه بالانشاءات الجديدة . واضطرت هيئة اركان الحرب الى الدفاع عن الجسور « الكباري » الكبيرة القائمة على نهري ( الفستول ) و ( نوجا ) ازاء المحارضة الشديدة التي أبداها بعض رجال الحكومة « مايباخ »

وكانت سكك الحديد معدودة كأنها « محفظة نقود الدولة » فلم تكن الرغبة شديدة الا في الشاء الخطوط التي تعود بارباح أكيدة . وقد قامت صعاب جمة في وجه المشروعات العسكرية اللازمة للدفاع الوطني لال هذه المشروعات كانت عارية من الارقام الجميلة المرغوب فيها . لذلك ثم تنجز الاعمال التي تقرر القيام بها في عهد الامبراطور ( غلبوم الاول ) الا في ابان ملكني والذي يلقي نظره على خريطة السكك الحديد سنة ١٨٨٨ يستغرب اهال الخطوط الشرقية ، ولا سيا خطوط بروسيا ، وعدم كنامها لحاجة البسلاد . ويزداد استغرابه اذا قارن بين هذه الخريطة وخريطة سنة ١٩٩٤ ، فاننا لو اكتفينا بالخطوط القديمة التي كانت لنا لكنا أضعنا المقاطمات الشرقيمة في سنة ١٩٩٤ ،

ولا ريب في أن الوزير فون ( مايباخ) خدم البلاد خدماً جلى من وجهة السكك الحديد لانه كان يساعد على توسيع نطاقها . ولانه نظر بدن الاهمام الى مطالب المقاطمات الصناعية في الغرب تلك المقاطمات التى ارتقت ارتقاء سريعاً مدهداً مع مراعاة الضرورة العسكرية بقدر الامكان

على ان الفسم الشرقي من الامبراطورية لم يكن فيه ما يكني من الخياوط والجسور « الكبارى » ولا من العجلات والمعدّات . فاد أعلنت التعبئة في عهد ( مايباخ ) لاضطررنا الى ارسال مثات من قاطراتنا الى النبرق لسد حاجة هيئة أركان الحرب. وكان جسرا ( ديرشو ) و( مريامبورغ ) العريقان في القدم طريق المواصلات الوحيدة الى الولايات الشرقية ، وقد أصرت هيئة أركان الحرب في هذا الشأن اصراراً أدى الى الخلاف الذي نشأ بينها وبين ( ما يباخ)

## ( تييلن ) و (بود ) و ( بريتنباخ )

أماالوزير (تبيلن) فكان موجهاً عنايته توجيهاً خاصاً الى حاجاتنا المسكرية: ولا سيا انشاء السكك الحديدية في الجانب الشرقي من بلادنا. ومع ذلك فقـــلا بنى نقص كبير في الخطوط الشرقية رغم الانشاءات التي تمت فيها . وكاف هذا النةص كافيًا لعرقة التعبئة واحباط المناورات

وكانت تلك « الأنفاق الصفيرة » تبعث على القاق . فاجتياز (الرين) الى (مايانس) لم يكن مُكنناً الا بواسطة جسر واحد من جسور سكة الحديد . وكذلك عبور (الماين) فانه كان مستحيلا الا من جوار (فرنكنورت) . وقد ألحت دبيئة أركان الحرب مراراً بوضع حد لهذه الحال

ومن الاتفاقات الفريبة أن الحماجة الى تحسين المواصلات ظهرت بأتم مظاهرها في تلك المنطقة . فاذا قدم رجل من الغرب قاصداً جهات (تونوس) أوالسكة الواقعه على ضفه النهر العمي فانه يضطر الى السفر حتى (فرتكفورت) ثم يعود أدراجه من هناك في حين انه لو مر بجوار (ما يانس) لوجد نفسه اذاء (ويسيادن) تقريباً

وكان الوزير ( برد ) الرجل اللازم للقيام بهذه المبام المختلفة لأنه تقلد قيادة فرقه السكك الحديد في هيئة أركان الحرب . وكنت قد خبرت مقدرته على العمل وقوته و نشاطه ومرعته في اتخاذ القرارات منذ زمن طويل . وقد سبق له أن عدد لي غير مرة مساوي، خطوطنا الحديدية ، ولا سبا من حيث السرعة في نقل الجيوش من الميدانين . وكان يلفت نظري بالحاح الى تأهب روسيا وفرنسا تأهباً يجب علينا أن نقابله بتدابير شديدة في مصلحة الدفاع الوطني

وقد انشئت السكك الحديد في بدء الأمر لتسهيل الصناعة والتجارة وتوسيع نطاقها ولم بكن لنا بد من مساعدتهمارغم عجزنا عن سد حاجلتهما التي كانت آخذة في الازدياد لأن الطرق النهرية المعدة لتخفيف العمل عن سكك الحديد لم تكن قد انجزت

وكانت الحرب في ميدانين \_ الحرب التي قام شبحها في وجهنا ، واشتد خطرها علينا ، الحرب التي لم نكن مستعدين لها ، لأن الوسائل الفنية اللازمة لسكك الحديد كانت تنقصنا لأسباب مالية ، تلك الحرب الهائلة المنتظرة \_

هي التي حملتنا على الاهتمام بالضرورات المسكرية اهتماماً جدياً

لقد كانت روسيا تنشيء بمليارات الفرنسويين شبكة الخطوط الحديدية الكبرى لتستعملها ضدنا، في حين أن فرنسا كانت تعمل ليل نهار على اتفاق خطوطها الحديدية بجمل الخط الواحد ثلاثة خطوط وأربعة خطوط، مع أن هذا الأسلوب لم يكن معروفاً عندنا

وشرع الوزير ( بود ) يعمل في الحال . فقام جسر جديد للسكك الحديد فوق الرين بجوار (مايانس) و نصب غيره فوق النهر على مقربة من ( كوستيم ) وانشئت بعد ذلك الفروع والعقد اللازمة لا يجاد المواصلات مع خطوط الضفة الميني لنهر ( الرين ) ومع ( ويسبادن ) . ثم انجز مثلث ( بيابريخ — موشباخ ) في آخر الأمر

وبعد وفاة ( بود) صار فون ( بريتنباخ) عونًا لي في تنفيذ مشروعاتي المتعلقة بالسكك الحديدية ، وكان يممل بداً واحدة مع أركان الحرب

وانتهت بمددنك المجادلات التي قامت حول مشروع (قنال ميتلند)، وكان انتهاؤها على ما يوافق رغبتي. وتقدمنا في الانشاء بخطوات واسمة في زمر ( بريتنباخ)، وكنا نعمل في الوقت نفسه في توسيع (قنال القيصر ويلهلم) وتعميقه، وفي انشاء الاقنية البحرية الكبرى في (المدن). ولاريب أن ما قنا به في هذه الاقنية البحرية كان أعظم شأنًا بما عمل في (باناما)

# استطاعة فروى التيجاق خدمة بلادهم

وانما تمرضت لهذه التفاصـيل لغرض خاص أرمى اليه . فأنا أريد أن أبين الأمور الآتية :

النفوذ والتأثير اللذين يستطيع صاحب التاج ان يستعملهما ـ بما له من
 رأي و نشاط شخصي ـ لفائدة بلاده وار تقائما

٢ – استخدام صاحب التاج أكفاء الرجال في كل عمل باستقلاله عن المصيبات الحزبية

٣ – الحا ثر الحكبرى والترقيات العظيمة التي يمكن الحصول عليها اذا
 عمل الوزراء مع ماوكهم بصدق واخلاص

#### وزارة المعارف

وكنت على صلة تامة بوزير المعارف والاديان • وقد نشأ اهتمامي بهــــذه الوزارة عن أسباب لا تخني على أحد

وكان الهر فون (غسار) والهر فون (تروت) أعظم الوزراء الذين تماقبوا في هذه الوزارة أهلية وأكثرهم اقتداراً . وكان مدير الممارف الهر (ألتوف) النابغة أكبر مساعد لهما ، بل الركن الوحيد لهذه الوزارة

وقد أظهرت لى تجارب سنوات الدراسة كثيراً من مساويء التهذيب في مدارس الجيمناز ( الثانوية ) ببلادنا ، فان الروح الفلسفية التي سيطرت على المدارس أسفرت عن تعليم ناقص

وكنت قد لاحظت فى سنى ١٨٧٤ ــ ١٨٧٧عجاب الشبيبة فى جامعة كاسل بانتصارنا سنة ١٨٧٠ ــ ١٨٧٦ وبالامبراطورية الجديدة ، مع ان المانيا العظمى ، المانيا الادبية رافعة لواء الحضارة ، لم تكن مفهومة كما يجب . وهذا ما اعلنته وأنا أوجه كلامي الى كرامة شعبي لما وضعت الحجر الاول في قصر ( سالبورغ )

ولم يكن فى طافة معلمى الشبيبة ان يغرسوا فيها هذه المبادىء الطيبة وان يبثموا فى قلب الناشئة العواطف الشريفة النافعة ويشيدوا دعائمها على أساس متين . ذلك لان برنامج الدروس كان مثقلا باللغات الميتة . وكان التاريخ الوطني مهملا الى درجة لا يتصورها العقل ، مع أنه هو الجــذوة التي تتقد حماسة فى قلب الشبيبة ، وهو العامل الوحيد على غرس المبادى. الوطنية فى النفوس ، والمصدر الذي تستمد منه فكرة « المانيا القوية العظمي »

وكان الطالب يجهل كل شيء تقريبا من تاريخ القرق الماضي والحرادث التي وقعت بعد سنة ١٨٠٥ ، وكانت المدارس تخرج اخصائيين في علم النغات ، ولا تخرج وطنيين جديرين بترقية الامبراطورية الشابة الناهضة . أي أنها لم تكن تخرج شبانا المانيين يشعرون بكرامتهم القومية

وكنت احاول مراراً في الاجتماعات الصغيرة الخاصـة بالادب أن أبحث أنا وزملائي فى المدرسة في موضوع« المانيا العظمى» واذا كافيح فكرة الانتراد وأقاوم المبادىء التى تنارض « الفكرة الالمانية الكبرى »

وكان كتاب الأميرال ( فارنر ) عن الاسطول الالماني من الكتب النادرة التي تضرم نار الحاسة وحب الامبراطورية في التلوب

### شياب الالمال وشباب الانكليز

وقد أنجبت الظاري الى هذه التربية المدرسية الناقصة ولا سيا الى الروح التي كانت تشرف على وضع برامج الشبيبة . فأن الغاية التي توختها تلك البرامج كانت مقدصرة على أعداد الموظفين فقط . وهذه الحالة يمكن تفسيرها بان الطريقة التي كانت سائدة في بروسيا القديمة قد تسرّبت كابها الى الامبراطورية الالمائية الحديدة

وما دامت الدولة مؤلفة من حكومة وادارة على ما وصفنا فان اتجاه حياة الشباق الالمانيين الاتجاه الذي تقدم ذكره كان طبيعياً ، لا نناكنا نديش في دولة من الموظفين ، وكانت مسألة النوظف وسيلة سهلة يتوسل بهاكل شاب لخدمة بلاده

أما الشبان الانكايز فكانوا يشعرون بكرامتهم الشخصية ، ويعملون على تقوية ابدانهم بالالعاب الرياضية التي عرفتها في ( ايتون ) . لذلك كانوا يبحثون دائما في الفتح الاستماري ، والحملات المرسلة الى البلاد الجسديدة من الكرة

الارضية ، وتوسيع نطاق التجارة البرينانية . وكانت غاية آمالهم ان يحققوا فكرة « بريطانيا الكبرى » ، بريطانيا التي تزداد قوة ومنمة بعدماتصير محور المظمة والجلال

كانت انكاترا منذ زمن طويل امبراطورية عالمية في حـين أننا لم نكن الا دولة موظفين . لذلك كانت آمال الشبيبة الانكايزية وأمانيها أعظم وأسمى من الآمال والاماني التي كنا نجدها في شباننا

على ان الشبيبة كان يجب عليها ان تكيف آمالها وأمانيها بالسرعة الممكنة بمد ما صارت ألمانيا عاملا لا يمكن اهائه في شئون العالم السياسية والاقتصادية وكثيراً ماكنت أقابل ـ في ابان ملسكي ـ بين مواطئي الشبان ذوي الوجوم الصفراء والاجسام النحيقة ، والشبان الانكايز أعزاء النفوس الذين يعنون قليلا بدرس اللاتيني واليوناني

نم ، ان ألمانيا أنجبت رجالا ذوي نشاط واقدام \_كالذين طبقت شهرتهم الخافقين من أبنائها ولكن سائر أبناء بلادنا لم يفهموا تماماً أنه يجب عليهم أن يخدموا الوطن ليس بالسعي الى الحرول على شهادة رسمية بل بجهاد حروزاج مثمر

واذا اتخذت انكاترا مثالا فذلك لاني فصلت ان انوه عا فيها من الفضائل والمزايا على أن أضع النظارة امام عيني وأطوف باحثا منقباً في أربعة أقطارالعالم

ولما استدت عزائمي بهدنه الملاحظات أقدمت على العمل، فكنت الامبراطور الذي جاهد أعظم جهاد لتنفيذ الاصلاحات المدرسية خدمة لمصلحة الشبيبة في المانيا، وذلك بالرغم بما لقيته من المقاومة العنيفة التي ابداها علماء اللغات والآداب في البلاد وفي الحكومة وفي الجامعة. ولكن هذه الاصلاحات لم تتم لسوء الحظ بقدر ما كنت اؤمل ولم تسفر عن النتائج التي كان يمكننا ان نحصا علما

ومع أُننانتفي بنشيد « ألمانيا فوق الجميع » فانه لم تظهر « الفكرة

الجرمانية » باتم مظاهرها ولم يتلقنها الشعب الألماني — الذي استولت عليه الدهشة — الا في كتاب الهر ( تمرلان ) عن « القرن التاسع عشر » . ولكن هذا التعب كله قد ذهب — وا أسفاه — ادراج الرياح . والدليل على ذلك ما تراه من تفكك عرى الاتحاديين الشعب الألماني . فإن الرغبة في تنفيذاً وامر المعدو قضت بهدم اركان الامبراطورية وتقطيع اوصال الدولة الألمانية

لقد تمكن الجناة القادمون من روسيا من ذر الرءاد في العيون مع انهم دو ننا بمراحل في كل شيء فطمن الجيش الالمانى بخنجر في ظهره بينما هو يحارب حرب الجبابرة. فلو ان الالمان على اختلاف طبقاتهم ومداركهم قد شبوا وفي قلوبهم عاطفة الابتهاج والتفاخر بجنسيتهم لما كان هذا الذل الاختيارى ممكناً مهما تقلبت الاحوال

على ان هذا الانحطاط لا يسهل تأويله ولو وقع في ساعات مخيفة هائلة ، لان الشبيبة الالمانية سلكت في الحرب سلوكاً لا غبار عليه ؛ فقامت باعمال لا مثيل لها في التاريخ ، مع ان كثرة الكتب خطفت لونها ، ومع ان الالماب الرياضية لم تعدها للحرب كما اعدّت شبيبة انكترا

لقد اثبتت الحرب من سنة ١٩١٤ الى سنة ١٩١٨ ماذا يستطيعه الشعب الألمانى اذا احسنت ادارته ، واستخدمت مواهبه العظيمة على أحسن منوال ان الشبان ظهروا عظهرهم الحقيقي في ٤ أغسطس سنة ١٩١٤ ، اولئك الذين جاءوا من كل انحاء الامبراطورية بقلوب كبيرة ، ونفوس عزيزة ، وأنوف شامخة ؛ لافرق بين طبقاتهم ومداركهم ، وعدوا بعد ذلك من أبطال المعارك انهم اثبتوا — ازاء اخطار الحرب الطويلة ، وازاء الموت — ما يقدر عليه الألمانى اذا عدل عن ان يكون « فريسياً » وحارب بالحماسة التي لم يشتهر بهادا ثما فعسى ان لاينسى الشعب الألماني ما اكتشفه في نفسه من المزايا الحسنة وعسى ان يواصل سميه في سبيل الرقي ، بعد ما تستولى عليه الروح الالمانية

الحقيقية التي لايمكن اذتموت

# الفصل السابع

# ﴿ العلوم والفنون ﴾

المدارس المدايا— الاستاذ سلابي — الاستاذ شيبهان —جعية انقيصر ويالم — عنايتي بالاكار الالمانية — المتمامي بالاثار القديمة وجميةالمستشرفين — الاستاذلينزشه والاكارالاكشورية البيعث عن الاكار القديمة في كورفو

### المدارسى العليأ

كنت دامًا شديد المناية بالمهام العظيمة الواسعة النطاق الملقاة على عاتق وزارة الممارف والأديان وبكل ماله صلة بهنده الوزارة من فنون ومباحث علمية وطب وما شاكل ذلك ؛ فبذلت قصارى جهندي في سبيل ترقيتها والسير مها الى الأمام بقدر الامكان

وكنت مسروراً كل السرور بالنجاح الذي نالته المدارس العليا • فاف ما بلغته العلوم من المنزلة السامية جعل الشبان يقبلون على هذه المدارس ، حتى غدت الآثار التى أوجدها أساتذتنا ومن تخرج على أيديهم من مهندسينا غرة في جبين الدهر ، ومفخرة للاسم الأكماني في هذا العصر

#### الاستاد سلابی

كان الاستاذ (سلابي) من أشهر أسانذة (شار تونبورغ)، وكان على التصال بي الى أن أدركته الوفاة ، وكان يرسل الى التقارير الضافية عن اكتفافاته الأخيرة

ولم يكن يكتفي عما يفيض على من معلوماته عند زيارتى له في معمــله ، بل كان يئتينا الى قصرنا الذي كان في غابة ( مارش )فيهجي أنا والامبراطورة بأحاديثه اللذيذة وكانت محبتي للاستاذ ( سلابي ) ناشئة عن كونه انسانًا فحسبُ ، لا عن كونه عالمًا . فقدكان من أعظم ملذاتي الأدبية سماع هذا الاستاذ وهو يذكر وجهة نظره الى أية مسألة من مسائل الحياة

وبعد أن أدركت أهمية انفائدة التي يمكن الحصول عليها من المدارس العالمية العالمية ، وبعد أن شاهدت ما تر أمثال (سلابي) و (اينتس) ، رأيت من الواجب أن يكون لهذه المدارس مكان في بجلس الأعيان اسوة بالمدارس الجامعة . ولكن المدارس الجامعة احتجت على ذلك الى وزارة الممارف والأديان ، و نقأ حينلذ جدال عنيف بين صنوف مختلفة من العلماء في سبيل الكرامة ، وانتهى الأمر بأن أنفذت مرادي بارادة رسمية أصدرتها . رتلتي الكرامة ، فانا الحبر وهو يشتغل في معمله فتلا ارادي الرسمية على تلاميذه (سلابي) هذا الحبر وهو يشتغل في معمله فتلا ارادي الرسمية على تلاميذه الذي قابلوا ذلك بتصفيق حاد . ومن ذلك اليوم استطاعت المدارس العامية العيا أن تبرهن على كفائها الماكانة السامية التي رفعت البها

#### الاستاذ شيمان

وكنت أثق ثقة أكيدة بالاستاذ شبيمان المالم المعروف • فانه كان بلطيقياً حقيقياً فضلا عن كونه سائساً بعيد النظر ومؤرخاً سامي المكانة ، وكاتباً بارعاً، وقد دافع عن المصالح الألمانية تجاه دعاوي الصقالبة دفاعاً حسناً

ولقد أفاض علي معلومات كثيرة عن المقاضعات الشرقية . وكان يختلف كثيراً الى منزلي ، وصحبني في رحلتي الى (طنجة) وكنت اذاكره سراً في كثير من شئوننا السياسية قبل ان تخرج من حجاب الكتمان . وقد برهن لي على اني كنت مصيباً في اثبانه والاعتماد على كتمانه للأسرار

وهذا مثال على اتفاق رأيينا في الشئون الروسية : لمَـا عقد الصلح سنة ١٩٠٥ في (پورتسموث) بين اليابان وروسيا بوساطتي ووساطة الرئيس (روز ثلث) كانت الأندية الرسمية في (براـين) مهتمة بمعرفة أتخلطة التي ستجري عليها روسيا بعد تلك الحرب • وكان الرأي السائد يومئذ بوجه عام أن روسيا المستاءة من انكسارها ستولي وجهها بعد الآن شطر النرب، ولا سيا ألمانيا ، فتبحث لها هنا عن متكا جديد تنكي عليه . وكانوا يرون ان ذلك هوالمخرج الذي يوصل روسيا الى الانتقام من اليابان واسترداد ماخسرته من بلادها و نفوذها . أما أنا فكنت على خلاف ذلك عاماً ، ورأيي هو ان الروس يجب أن ينظر اليهم بأنهم أسيويون وصقالبة ، وبصفتهم اسيويين يمكنهم أن يتفقوا مع اليابان برضى وطيب خاطر ، وصفتهم الأخرى الصقلبية تدعوهم فيا بعد الى أن يحوالوا وجوههم عن الالمان الى اليابان (1)

ان الديتنا الرسمية كانت تستخف برأيي هذا وتسميه خيالاً. فدعوت (شيبان) في أحد الايام وسألته عن رأيه في هذه المسألة وذكرت له رأيي فيها وكم كان سروري شديداً عند ما رأيته يفكر في هذه المسألة كما أفكر ويحكم عليها كما أحكم. وبقيت أنا و (شيبان) وحدنا على هذا الرأي مدة طويلة ، وكان الذين يزعمون أنهم على علم صحيح بالروس من (البرلينيين) وأنديتهم الرسمية مخدوعين في هذه المسألة ذات الخطورة في السياسة الخارجية

# جمعية القيصر ويلهلم \*

كان من الواجب قبل كل شيء العمل لاحداث ارتقاء في الاكتشافات الكياوية ، وقد مكنني وزير الممارف (تروت) ومديرها (ألنوف) مر تأسيس (جمية القيصر ويلهلم) التي كانت ءو نا لنا على القيام بأعمال خطيرة . وبواسطة هذه الجمية استطمت أن أتمرّف بأهم رجال الاخساء في كثير من العلوم فمقدت الاواصر مع كثيرين منهم ، وكنت أزورهم في بيوت عملهم فأشاهد مساعيهم بنفسي . ولقد أسسنا للجمعية معامل كياوية ، كما أن أعضاء الجمعية كانوا يمدون غيرهم بالمال تنشيطاً لهم على انشاء مثل هذه المعامل . واني

<sup>(</sup>۱) انظر ص ٦٩

أَفتخر كثيراً بتأسيس هذه الجمية لأنها نفعت الوطن منافع جليلة كما أن أفراد الامة كلم م استفادوا من اكتشافات علمائها . ولكن الحرب وياللاسف قد سلبتي اللذة التي كنت أحصل عليها من هذا العمل كما سلبتي غيرها . وها أنا اليوم بعيد "عن علمائي الذين هم قوام جميتي، وما أشد الألم الذي أشعر به من هذه الجمية خلود نقمها للعلم والوطن

#### ے عنایتی بالا ثار الالمانیة

واضطررت في أول عهدي الى أن أعنى ببعض الانشاءات المحتلفة . فقد رأيت من الواجب على أن أنشيء لاجدادي أثراً تذكارياً جديراً بهم ، لاف ضريح (شارلوتنبورغ) لم يعدكافياً

تم ان قصور التاج في (برلين) والولايات كانت من الوجهة الصحية وغيرها في حاجة الى الاصلاح السريع ولا سيا (قصر برلين). فبعد ما درست طاقة هذه القصور درساً دقيقاً عمدت الى العمل على اصلاحها. وقد قضيت في ذلك مدة الثلاثين سنة التي حكمت فيها . وكنت اعمل أحسن ما يمكني بكل تأن ومرور، مع احترام الآثار التي تركها أجدادي. وكان يساعدني في هذه المهمة بعض المهندسين (ايهن) ورجال الفن . وكان للامبراطورة (فريدريك) عمله لها من حسن الذوق الفضل الاكبر في اصلاح قصر برلين واخفاء الخطأ الذي ارتكبه مهندسو العصر الغار

وكان لوالدي نظر عام في الشئون الفنية . فقد كانت تقول، دائمًا « يبتى الطرز الهندسى مهما يكن نوعه جميلاً ومرغوبًا فيسه ما دام بسيطًا ونقياً » اما ( ايهن ) فكان يسمي النهضه الفنيه التي ظهرت سنة ١٨٩٠ « شيئًا يشبه الهندسة » . وكانت (دار الصور) آخر آثاره ، لانه توفي لسوء الحفظ في عنفوان الشباب

على ال هذه المهمة التي أُخذتها على عاتقي لم تنته الآ في النصف الاول من

الحرب . وكان قصر آبائي الذي أصلحته بكل <sup>س</sup>عناء وفاخرت به عرضة لرصاص العصابات الثائرة التي استولت عليه ونهبته ودمرته

# اهتمامی بالا ثار القریمة

والجمعية الالمانية للآثار الشرقية

ان المناية بالآثار الفنية من أقدس واجبات الدولة . وهــذا الواجب لا مناص من القيام به سواء كانت الحبكومة فردية أو دستورية أو ديمقراطية. لان الآثار انما هي مظهر من مظاهر رقي الامة يشجع وجودها رجال الفن ويساعد عن اتساع نطاقه

وكنت أقضي ساعات فراغي في درس الآثار والحفريات. وكانت غايمي معرفة أحوال الفن اليوناني في المصود الخالية ، والوقوف على المنهج الذي نهجه الشرق للتأثير في الغرب. وكان علم آثار (الاشوريين) عظيم الاهمية في نظري لانه يفضي الى ايضاح (المهدالقديم) والتثبت من (التوراة). لذلك قبلت بسرور عظيم ان أرأس (الجمعية الالمانية للآثار الشرقية). وتوغلت كثيراً في هذه المباحث وبذلت جهدي في شد أزر القائمين بها

وقد حضرت جميع الجلسات العامة التي عقدتها هذه الجمعية وبسطت فيها نتيجة ابحاثها . وكانت صلاتي حسنة جداً بلجنتها الادارية . وكنت أقف دائمًا بكل دفة على نتائج الحفريات في ( نينوى )و (آشور ) و ( بابل ) و ( مصر ) و ( سورية ) وتوسطت مراراً لدى الحكومة التركية طالباً حماية هذه الحفريات وتسهيل مهمة العلماء القائمين بها وتمكينهم من مواصلة أعمالهم

الاستاذ دليزشر

والآثار الآشورية

وقد ألتى الاستاذ ( دليتزشه ) الذي كان عضواً في الجمعية عدة محاضرات

عن ( بابل ) وعن ( التوراة ) . ولكن سامعيه كانوا لسوء الحظ قليلي الخبرة في هذه الشئون ، ولم يكونوا على استمداد تام لادراكها ، لذلك فسرت محاضراته تفسيراً سيئاً وانتقدت انتقاداً شديداً ، وكانت الاندية الكنسية في جملة المنتقدين

أما أنا خاولت أن أساعد على ايضاح المسألة ، ولما رأيت أن كثيرين من زحماء الاكبروس البروتستان والكاثوليك شديدو الاحمام بعسلم الآثار الاشورية بينما الشعب بأجمه لا يسرها الاهميسة التي تستحقها عملت بمساعدة صديقي العزيز الكونت (هلس هزار) على تمثيل رواية (آشور بنيبمل)

ومثلت الرواية بعد استعداد طويل باشراف ( لجنة الآثار الاشورية ) ودعى البها جميع علماء الآثار في العالم كله . فكنا نرى في المسرح ساعة المتثيل الاساتذة ورجال الدين الكاثوليك والبروتستان واليهود جنباً الى جنب

وقد شكرني كثيرون مهم لاني أظهرت بتمثيل هذه الواية ماذا يمكننا ان ننتظر من اعمال الحفر التي بدأ نا بها ، ومكنت الجمهور من ادراك أحميسة الاكار الاشورية

# آثار كورفو

وساعدني الحفظ مدة اقامتي في (كورفو) على خدمة علم الآثار القديمة باهتماي باهمال الحفر . ومكنني اكتشاف تمثال يمثـل رأس (غورغون) بجوار مدينة (كورفو) مرن أن أدير العمل شخصياً . فدعوت الاستاذ (دُريفلد) الى مساعدتي ، وهو أستاذي في علم العاديات ، والعالم الخبـير بشئون اليونان القديمة . وعهدت اليه الاشراف على أعمال الحفر

وصار هذا العالم الجليل الذي كان مثلي مغرماً باليونان القديمة من أعزّ خلاني وأخلص أحدقائي فيما بعد . فقد لقني معلومات مفيدة عن الهندسة ، وعن طرز البناء عند اليونان القدماء واللاتينيين ولقد أسفرت الحفريات الاثرية في (كورفو) عن نتائج مهمة ، ولا سيا فيا يتعلق بالدور الذهبي الاول ، فإن الحفريات دلت على وجود صناعة قديمة جداً ترجع الى ذلك الدور . والظاهر أن اكتشاف تمثال رأس (غرغون) ذو فائدة في تعيين الصلة بين آسيا وأوربا ، وذلك ماكنت شديد الرغبة في معرفته . وكنت أرفع التقارير الى الجمية الاثرية بانتظام ، وحملت مع الاستاذ (كارو) المشهور في (أثينة)

وأخذت أعدّ محاضرات أثرية لالقيها في الجمعية عنداجتماعها لسنة ١٩١٤ــ ١٩١٥ ، وكنت أظن أنني سأميط اللثام فى هذه المحاضرات عن كثير من الغوامض التاريخية

ولما كنت في (كورفو) زارني كثيرون من الأثريين الانكايز والامريكيين وهم من قدماء تلاميذ (دُريفاد)، وكان هؤلاء أيضاً يعملون بنشاط لحل المسائل المشكلة التي كانت تظهر لنا بين حين وآخر، لأنهم سبق لهم البحث عن الآثار في الانضول، واقتنعوا بان لآسيا تأثيراً مهماً في تكوين الفنون اليونانية الجميلة بأول ادوارها، فلما اكتشفت آثار (كورفو) سلموا بتأثيرالشرق على الصناعة اليونانية

وفى سنة ١٩١٤ حضر الاستاذ (دوهن) الهيدلرغى الى (كورفو) لبرى آثارها. وبعد أن درسها طويلاً وافق على رأيي ورأي (دريفلد) وكنتأشعر بسرور حقيقي لدى ساعي (دريفلا) ينشداشعار (هومبرس) ويملق عليها. فانه كان يأخذ خريطة اليونان وببين فيها مستعمرات (الاخيين) القديمة التي دمرتها هجرة (الدورين) وذلك استناداً الى وصف الشاعر وبياناته والظاهر ان أسماء هذه المستعمرات قد نقلها المهاجرون معهم وأطلقوها على البلاد التي نزحوا اليها. لذلك تعذر على العلماء معرفة مركزها الحقيقي . على ان الاستاذ (دريفلد) توصل بفضل (هومبرس) الى كشف كثير منها وتميين مراكزها بالدقة النامة

وكان يستند الى الاوصاف الجغرافية الدقيقة التي وصف بها الشاعر العظيم تلك الجهات. وكنت وأنا أسمر (دريفلد) أشمر بقوة تدفعي الى اختبار ما يقوله لي زيارة الاماكن التي سهاها. لذلك ذهبت أنا والامبراطورة بصحبة (دريفلد) عرا الى لوكاه (ايتاك) وزرنا الاماكن التي خلدت ذكر ها (الاوذيسة) واحداً فواحداً. وقرأ علينا (دريفلد) حينتذ وصف (هوميرس) المهذه الاماكن فاضطررت بدهشة عظيمة الى الاعتراف بأن هذا الوصف ينطبق تماماً على المناظر التي كنا تراها

على أن الحفريات التي قمت بها فى (كورفو ) عادت بنتائج عظيمة سأ بسطها في كتاب خاص

وبعد فان امبراطور ألمانيا \_ الذي يتهمونه بأن لا يفكر في غير الفتح والسلب ، وبأنه متعطش الى الدماء ، وأنه هو الذي أعد أسباب الحرب \_ انحا كان يشتغل في ربيع سنة ١٩١٤ بمثل هذه الاشفال . وبينها كنت أنا منهمكا بحفريات (كورفو) كانت معدات الزحف تعد لنا في روسيا والقفقاس. ولما سئل قيصر روسيا في أوائل سنة ١٩١٤ عن برنامج السياحات التي يريد أن يقوم بها في تلك السنة قال :

ــ سأبنى فى بلادي هذا العام ، لأن الحرب واقعة ....



# الفصك الثامن

# ﴿ رأيي في الاديان ﴾

الخدلاف بين الكانوليك والبروتستان — اتصالي برؤساء الدين — زيارتي البابا لاون الثاك عشر — في سبيل اتفاق الكنائس البروتستانية القسيس درياندر — كتابي الى الاميرال هولمان — الوحي المنتقلم — شريسة موالوحي المنتقلم — شريسة مورايي

### الخلاف ببن السكاثوليك والبرنستان

كانت صلاتي بالكنيسة موضوع بحث طويل استنفد مقادير من الحبر.
قد أدركت وأنا في مدرسة (بون) لماكنت أمير پروسيا ما للخلاف الديي بين الكاثوليك والبرونستان من التأثير السيء في البلاد، فان شقة الخلاف بين المذهبين بلغت حددها الأقصى من الانساع، حتى أن أشراف (الرين) و(وستفاليا) محدوا الى مقاطمي عند ماكنت في الصيد والقنص

### اتصالى بروُسا ُالدين

وقد بدأت منذ ذلك الحين أفكر في ايجاد وسيلة تمكن انصار المذهبين من أن يميشوا مما بسلام لمصاحة الوطن ، فجمات أحسن صلاتي بالاساقفة ورؤساء الدير، ولا سيا بالكردينال (كوپ) رئيس أساقفة (سيار) والدكتور (شولت) والبرنس (برترام) أسقف (تيال) والمونسنيور (فولهابر) والكردينال فون (هرتمان)

وكان هؤلاء الرؤساء كالهم من عظماء الرجال، ازدانت بهم الكنيسة الألمانية التي أظهرت في ابان الحرب العظمى أعظم اخلاص للامعراطور والوطن، يوذلك مما يدل على ان الخطة التي تهجتها أزالت سوء التأثير الذي أحدثته جماعة أُعداء الدين ، ولاسيما لأنى وعدت الكاثوليك بان أُمهد لحم سبل الحياة الطيبة· الحنيئة في الامداطورية

أجل ، لقدكنت دامًا على أتم صلة بالبرنس أسقف (برسلو) وبالكردينال. (كوپ) الذي خدمني باخلاص تام ، فوضعت به ثقي ، وجعلت وسيطي المؤثر لدى (الڤاتيكان). وكان دأبه أن يدافع عن وجهة النظر الألمانية ، ومع ذلك بقى مظهراً للحرمة والرعاية في ( رومية )

### زيارتى اليابا لاوده الثالث عشىر

لم يعرف الجمهور الا القليل من الصلات الودية المشربة بالنقة التي كانت تربطني بالبابا لاون الناك عشر. فقد أخبرني أحد أمراء الكنيسة الذي كان يأتمنه البابا على اسراره انني اكتسبت نقة البابا منذ زرته للمرة الأولى ، وذلك لاستمائي الصراحة التامة في حديثي معه ، ولا فاضتي في ذكر الأمور التي كانوا يكتمونها عنه فادة كانوا يكتمونها كانوا يكتمونها عنه فادة كانوا يكتمونها كانوا كانو

ان حفلات الاستقبال في الفاتيكان تقام على الدوام باستعداد وبأبهة لا مزيد عليهما . فالجنود السويسريون مرابطون بكثرة في القصر حيث حرس الاشراف يغدون ذها با وايا با بملابسهم اللاممة ، وحيث اساقعة القصر وموظفوه ورجال الكنيسة مستعدون دائماً لتنظيم هذه الحفلات التي تدل على عظمة الكنيسة الكاثوليكية في رومية . وفي زيارتي الأولى للفاتيكان الجنرت الدار والماشي والقاعات التي كانت غاصة بالمستقبلين حتى جلست ازاء البابا ، وكان في مكتب صغير لايدخله النور الامن نافذة واحدة . وان منظر هذا الشيخ الجليل ، الذي كلل الشيب رأسه الجميل ، ودلت نظراته التي تخترق الفؤاد على ما في قلبه الكبير من كنوز الحكمة ، كان له أعظم تأثير في تعسي . وقد بحثنا في مسائل شي من المسائل التي كانت تشغل العالم في ذلك الحين . ومرني جداً ان اسمع البابا يعرب عن شكره وارتياحه الى حالة الكثلكة

والكاثوليك في ألمانيا . وقد أكد لي أنه سيفرغ قصارى جهده ليحمل . الكاثوليك الألمانين على ان يتباروا مع اخوانهم في حب الوطن والاخلاص له وكان البابا يعرب عن عطفه علي ما استطاع الى ذلك سبيلا ، وهكذا استقبل حاشيتي ورجالي استقبالا خاصاً في احدى زياراتى لرومية . ثم انه ندب المونمنيور (كوپ) الاسقف \_ البرنس لحضور الاحتفال بافتتاح الباب الذي اصطنعته لكتدرائية (متز) . وابلغني انه رقى المونسنيور (فيشر) رئيس اساققة (كولونيا) كردينالاً تذكاراً لهذا الاحتفال

وقد ارسلتُ الى رومية في سنة ١٩٠٣ وفداً خاصاً لينوب عني في الاعراب عن عواطفي وأماني للبابا في عيده الفضي ، وعهدت الى البارون الجنرال فون ( لي ) الذي كان صديقا مخاصا للبابا في أن يتقدم بهذا الوفد الى الثانكان

وزرت البابا لاون الثالث عشر للمرة الثالثة والاخيرة قبل وناته ببضعة أشهر ، وقد تقدم قُداسته لاستقبائي وصافحني بكلتا يديه ، وغم ضعفه وبلوغه الثالثة والتسعين من العمر

وعقب هذه الزيارة التي كانت مشربة بالود الأكيد كتبت ما جرى لي يومئذ في مذكراتي ، وقد وقع نظري على هذه المذكرات منذ أيام قلائل وبما أ علنه في البابا في تلك الزيارة أنه لا يستطيع أن يكتم عني اعجابه الشديد بالمباديء التي أسير عليها في ادارة بلادي . وقد قال : انه رآني وأنا احمل ، وراقب عملي بعين الاحمام ، فأدرك بكل سرور ان سلطي كانت قائمة السهر المادي المعرب المسلمة من الاحمام ، فأدرك بكل سرور ان سلطي كانت قائمة السلمة مستمدة من المعرب المسلمة السلمة مستمدة من المسلمة المستمدة من المسلمة المستمدة من المسلمة المستمدة المسلمة المسل

اعمل ، وراقب عملي بعين الاهمام ، فادرك بكل سرور ال سلطي كانت عامه على اسمى المبادى المسيحية . وزاد على ذلك ان هده السلطة مستمدة من المبادى الدينية ، وانه يستمطر بركات السماء على وعلى اسرتي وعلى الامبراطورية الالمانية جماء ثم منحي البركة الرسولية . وسمحت بسرور عظم قول البابا لي « ان المانيا يجب عليها أن تكون سيف الكنيسة الكاثوليكية »

· فأجبته « ان الاميراطورية الرومانية القديمة لم تمد تشمل الامة الالمانية ، واف الحال تغيرت كثيراً » ولكن قداسته ظل مصراً على رأيه

وأعرب بعد ذلك عن شكره لي مرة أخرى على ما أعانيه في خدمة الجميع، وفي جملتهم رعاياي الكاثوليك. وكان القسس قد ذكروا له المساعي العديدة التي بذلتها في مختلف الشئون بالذلك رأى ان ينو"ه أماي شخصياً بما يشعر به الكاثوليك نحوي من عواطف الشكر والامتنان. وقال ان الكاثوليك الالمان سيخلصون لي في السراء والضراء ويحتفظون على الدوام بهذا الاخلاص النابت الأكيد. فشمرت بسرور عظيم لدى سماعي هذا الاطراء من رجل عظيم له ذلك المقام السامي . فقلت : اني أعد من أقدس واجبات الملك المسيحي ان يبذل كل قواه لحدمة جميع رعاياه بلا فرق ولا تمييز . ثم أكدت القداسة البابا من جهتي ان الجميع يد تنظيمون القيام بواجباتهم ازاء رأس الكنيسة بحرية تامة ما دمت في منصب الحكم في بلادي . وهذا هو المبدأ الذي عزمت على السير عليه فلا أحيد عنه قيد انماة ماحييت

ولما كنت قد أكدت لمواطني الكاثوليك ان لهم أن يقوموا بواجباتهم الدينية في ألمانيا بحرية نامة اطأنوا لذلك ، وسادت السكينة في الرأي العام ، فأخذ نزول الخلاف بين الكاثوليك واليروتستان زوالا تدريجياً

# فى سبيل اتفاق البكنائيس البروتستانية

لا أنكر أل امراء الكنيسة الكاثوليكية — عدا الكردينال كوپ — كا نوا بالرغم من كل ما تقدّم يعتبرونني « ضالاً » . وأعلم ان هـذا الرأي لم يتلاش تماماً من المحيط الكاثوليكي في جنوب الامبراطورية وشرقها . نم ، لقد قيل غير مرة ان الـكاثوليك شاموا السعادة في ابان حكمي ، والهم شاكرون لي ذلك . ولكن العداء المتزايد الموجه اليّ من كنيسة رومية في مسألة الزواج المختلط وفي سياسة حزب الوسط كان في كل حين يثير على

« ضلالي » حسّ الخصومة الذي كان يظن أنه قد تلاثمي تحت السطح الذي كان يظهر أنه في حالة السكون

من أجل ذلك كنت أتمنى لو تتفق الكنائس البروتستانية الموجودة في بروسيا ثم الموجودة في ألمانيا ثم الموجودة في اوربا كلها . غير اننا لم نتوصل وباللاسف الى نتيجة ايجابية . وكان اتحاد الكنائس في بروسيا باعثا على الارتياح غير أن الكثيرين من امراء المملكة كانوا ينكرون حق الكنيسة عليهم ويقاومون فكرة الاتحاد بين الطوائف البروتستانية ، لذلك لم يمكن حوام اتحاد الكنائس البروتستانية الالمانية رغم ما بذلنه في سبيل ذلك من جهد، وظهرت بمظهر العجز عن مقاومة القوى المدائية التي كانت موجهة اليها ولم يحسل الاتحاد المنشود الافي حرب الثورة عند ما كانت الكنيسة مهددة بالخطر ، فان عهد الاتحاد عقد في كنيسة (قصر ديتنبرغ) في عيد القصح سنة ١٩٣٧، وكان ذلك باعثا في على السرور العظيم

#### القسيسن درباندر

لما كنت اقضي خدمة الجندية للمرة الاولى في ( وتسدام ) لاحظت أن الوعظ في الكنائس ليس على ما ينبني ؛ لانه قاصر على ذكر المراسم الدينية . أما شخص السيد المسيح فقد أهماوا الكلام عنه . ولكني عرفت بعد ذلك القسيس ( درياندر ) في ( بون ) فرأيته يعظ الناس بسيرة السيد المسيح ويتكلم على النصرانية العملية ، فدعوت ( درياندر ) الى برلين وجعلته واعظاً في الكنيسة العظمى وفي القصر . وظل ( درياندر ) باعث الساوة الروحية لي عواعظه حى بعد ٤ نوفير « يهنى تاريخ انفصاله عن العرش »

وطالما ذاكرتُ ( درياً ندر ) في شئون الكنيسة ، وفي واجب الپروتستانية ومصيرها، فكنا نتناقش في هذه الموضوعات بتروّ واممال ، وكان (درياندر) يعرب لي عن آرائه بحرية تامة فأجدني متفقاً معه في الرأي ، وانهمه أن ترتثى الكنيسة الپروتستانية

# وبعد ٩ نوفير صار ( درياندر ) أيضاً معرضاً كاظلم والاضطهاد

### كتابى الى الامسرال هولمانه

أما آرائي في الدين فقد أجملتها في كتاب أرساته الى الأمرال ( هو لمان ). على أثر بيان للاستاذ ( دليتز ) بشأن بابل والتوراة . وانى أضرب صفحًا عن القسم الأول من هذا الكتاب وأذكر منه القسم الثاني وهو:

فی ۱۵ فترانو ، ۱۹۰۳

عزيزي هولمان ،

أديد ألـــــــ أعرب لك مرة أخرى عن آرائي في الــكتب المقدسة ، و في. الدين الموحى به . وأنت تعلم يا عزيزي هولمان ما هي تلك الآراء ، لأني أفضيت بها مراراً اليك ؛ والى سائر أعصاء الجمية . والذي أعتقده أن هنالك. نوعين من الوحي : وحي متواصل دائم ذو صبغة ناريخية ، ووحي ديني بحت

قد مهد لجيء المسيح

وأقول في الوحى الأول ما يأتي : ان الله يتجلى على الدوام في البشرية التي خلقها ، ولا يخامرني أقل شك في هذا الشأن . وإن الباري جل جلاله قد تَقَخُّ روحاً فيالانسان ، أي تفخ فيه جزءاً منه، وهريرقب نمو الجنسالبشري بعناية الأب • ويسهل هذا المحو بتجليه نارة في شخص حكيم كبير ،وتارة في شخص كاهنأو ملك ، وقد يكون الشخص وثنياً كما يكون يهودياً أو مسيحياً فحورابي وموسى وابراهم وهوميروس وشركمان ولوثيرس وشكسبير وغوت وكانت والامبراطور عليوم الأكبركانوا كلهم من المختارين . وقد من الله عليهم بمواهب كثيرة ، وتولاهم بنعمته ، ومكنهم من أن يخدُّموا أعمهم الحدم الجليلة الخالدة التي أرادها ، سواء من الوجهة الأدبية أم من الوجهة المادية فكم مرة أعلن جدي أنه آلة بيد الله . وان أعمال عظاء الرجال اعا هي هدية يقدمها الله للشعوب لكي تقتدي بها ، وتستنير بنورها في ظلمات هذا العالم واضطراباته ولا ريب في أن الوحي اختلفت أنواعه باختلاف الشعوب واختلاف منزلتهم من الحضارة والرقى. ولا يزال الوحي مستمراً الى اليوم فكما أننا نطأ ملى الرءوس اجلالا لمظمة الخلقة كلا تأملنا فيها ، وكما أننا نقف حائرين أمام عظمة الخالق وقدرته ؛ كذلك ننظر بعين الاعجاب الى القوة الالهمية التي تظهر في كل ما يفعله الفرد أو الشعب من الأمور العظيمة السامية . وهكذا نرى آثار العمل الالهمي ظاهرة فينا وبادية علينا

أما النوع الثاني فهوالوحي الديني أوالتجلي. وقد بدأ منذ عهد ( ابراهيم الخليل ) ، وظهر فيه تأثير الوحي الالهى بأعظم مظاهره ؛ فأنقذ البشرية من هلاك محقق

لقــدكان (اراهيم) وشعبه وذريته يعتقدون بخالق قدير واحد، ويقبلون هذا الاعتقاد بكل نتائجه، ويعززونه في نفوسهم بكل ما اوتوه من قوة الاعان

ثم سحقتهم العبودية في (مصر) ومزقت أوصالهم ، فجاءه (موسى) بقوة الوحى ، ووثق عرى اتحاده مرة أخرى . وظل الرب يحيي الشعب البهودي بتدخله المباشرالى أن ظهر (المسيح) الذي تنبأ عنه الانبياء . والمسيح هو أعظم مظهر تجلى به الرب فى العالم لا نه تجلى في شخص ابنه . فالمسيح هو الله ، الله الذي صار انسانا ، فررنا ، وقوى عزائمنا ، ودعانا الى السير وراءه . فنحن نشعر بحرارته في نفوسنا ونستمد القوة من عطفه علينا ، وتخور قوانا من مجرد استيائه منا ، ولكنه يمد الينا يده وينقذنا

ولماكنا على ثقة تامة بالنصر وبكامته الالهية ناننا نحمل صليبناونتحمل آلامنا غير مكترثين بما نمانيه من الشقاء والويلات والاهانات ، حتى نصل الى القبر حيث تتجلى لناكلة الله التي لم تكذب قط

هذا هو ممتقدي . وان كلة الله في نظرنا نحن البروتستان صارت بفضل لوثرس كلة الانجيل الخالصة من كل شائبة . وان ( دليتر ) بصفته عالماً من

علماء اللاهوت لا يقدر أن ينسى أن ( لوثيرس ) السكبير هو الذي علمنسا: الانشاد والايمان

ولاريب عندي في أفالمهد القديم ( التوراةوالزبور والكتب الأخرى) يحتوي على صفحات عديدة كتبتها بد البشر فلا يمكن أن نعدها الاسحفاً من التاريخ لا تتضمن شيئاً مر الوحى الالهي . وهذه الصحف هي وصف لحوادث تاريخية ذات صلة بحياة الشعب الاسرائيلي وشئونه السياسية والدينية وأخلاقه وعاداته وأطواره النفسية

فالحالة التي ظهر بها ( موسى ) يوم أعلن شريعته على ( طور سينا ) يجب أن تمد من الرموز الموحى بها ، لأن موسى ـ الذي وأى شعبه بلغ من الانحلال وضعف الارادة مبلغاً لايستطيع معه الوقوف ــ اضطر الى الالتجاء الى الشريعة القدعة « التي برجع أصلها على الغالب الى شريعة حمورابي » فأخذها وجمها وسبكها في قالب ملائم لروح ذلك العصر

ويستطيع التاريخ أن يجد صلة كبيرة في المعنى والمبنى بن شريعة (موسى) وشريعة (حمورابي ) صديق ( ابراهم ) ، ولا يبعد أن تكون هذه الصلات معقولة وان نجد لها ما يبررها . ولكن ذلك لا يؤثر في حقيقتها ، وفي أن الله هو الذي أوحى بها الى ( موسى ) وانها ظهرت كذلك للشعب الاسرائيلي وهذا ما يجعلني أعتقد بأن استاذنا المحترم يجب عليه أن يتحاشى البحث

وهذا ما يجعلي اعتقد بان استاذنا المحترم يجب عليه أن يتحاشى البحث في مسألة الأديان في المحاضرات التي يلقيما على أعضاء جميتنا مو الآن وساعداً . على أنه يستطيع مع ذلك أن يبحث في أديان (البابليين) وأخلاقهم وطاداتهم في سياق كلامه عن العهد القديم

وان ما قدمته يوصلي الى النتائج التالية :

(١) أعتقد أن الله واحد

(ب) لكى ننشر هذا الاعتقاد يجب علينا نحن البشر أن نجد له شكلا يفهمه أولادنا (ج) وهذا الشكل هو العهد القديم كما وصل الينا

ولكن الابحاث العامية والحفريات ستحدث تغييراً كبيراً في هذا الشكل فمن الواجب ان لا يهمنا ذلك حتى ولو فقد ( الشعب المختار (١١ ) شيئاً من منزلته ، لأن المغزى والروح يبقيان كما ها : الله وتجلياته

لم تكن الديانة بوماً ما بنتالعلم لأنها شعاع يخرج من القلبومنجوهره القرد بالاتحاد مع الله

هذا واني أُهديك في الختام فائق شكري مع عواطف صدافتي وأنا على. الدوام صديقك

غليوم - الامبراطور والملك



 <sup>(</sup>١) هو الاسم الذي يطلق على اليهود في التوراة.

# الفصل التاسع

### ﴿ الجيش والاسطول ﴾

صلتي بالجيش - الجيش مدرمة \_ معداتنا الحربية الاميرال هولمان والاسطول الاميرال تربيتز وأعماله

### صاتى بالجيسه

مامن أحد يجهل صلاني الحسنة بالجيش ، تلك الصلات التي كنت أعمل دائما على توثيق عراها ناهجاً نهج آبائي وأجدادي . فإن ملوك پروسيا لم يسموا وراء الحيالات البعيدة ، بل كانوا يعرفون عن ثقة أن البلاد لاتنمو الا اذا كان لها جيش قوي يحمي سكانها العاملين ويصون تجارتها . فإذا كنت قد أعلنت غير مرة في خطبي ان « البارود يجب ان يبقي ناشقاً والسيف مشحوذاً » فإن هذا الانذار كان موجها الى الاعداء والاصدقاء مماً . وقد قصدت بهذه الاقوال افهام الخصم بأن الواجب عليه انعام النظر ملياً في عواقب الامور قبل أن يناصبنا العداء

وأردت أيضاً أن أبث عواطف الرجولية في الشعب الالماني ، حتى اذا ما أزفتالساعة التي نضطر فيها الى الدفاع عن ثمرة العابنا ضد عدو غشوم مغتصب نجد لدينا امة قوية باسلة تقف في وجهه وتحول دون تحقيق آماله

وكنت أعلق أهمية كبرى على مهمة تعليم الجيش وتثقيفه ، وأعتقد أن اللخدمة الاحبارية تأثيراً اجماعياً عظيماً لأنها تترب الذي من الفقير ، وابن الريف من ابن المدينة ، وتعلم الشبائف على اختلاف درجاتهم وتباين انواع معيشتهم أن يتعارفوا ويتفاهوا ويتحابوا

ثم ان الرغبة في خدمة غابة واحدة تجمع بينهم وتوحد آمالهم وأمانيهم. وقد توصلنا الى نتائج عظيمة من هــذا القبيل، فشباننا الذين اعتلت ابدامهم واصفر"ت وجوههم تحولوا بفضل الخدمة المسكرية الى رجال أشداء واكتسبت عضلاتهم القوة والمرونة كأنما خلقوا للالعاب الرياضية

واني استعمل عبارة الملك (فريدريك غليوم الثالث) فأقول: اني الرتقيت من قائد لواء الى عرش المملكة رأساً. ولكني اجترت قبل ذلك جبيع رتب الضباط حتى بلغت تلك القيادة. ولا إزال أذكر بسرور عظيم ذلك المهد البعيد حياما ظهرت للمرة الاولى على رأس فصيلتي يوم ٢ مايو سنة ١٨٦٩ أمام جدى الامبراطور في ابان مناورات الربيع

وكنت داعا احرص على العالقات الشخصية وأقدر هاقدرها . وقداحببت سأعات الخدمة لانها كانت تمكننى من تعزيز هـذه العلاقات . واني اذكر على الدوام ما بذلته من النشاط لماكنت قائد بلوك فقائد بطارية مدفعية شمكو اونيلاً

وكنت وأنا بين جنودي \_اشعربأني في بيتى ، وكانت ثقي بهم على أتمها ولا تزال كذلك ، لان تجارب خريف سنة ١٩١٨ المؤلمة لم تؤثر فيها أقل تأثير ولا تزال كذلك ، لان تجارب خريف سنة ١٩١٨ المؤلمة لم تؤثر فيها أقل تأثير ولا يمكنني أن انسى أن انشعب الالماني فد أصيب بداء شديد على أثر المجهودات المظيمة التي بذلها والا لام الشديدة التي عاناها في أربعة أعوام متواصلة ، فلم يعد في ناقته الثبات ازاء دسائس العدو في الداخل والخارج . على ان خيرة الرجال كانوا قد قتلوا في تلك ، لاثناء ، وذعر الباقون من جراء للشورة الغربية التي يعجز العقل عن تصورها ، فلم يستطيموا ان ياموا شعثهم بالسرعة المطلوبة للقيام بعمل جاسي

#### الجبسه مدرسة

وكانت الجدمة العسكرية ـ في الوقت نفسه ـ مــدرسة أدبية الشعب، وكم أخرجت من رجال ذوي مــدارك وتفكير حر، فنبغ من بين الجنود صغار الضباط ومن بين هؤلاء قواداً كفاء ماهرون مخلصوف لواجباتهم تحسدنا الدنيا على مثلهم . وان الاخلاص الذي شاهدته في هؤلاء الرجال الطبيين هو سارتي العظيمة الآن. وان بلوكى القديم \_ البلوك الثاني من ألاي الحرس الاول \_ الذي صحبني في السراء والضراء لم ينس قط قائده السابق . وقد رأيته للمرة الاخيرة عام ١٩٩٣ بمناسبة الاحتفال بمرور ربع قرن على جلوسي ، وكان عدد جنوده ١٢٥ جندياً بقيادة النقيب (١١) (هارتمان)

لقد تبوّاً الضباط في الحكومة المكانة الخاصة بزعماء الأمة المسلحة ومهذبيها. وكنت اسر بنوع خاص لما بيني وبين الضباط من الصلات المتينة حتى غدوت بمنزلة الاخ الحقيقي لهم

ولا ازعم أنهم كانوا مبرأين من الاهواء المادية الممروفة في هذا الرمان . ولكن التضامن الموجود بين الضباط ، واخلاصهم للواجب، وفكرة السذاجة التي عندهم \_ كل ذلك مما لا يوجه بحلاء تام في أهل صناعة اخرى كما هو موجود في الضباط ، وهم لا يرتقون الا بعد امتحان دقيق لا يوجد مثله في عمل آخر . أما الجنرالات وكبار القواد فلا يكونون الا من ذوي المبادىء والممارف العالية والكفاءة

وكان رجال أركان حربنا عبارة عن مدرسة عانية لضباطنا. فالمشير (مولتكه ) لم يقتصر تدريبه الضباطعلى تعليمهم واجباتهم المسكرية فقط، بل قد استطاع ان يخرج منهم رجالا يتحملون مسئولية الاعمال، ويقومون بالشئون المهمة على انفراد، ويصدرون الاحكام الصائبة في الحوادث المختلفة بفكر واسع ونظر بعيد. وبالجملة فانه كان يرمى في تهذيب الرجال الى جعلهم رجال عمل » وقد بسار خلفاؤه على طريقته من الكونت ( والدرسه ) الى المكونت ( شليفن ) فالجنرال فون (مولتكه ). وقد قام إرجال اركان حربنا باعمال جلية في الحرب كان العالم كله ينظر اليها بعين الاعجاب

<sup>(</sup>١) النقيب : الباش شاويش

### معداتنا الحربية

وكنت قد ادرك منذ البدء أن تنظيم معداتنا الفنية وايصالها الى درجة السكال من أعظم الوسائل اللازمة للجيش ، فأنها تقيه كثيراً من ويلات الحروب، وتمكنه من الاقتصاد في الدماء الثينة التي تراق فيها. لذلك بذلت كل جهد مستطاع لنعزيز معدات الجنود ووضع الآلات الميكانيكية في خدمهم. وكانت المدفعية الضخمة أول سلاح جديد أوجدته ، وقد صادفت مقاومة شديدة في بدء الامر ، وكانت هذه المقاومة من رجال المدفعية خاصة . وقد سررت جداً لاني تمكنت من النغلب عليها و تنظيم المدفعية الشخمة التي يعود اليها الفضل في جميع الاعمال العظيمة في الحرب الماضية ولا سيا لأن اعداءنا قضوا زمنا طويلا قبل ان يلحقوا بنا ويجارونا في هذا الميدان

ويجدر بي ان لا انسى المتراليوز الذي صار أعظم قوة فى يد المشاة بعد ما كان من الوسائل الثانوية .فان بندقيات المتراليوز التي حلت محلالبندقيات العادية قد زادت قوة النار وقللت الخسائر من الرجال

وكان لاستمال المطابخ النقالة شأن عظيم ، وقد رأيت هذه المطابخ تعمل للمرة الاولى فى ابان مناورات الجيش الروسى ، وتساعد مساعدة عظيمة على حفظ قوة الجيش وعلى اعطاء الجندي غذاء صحياً ساخناً

ولا ريب في ان المجهودات البشرية لا يمكن أن تكون كاملة ، ولكني استطيع مع ذلك ان اقول بلا مبالغة ان الجيش الالماني الذي حشد للقتال فى سنة ١٩١٤كان جيداً لا مثيل له فى العالم

### الاميرال هولمائه والاسطول

اذاكنت قد وجدت الجيش الالماني يوم ارتقائى العرش في حالة لا ينقصه معها سوى التمرين والتثقيف وفقاً للمبادىء العسكرية المعروفة فأن الاسطول الالماني كان في الحقيقة اسماً بلا مسمى وقد بذل الاميرال فون (هولمان) وزير البحرية كل الجهودات الممكنة لاقناع (الرخستاغ) صاحب الافكار القديمة البالية بوجوب تعزيز الاسطول تعزيزاً منظماً بالتدريج . ولكن مجهوداته كلها ذهبت أدراج الرياح ، لان النائب (ديختر) أحبطها بعبارات هزلية سهلة ، ولان احرار حزب الشمال النائب ساروا سيراً أعمى وراء هذا الرجل - أصروا على غيهم ، ورفضوا ان يفتحوا عيومهم النور . فطلب مي (هولمان) حينئذ أن أبحث عن خلف له . وقد وافقت على ذلك بأسف شديد ، لان هذا الرجل البسيط سليل أسرة من الاسر الكريمة في (برلين) ، وقد أكتسب ثقى فأحببته لصراحته واخلاصه وحبه للواجب ، وقدرت هذا الرجل حق قدره ، وبقيت على صلة تامة به الى أردكه الأجل فجأة

وكنت أتردد دامًا على (هولمان) ، وأجتمع في منزله باعضاء (جمية العاديات الالمانية الشرق) . وكان هو أيضاً يزورني مع بعض اخصائه . وقد وجدت فيه رفيقاً لا مثيل له في ابان سياحاتي ، وكنت أعده من أعز أصدقائي وأخلص خلاني . أما هو فقد ظل على الدوام الرجل الذي لا يطلب شيئاً لنفسه . فيالها من مدينة سعيدة تلك المدينة التي تنجب مثل هذا الرجل الذي لا أزال احفظ له أجمل عواطف الود والاحترام

### الاميرال تربيتز

وحل الاميرال (تربيتر) محل (هولمان) في البحرية ، وأدرك مثلي منذ أول خطبة ألقاها في (الرخستاغ) عن القانون البحري أن الاسطول لا يمكن تمزيزه ما لم يلجأ الى وسيلة جديدة . لان مقاومة المجلس كانت شديدة لا يمكن التغلب عليها ، وقد عمد الهر (ريختر) الى السخرية في ابان المناقشة ، وكان مزاحه غير لائق بموضوع عظيم الشأن كهذا الموضوع

لقدكانت الحاجة ماسة الى وجود من يناصر وزير البحرية ، سواء في

الوزارة أو في الراخستاغ . وذلك يقتضي اقتناع الراخستاغ أولا بضرورة الاسطول وقيمته وخطورته ؛ ثم يجب لفت أنظار الشعب نحو الاسطول والتأثير على الراخستاغ بواسطة الرأي العام ، ولا يكون ذلك الاببث الدعوة الواسمة في الصحف على أن يؤازرها في ذلك العلماء اليقظون وأساتذة المدارس العليا النيورون . وفضلا عن ذلك فان من الواجبأن تعرض شئون الاسطول على الراخستاغ منفردة ، حتى يرسخ في الأذهان ان للأسطول كياناً غير كنان الجيش

وكان عدد الذين يدخلون ( المدرسة البحرية ) في أول عهدي يختلف في السنة بين الستين والثمانين على الأكثر. أما في السنوات الأخيرة التي سبقت الحرب فكان الشبان يتقدمون اليها بالمئات

على أننا أضعنا ١٧ سنة من أثمن سني تاريخنا بسبب عناد ( الراخستاغ ) وقد عجز ناعن تعويض هذه السنوات لأن الأسطول كالجيش لا يسهل اعداده بين عشية وضحاها

وان الغابة التي كان يجب أن نرمى اليها مذكورة في باب «خوف المغامرة » من القانون البحري . أي ان اسطول العدو مهما يكن عظيما يجب عليه ان يفكر ملياً قبل الاقدام على مناصبة أسطولنا العداء ، وان الخوف من الخسارة التي يتكبدها في ابان المحركة والتي تتركه غيرصالح للقيام بأعمال أخرى يجب ان يمنعه عن مهاجمة الاسطول الألماني . وقد ظهر «خوف المغامرة » باتم مظاهره في معركة (سكاجراك (۱)) فلم يجرأ العدو — وغم تفوقه العظيم — على قبول معركة يحرية ثانية . فنجم أو طرف الغار »قذ أقل ، والفخر الذي كلل هام انكاتراعلى أثر يمكن ليعرض للعطر مرة اخرى

وكنا قد اتخذنا عدد الوحدات الموجودة أساساً للتقدير الذي اعتمدنا عليه في اعداد القانون البحري ؛ وقد فكرنا في بوارج الميدان خاصة ، معان

<sup>(</sup>۱) انظر ص ۱ ه

هذه البوارج لم تكن الاحدائد أكلها السدأ ، هذا اذا استثنينا البوارج الاربم التي من طرازه « براندبواج »

وقد ظن كثيرون بمن لا يبالون بغير الارقام ان القانون الجديد سيمهد السبيل لزيادة اسطولنا زيادة عظيمة ؛ ولكن هذا الظن لم يكن في محله لان ما كانوا يسمونه اسطولا لم يكن له من الاسطول سوى الاسم . وقد صدق (هولمان) فيا قاله بعد استعفائه من ان الاسطول يموت ببطء من ضعف الشيخوخة ، لان بوارجنا كانت أقدم بوارج اوربا كلها

وعمل (تربيتز) بهمة عظيمة على تنفيذ المشروع الذي وافقتُ عليه . فبذل عزماً حديدياً ، وصرف قواه وصحته في تحقيق الآمال التي عقدت عليه حتى تمكن في النهابة من لفت أنظار الرأي العام الى مسألة الاسطول

وكنت قد امرته بالذهاب الى ( فريدر يخسروه ) لعرض مشروع القانون البحري على ( بسمرك ) واقناعه بحاجة المانيا الى أسطول قوي

وسمت الصحافة سمياً مشكوراً لحمل الرأي العام على قبول المشروع واعداده الموافقة عليه . ووقف علماء الافتصاد ورجال السياسة الخبيرون بالشئون النجارية أقلامهم على خدمة هذه الفكرة الوطنية السامية . وهكذا توصل الجمهور في النهاية الى تقدير أهمية الاسطول وحاجة البلاد الى قوة بحرة كبرة

وساعدًنا الانكليز في تلك الاثناء على تنفيذ المشروع وحمل الرأي العـام على قبوله من غير ان يريدوا ذلك ، فان حرب البوير التيكانت معلنة أوجدت في الامة الالمانية عطفاً عظيما على ذلك الشعب الصغير ، وبلغ الاشمئزاز غايته في بلادنا من المعاملة الجائرة التي عومل بها الشعب البويري

وبينُما الحالة على هذا المنوال وردت الانباء بان البورج الانكايزية صادرت باخرتين المانيتين كانتا تتنقلان على شواطيء افريقية الشرقية بلاسبب ومن غير حق فقابلت المانياكلها هذه الحادثة باعظم مظاهر الحنق والاشمئزاز واتفق أني كنت والاميرال (تربيتر) في دائرة الكونت (بيلوف) بوزارة الخارجية لما بلغنا خبر مصادرة الباخرة الثانية. فما كاد يقرأ (بيلوف) التلفراف حى تذكرت المثل الانكليزى القائل «مهما يكن الريح سيئاً فال فيه فائدة لمعض الناس »

فصاح (تربيتر) قائلا: « لقدساعداً الريح الآن على ابلاغ زورقنا الى الميناء ، فلم يبق لدي أقل شك في الموافقة على القانون . وكان من الواجب على جلالتكم ان تنعموا بوسام على القائد الانكليزي الذي كفل لنا الموافقة على القانون البحري »

وطلب المستشار زجاجـة من الشميانيا فشربنا نخب القانون البحري والاسطول الالماني العتيد والبحرية الانكليزية التي مهدت لنا سبل النجاح ذهبت بعد هذا الحادث بأعوام الى الصيد والقنص في املاك اللورد (لونسدال) في ( لوتر كاستل ) ، وعند عودتي من الصيد مررت على اللورد ( روزبري ) من كبار الاحرار الانكليز وأحــد وزراء الخارجية والـكاتب المعروف بابحاثه عن ( نپوليون ) . وقد تناولت الطعام على مائدته في منزله الجميل في ( دالمني كاستل ) بجوار جسر ( فورت ) الكبير على مقربة من البحر وكان بين المدعوين السر ( ايان هملتون ) أحد الاسكو تلنديين الذين امتازوا في حرب البوير وقد عرفته لما نزل صيفاً على في ابان المناورات الامداطورية ؛ ثم حاكم (ادنبودغ) وضابط بحري بريطاني برتبة كاپيتن كان يديرميناء تلك الجهة وقد جلس هذا الضابط الى جانب الاميرال البارون (سندن) أي اذائي تقريباً . وقد لاحظت شدة ارتباكه وهو يكلم الاميرال بصوت مخنوق.وقدمه الامبرال لي بعد الغداء فاستغربت قلقه وارتباكه واصفرار وجهه . ولا ريب في انه كان يبحث في شئون بحرية مع الاميرال ، فلما انتهى حديثي معه سألت الامىرال عمامه، فضحك وقال أنه اعَرْف له على المائدة بأنه هو الذي صــادر الباخرتين الالمانيتين في أثناء حرب البويروانه يخشى ان يبلغي هذا الخبر.ولكن الامبرال هدأ روعه بقوله :

— اذا عرف جلالته من أنت قابلك بلا ريب أحسن مقابلة . ولا يبمدا ثم. يشكر لك صنيعك

\_ يشكرني ولماذا ؟

\_ لانك ساعدت جلالته مساعدة عظيمة على تقرير القانون البحري

非米米

كان أهم ما يجب علينا معرفته لانجاح قانوننا البحري ما اذا كان برنامج دور. الصناعة البحرية الالمانية صالحاً لا عمل به أم لا . وقد برهن الامبرال ( تريينر ) على عزيمة صادقة في هسذا الباب ، حتى غدت دور صناعتنا البحرية من أهم معاهد الجد والعمل ، بفضل ما لقيته من تشجيعه وتنشيطه ، واستطاعت المتنفوق على دور الصناعة الاجنبية المنائسة لها . وقد ظهر بذلك امتياز المهندسين. الالمانيين بمعارفهم الواسعة ، وامتياز عمالم بمهارتهم الحيدة

ان الاميرال (تربيتر) الذي لا يعرف المتعب معني لم يكن قط يمل من مراقبة دور القاء الخطب والمحاضرات ، ولا من مواصلتي بالتقادير ، ولا من مراقبة دور الصناعة البحرية . وقد استطاع أن يشاهد بنفسه نمرات مساعيه و نتائج اتما به ظستيقظت الامة من سباتها ، وفهمت قيمة مستعمراتنا ، والطريق الموصل الى ارتقاء تجارتنا في المستقبل . وأضحى الشعب مهما بالعمل ، وبالاسفار البحرية وباعداد وسائل القوة . وان اولئك المستهزئين من المارضين كفوا عن استهزائهم بعد ان أماطهم الاميرال (تربيتز) اللثام عن وجوه القوة في حملته عليهم . فهو لم يكن يمزح ، ولم يمكن أحداً من أن يمازحه

وأخيراً حل اليوم الاكبر فوافق المجلس بأكثريته الساحقة على القانون البحرى بعد مناقشة وجدال طويلين. ومن ذلك اليوم صار لا لمانيا كيان بحري وغدا ممكناً الشروع بانشاء الاسطول. وبفضل اطالة مدة الخدمة البحرية والانشاءات استطمنا أن نوجد عمارتنا البحرية

وكان يجب ان يسن نظام لعمل المناورة بالاسطول ، وادارته ،وللمناورات

الجديدة بوجه عام ، وللاشارات البحرية . فانه عند جلوسي على العرش كان عندنا نظام لأحل فرقة بحرية واحدة تتألف من اربع سفن حربية ، اذ ان. الاسطول الالماني العامل لم يكن يزيد على هذا المقدار في ذلك الحين. ولما كانت هذه السفن ستجرد من سلاحها في الخريف الآتي فالاسطول الالماني سوُّف يكون في حالة العدم في الشتاء القادم اذا استثنينا الطرادات الموجودة في البلاد الاجنبية . وعلى هذا فانه سيذهب ادراج الرياح كل التعب الذي بذلناه منذ ستة أشهرلايجاد جنو دالبحرية وضباطها وقوادها والميكانيكيين والوقادين وفي الواقع اننا اذا جردنا الاسطول من سلاحــه بعد الخريف، ثم جئناً تجمع القرعة الجديدة من جنود البحرية في الربيع نجد أنفسنا مضطرين للشروع بكل شيء من جديد فيحدث طفرة وانقطاع في التعليم البحرى ويكون البحارة جميعًا في سفائن لم يأنفوها. وعلى ذلك أصدرت أمري بأن تبقى السفن العاملة في الشتاء أيضاً لان بقاءها لامناس منه لترقية الاسطول. ولمـاكنا لا نملك سُفناً لأجل خط الحرب فان الاميرال (تربيلز) عني بجمع كل ماعندنا من السفن مهما تكن فيمتها وأخذ يعدها لاستعالها في تجربة نظام المناورة عند تجديده . ثم دعا جيم الاخصائيين الى الاشتراك في تجديد هذا النظام فعملوا بكل مداركهم لاصلاحه واصلاح الاسطول، ويذل مثل هذه العناية لتخريج جنود السفن الطربيدية التي هي من أهم الاسلحة البحرية . وفي سنة ١٨٨٧ سررنا واغتبطنا بايجاد أول فرقة طرييدية اخترقت لجج بحر الشمال بقيادة شقيقى الامير ( هنرى ) للاشتراك في عيد مرود نصف قرن على تتويج الملكة (ڤكتوريا)

ثم التفتنا الى ( هليغولند ) ، وكانت من قبل محطة للدوارع الخفيفة والسفن الطرييدية ، ثم للغواصات. ولما أردنا أن نجملها حصينة منيعة حدث خلاف شديد على ذلك بين ( رايخش ) و (پروسيا )

وكان تعزيز الاسطول وجعله قوياً يقتضى توسيع ( فنال القيصر ويلهلم ):

فقام الجدال أيضاً حول النفقات اللازمة لا نشاء الاتنبة والجاري اللازمة لذلك حتى تكون صالحة للبقاء طويلاً ومناسبة لضخامة سفن الدريدنوط الجديدة لقد تحقق كل ماكان يقد ره الاميرال ، فكان الثناء على مشروعاتنا في هذا الباب والاعتراف بقيمتها من نصيب رجل اجنبي ، ذلك بأننا رجونا حكومة الولايات المتحدة أن تأذن المكولونل (كوتهالس) .. الذي أنشأ (قنال بناما) .. بأن يزور (قنال القيصر ويلهلم) ، فلبت حكومة الولايات المتحدة طابنا في الحال وبينما الكولونيل (كوتهالس) يتناول الطعام على مائدتي مع الاميرال رترييتر) سأله الأميرال عن ابعاد اقنية ( يناما ) فعلمنا من جوابه أنها أصغر من أبعاد أقنيتنا . وحينئذ قال له الأميرال :

-- اذن فأقنية( بناما ) لا تساعد على مرور سفن الدريدنوط الضخمة
 التي تنشأ الآن ، اما اقنيتنا فتساعد على ذلك

نقال الكو نيل : \_ نعم ، هو ما تقول واثنى على الانشاءات التي تعمل عندنا

وفضلاً عن ذلك فان الاميرال (تربيتز) كان قد عمل على اصلاح وتكبير دور صناعتنا البحرية القديمة التي كان يدعوها (ورشات السقيح)، فأفرغها في شكل عصري توفوت فيه كل المعدات الحديثة، واتخذت جميع الأسباب التي تدعو الى راحة العمال ورفاهتهم

وكان النظام الجديد الذي وضع لوزارة البحرية قد أقام في مقام القيادة البحرية العليا رئاستين جديدتين احداها أركان حربية امارة البحر، والثانية وزارة البحرية نفسها . وهانان الرئاستان وضعتا — كالجيش — تحت سلطة القيادة الحربية العليا مباشرة ، وبذلك لم يبق بين الامبراطور وأسلطوله حاجز يحول بينهما

ولما بهر الأميرال (فيشر) الانكايزي العالم كله بسفينة الدريدنوط التي انشأها ساد الاعتقاد بأنه قد ضمن للبحرية البريطانية سلاحاً جديداً فاقت يه على أسلحة سائر أساطيل الأم ، فلن تستطيع أمة بعد الآن أن تضارعها. ولكن الحقيقة هي أن الدريدنوط لم يكن من بنات أفكار الاميرال (فيشر) بل من ثمرات دماغ مهندس ايطالى اسمه (كوني برتي) فانه نشر كتاباً لقن به جميع العاملين في الانشاءات البحرية أفكاراً مختلفة . وكنت على رأي واحد مع الأميرال (تربيتز) في ان قبول الانكليز لطراز الدريدنوط قد ذهب بالأهمية التي كانت للسفن الحربية الأخرى . وكان هذا الرأي يصدق على الأسطول الألماني بوجه خاص لقلة عدد سفائنه

وقال لى الاميرال (تربيتز):

— اذا اقتفت الدول الأخرى أثر (فيشر) فان انكاترا ستضطر حينتند الى اهال كل ما كانت تعتمد عليه من قواتها البحرية غير الدريدنوط وتشرع في انشاء سفن أخرى ضخمة تمدها لمقابلة جميع أساطيل العالم. وان هذاالعمل سيكلفها نفقات طائلة ، لأن المبدأ الذي قيدت نفسها به في أن يكون أسطولها معادلاً لأساطيل دولتين اجنبيتين سيفتح الباب أمامها واسعاً

ولما كانت الطرق التي انشأنا بها سفننا الحربية لا تجملها صالحة للوقوف في وجه هذه السفن الضخمة فقد كان من رأي الأميرال (ترپيتر) انه لامناص لنا من انشاء مثل هذه السفن . وقد برهنت حرب ١٩١٤ على أن الاميرال كان محقاً في اعتقاده ، لأن جميع السفن التي لم تكن من المدرعات الضخمة لم تصلح في الحرب للعمل

وقامت قيامة بريطانيا العظمى لما انزلنا الى البحر البارجة الاولى من طرز «سوير دريدنوط» لان الانكليز كانوا يمتقدون ان (فيشر) وجاعته محقون فيها يزعمونه من أن ألمانيا لن تستطيع في حالما ان تنشيء بارجة كبيرة من بوارج القتال، لذلك كانت خيبة آمالهم عظيمة جداً . والحقيقة أنهم أخطأوا في حسابهم خطأ لم يكن منتظراً منهم ، لا سيا وان دور الصنمة الالمانية كانت قد انجزت عدداً من البواخر التجارية العظيمة الى يزيد محمولها على محموله

بوارجنا والتى جعات تزاحم البحرية التجارية البريطانية مزاحمة شديدة

ولم تظهر بوارجنا العظمى في (سكاجر الد) من طينة بوارج العدو فقط بل البنت تفوقها عليها سواء بسرعة حركتها أم عزايا الساحة والعوم التي تفردت بها ولم نتمكن قبل الحرب من تعزيز الغواصات كما كنت احب . لاذ زيادة الميزانية البحرية لم يكن مرغوباً فيها من جهة قبل ان ينفذ القانون البحري عاماً ولاننا من جهة اخرى احجمنا ازاء التجديد الذي لم يكن قد ايده الاختبار وكان من رأي (تربيتز) ان الغواصات التي تنشئها الدول الاخرى صغيرة جداً لا يرجى منها أقل قائدة الافي حماية الشواطىء . وقال أيضاً : ان المانيا يجب عليها ان تنشى، بوارج عظيمة تسيرتمت الماء وتستطيع ان تظهر في محركة بحرية حين الحاجة . لذلك يجب احداث غواصات كبيرة تبلغ درجة الكال مع بحرية حين الحاجة . لذلك يجب احداث غواصات كبيرة تبلغ درجة الكال مع الرمن . واقتضى تنفيذ هذا المشروع زمناً طويلا و تطلب تجارب دقيقة اجريت في انواع عنتلفة من الغواصات . ولهذا السبب لم يكن لدينا الا اسطول صغير من الغواصات يوم اعانت الحرب سنة ١٩٩٤ . على أنه كان في امكان هذا الاسطول ان يشدد الخناق على انكاترا لولا خوف المستشار من ان يدفعها الى درجة المأس

وزاد عدد الغواصات زيادة سريعة في ابان الح<sub>د</sub>ب وبلغتحداًمن الاتقان جدىراً بالاعجاب

واذا شئنا ان نقدر عدد الوحدات البحرية في أيام الحرب وجب علينا أن نقسمها الى ثلاثة أثلاث: الأو ل في ميدان القتال ، والثاني يتنقل من مكان الى مكان والثالث يرم في دور الصنعة

ومع ذلك فأن الأعمال الباهرة التي قامت بها الغواصات الآلمـانية كانت موضوع اعجاب العالم كله . فالوطن مدين لبحارتها بأعظم عواطف الشكر وعرفان الجميل

ويجب ان لا ننسى ان الاميرال فون (تربيتز) هو الذي أوجد مرفأ

( تسنغ تاو) التجاري وان مهارته في الادارة والتنظيم قد ساعدته على بلوغ النجاح في كل ما حاوله من الأعمال. وعهارته وكفاءته تحول ذلك الموضع — الذي كان لا قيمة له وفي حكم المجهول — الى مرفأ تجاري تبلغ حركة البيع والشراء فيه خمسين الى ستين مايوناً من الماركات

وتمكن الاميرال (تربيتر) ـ عاله من الصلات مع اعضاء الراخستاغ ورجال الصحافة والمماهد الصناعية الكبرى والاندية التجارية ـ من أن يصير يوماً بعد يوم ذاكلة نافذة في السياسة ولا سيا الخارجية . وكانت مسائل السياسة الخارجية تنجر دائماً الى ما يتعلق بالسفن

وان السياحات التي قام بها هذا الرجل البحري في البلاد الاجنبية جعلته واقفاً على أحوال تلك البلاد ووسعت دائرة أفكاره فصار خاطره يلبيه عند الحاجة ، فيصدر الأحكام السائبة حالاً في المسائل التي تعرض له . ولمما كان نشيطاً بالطبع فهو يطلب دائماً الاسراع في تنفيذ ما يقرره في الشئون المختلفة ، ويضيق صدره جداً مرض معارضة الموظفين له ، ومن حالهم الروحة العامئة

وكان فون (ترپيتز) قليل الثقة بنيرد، وان خلقه هذا عا الضم اليه من انتجارب قد حمله على أن يسيء الظن بالناس بالحق والباطل، وعلى أن ينتمرد بالعمل، فيستاء من ذلك الذين يعملون معه وتخبو جذوة نشاطهم. وقد يتحول عن رأي يكون هوالذي ارتآد، أو يحدث أمر جديد يدعو الى تغيير وجهة نظره، فيدافع عن الرأى الناني بالحاسة التي كان يدافع بها عن الرأي الأول، وهذا مما يجمل العمل معه شاقاً وغير لذيذ. وفي الوقت تقسه كانت النتائج الباهرة لمداعية تجمل نقسه كبيرة في نظره، فلا يكتم شعوره بذلك عن أصحابه

وبلغت هذه الحال بالاميرال (تربيتز) حد الافراط اثناء الحرب ثم وقع الاختلاف في الرأي على بعض الشئون فاوجب ذلك استقالته . وذلك أن

المستشار ( بتمن هولويغ ) شكا الي من أن وزراء الخارجية أصبحوا تبعاً للاميرال ( تربيتز )وانه صار مضطراً الى ادارة السياسة الخارجية بنفسه ، لذلك طلب تنحية وزير البحرية ، ففارقت هذا الوزير النشيط العامل وأنا شديد الاسف عليه. وانى اسجل هنا شكري الخالد لهذا الرجل الذي لا يعرف للتسب معى وأذكر له دهاءه العظيم في تنفيذ جميع، شروعاتى مدة اشتغاله معي والا أن فانى أعرب عن أملي في أن القوة التي عثلها ( تربيتز ) تأتى مسرعة لامداد وطننا الغارق في بحر من اليأس والاضطراب ، فان في استطاعة ( تربيتز ) ان يعمل بشجاعته مالا يستطيع كثيرون غيره أن يعملوه ، وهو أجدر من أي رجل آخر بقول الشاعر

ان من أكبر سعادة المرء ان يكون ذا ارادة وشخصية »
 وبعد فان الاقوال التي انتقدنى بها الاميرال (تربيتر) في كتابه لم تبدل
 رأى فيه



# الفصل العاشر

#### ﴿ اعلان الحرب ﴾

في نروع -- لا استعداد للحرب في المانيا -- دلائل تأهب الاعداء للعرب --انهي محضل الشرق الاكبر المباسوني -- حماية الالمان لمبا في فرنسا من الآثار التاريخية والاملاك المخاصة

### نی نروج

لما عامت بمقتل صديقي الارشيدوق ( فرنسوا فرديناند ) تركت أسبوع (كيال ) وعدت الى البيت وفي نيتي الذهاب الى ( ثينا ) لاشترك في تشييع نشه. ولكن بعضهم رجا مني العدول عن هذه الفكرة لاسباب عامت منها فيما بعد أن سلامتي الشخصية أيضاً كانت موضوع البحث على أث هذا السبب لم أكن لاعباً به بطبيعة الحال

وقد اشتد قلقي من سير الاحوال وتقاباتها ، فعقدت النية على المعدول عن سياحي في الشمال والبقاء في ( برلين ) . ولم يكن المستشار ووزير الخارجية على هذا الرأي ، بل رغبا الي في القيام بهذه السياحة لتهدئة اعساب أوروبا والتأثير فيها تأثيراً حسناً . فقاومت فكرتهما مقاومة طويلة ورفضت أذ أترك بلادي وأنا على شك مما يعده المستقبل

ولكن المستشار فون ( بتمن ) قال لي حينئذ ان عدولي عن سياحة أعلن خبرها يجمل الناس يمتقدون بان الحالة اسوأ بما هي في الحقيقة . ومن المحتمل ان يؤدي عدولي عن هذه السياحة الى اضرام نار الحرب والقاء تبعتها علي • فالعالم كله ينتظر الخبر السار الذي يزيل قلقه فيقول انى عمدت الى السياحة بقلب مطمئن رغم اشتداد الازمة

وقد بحثت في هـذا الموضوع مع رئيس هيئة اركان الحرب الذي كان ينظر الى الموقف بمينالثقةوالاطمئنان حتى انه طلب ان يذهب الى (كرلسباد) ليقضي اجازة الصيف فيها • فلما رأيت ذلك قررت السفر وأنا في حالة شديدة من القلق والاضطراب

#### لااستعراد للحرب فى أكمانيا

اما ( مجلس المرش ) الذي قيل انه عقد في ٥ يوليو ، وكثر التحدث به في العالم كله ، فقد كان خبره اختلاقًا محضًا أذاعه الاشرار لغاية في نفوسهم ٥ والحقيقة هي أني اجتمعت قبل سفوي ببعض الوزراء \_ كما كنت افعل دائما \_ لاقف منهم على سير الاحوال في وزاراتهم

وكذلك لاصحة لما قيل عن انعقاد مجلس الوزراء. ولم تعرض مسألة الاستمداد للحرب على بساط البحث في احتماع ما

وكان اسطولي في مياه نروج - كما هي العادة في اثناء رحلة الصيف - وكنت في ابان توقعي في ( بالهولم ) أتابي الاخبار التليلة من وزارة الخارجية وأطلع بوجه خاص على ما في الصحف النروجية ، وقد أدركت منها ان الحالة من الصواب أن أعود الى ( برلين ) ، ولكنهما التسامي ان أواصل سياحي من الصواب أن أعود الى ( برلين ) ، ولكنهما التسامي ان أواصل سياحي ثم علمت ان الاسطول الانكليزي لم يسرح بعد استعراض ( سيابت هد ) بل ظل معيناً خلاف المأمول ، فابرقت الى ( برلين ) مرة أخرى قائلا : انى لا أرى بدا من العودة . ولكن (برلين ) لم تكن على هذا الرأي ، وقد علمت من الصحف النروجية - لان برلين لم تبلغني شيئاً من ذلك - ان النمسا أرسلت انذاراً نهائياً الىصربيا وأن صربيا ردت على هذه المذكرة ، فلم يعد في طاقي الانتظار ، وأسرعت عائداً الى برلين بعد ما أمرت الاسطول بأن يجتمع في ( وطلمسها قن )

وعامت وأنا على أهبة السفر \_ من مصدر نروجي \_ ان قوة من الاسطول الانكليزى ابحرت سراً الى المياه النروجية بمهمة القبض علي ّ « مع اننا كنا حينتُذ في حالة سلم »

ويهمني في هذا المقام ان أدون ما يأتى :

قيل للسر ( ادورد غوسشن ) سفير بريطانيا العظمى في وزارة الخارجية الالمانية يوم ٢٦ يوليو ان عودتى الفجائية تبعث على الاسف لانها ستكون سبباً في انتشار الاشاعات المقلقة

ولما عدت الى ( بوتسدام ) وجدت المستشار والخارجية على خلاف مع رئيس أركان الحرب و فان الجبرال فون ( مولتكي ) كان يعتقد ان الحرب لا مناس منها ، فى حين ان المستشار ووزارة الخارجية لم تتزعزع ثقتهما بأن الحالة لاتصل الى هذا الحد ، وان الحرب يمكن اجتنابها بشرط ان لا أصدر أنا الام بالتعبئة

واستمر هذا الخلاف في الأيام النالية أيضاً ، الى أن أخبرهم الجنرال (مولتكي) بأن الروس مستعدون لتدمير المنازل القائمة على حدودهم ، وانهم ينزعون الخطوط الحديدية من جميع محطات الحدود وقد وزعوا أوراق التعبئة الحراء • فينئذ بدأ ساسة (ولهامستراس) يفهمون الحقائق ، وقد ضعفت مقاومتهم كما ضعفت قواهم ، لأنهم لم يريدوا أن يعتقدوا بامكان وقوع الحرب

ان هــذا كله ينبت بوضوح تام اننا لم نكن مستمدين للتتال في يوليو سنة ١٩١٤ ، فليمدل الناس اذن عن القول بأننا نحن الذين مهدنا للحرب ، وأعددنا العدة لها

وقد سأل رئيس حجاب القيصر جلالته في ربيع سنة ١٩١٤ عن برنامج سياحته في الربيع والصـيف فأجابه نقولا الثانى تائلاً « سأبتى حيث أنا في هذا العام لا أن الحرب ستقع حماً »

ويقال ان هذا الجواب وصل الى مسامع المستشار فون ( بتمن ) ولكني لم أسمع به حينئذ ولم أعرفه قبل نوفمبر سنة ١٩١٨

وكان هذا القيصر عينه هوالذيوعدني بالشرف الملكي مرتين في (يوركه)

و (مرفأ البلطيق) بأن لا يمتشق حسامه في وجه ألمانيا اذا وقعت الحرب في أوربا ، وأنه لا مخوض غمار الحرب في جانب الانكايز خاصة • وقد عزز جلالته هذا الوعد بهزيدي وتقبيلي • وفعل ذلك اعترافاً منه عا أولاه اياه الامبراطور الأنماني من الجميل في خطة الود والاخلاص التي بهجها مصه في ابان الحرب الروسية اليابانية في حين أن انكلترا ـ البلاد التي يكرها ـ هي، التي ألحقت بالقيصر وبلاده ضرراً عظماً جداً بتحريض اليابان على الحرب

وفي تلك الاثناء، بينها كان القيصر يبسط خططه الحربية لفصل السبف ؛ كنت أنا أعنى بالعاديات في (كورفو ) ثم سافرت الى ( ويسبادن ) ثم الى ( نروج )

وبديهي ان الملك الذي يريد الحرب، ويستعد لمهاجمة جيرانه استعداداً يقضي بالتكتم الشديد والتمهيد الطويل لتعبئة الجيوش وحشدها، لا يقم أشهراً عديدة في خارج بلاده ولا يسمح لرئيس أركان حربه في قنساء اجازة الصيف في (كرلسباد)

أماالاعداء فقد أعدوا في هذه المدة عدتهم لحرب الهجوم بكل دقة ونظام وارتبكت الهيئات السياسية كلها في بلادنا ، لأن الجاعة لم يرو االحرب قادمة اليهم . أما وزارة الحارجية التي تمسكت الى النهاية بمبدأ « تجنبوا الحوادث ! » فكانت ثملة بفكرة « السلم مهما يكن ثمنه » حتى انها لم تفكر في أن الحرب يمكن أن تكون وسيلة تتوسل بها سياسة الحلفاء . وهكذا نجد أن السياسة الألمانية لم تقدر نذر الحرب حق قدرها ؛ مما يدل على انها كانت واغبة رغبة أكيدة في السلم . وقد أو جدت آراء وزارة الخارجية مماوضة شديدة في البلاد لهيئة أركان الحرب العامة ولوزارة البحرية — اللتين كانتا تنذران بالخطر ، وتريدان الاستمداد للدفاع — ودامت هذه الممارضة زمناً عنويلاً . ولم يتمكن الجيش من أن يصفح عن وزارة الخارجية لأنها مكنت العدومن مفاجأته عما اقترفته من الخطأ . اما رجال السياسة فقدأ ظهر وا امتعاضهم العدومن مفاجأته عا اقترفته من الخطأ . اما رجال السياسة فقداً ظهر وا امتعاضهم المهر رأوا الحرب قادمة اليهم رغ ما أبدوه من المهارة • • •

#### دلائل تأهب الاعداء للحرب

ان وثائق لا يحصيها العــد تدل على أن الحرب كانت تنظم في روســيا وفرنسا والبلجيك وانكنترا في صيف ١٩١٤ ، في حين انه لم يكن في بلادنا رجل واحد يفكر في مهاجمة الحلفاء

وقد جمعتُ ما عَثرت عليه من هذه الوثائق الخطيرة الشأف في جدول قارنت فيه بين حوادث التاريخ ونظمته شخصياً . ولا أريد ان اشير في هذا المقام الا الى بعض وثائق مختارة من هذه المجموعة الكبيرة . واذا كنت لا اذكر جميع الأسماء فلا يتعذر على القاريء ادراك السبب الذي حملي على ذلك وقد وصلتى هذه الوثائق في حينها : قسم منها في ابان الحرب ، والقسم الأكر بعد الحرب

 إ. بدأت المصارف الانكايزية بجيمع المدهب في شهر أبريل سنة ١٩١٤ أما ألمانيا فقد استمرت على اصدار ذهبها وقمحها الى الخارج ولا سيما الى بلاد الحائداء حتى شهر الونيو من السنة عينها

٣ — أبلغ الكيتن فون (كنور) الملحق البحري الألماني في (طوكيو) في شهر أبريل سنة ١٩٩٤ أنه دهش « للاعتقاد التام السائد هناك بان الحرب قريبة الوقوع بين التحالف الثلاثي وألمانيا » وزاد على ذلك « ان في جو ذلك الحيط عاطفة تشبه عاطفة الشفتة التي يشعر بها الناس ازاء حكم الاعدام قبل صدوره »

٣ - التي الجنرال (تشر باتشيف) مدير المدرسة الحربية العليا في
 ( بطرسبرغ) خطبة في اجتاع عقده ضباطه قال فيها ما يأتى:

« بأتت الحرب مع الدول الوسطى حاجة لا غنى عنها ، بسبب الخطة التي اتبعتها النمسا في البلقان للاضرار بمصالح روسيا • ويحتمل كشيراً أن تعلن الحرب في فصل الصيف • والشرف يقضي على روسيا بأن تنهج خطة الهجوم في الحال »

أرسل سفير البلجيك في ( برلين ) تقريراً عن وصول البعثة المسكرية اليانانية الى ( بطرسبرغ ) « ابريل سنة ١٩٩٤ » جاء فيه ما يأتى : « سمع الضباط اليانانيون في أندية الالايات أن الضباط والجنود يبحثون جهاراً في حرب تعلن قريباً على المساوأ لمانيا . ويقولون ان الجيش مستعد لخوض غمار الحرب ، وإن الفرصة سانحة للروس ولحلفائهم الفرنسويين »

٥ - جاء في المذكرات التي نشرها المسيو (باليولوغ) سفير فرنسا السابق في بطرسبرغ في (مجلة العالمين) سنة ١٩٢١ أن الغرندوقة (أناستاسيا) والغرندوقة (شارسكويسيلو) اعلنتا في ٢٢ يوليو سنة ١٩١٤ ان والدها (ملك الجبل الأسود) أبلغهما بتلغراف رمزي « ان الحرب ستملن قبسل أواخر الشهر على الحساب الروسي - أي قبل أول أغسطس على الحساب الغربي - فتصبح الخسا أثراً بعد عين ، وتستردون الالزاس واللودين ، وتجتمع جيوشنا في (برلين) وتزول ألمانيا من عالم الوجود»

آ - نشر المُسيو ( بوكيتشيويتش ) معتمد صربيا السياسي سابقاً ـيفے ( برلين ) كتاباً سنة ١٩١٩ عنوانه « أسباب الحرب»أشار فيه الى ما سمعه من المسيو ( كمبون ) سفير فرنسا في برلين في ٢٦ أو ٢٧ يوليوسنة ١٩١٤ وهو : « اذا اسـتدرجت المانيا الى الحرب فانها تلقى أمامها انكلترا أيضاً ، فيحتل الأسطول الانكليزي ( هامبورغ ) عنوة ونسحق الالمان سحقاً »

وأعلن( بوكيتشويتش) أذهذا الحديث أقنمه يومئد بأن الحرب اذا لم تكن مقررة من قبــل فانها ستقرر بعد اجتماع المسيو ( يوانكاره ) بقيصر روسيا في ( بطرسبرغ )

أخبرني رجل روسي كبير من اعضاء مجلس (الدوما) كان يعرف (سازونوف) معرفة تامة عن مجلس العرش السري الذي عقد برئاسة القيصر في فبراير سنة ١٩١٤ وقد دونت في مذكراتي « مقارنة بين حوادث التاريخ » ما عرفته عن هذا المجلس من مصادر روسية أخرى • فان المسيو (سازونوف)

خطب فيه مقترحاً على القيصر « الاستيلاء على الاستانة . وبما أن دول الائتلاف الثلاثي لاتوافق على ذلك فالحرب تعلن حمّا على ألمانيا والنمسا ، وتنفصل ايطاليا عن حليفتيها الجرمانيتين ، وستكون فرنسا حمّا الى جانبنا . ومن المحتمل ان تنضم انكلترا الينا أيضاً » وقد وافق القيصر على هذا الاقتراح وأصدر أمره باعداد نما يلزم من الممدات

ورفع الكونت (كوكوزوف) وزير المالية الروسية حينئذالى القيصر تقريراً عارض فيه هذا المشروع ، وقد أطلعني الكونت ( ميرباخ ) على هذا التقرير بعد صلح ( پرست ليتوفسك ) . فإن الكونت (كوكوزوف ) أشار فيه على القيصر بأن يظل صديقاً لا لمانيا ، وأنذره بسوء عاقبة الحرب ، وبأنها ستؤدي الى الثورة ، والى انهيار البيت المالك ، ولكن القيصر لم يعبأ مهذه النصائح بل ساعد على تعجيل اعلان الحرب

٨ - واخبرني الرجل نفسه آنه دعي آنى تناول النداء على مائدة المسيو
 السازونوف) في اليوم الثالث لأعلان الحرب فقابله صاحب الدعوة بوجه
 يطفح بشراً وسروراً ، وقال له وهو يفرك يديه - :

« الا تسلم معى يا عزيزي البارون بأني احسنت اختيار فرصة الحرب؟ » فاضطرب البارون قليلاً ، ثم سأل محدثه عن خطة انكلترا فابتسم الوزير حينئذ وضرب بيده على جيبه وقال وقد أبرقت عيناه : —

« لديّ في هذا الجيب شيء تغتبط له روسيا كثيراً بعد بضمة أيام ، ويقف العالم ازاءه موقف الدهشة والاستغراب • لقد أخذتُ من انكاترا عهداً بأنها تحارب ألمانيا مع روسيا جنباً الى جنب »

٩ - أخر بعض الروسيين من الفيالق السيرية الذين وقعوا في الأسر في پروسيا الشرقية المم نقلوا بالسكاك الحديد الى جوار (موسكو) في صيف سنة ١٩١٣ للانستراك في المناورات التي قيل ان القيصر سيحضرها ولكن هؤلاء الجنود لم يعودوا الى حيث كانوا بل وزعوا في فصل الشتاء على جهات ( فيلنا) وقد قيل لهم المهم سيشتركون في مناورات كبيرة أخرى سيحضرها

القيصر . وانتشر هؤلاء الجنود في ( ڤيلنا ) وضواحيها كما لوكانوا في ايات الحرب . ثم وزعت عليهم الذخيرة فِئَاة وقيل لهم أنهم في حالة حرب مع ألمانيا . أما سبب ذلك فلم يستضع أحد أن يقوله

• ١ - نشرت السحف في شداء ١٩١٤ - ١٩١٥ مذكرات لأحد الامريكيين ضعنها وصف سياحته في ( القفقاس ) في ربيع سنة ١٩١٤ وقال فيها انه لما وصل الى ( القفقاس ) في أوائل مايو سينة ١٩١٤ قابل في طريقه الى ( تقليس ) فصائل كثيرة من الجنود المختلفي الأسلحة ، وكلهم في حالة حرب . وقد خشي ان تكون النورة قد نشبت في ( القفقاس ) واستفسر من موظفي قلم الجوازات في ( تفليس ) عن ذلك فأ كدوا له ان البلاد في سكينة تامة ، وانه يستطيع النيسافر الى حيث بريد لأن ما رآه لم يكن غير مناورة عسكرية

ولما اتم سياحته في مايو سنة ١٩١٤ عزم على انبركب البحر في احدى مواني، القفقاس)، ولكنه وجد المراكب كلها غاصة بالجنود، حتى انه لم يستطع ان يحصل على محل له ولامرأته الا بجهد عظيم. وقد اخره الضباط الروسيون انهم سينزلون الى البرفي ( اودسه ) ثم يبرحونها الى ( اوكرانيا ) للاشتراك في المناورات الكبرى

١١ - في صيف سنة ١٩١٨ وصل الى مركز القيادة الألمانية العليا في ( بوسمون) الامير ( توندوتوڤ) زعيم القرزاق المقيمين بين ( تشاريتشين ) و ( استر اكان ) والذي كان مرافقاً الغرندوق ( نيقولا نيقولافيتش ) لعقد عمائفة مع ألمانيا ، لأن القوزاق الذين ليسوا من الصقالبة كانوا مر ألد اعداء الملشفك

وقد أخبر (توندوتوڤ) ان (نيقولا نيقولافيتش) أرسله قبل نشوب الحرب الى مركز القيادة العليها ليخبر الفرندوق بما وقع من الحوادث في هيئة أركان الحرب. فسمع هناك المفاوضات التليفونية الشهيرة التي دارت بين القيصر والجنرال (جانوشكوڤيتش) رئيس هيئة أركان الحرب

ووقعت برقية الامراطور الألماني وقماً شديداً في نفس القيصر ، فعزم على معارضة التعبئة العامة وأور ( جانوشكوڤيتش ) تلغرافياً بأن يقفها وبرجع عنها و ولكن رئيس هيئة أركان الحرب لم ينفذ هذا الأمر بل كلم(سازونوف) وزير الخارجية بالتلفون وساله عما ينبني له ان يفعل • وكان رئيس أركان ألحرب هذا متمسلاً بوزير الخارجية منذ أسابيع وشريكاً له في دسائسه ومساعيه لاعلان الحرب

فرد (سازونوف) عليه يقول: ان أمر القيصر خال عن الروية والتعقل وان الواجب يقضي على القائد بمواصلة التعبئة ، وانه سيزور القيصر في اليوم التالي فيحيد اليه رشده ، وهو يعرف كيف ينسيه برقية الامبراطور الالمانى الباردة وأبلغ (جانوشكوڤيتش) القيصر حينئذ ان التعبئة قد ابتدأت ولاسبيل انى الرجوع عنها . قال الامير (توندوتوڤ) : ولكن (جانوشكوڤيتش)كان يكذب على القيصر ، لاني رأيت بعيني رأسي أمر التعبئة العامة أمامه على المائدة وكان لم يرسله

ونما هو جدير بالذكر \_ من الوجهة النفسية \_ بمناسبة هذه الحوادث أن القيصر ( نقولا ) الذي مهد للحرب العالمية ، والذي كان فد أصدر أمر أنتمبئة ، حاول مرة أخرى ان يمود ادراجه الى الوراء . والظاهر ان البرقية المعلنية التى بمثت بها اليه لاحذره من العواقب فتحت عينية للمرة الأولى وأظهرت له بكل جلاء ووضوح التبعة العظيمة التى أخذها على عاتقه باعلانه هذه التدابير الحربية . وهذا هو السبب الذي حمله على الرغبة في توقيف آلة الحرب ، قاتلة البشر ، التي بدأ بتشغيلها . وكان انقاذ السلم محتملا حينئذ لو لم يحبط (سازونوف ) المساعى المؤدية اليه

وسألت الامير (تندوتوڤ):

ـ هل الغرندوق المعروف ببغضه لألمانيا ساعد كثيراً على اعلان الحرب؟

فقال: ان الفرندوق حرّض على الحرب ، ولكن تحريضه لم يزد في الامو شيئاً ، لان الضباط كانوا شديدي الرغبة في محاربة ألمانيا. وهذه الرغبة مستمدة من الجيش الفرنسوي، وقد تسربت منه الى الجيش الوسي ، على ان اعلان الحرب كان منوياً منذ سهة ١٩٠٨ — ١٩٠٩ « بسبب الحاق الخسا مقاطعة البوسينة والهرسك ببلادها » واكن فرنسا لم تكن حينئذ على استعداد لها

والحقيقة هي ان روسيا لم تكن على تمام الاستعداد المحرب في سنة ١٩١٤ لان (جانوشكوڤيتش) و (سوخوملينوف) ـ وزير حربية روسيا يومئذ ـ حسبا انها لا تقع الا في سنة ١٩١٧ . ولكن توقيف ( سازونوف ) و ( ايزڤولسكي ) لم يعد بمكناً ، كما ان توقيف الفرنسويين صار فوق طاقة البشر . وكان يخشى الأولان ان تنشب الثورة في روسيا ، ويخافان من تأثير الامبراطور الالماني في القيصراذ يحتمل ان يقنعه بالمدول عن الحرب . أما الفرنسويون فكانوا واثقين بمؤازرة الانكايز لهم ، وقد خافوا ان يضيعه الفرصة فتنفق انكاترا مع ألمانيا على حسابهم

ولما سألت الامير: هلكان القيصر شاعراً بالميل الحربي السائد في محيطه، وهلكان موافقاً عليه ؟

أَجَابِي قَائِلاً : « أَمَــدر القيصر على سبيل الحيطة والحَذر أَمراً لا يخلو من مغزى عظيم ، وهو ان لا يدعى الساسة الالمان ولا المله قون العسكريون الالمانيون الى تناول الطمام مع الضباط الروس في حضرته »

الم المسكرية البريطانية على طول خط الحدود البلجيكية شمال فرنسا . للمعاطف العسكرية البريطانية على طول خط الحدود البلجيكية شمال فرنسا . وقد أعلن السكان ان هذه المعاطف وضعت في مواضعها هذه في سنوات السلم الاخيرة . وكان معظم الضباط الانكايز الذين أسروا سنة ١٩١٤ بلا معاطف ، ولما سئاوا عن السبب قالوا بكل بساطة : «قيل لنا اننا سنجد معاطفنا سيف مستودعات (موبوج) و (كسنوى) وغيرها في البلجيك وشمالي فرنسا »

وهكذا كانت الحال فيما يتعلق بالخرائط. فان جنودنا عثروا على مقادير كبيرة من خرائط هيئة أركان الحرب الانكايزية للبلجيك وشهالي فرنسا. وقد رأيت عدداً منها، وكانت أساء القرى مكتوبة باللفتين الفرنسوية والانكليزية، وكانت جميع التعليات اللازمة للجنود مكتوبة باللفتين أيضاً الى جانب الخريطة. وهُكذا يقرأ الانسان في هذه الخرائط: مولين — ميل «مطحنة »، بون — وهُكذا يقرأ الانسان في هذه الخرائط: مولين — ميل «مطحنة »، بون — بريدج «جسر »، ميزون — هوس « بيت »، قيل — تون « مدينة »، بوا — وور « غابة » . النج . وقد وضعت هذه الخرائط سنة ١٩١١ في (سوث هامبتون)

وقد انشأت ( انكلترا ) هذه المستودعات بموافقة الحكومتين الفرنسوية والبلجيكية في ابان السلم وقبل ان تعلن الحرب بزمن طويل

فأية عاصفة من عواصف الاشمنزاز لم تكن لتهب علينا في البلجيك ، البلاد المحايدة ، وما هي الاشاعات التي ما كانت تنتشر عنا في فرنسا وانكلترا، لو أنشأنا في ابان السلم مستودعات للملابس العسكرية وخرائط اركان الحرب في (سها) و (لياج) و (نامور)!

ولا ريب في الله عصابة (سازونوف ابزڤوسكي) يجب أن تمد في مقدمة العاملين على اعلان الحرب العالمية الى جانب ( بوانكاره ) . ويقال الله المؤوسكي ) صرح في باريس \_ وهو يضرب صدره باعجاب \_ قائلاً : « أنا أبو هذه الحرب »

والتبعة الملقاة على (دلكاسه) عظيمة ، وأعظم منها التبعة الملقاة على عاتق (غراي) لاته كان روح سياسة « الخنق » بصفته منفذاً لوصية مليكه المتوفى ، ولانه نفذ هذه الوصية باخلاص تام

### مساعى محفل الشرق الاكبر الماسونى

وقد قيل لي انه كان للخطة المنظمة التي وضعها (محفل الشرق الاكبر) الماسوني في باريس شأن عظيم في اعداد الحرب العالمية التي تقرر اعلامها على المبراطوريتي الوسط الجرمانيتين . وكانت المحافل الالمـانية ـ ما عدا اثنين منها

وقعا في قبضة المتمولين الاجانب وكانت لهم صلات سرية بمحفل الشرق الاكبر بباريس .. مستقلة عن ( محفل الشرق ) تمام الاسد نقلال. وقد حافظت على اخلاصها وصداقتها الى النهاية اذا صح ما سمعته من الماسوني الالماني الكبير الذي أخذت منه كل هذه المعلومات وأطلعن على أموركنت أجهلها .

وعقدت محافل الشرق الأكبر مؤتمراً دوليًا في باريس سنة ١٩١٧ تلته على الاثر مفاوضات سهمة في سويسرا • ويقال ان هذا المؤتمر وضع البرنامج التالي وهو فصل النمسا عن المجر وجعل ألمانيا دولة دمقراطية واقصاء (اسرة هابسبورغ) عن الدرش وخام الامبراطور الألماني واعادة (الالزاس واللورين) الى فرنسا وضم (غليسيا) الى ( بولندا) وانتاس ساطة البابا و نفوذ الكنيسة الكاثوليكية وسائر الكنائس الاوربية

ولم تحكني الاحرال حتى اليوم من تحقيق هذه الاخبار الخطيرة الشأن التي عرضت على باخلاص تام عن مساعي محافل الشرق الأعظم وخطتها . ولا يخفى ان الجمعيات السياسية السرية والعلنية لا ترال منذ أول عهد التاريخ تلعب ادواراً مهمة في حياة الشعوب والدول . وكانت أعمال بمض هذه الجمعيات في مصلحة البشرية ، ولكن البمض الآخر لم يكن في الحقيقية سوى قوة عفرية يعمل أفرادها ويتعارفون باشارات سرية تخشى الظهور الى النور

وأشد هذه الجمعيات خطراً هي التي تعمل بحجة الدفاع عن بعض المباديء السامية كحب الغير ومساعدة الضعفاء والمساكين وغير ذلك مما تتستر به الموصول الى اغراضها الخفية

ومهما يكن الأمر فن الضرورى بذل العناية التامة لدرس أعمــال محافل الشرق الأدنى ، لان تقرير الحطة التي يجب ان تتخذ ازاءها لا يتيسر الا بعد الوقوف على حقيقتها

\*\*\*

ولا أتكام في هذا الكتاب عن الاعمال الحربيــة لانى أترك ذلك بكل ادتياح لضباطي والتاريخ ، لا سيا والــــ المستندات والوثائق اللازمة لذلك ليست في يدي • فما يمكنني تدوينه في هذه الحال لا يتعدى المعلومات العامة \*\*\*

انني كلما فكرت فيها شعرنا به في سنوات الحرب الاربع وفي هذه السنوات من آمال وآلام ، وفيها نلناه من انتصارات باهرة وما خسرناه من أرواح غالية جداً ، تمثل في ذهني مزايا قومي الألمان الذين تقلدوا سلاحهم للذب عن بيضتهم، فأذكر ذلك لهم بالنناء والشكر

اذ بني قومي لم يصنموا بشيء من صنوف التضحية في سبيل انقاذ الوطن ولم يقتصر جيشناعلى الوقوف أمام جيوش ٢٨ أمة معادية اتحدت علينا في خلال الحرب التي أرخمنا عليها ارغاما ، بل أن الجيش الألماني تمكن مرضا احراز الانتصارات الباهرة على جيوش هذه الأثم في البر والبحر والجو ، واذا كان الضباب المخيم علينا الآن مانما من سلوع شمس هذه الحقيقة فان التاريخ سيبد هذا الضباب في المستقبل ويظهر للمالم حقيقة عملنا بجلاله وجاله وفضلاً عن ذلك فقد كانت جيوش الدول المتنقة معنا كلما ساء حظها في ما ذاذ من المالة عن ذلك فقد كانت جيوش الدول المتنقة معنا كلما ساء حظها في ما ذاذ من المالة عن ذلك فقد كانت جيوش الدول المتنقة معنا كلما ساء حظها في ما ذلك فقد كانت جيوش الدول المتنقة معنا كلما ساء حظها

وفضلاً عن ذلك فقد كانت جيوش الدول المتفقة معنا كلما ساء حظها في ميدان من الميادين لا تلبث أن تتمتع بالنصر مرة أخرى بنجدة قليلة تأتيها من الجند الألماني • ولا مانع بمنعي من القول بأن جيشنا حارب في كل ميدان من ميادين الحرب الكونية

لذلك كانت الشجاعة التي أبدتها الأمة الألمانية لا تستحق ذلك الخنجر الذي طعنت به من ورائها ، وكان سبب انكسارها • وما برح نصيب الألمان فى كل زمان أن ينكسروا بالسلاح الألمساني نفسه

#### حمام الأكمال

لما في فرنسا من الآكار التاريخية والأملاك الخاصة وقبل أن اختم هذا الفصل أربدأن أقول كلتين في « المظالم الألمانية » لحا دخلت كتائبنا الى البلاد الشمالية من فرنسا أصدرت أوامري بحاية الفنون الجميلة والمباني الأثرية . وكان مع كل جيش الماني جماعة من أهل الاختصاص بالفنون الجميلة والعلماء ، وكانت مهمة هؤلاء الوصول الى كل

كنيسة والى كل قصر والى ما يماثل ذلك من المباني ، فينظروا في أمر هذه الأماكن ويسجلوا محتوياتها ويصوروها ثم يكتبوا مذكرة عنها ، ومن هؤلاء الملماء الأستاذ (كليان) الذي ندبته لكستابة التقارير لي عن هذه المباني الأثرية . وهكذا وضعت البيانات والمجموعات عرف المدن ودور الآثار والقصور وغيرها

أما المجموعات الأثرية التي كانت معرضة للخطر بسبب الحرب فقد نقلت من أماكنها الى ( قالانسين ) و( موبوج ) ، وبذلت العناية هنالك لحفظها ، وكتب على كل قطعة اسم صاحبها

وخاطر الجنود الائمانيون بحياتهم عند ما بادروا تحت قنابل المدافع الانكايزية لانقاذ الزجاج القديم في كنيسة ( سن كنتن ) الكبرى • ومن جهة أخرى فان أحد قسس الكاثوليك الالمان لشركتابًا معززاً بالصور الفطوغرافية عن تخريب الانكايز هذه الكنيسة ، فأمرته باذ يرسله الى البابا ونزل المقر العام للفيلق الثالث في ( قصر يينون ) الخاص بالامرة ( دي يوا ) التي كانت من قبل بضيافتي وضيافة الامبراطورة في ( برلين )، فزرت أنا هذًا القصرواخترت الاقامةً فيه . وكان الانكابز قد احتلوه قبلنا فأساءوا فيه كثيراً • وبذل الجنرال فون ( لوكوف ) وأركان حربه كل عناية الاصلاح ما خريه الانكليز في هــذا القصر • وطفت أنا والجنرال في الدائرة الخاصة بالأميرة ، وهي الدائرة التي لم نسمة قط لجندي ألماني بأن يدخلها ، فوجدنا جنود الانكلىز الذن أقاموا هنا قبلناقد عبثوا بخزانات ملابس الأميرة ورموا وتنظيفها باعتناء ووضعها في خزاناتها . ورأينا مكتباً خلعت ۖ أدراجه ونثرت الاوراق والرسائل التي فيه هنا وهناك ، فأمرتُ بجمع الرسائل واعادتها الى ادراجها واقفالها بالمفاتيح • وبعد مدة وجدنا الاواني الفضية الخاصة بالاميرة مدفونة في حديقة القصر ، وعلمنا من القرويين أن الاميرة أمرت بدفن هذه الاواني في التراب من أوائل شهر يوليو ، وهذا يدل على أن الاميرة كانت من قبل نشوب الحرب على علم بقرب نشوبها • فأمرتُ بأن تكتب قائمة بهذه الاواني وأرسلناها الى مصرف ( اكس لاشابل ) لتكون وديمة فيه حتى تنتهى الحرب • ثم أرسلت الى الاميرة خبرا بواسطة البارون فون ( ديخشماخ ) — المارشال الا كر للقصر — أعلمها ، الخذناه من التدابير للمحافظة على قصرها وأوانيها وما تملكه ، غير أنها لم تجبني على ذلك بكلمة ، وفضلا عن ذلك فأنها نشرت في الصحف الفرنسوية كتابًا منمتوحاً زعمت فيه أن الجنهال فون (كلوك) سرق أوانيها الفضية

وبعد نانه بفضل الاهتمام الذي بذلته أنا شخصياً ، وبفضل المساعي التي قام بها العاماء والاخصائيون ورجال الجيش من الأكمان ، استطاع الفرنسويون أن يملكوا من الاشياء والمباني الاثرية ما تساوي قيمته بضمة مليارات هكذا فعل (الهونيون) و(البوش)



## الفصل الحادي عشر\_ ﴿ البابا والصلح)﴾

## مديث مع المونسفبور باتشللي القاصد الرسولي في كروزناخ

سنة ١٩١٧

زارني المونسنيور ( باتشللي ) القاصد الرسولي ونائبه في صيف سنة ١٩١٧ في ( كروزناخ ) . وكان القاصد يفي مناهره الخارجي قدرة أمراء الكنيسة الكاثوليكية ، ذكي الفؤاد ، قريباً من القاب ، لطيف المعشر ، متحلياً بأجل الصفات

وكان يعرف اللغة الالمانية الى درجة تمكنه من فهم الحديث من غير أن يجيد التكام بها . لذلك دار الكلام بيننا باللغة الفرنسوية . وكان القاصد يستعمل بعض العبارات الالمانية بين حين وآخر . أما النائب الذي ينقن لنتنا فكان يتدخل في الحديث من غير أن يدعي اليه خوفاً من ان تؤدي استنتاجاتي الى استدراج القاصد

وقد دار البحث حول التوسط ومفاوضات الصلح. وكانت قد تقدمت ذلك مشروعات وافتراضات في هذا البابثم أهملت بعد منافشات دارت حولها. وفي ديسمبر سنة ١٩١٦ على أثر رفض افتراح كنت قد افترحته قات ان من الواجب على البابا أيضاً أن يقوم بمسمي . فقال لي القاصد الرسولي ان من المتعذر على البابا أن يقوم بمسمى جديد ، بعد أن أخنقت مساعيه السابقة . وزاد على ذلك أن البابا لا محمل له الآن غير التفكير في الوسائل التي تنقذ أوربا المتمدنة من كارثة الحرب . وعلى ذلك فان كل مسمى يسذل في هذا السبيل يكون له وقع حسن في الفاتيكان

فقلت : ان البابا يجب عليه \_ إصفته رئيساً للكاثوليك ولجميع الكنائس الرومانية \_ أن يوجه دعوته في بدء الامر الى قسسه وكهنته في جميع البسلاد ليحاربوا الحقد الذي كان متمكناً في القلوب، والذي هو أعظم عقبة في سبيل السلح. على أذ اكابروس الحلفاء كان لسوء الحظ من تلك الطغمة التي « تحمل الحقد » ولا عمل لها الا تحريض الشعوب على مواصلة القتال. وقد ذكرت له بهذه المناسبة التقارير العسكرية العديدة التي وضعت في ابان الحرب وأثبتت أن كهنة وقسما وخوارنة كثيرين وقعوا في قبضة يدنا وهم حاملو السلاح . مم وصفت دسائس الكردينال ( مرسيه ) واعمال الاكابروس البلجيكي الذي دخل كثيرون من أغراده في سلك الجاسوسية . واشرت بعد ذلك الى الحطبة التي أتقاها ( اسقف لندن ) البروتستاني وبجد فيها قتلة ( بادالونغ ) من اعلى المندر الكندي . فاذا تمكن البابا من حمل الاكابروس الروماني في مختلف البلاد على الاقتداء بالاكابروس الالماني في مقاومة البغض والحقد ، سواء بواسطة الخطب والمراعظ ، أم بالمنشورات الاستفية والبيانات الكنسية ، فان المنطرة التحطيرة التي تخطوها الى السلم تكون واسعة جداً

ووجد ( باتشالي ) هـٰـذه الفكرة حسنة وجديرة بالبحث ولكنه قال : « ليس من الـمهلِ ان يقبل بها بمض الاساقفة »

فقلت اني أعرف النظام الشديد وسلسلة المراتب السائدين في الكنيسة المومانية . ولذلك كنت افهم إسعوبة كيف ان بعض الاساقفة يأبى ان يعظ الناس بالصفح عن العدو واحترامه اذا أصدر البابا بذلك أمرا رسمياً عازماً الى أمراء الكنيسة . اليست الكنيسة بصفتها الدينية فوق الاحزاب؟ أوليس حب الغير والصفح عن الاهانة من اصول الديانة المسيحية ؟ أفلا ينبغي التشديد عراعاة هذه الأصول والعمل بها ؟

وقد سلم ( باتشللي ) معي بذلك ووعدني بفحص هــذه الفكرة فحصًا دقيقًا وعرضها على ( الڤاتيكان )

ثم سأَّلني القاصد الرسولي عن رأبي في خبر الاساليب السياسية التي يمكن أن يلجأ اليها البابا المتوسط في ابرام الصلح من غير أن يكون لها صلة بالمساعي الدينية التي أشرت اليها فقلت: بما ان ايطاليا والنمسا من الدول الكاثوليكية فالمابا يستطيع ان ان يؤثر فيهما تأثيراً عظيماً ، وقداسته هو ابن احدى هاتين الدولتين ، وفيها مقره ، وشعبها يجله ويحترمه ، فيمكنه ان يلقنه المباديء التي يريدها . اما الدولة الثانية فهي النمسا التي يحكمها ملك يلقب نفسه « بالكاثوليكي » وهو على صلة دائمة بالفاتيكان ككل أفراد أسرته ويعد من أخلص أبناء الكنيسة الرومانية »

فرد (باتشللي) على ذلك قائلا ان الڤانيكان لاصلة له بالحكومة الايطالية، وان نفوذه ممدوم في وزارة الخارجية ، وان من الصمب حمل ( الڤاتيكان ) على قبول هذا الرأي . ثم ان الحكومة الايطالية ترفض من جهة أخرى كل دعوة الى المفاوضة

وهنا اشترك النائب في الحديث فقال انه يستحيل على (البابا) ان يقدم على مثل هـذا العمل الذي يؤدي على الغالب الى عواقب شديدة الحطر على الثاتيكان ، لان الحكومة تبادر في الحال الى تحريض الرعاع على الثاتيكان الذي لا يستطيع أن يعرّض تفسه لهذا التهديد

ولما رآني النائب لم أعلق أهمية على اعتراضه قال بحياسة اني لا أعرف شعب ( رومية ) الذي يصبح مخيفًا اذا استسلم الى المحرضين ، وهياج السوقة على الثاتيكان من الحوادث الوخيمة العواقب التي تؤدي الى مهاجمة (كنيسة القديس بطرس) وتهديد حياة ( البابا )

فقلت : اني أعرف الثانيكان معرفة تامــة : فليس له ان يُخشى الرعاع ولا السوقة . ثم ان للبابا أنصاراً عديدين في الاندية وبين الشعب يهبون في الحال للدفاع عنه

وقد وانقني القاصد على هذا الرأي . ولكن النائب لم يرتبك ، بل استمر يصور لنا خطر السوقة بألوان قاتمة ويصف الاخطار التي تهدد حياة البابا

فأجبته : ان احتلال الڤاتيكان لم يتيسر الا بمدافع المتراليوز والمدافع الضخمة وحشد قوات منظمة من الجنود الهجوم والقيام بحرب حصار طويلة.

ولكن السوقة ليس لديهم شيء مماتقدم، لذلك لا يحتمل ان يجرأ واعلى مثل هذا المعمل . وزدت على ذلك فقلت: ان القاتيكان — على ما سمعت — قد استعد لمن هذه الطوارى، وأعد عدته لها ، فسكت القسيس حينئذ ولم يحر جوابا واستأنف القاصد الكلام فقال: انه يصعب على البابا ان يقوم بسعي عملي مؤثر في سبيل السلم من غير ان يغضب ايطاليا الرسمية ويحدث فيها نوعاً من انواع الممارضة الخطرة « فالكرسي الرسولي ليس حرا لسوء الحظ ، فلوكان ثبابا بلاد أو مقاطمة ذات سيادة تامة يستطيع ان ينهج فيها الخطة التي يريدها التغيرت الحالة تغيراً كبيراً . والاب الاقدس مرتبط الآن عمدينة (رومية) الجمانية ارتباطاً لا يكانه من العمل كا يريد »

فقلت: « ان وأجب اعادة السلم الى أنعالم هو أقدس الواجبات وأسماها، غيستحيل أن يهمله البابا لاسباب مادية، لاسيا وان صفته الدينية تقضي به عنيه • فاذا فاز فيه قام العالم كله وأبد مطاليب الثانيكان لدى الحكومة الإيطالية»

وقد وقع هذا البرهان وقعاً عظياً في قلب القاصد ، فسلم بان الحق في حِانِي ، وانه يجب على البابا ان يحاول القيام بعمل ما

فلفت حينئذ انظار القاصد الى المسألة التالية قائلاً: « انكم لا تجهلون المساعي العظيمة التي يبذلها استراكيو العالم كله لتشجيع كل فكرة ترمي الى السلم » وأشرت الى اننا سمحنا للاشتراكيين الألمانيين بالذهاب الى البلاد المحايدة ليعرضوا مسألة الصلح على بساط البحث في المؤتمرات. وذلك لأتى كنت أعتقد بأن الاشتراكيين واقفون على آمال السواد الأعظم من الشعب وان الذين يريدون ان تخدموا قضية السلم باخلاص وحسن نية لا مجدون ما يعترض سبيلهم في بلادنا، فضلاً عن أن هذه الامائي السلمية بدأت تنتشر في بلاد الحلفاء ولا سيا بين الاشتراكيين. وقد رفضت الحكومات المتحالفة اعظاء هؤلاء الاشتراكين جوازات السفر، ومنعتهم من الاشتراكي في الملاد المحايدة. ولكن ذلك لم ينقص الميل الى السلم، في والعكس، قان تعطش الشعوب البه كان يزداد بالتدريج. قاذا لم تقدم بل والعكس، قان تعطش الشعوب البه كان يزداد بالتدريج. قاذا لم تقدم

حكومة من الحكومات على شد أزر هذه المساعي — وكان اقتراحي قد رفض لسوء الحظ ــ قامت الشعوب وأخذت المسألة على عاتقها »

وزدت على ذلك فقلت : « وهذا التاريخ أمامنا يثبت لنا ان مثل هذه الامور لا يتم بلااضطرابات وانقلابات قد تضر بالكنيسة والبابا مماً . فاذا يفكر الجندي الكاثوليكي حينا يسمم أن المساعي السلمية لا يبذلها غير الاشتراكيين وان البابا لم يتم بأقل عمل لاتقاذه من ويلات الحرب . فاذا احجم البابا عن العمل فن المحتمل ان الاشتراكيين يكرهون العالم على قبول الصلح فيقضون بذلك على نفوذ الكنيسة والباوية حيى في نظر الكاثوليك أنفسهم » وقد تغلبت هذه الحجة على معارضة القاصد وتردده ، فقال انه سيمرض هذا الرأي في الحال على الفاتيكان ويفرغ قصارى جهده لحمل البابا على الاهتمام بقضية السلم اهتماماً جدياً

وبلغ قلق النائب اشده في تلك الاثناء ، فتدخل في البحث مرة أخرى ، واعلن ان البابا سيمرس نفسه لاخطار عظيمة ، وأن السوقة يمرون على جسده فقلت حينئذ «أنا پروستاى المذهب ، أي هرطوفي فى نظركم ، ومع ذلك ظني مضطر الى التسليم بما يأتي : ان الكنيسة الكاثوليكية بل العالم كله يعمد البابا ممثل المسيح على الأرض ، ولما كنت أدرس الكتاب المقدس حاولت كثيراً أن أنفذ الى شخصية السيد المسيح فأتقمصها ، ان السيد المسيح – مع أنه لم يكن مخفوراً بحرس مدجج بالسلاح ، ولامعتصاً بقصر منيع كالقلعة – ما خاف السوقة فى يوم من الأيام ، بل كان يعيش بينهم دائماً ، واليهم وجه خطابه الأخير ، ولا جلهم مات رغم عداوتهم له يينهم دائماً ، واليهم وجه خطابه الأخير ، ولا جلهم مات رغم عداوتهم له ومع انك يا حضرة القسيس تمرف هذا كله تحاول أن تقنعي بأن ممثل السيد المسيح على الأرض يخاف الموت والهوان في سبيل اعادة السلام الى أمم الأرض التي تسفك دماؤها ، • ويخاف • • • وبمن يخاف ؟ من السوقة أثم الأرض التي تسفك دماؤها • • • يخاف • • • وبمن يخاف ؟ من السوقة الذين يسترون عوراتهم بالخرق البالية • • • اذا كان حقاً ما أسمع ظني كنت المنات والموان عوراتهم بالخرق البالية • • • اذا كان حقاً ما أسمع ظني كنت

مخدوعاً بقسس الطائعة الكاثوليكية ، وكنت أتمثل للبابا في ذهني مكانة فوق المكانة اللائقه به • وأي أمل يجب أن يكون للبابا أعظم من ذلك الأمل العظيم وأعني به السلام ، حتى لو حالت دونه مخاطر حقيقية تلوح له في الأفق ، بل لو مات في سبيل ذلك وهو يماني الأكم والعذاب ؟ »

• و لما قلت هذا القول رأيت وميضالسرور ياسع في عيني القاصد الرسولي ، فقيض على يدى ، وقال لي بلسان متهيج :

— انك على حق ، هــذا هو الواجب على البابا ، فما عليه الا أن يقوم بواجبه ويجمل العالم مديناً لشخصه بالسلام • واني سأعرض أقوالكم هذه على الأب الأقدس

فأشاح النائب بوجهه ، وهز رأسه قائلاً يخاطب نفسه : - آه من السوقة ، آه من السوقة !



## الفصل الثاني عشر

## ﴿ نهاية الحرب والتنازل عن العرش ﴾

بجلس الامبراطورية وقرار العملح — تلاشي النمسا — لودندورف — التقهقر الاول — الانسحاب الى خط انغرس والموز — حكومة البرنس دي بادن — الحسكومة تكرهني علىالتنازل عن العرش — مجلس ه نوفمبر — اشاعة تنازلي — أسباب سفري الى هواندة

### فجلس الامبراطورية

#### يقرر المفاوضة فى شأن الصلح

دعوت عبلس العرش الى الاجتماع في ٨ أغسطس سنة ١٩١٨ المبحث في اليضاح الحالة ، وارشاد الكونت ( هرتلنغ ) الى الحطة السياسية التي يجب أن يسيرعليها ، ووافقت القيادة العليا على هذه الفكرة ، فكرة تمكين المستشار من استخدام الوسائل اللازمة السعي في سبيل التقاهم ، بشرط أن نستدرج العدو الى خطوط ( سيغفريد ) وإن نهزمه أمامها انهزاماً تاماً ، وحينئذ يمكن الشروع في مفاوضات الصلح . وقد أمرت المستشار بأن يتصل باحدى الدول المحايدة — هولندة — وان يعجم عودها ليعلم هل تخطو الخطوة الأولى في سبيل التوسط أم لا ؟

ومما زاد هذا السعي صعوبة ان النمسا رفضت ان توافقنا عليه كما رفضت أن تسلمنا التصريح الذي طلبناه منها في هذا الشأن • وكنت قدقررتالاجتماع بالامبراطور (كرلوس) ، ولكن جلالته أجل هذا الاجتماع مرة أخرى بعد موافقته عليه ، وذلك لأنه كان يعمل بتأثير ( بوريان)

وردّت هولندة على — وكنت قد سألتها رأيها شخصياً — قائلة انهـا تضع نفسها تحت تصرفنا • ولكن النمسا قامت خلسة عنا وعرضت الصلح المنفرد للمرة الأولى ، فأقامت بذلك العقبات في سبيلنا وكان الامبراطور (كرلوس) قد عمل سراً ومن تلقاء تفسه على الاتصال بالحلفاء، وكان قد قرر التخلي عنا من زمن طويل، ونهج خطة وصفها لرجال حاشيته عا يأتي ، قال:

هَكَذَا كَانَتَ (ڤينة) تُخدعَى وتخــدع حكومَي على التوالي • ولم نكن نستطيع القيام بأقل عمل يقينا شرها ، لأ ننا كنا نسم منهاداتماً ما يأتي :

« أذا احدثتم لنا شيئًا من المشاكل تركناكم وشأنكم ، وامتنع جيشنا عن القتال في جانبكم »

اننا كنا مضطرين الى در. هــذا الخطر في الأحوال التى اكتنفتنا ، لأسباب عسكرية وسياسية

#### تعرشى النمسا

نشأت الأزمة الألمانية عن تلاشي النمسا والمجر. ولو تمكن الامبراطور (كرلوس) من أن يضبط نفسه ويسكن أعصابه ثلاثه أسابيع أخرى لتغيرت الحال تغيراً كبيراً • ولكن الكونت (اندراشي) وقد اعترف هو بذلك \_ كان قد بدأ يفاوض الحلفاء في سويسرا خلسة عنا • وقد توهم الامبراطور (كرلوس) انه يكتسب عطف الدول المتحالفة بهذا العمل

#### لو د ندورف

وأعلن الجنرال (لودندورف) بعد فشلنا في ٨ أغسطس انه لم يعد يكفل انتصاراً عسكرياً ، لذلك لم يبق بد من الشروع في مفاوضات الصلح . ولكن السياسة لم تتمكن من الشروع في مفاوضات تعلل با مال كبيرة ، وكانت الحالة العسكرية قد تحرجت كثيراً بسبب الدعوة الى الثورة ، فطلب لودندورف في ٢٩ سبتمبر ان نسمي لفقد الهدنة بدلاً من السعي لمفاوضات الصلح

#### التقهقر الاول

في هذه الساعة العصيبة التي بات فيها توقيف الحرب ضرورة لا غنى عنها قامت في البلاد حركة ترمي الى تأليف حكومة جديدة • ولم أكن لأستغرب هذه الحركة ، لأن الحكومة التي كانت في دست الأحكام لم تستطع في خلال سبعة أسابيع ـ من ٨ أغـ عاس الى اواخر سبتمبر ـ ان تبدأ بمفاوضات الصلح تبعث على الأمل بالنجاح

وجاء الجنرال فون (غالويتز) والجنرال فون (مودرا) لمقابلتي في تلك الأثناء — وكانا من قواد الميدان الغربي — فوصفا لي حالة الجيش المعنوية وصفاً يؤخذ منه أن عدد الذين يقتلون وراء الخطوط أخذ في الازدياد، وان حوادث التمرّد والعصيان بدأت تتضاعف، وان العلم الأحمر ظهر بين الجنود العائدين من الاجازة من ألمانيا

وقال القائدان: ان السبب في هذه الحال هو التأثير السيء الذي أحدثته في الجيش الروح السائدة في البلاد. وقد تسربت الرغبةالعامة في توقيف القتال والرجوع الى حياة السلم من وراء الخعاوط الى المخافر. ثم بدأت تدب في بعض فصائل الميدان

## الانسحاب الى خط انفرس - الموز

وقد حملت الأسباب الآنفة البيان هذين القائدين على الاشارة بوجوب سحب الجيش الى خط انقرس \_ الموز ؛ فأمرت المارشال هندنبورغ بذلك تلفونيا ، وأشرت عليه بوجوب الاسراع في سحب الجيوش الى وراء الحط المعين ، واذا كان لتقهقر جيوشنا — التي انهكها التعب بلا جدال ، ولكنها لم تقلب في ميدان من ميادين القتال \_ معنى في نظر العالم فهذا المعنى هو انها تراجعت الى خط أقل اتساعاً وأكثر ملائمة للدفاع ، ولو لم يكن قد انشيء فيه شيء من الاستحكامات الجديدة ، وكانت الحاجة ماسة الى استرداد الحرية فيه شيء من الاستحكامات الجديدة ، وكانت الحاجة ماسة الى استرداد الحرية

في الحركات الحربية . وكنت أدى أن الحصول على ذلك ليس بالأمر المستحيل . وقد سبق لنا الانسحاب غير مرة في أثناء الحرب رغبة في الانتقال الى مواضع أ كثر ملائمة للتمشة والقتال

ولست انكر أن جيشنا في هذه الأيام الأخيرة لم يكن في حالته التي كان عليها في بداية الحرب؛ فإن النجدات التي أرسلت الى الجيش سنة ١٩١٨ كانت تحت تأثير كثير من مذاهب الدعوة الى الثورة والانتقاض، وكثرت حوادث السلال هؤلاء الجنود من خط النار تحت جنح الظلام هاربين الى المنازل عير أن السواد الأعظم من جيوشي حاربوا حتى الدقيقة الأخيرة بعزم وثبات محتفظين بالروح المسكري والنظام التام، وكانت قوتهم الممنوية أعظم من قوة الاعداء الممنوية رغم تفوق الاعداء في المدد والاسلحة والمهمات والتنكس والطيارات. وعلى هذا فإن جيوشنا الأولى كانت على صواب في كتابتها على راياتها : هن كمن لم أنغلب لا في بر ولا في بحر »

ان ما قام به الجيش الأكماني في ممارك أربع سنوات ونصف كان فوق كل ثناء . ولست أدري أي حالتيه أسمى وأبجد : أهجوم الشبان المشاة سسنة ١٩١٤ على المدو ببسالة واقدام دون أن ينتظروا من مدفعيتنا تمضيداً ، أم سهرهم في الليل وهم يحفرون الخنادق رغم سوء غذائهم واسماتهم في النهار بهجومهم على مدافع المدو وطياراته وسياراته المدرعة واستمرارهم على ذلك أربع سنوات متواصلة

ان هذا الجيش الذي يعتبر منهك القوى استطاع أن يقوم بالهجوم مرات عديدة بعد حرب دامت أربع سنوات مع أن العدو لا يستطيع أن يدّعي لجيوشه مثل هذه الدعوى

و بمد نانه لم يكن معقولاً أن نطلب من جيشنا أموراً فوق طاقة البشر ، وان جيشاً هذا شأنه يحق له أن ينسحب الى الوراء ترويحاً للنفس

وعارض الفيلد مرشال ( هندنبرغ ) في أمر التقهقهر بكل قواه فقال :

عب علينا ان نبق حيث نحر لأسباب سياسية كثيرة منها المفاوضة في شأن الصلح ، فضلاً عن أن سحب المعدّات والدخائر لا يتيسر من غير تمهيد ، وما شاكل ذلك

وقد قررتُ حينئذ \_ اجابةً لرغبة الجيش \_ أنَّ أذهب الى ميدان القتال للقيم بين جنودي المشتبكين مع العدو في أعظم الحمة ذكرها الناديخ، ولكي أدرس الحالة الروحية وموقف الجيش في المكان الذي يجب درسهما فيه

وكان تنفيذ هذا القرار سهلاً على ، ولا سيما لأن الحكومة الجديدة والمستشار لم بريا في وقت من الأوقات ان الحاجة ماسة الى وجردي في (برلين) وقد بحث (سولف) ووزارة الحرب وعملس الرخستاغ في بيانات (ولسن) والرد عليها في جلسات طويلة لم أطلع على شيء مما جرى فيها • حتى انئي اضطررت في النهابة \_ بعد وصول مذكرة ولسن الأخيرة \_ ان أعلن (سولف) واسطة رئيس ديواني أني أريد أن أقف على الرد قبل ارساله

ووصل (سولف) يحمل اليّ المذكرة وهو يفاخر بالأسلوب الذي قارن به بين مطالبة (ولسن) ايانا بالتسليم وبين الهدئة أنّي افترحناها نحن • فلفتُّ نظر (سولف) الى الاشاعات التى تتناقلها الألسنة عن تنازلى عن العرش وظلبت أن تتخذ وزارة الخارجية خطة في الصحف لقمع الحملة الدنيئة التي حملها بعض الجرائد

فقال (سولف): ان الناس يبحثون جهاراً في الشوارع في مسألة التنازل عن العرش، وان أعظم الأندية السياسية تشير اليها كثيراً كما تشيير الى أمر بسيط. ولما أعربت عن اشمئرازي قال (سولف) \_ كأنه يريد أن يعزيى: \_ « اذا تنحيتم جلالتكم فأنا أيضاً أتنحى لأني أرى البقاء في منصبي من المحال في مثل تلك الأحوال »

ولَكَنَى تَرَكَتَ أَنَا العرش ، أو بالأحرى خلعتنى حَكُومَتَى ، أما سولف فقد بقي في منصبه

#### حکومة البرنسی ( ماکسی دیبادی )

ومهما يكن من الأمر فقد أفرغ البرنس ( ما كس دي بادن ) المستشار قصارى جهده لاقامة الصعاب في سبيلي ، بعد ما علم بعزي على السفر الى ميدان القتال . وقد سألي عن السبب الذي يحملني على ترك ( برلين ) فقلت : الي أدى عودتي الى ميدان القتال من أقدس واجباني ، بصفى قائداً عاماً للجيش ، ولا سيا لائه مضى علي شهر وأنا مفصول عن جيشي الذي يحارب حرب الجبابرة

واعترض المستشار على ذلك قائلاً أن بقائي في ( برلين ) ضروري جداً • فقلت : اننا في حرب ، وان الامبراطور هو ملك جنوده • ثم قطعت الحديث بقولي : اننى سأسافر على كل حال

أَلَمْ يَكُنَّ مِن الضروري بعد وصول مذكرة (ولسن) بشأن الهدنة أن تدرس هـذه المذكرة في مركز القيادة العليا الى جانب الجيش، وأن يأتي المستشار نفسه الى (سيا) للاشتراك في درسها وتمحيصها ؟

لذلك سافرت الى ميدان ( فلاند ) بعد ما أصدرت الى أركان حرب (سپا ) أمرا آخر بالتقهقر الى خط انقرس ــ الموز بأسرع ما يمكن ، ليستطيع الجنود الخارجون من المعركة أن يستريحوا قليلاً . وقد بقيت مصراً على هذا الأمر رغم الاعتراضات التي قدمت الى وجاء فيها أن ذلك يحتاج الى وقت طويل ، وأن المواقع لم تكن قد أعدت ، وان المهمات يجب أن تسحب قبل الجيش . . الخ . ومن ذلك الحين ابتدأ التقهقر

وفي ( فلأبدر ) قابلت مندوبي كثير من فرق الجيش ، وتكامت مع أفراد الجند ، ووزعت الأوسمة ، واستقبلي الجنود والضباط بالابتهاج والسرور في كل مكان ، ولا سيامستودع المجندين الجدد من أبناء ( سكسونيا ) ، فانهم استقبلوني بأعظم حفاوة ، ولما عدت الى القطار كانوا يصفقون في تصفيقاً حاداً ، وعند ما كنت أعلق الأوسمة على صدور جنود احدى فرق الحرس طار

فوقنا اسطول من طيارات الأعداء والتي القنابل في جانب قطاري الخاص

وكان قواد الجيش يصرحون لي جميعاً بأن الحالة الممنوية في جيوش الجبهة الحربية حسنة ويمكن الاعتماد عليها و ولكن الحالة لم تكن كذلك سيف الكتائب الحلفية ، فالدعوة السيئة كان ينقلها الى الكتائب الحلفية اولئك الجنود الذين يعودون من اجازاتهم الى ميدان القتال ، أما المجندون الجدد الذين في مستودعات التجنيد خالتهم حسنة

وفيما كنت ذاهباً الى (سيا ) كانت الأخبار متواصلة من المانيا عن ازدياد الهياج ، وانقلاب الرأي العام على الامبراطور ، وعن تهامل الحكومة وتركها الحبل على الغارب ، فهي واقفة كالمنفرج بلا عزيمة ولا ارادة ، حتى اطلقت الصحف عليها عنوان ( نادي المناقشات ) . أما الصحف الي كانت ترمي الى فكرة معلومة فقد كانت تسمي البرنس ( ماكس دي بادن ) باسم (رئيس وزارة الثورة )

وعامت بعد ذلك أن المستشار لزم فراشه مدة عشرة أيام بالنزلة فلم يتمكن من مباشرة الأمور بنفسه ، وانما كان يتولى ادارة الأمور فون ( يبر ) و ( سولف ) بالاتفاق مع وزارة الحرب التي كانت في حالة اجتماع دائم ، وفي اعتقادي أن سفينة الحكومة لما تكون مهددة بالأخطار كما هي في هذه الأزمة لا مجوز أن ندار الأمور بأيدي وكلاء الحاكم المسئول الذين لا يملكون ما علكه هو من سلطة و نفوذ

وكان الحل الوحيد الذي يستدعيه الواجب يومئذ هو أن يتولى ادارة البلاد رجل ذو شخصية أقوى من شخصية البرنس ( ماكس دي بادن ) ، وبما أن بلادنا خاصعة للنظام الدستوري فقد كان في استطاعة الاحزاب أن تسعى لذلك فنقترح على اقامة من يخلف البرنس ( ماكس دي بادن )ولكنها لم تفعل

### الحكومة شكرهنى على التئازل

وبدأت الحكومة والمستشار بعد ذلك يسميان لحلي على التنازل عن العرش فاء وزير الداخلية ( دروس ) لمقابلتي في ( سبا ) كمندوب للمستشار ، محجة اعلامي بحقيقة الحال ، فوصف لي الحوادث المعروفة التي وقعت في الصحف والجمهور و بين كبار المتمولين ، وأعلن أن المستشار لم يعين خطته ازاء مسألة التنازل ، ومع ذلك فقد رأى من الواجب أن يوفد الي وزيره . فاستنتجت أن مهمة ( دروس ) كانت اقناعي بالتنازل عن العرش من تاقاء نفسي لكي لأيمر للمالم ان الحكومة ضغطت علي

وعلى ذلك وصفتُ للوزير العواقبالوخيمةالتي تنشأ عن تنازلي ، وسألته كيف يســـتطيــع ـــ وهو موظف پروسي ـــ ان يوفق بين الانذار الذي يُحمله اليّ وبين يمِن الاخلاص التي حلفها لمليـــکه

فاضـطرب ( دروس ) واعتذر بأنه تلقى بذلك أمراً من المستشار الذي لم يجد من يقبل هذه المهمة سواه • على أني أبلغت فيما بعد أن ( دروس ) كان في مقدمة الوزراء الذين تكلموا عن تنازل الامبراطور

وقد رفضت في النهاية ان أتنازل عن العرش ، وأبلغت (دروس) اني سأجم جنودي وأعود معهم لمساعدة الحكومة على توطيد دعائم الأمن وعلى أثر هذا الاجتماع زار (دروس) المرشال (هندنبرغ) والجنرال (غرونر) خلسة عني ، وبسط لهما المهمة التي كلفه بها المستشار • ولكن القائدين قابلاه مقابلة غير لطيفة . وأرسلاه باسم الجيش ليبحث فيما يعنيه

وكان (غرونو) خاصة قد وصف البرنس (ماكس) وخطته وصفاً مؤلماً اضطرني في النهاية الى أن أسلي الوزير وأسكن روعه. اما الفيلد مارشال فقد لفت انظار (دروس) الى أن الجيش لا يقاتل بمد تنازلي عن العرش، بل يختل نظامه، ويستمني قواده، ويصير الجنود بلا رؤساء

وأبلنني أحد أولادي بمد مدة أن المستشار كلفه بمثل المهمة التي كلف

بها ( دروس ) فرد ابني على ذلك بكل اشمئزاز قائلاً أنه كن يقترح على والده التنازل عن العرش

وكنت في تلك الأثناء قد أرسلت الهر فون (دلبروك) رئيس ديواني الملكي الي ( برلين ) ليعرض على المستشار بياناً من البيانات اليومية أعددته للنشر محل الخطبة التي القيتها في الوزارة الجديدة ، ولم يشأ المستشار اذاتها وكان هذا البيان ـ الذي أوضحت فيه الحالة تماماً ـ يمين موقفي ازاء الحكومة وازاء تيار السياسة الجديدة بكل دقة ووضوح . ولكن المستشار أهمل نشر هذا البيان في بدء الأمر ، ولم يقرر اذاعته الا بمد مرور بضمة أيام عليه ، وعلى أثر كتاب أرسلته الامبراطورة اليه كاقيل لي فيا بمد

وقد أبلغني الهرفون (دلبروك) أن هدا البيان وقع أحسن وقع في (برلين) وفي الصحف ، وانه سبب انفراج الحال ، واعاد السكينة الى البلاد فتنوسيت فكرة التناذل ، واضطر اشتراكيو اليمين انفسهم الى ارجاء البحث فيها لكن الأخبار المقلقة عادت فراجت كثيراً في الأيام التالية لسوء الحظ ، وكانت تنبيء بأن الاشتراكيين عقدوا النية على اضرام نار الفتنة في (برلين) فبلغ قلق المستشار اشدة مر جراء ذلك ، ثم ان التقرير الذي رفعه (دروس) الى الحكومة بعد عودته من (سبا) أحدث فيها أعظم تأثير . فان هؤلاء السادة كانوا بريدون الانفصال عنى ولكنهم خافوا من عواقب هذه المغام ة

وكانت آراؤهم أقل وضوحاً من خطتهم ، لأنهم عملوا كأنهم لا يريدون الجمهورية ، غير أن اعمالهم كانت تؤدي الى الجمهورية رأساً وان كانوا لا يشعرون ، فاتخذ الناس خطتهم دليلاً على رغبتهم في انشاء جمهورية في البلاد ويعتقد كثيرون ان البرنس ( ماكس ) لم ينهج الخطة التي نهجها ازائي ولم يعمل على ابعادي الا رغبة منه في ان يعلن رئيساً للجمهورية بعد ما يعين نائباً عن الامبراطور . ولكن هذا الاعتقاد اهانة للبرنس ( ماكس ) لأن

مثل هذه الحسابات لا تليق بسليل بيت عريق في المجــد من اقدم البيوت الحاكمة في المانيا

وذهب الجنرال (غرونر ) الى ( برلين ) للوقوف على الحالة ، فعــاد منها وقد خابت آماله مرـــ جرّاء الروح السائدة في الحــكومة وفي الاهلين ، واقتناعه بان البلاد تسير الى الثورة بخطوات واسعة

واشتد الحلاف بين أعضاء الوزارة واستفحل أمره، فتعذر عليهم القيام بأي عمل جدي . وكان الشعب يريد الصلح مهما يكن ثمنه . وقد تلاشى نفوذ الحكومة ، واتسع نطاق الحملة المنظمة ضد الامبراطور ، حتى ضعف الرجاء على العرش

أما جنود الداخلية فلم يكونوا بمن يصح الاعتهاد عليهم. ولو قامت الفتنة لفوجئنا على الغالب مفاجاً ت مؤسفة ، فقد عثر البوليس في حقيبة سفير السوڤيات على وثائق خطيرة الهان تدل على ان الثورة البلشڤية المنظمة على الطراد الروسي قد وجدت الوقت الكافي لان تعمل بدقة تامة وبكل سكينة وهدوء على يد سفير روسيا وبمساعدة جماعة سپارتاكوس . وقد تم ذلك كله تارة بعلم من الخارجية وتارة خلسة عنها . فال هذه الوزارة كانت تتلتى المعاومات الوثيقة في هذا الشان وتفض الطرف عنها بحجة أنه لا يجوز اغضاب البلشڤيك . وقد فعلت ذلك على مرأى من البوليس ، فغلت يده وجعلته البلشڤيك . وقد فعلت ذلك على مرأى من البوليس ، فغلت يده وجعلته الباهرارها على هذه الخطة \_ عاجزاً عن العمل

وعاد الجنود الموبوءون من اجازاتهم يبثون السم في الجيش الذي ظهرت فيه عوارض الداء

### مجلس ۹ نوفمبر

لقد بتنا نخشى امتناع الجيش عن محاربة الثوار بعــد ما يتوارى شــبح الحرب أمامه ويعود الى وطنه . لذلك لم يكن لنا بدّ من قبول الهدنة في الحال، مهما تكن شروطها قاسية ، لان الجيش لم يعد في طاقتنا الاعتماد عليه

ان الوطن كان يرى الثورة منتصبة أمامه !

وفي صباح ٩ نوفمر أبلغي المستشار البرنس (ماكس دي بادن) مرة أخري \_ تأكيداً لما قاله يوم ٧ منه \_ أن الاشتراكيين والوزراء الاشتراكيين أنفسهم يطلبون تنازليءن العرش وقدانضم اليهم سائر الوزراء الذين لم يكونوا قبل الآن على هذا الرأى . والنسحزب الاكثرية في الرخستاغ برى ذلك أيضاً • فرجاً منى المستشار الن أعلن تنازلي في الحال ، والا قامت في شوارع (برلين) فتنة تراق فيها الدماء سدى ، وكانت هذه الفتنة قد ظهرت بوادرها حينتذ في بعض الاحياء

فطلبت المرشال (هندنبورغ) والجنرال (غرونر) الى مقابلتي حالاً ، فصرح لى الجنرال (غرونر) الى مقابلتي حالاً ، فصرح لى الجنرال (غرونر) بأذ الجيش لم يعسد يريد القتال ، وانه لا يطمح الا الى الراحة والسلم ، فن الواجب والحالة هذه أن نقبل الهدنة بأسرع ما يكن ، لان المئونة الموجودة تحت تصرف القيادة العليا لا تكنى الجيش اكثر من ستة أيام الى نمانية أيام ، ولان مخازن التموين صارت كاما بيد الثوار الذين احتلوا حسور الرين وقطموا طريق التموين

وهنا وقعت عادئة لا يدركها العقل ، فإن لجنسة الحدثة التي سافرت من ( برلين ) الى فرنسا وفيها الحمر ( ارزيرغر ) والسفير الكونت ( اوپرندورف) والجنرال فون ( ونترفلد ) اجتازت خطوط العدو الامامية ، ولكنها لم ترسل الى مركز القيادة العليا أقل نبأ عن الشروط المعروضة علينا

ووصل ولي العهد ومعه الكونت (شولنبورغ) رئيس اركان حربه واشترك في المفاوضات وبينا نحن نبحث في الامر وصلتنا عدة اشارات تليفونية مستمجلة من المستشار تنبيء بأن الاشتراكبين تركوا الحكومة وان الحالة باتت شديدة الخطر. وقال وزير الحربية ان فريقاً من حامية ( برابن ) انضم الى الثواد ، وخر الالاي الرابع عشر من الرماة ، والفصيلة الثانية من ألاى (الكسفور) و بطارية (غوتربوغ) الثانية . ولم يكن قد وقع شيء في الشوارع الى ذلك الحين وأردت ان أحقن دماء شعبي وأمنع وقوع الحرب الاهلية ، فوافقت على التنازل عن مقامي الامبراطوري منذ الدقيقة التي رأيت فيها الذلك فلا هو الوسيلة الوحيدة لمقن الدماء ، ولمكني تحسكت عركزي كملك بروسيا رغبة في البقاء الى جانب جنودي بهدف الصفة . ألم يقل كبار القواد ان تنازلي التام يجمل الضباط يتركون ميدان القتال ، فيصبح الجيش بلا قواد ، ويتدفق جنوده على ألمانيا تدفق المسبل فيلحقون بها اضراراً عظيمة ويعرضونها لاخطار فادحة ؟

وفد أجبنا المستشار بأن المسألة يجب أن تدرس بدقة تامة ، وأن يفرغ. الفرار في صيغة حسنة ، ثم يوسل اليه

#### شيوع الاخبار السكافية فى بدلين

#### عرب تنازلي

لم يكد يصل هذا الرد الى المستشار حتى تلقينا منه جواباً مدهشاً ، وهو ان قراري وصل متأخراً ، وان المستشار أعلن من تلقاء نفسه تنازلي عن العرش \_ مع أني لم أكن قد قررته بعد \_ كما أعلن تنازل ولي العهد الذي لم يستشره أحد في الامر

وهكذا حال جمـاعتى بيني وبين القرار الذي يمكننى من البقاء أو السفر

ومن التنازل عن عرش الامبراطورية والبقاء على عرش بروسيا

وجازت الاكاذيب على الجيش، فتوهم ان مليكه تركه في الساعات العصيبة، فخارت قواه وتسرّب اليأس الى صميم فؤاده

واذا نظرنا الآك نظرة اجالية الى سياسة المستشار البرنس ( ماكس دي بادن ) رأينا ما يأتي :

بدأ اعماله باصدار بيان رسمي تعهد فيه بأن يقوم هو والحكومة بالدفاع عن العرش . ثم عال دون نشر بلاغ مي لو نشر في حينه لفير سير الحوادث . وترك بعد ذلك الامبراطور في عزلة . وألنى المراقبة فحملت الصحف على الامبراطور حملة عنيفة جداً . وقد خم هذا كله بما بذله مر السعي لحمل الامبراطور على التنازل عن العرش . ثم أعلن خبر هذا التنازل بالتلفراف اللاسلكي على غير علم من الامبراطور

وتدل هذه الحوادث كلها على أن (شيدمان) \_ الذي جمل المستشار آلة في يده \_ كان يلعب دوراً شديد الخطر على الدولة . وقد ترك (شيدمان) زملاءه الوزراء على جهل تام بحقيقة آرائه ، وجمل يقود البرنس خطوة خطوة وهو يقنمه بان العامة لم تمد تنقاد الى الزعماء . وهكذا حمله بالتدريج على ترك المبراطورة وأمرائه وبلاده ، وجعله « مخرب الامبراطورية الالمانية »

ولما حقق (شيدمان) هذه الآمال أنزل البرنس ( ماكس دي بادن) السياسي الضعيف عن منصة الحكم

#### أسباب سفری الی هولندهٔ

وتفاقت الحال بعد وصول التلغراف اللاسلكي عن تنازلي عن العرش . وكانت فصائل الجند قد دعيت الى (سبا ) لتكنين القيادة العليا من مواصلة عملها بالطمأنينة اللازمة . ولكن المارشال رأى انه لا يصدر الاعتماد التام على هؤلاء الجنود ، ولا سيما اذا وصلت فرق ثائرة الى (سبا ) قادمة من (اكس لاشابل) أو من (كولونيا) . لأن جنودنا سيجدون أنفسهم حينئذ مضطرين

الى مقاتلة اخوالهـــم . لذلك أشار عليّ بترك الجيش والبحث عن بلاد محايدة أقم فيها درءاً لمثل هذه الحرب الاهلية

وشعرت حينئذ في صميم فؤادي بأعظم نزاع نفسي : فكنت من جهـة لأنور ثورة الغضب لدى تفكري بأني \_ أنا الجنــدي \_ أترك جيوشي الباسلة التي حافظت على اخلاصها لي . ثم أذكر من جهة أخرى ان العــدو أعلن انه لا يبرم معي صلحاً تتحمله ألمـانيا . وأذكر أيضاً أن حكومتي أكدت لي حراراً أن الحرب الاهلية لا يمكن اجتنابها الا اذا تركت المبلاد الى الخارج

وقد صرفت النظر في هـذا النزاع عن كل ملاحظة شخصية ، وضحيت المشخصي وعرثي عرف طيبة خاطر في سبيل وطني المحبوب . ولكن هذه المتضحية ذهبت سدى ، لان سـفري من ألمانيا لم يخفف شيئاً من شروط الهدنة والصلح المفروضة علينا ، ولم يمنع الحرب الاهلية ، بل زاد الموقف حرجاً ، لانه استمحل تمزيق الجيش والبلاد

لفد كان الجيش عنوان مجدي وافتخاري مدة ثلاثين عاماً. فاني عشت من أجله، وشقيت من أجله. ولكنه بعد حرب أربعة أعوام ونصف كلها مفاخر وانتصارات، وبعد ما رأى الصلح على مقربة منه ولمسه بيده؛ أصيب في ظهره بخنجر الثائرين فخر" مضرجاً بدمه . . .

وقد كثر اللغط بسبب انسحابي من الجيش وسفري الى بلاد محايدة . فقال فريق من الناس : كان الواجب على الامبراطور أن يسبر على رأس فرقة من جيوشه وينقض على العدو محاولاً أن يموت في ممركة أخيرة . ولكني لو فعلت ذلك لما اقتصر الامر على استحالة عقد الهدنة التي أشتد ميل الشعب اليها ، وأرسلت (برلين) لجنة لمفاوضة الجنرال (فوش) في شأنها ، بل لضحينا ـ بلا فائدة ـ حياة كثيرين من الجنود ومن أشدهم مراساً واكثرهم اخلاصاً

وقال آخرون: كان يجب على الامبراطور أن يعود الى المسانيا على رأس. جيشه . ولكن مثل هذا العمل ماكان يتم بصورة سلمية ، لان الثوار احتلوا جسور الرين ومراكز اخرى منيعة وراء الجيش . نع كان في امكاني المرور في مقدمة جنودى المخلصين القادمين من الميدان ، ولكنى لو فعلت ذلك لقضيت على المانيا القضاء المبرم ، لان الحرب الاهلية تضاف حينتذ الى الحرب مع العدو الذي يجاول بلا جدال ان يزحف ورائي على البلاد

وقال غيرهم : كان يجب على الامبراطور أن ينتحر . ولكن اعتقادي الديني الوثيق كان حائلاً بيني وبين هذه النتيجة التي لو وقعت لصاح كثيرون قائلين : « ياله من جبان ؛ لقد تخلص الآن من التبعة بالانتحار »

مم اني لم احمد الى هذه الخطة لاعتقادي باني قد أستطيع أن أخدم أمتي وبلادي في ابان المصائب المحدقة بهما . فضلا عن أني كنت واثقاً بان مسألة التبعة التي دخل البحث فيها حينئذ في دور جدّى ، والتي كانت المحور الاكبر لمصيرنا ومستقبلنا ، ستدعوني حمّا الى الدفاع عن مصالح شعبي ، لاني أستعليع أكثر من كل انسان أن أثبت حسن نية ألمانيا ورغبتها الأكيدة في السلم

فاذا كنت قد عقدت النية على ترك الوطن الى بلاد أجنبية ، بعد نزاع نفسي شديد في صميم فؤادي ، وبعد النصائح المؤثرة التي أسداها الي اناس كانوا حينئذ مستشاري المسئولين ؛ فما ذلك الالاني صدقت تلك النصائح ، واعتقدت بأني أقدم لبلادي بعملي هذا أعظم خدمة . وقد أيقنت بأنت تنازلي عن العرش سيمكنها من أن تنال شروطاً حسنة للهدنة والصلح، ويمنعها من تقديم ضحايا جديدة في الرجال ، ويدرأ عنها غائلة الحرب الاهلية ومة تؤدي اليه من المصائب والويلات



# الفصل الثالث عشر

## ﴿ عَكُمَةُ الْاعداء ، وعَكُمةُ الْحَايِدِينَ ﴾

غرض الحلفاء من طلبهم محاكمتنا — هلكان فيتسليمي نفسي فائدة لامتي ؟ —كيف يمكن تعيين تبعة الحرب؟ — لايكون الحصم حكما — كتاب المارشال هندنبرغ — جوابي على كـتاب هندنبرغ

# غرض الحلفاء من طلبهم محا كممتنا

لما عامت بوزم دول الحلفاء على أن تطلب محاكمتي ومحاكمة قواد الجيوش الالمانية جملت أحاسب نفسي أمام ضميري و وتساءات محما اذا كان مفيداً لوطني تسليم نفسي برضا مني ودون وقوع طلب من أمي الالمانية ومن حكومتها . وكان ظاهراً لي بكل وضوح أن الحلفاء يريدون تقويض سلطة الاممة الالمانية وحكومتها تقويضاً أبدياً ، بما يطلبونه من تسليم الاشخاص الذين يربدونهم ، لئلا يكون لنا بعد اليوم مكان في الصف الاول من صفوف الام ، ولئلا تتمتع معهم فيا يتمتعون به من الامتيازات ، ولنكون محرومين من الحرمة والكرامة ومن عقد اتفاقات تضمن لنا الحرمة والكرامة

## هل كحامہ فی تسلیمی نفسی فائدۃ لامتی ؟

لقد كنت مدركاً الواجب الحتم على، لذلك لم أكن راضياً بتضحية شرف ألمانيا وكرامتها . والشيء الذي كان ينبني أن أعامه هو ما اذا كان ثمة فائدة تمود على أمني من تسليم نفسي في مقابل الاضرار التي أشرت اليها آنفا . ولو أبي وجدت لذلك فائدة واحدة لما ترددت قط في تقديم هذه التضحية واضافتها الى ما ضحيته من التضحيات المديدة من قبل . واني أعلم بأن بعض الاندية الالمانية السليمة النية فكرت بكل جد في مسألة تسليمي نفسي . ولكن الرضى بحل المشكلة بهذه الطريقة قد يكون ناشئاً عن فهم الاحوال النفسية

فهما سيئًا ، واذا كانوا يستحسنون مني أن أقدم على تلك الخطة فلا ريب أنهم يجهلون بأن ما أرتضيه حينئذ لنفسي من المهانة والانحطاط لا يفيدنا عند الحلفاء شيئًا ولا معنى له غير احمال العذاب العقيم . ويكفي لاظهار ذلك أن نعيد النظر الى الاسباب الحقيقية التي حملت الحلفاء على المطالبة بما أشرت اليه، اننا اذا فعلنا ذلك نصل الى نتيجة بديهية جداً وهي أن من الواجب على الامتناع من تسليم نفسي

لوكنت أظن أن الاقدام على هذه التضحية يجعلني في نظر العالم متفرّداً في حمل تبعة كل القرارات المتعلقة بالحرب، وفي حمَّل تبعة جميع أعمال حكومتي ، ويخفف عن عاتق بني قومي شيئًا من عبء مصيرهم ، لكان لي في هذا الامر شأن آخر ؛ ولم يكن يحول حينئذ بيني وبين تحمل التبعة كون القانون الاساسي للامبراطورية قد حصرها في شخص المستشار دون الامبراطور . ولكني لم أكن أظن أن في هــذا العمل مثقال ذرة من التأثير في اصلاح موقف ألمانيا، ولو ظننت فيه مثقال ذرة من فائدة لأ قدمت عليه بلا ترّدد . واني قد برهنت على استمدادى لقبول التضحية باصفائي الى ما مناني به بعضهم (1) من الاماني الباطلة \_ من منع نشوب الثورة في وطني ، وعقد الصلح بشروط حسنة لبني قومي \_ ففارقت حدود بلادي ، وتنازلت عن عرش آبائي . فانهــم زعموا أن الثورة لا تنشب في ألمانيا اذا أنا خرجت منهـا ، فخرجت منها ولم يتحقق ما زعموه . والآن فاني في ريبة من أن في تسليم نفسي أية فائدة لأمتي ، بل أجزم بأن هذا العمل لا ترجى منه للالمان فائدة قط

<sup>(</sup>١) من هؤلاء المارشال هندنبرغ نفسه كما سيأتي في ص ٢١٦

### كيف يمكمه تعيين تبعة الحرب ؟

ان تميين تبعة الحرب لا تستطيع محكمة فى الدنيا أن تصدر فيه حكماً عادلاً ما لم تحصل على جميع أوراق كل الدول المتحاربة ومستنداتها . أما لحمانها فقد أظهرت للميدان كل ما يختص بها من الاوراق الرسمية . ولكن من هو ذلك الرجل الطيب القلب الذي يصدق بأن دول الحلفاء ترضى بأن تقدم الى محكمة العدل كل ما لديها من المستندات السرية التي كتبت بعد معاهدة ( قرساي ) ؟

اذن فقد كان واجباً على ان لا أسلم نفسى ، وان أرباً بها عن الاقتداء بعمل ( قرش جيتوريكس ) الذي كان يرجو خيراً لا مته من تسليمه نفسه الى ايدي اعدائه

## لايكود الخصم حكما

ان أطوار وحركات اعدائنا في أثناء الحرب والمفاوضات كانت تدعو الى النظن بأنهم سيكونون أكرم من (قيصر). ومعلوم النقط قيم يدي ( ثرش جيتوريكس ) بالحديد ثم لم يمنعه مانع من استعباد قومه بعده

وأريد بوجه عام أن ألفت الانظار الى آن من الخطأ الاصفاء الى النصيحة الى تأي من العدو ورسم الخطط بحسبها . ومن المؤكد أن الاندية الألمانية التي تذهب الى ضرورة تسليم نفسي انما كانت حسنة النية ، غير أنها انخدعت بمزاعم الاعداء على غير علم منها . لاجل ذلك وجب علي " ال لا أعمل بنصائحهم

ان الحلّ الوحيد لقضية تبعة الحرب هو ان يعهد بها الى محكمة دولية محايدة تحسكم في كل الاضرار التي نشأت عن الحرب الكونية لا في الاضرار التي لحقت بأشخاص معدودين. ويجب على هذه المحكمة — بعد أن فتحت ألمانيا جميع أوراقها — ان تدقق النظر في جميع افعال وحركات الدول المتحاربة ، وتصدر احكامها مؤيدة بالأدلة والمستندات الصحيحة . ان ألمانيا

توافق على هذا الحل تمام الموافقة ، وكل من يتردد في قبوله يكون قد وجه الى نفسه تهمة الاشتراك في المسئولية

\* \*

ولقد شرحت وجهة نظري هذه في كتاب لم ينشر بعد بعثت به الى الفلة مارشال (فون هندنبرغ) رداً على كتاب شكر أرسله الى بعد ما أهــديته نسخة من كتابي (مقارنة بين حوادث التاريخ). ولاجل ان بكون كتابي مفهوماً أثبت هنا كتاب المارشال ثم اتبعه بكتابي:

#### كناب المرشال هند نبرغ

هانوره : ۳۰ مارس ، ۱۹۲۱

ألتمس من جلالتكم الامبراطورية والملكية أن تتقبلوا ما اشعر به من عواطف الشكر والامتنان لما الديتموه من الاهتمام بالمرض الذي أصاب قريني ولا يزال حي الآن باعثاً على القلق

ليس هناك مرضوع يسرني الكلام فيه عن الوطن ، فالاضطراب في ألمانيا الوسطى أشد خطراً بما اعترفت به حكومة پروسيا . ورجاؤنا أن تخمدالثورة عن قريسه

ان السبء الذي يتحمله عاتق الامة الالمانية بمعاهدة (ڤرساي) ما برح يزداد ثقلاً عند التنفيذ. وفي كل يوم تظهر العيان نيسة أعدائنا في ابادتنا . والمحور الذي تدور حوله سياسة الضغط على الشعب الالماني هو الحرافة التي يكررونها بأن ألمانيا مسئولة عن الحرب و ومع أن المستر (لويد جورج) \_ وهو ترجمان أفكار اعدائنا المتحالفين \_ كان قد صرح في ٢٠ يناير مر \_ السنة الماضية بأنه لم يكن ولا واحد من رجال الحكومات يرغب في صيف سنة ١٩١٤ بوقوع الحرب، وأن الام كلها قد انجر"ت الى الحرب بالتدريج حتى هوت في هوتها السحيقة ، فانه رجع في (مؤتمر لندن) يوم ٥ مارس فزع

يخطاب بارد أن ألمانيا هي المسئولة عن الحرب العظمى

فالاساس الذي شيدوا عليه بناء معاهدة ( ڤرساي ) هو هـذه التبعة التي يوجهونها الى الالمان ، ولولا اتخاذهم ذلك قضية مسامة لسقطحكم المعاهدة طلمة كورة

ان ممثلي الالمان في ( ڤرساي ) جاروا القوم — على خلاف اعتقادهم — في هذه المسئولية الموهومة التى يتهمون بها ألمانيا ، وتحن الاك نعانى العقوبة الممائلة جزاء تلك المجاراة التي اضطر مندوبونا اليها بضغط الحلفاء . وكذلك فتحمل نحن العبء الذي وضع على كاهلنا بقبول الوزير ( سيمون ) في (مؤتمر الندن ) كون ألمانيا مسئولة عن الحرب « مسئولية خفيفة »

انا متألم مع جلالتكم من كل قلبي ، فقد نلت السمادة والشرف بالملاقة الشخصية التي كانت لي مع جلالتكم مدة حياتي العسكرية الطويلة . واني أعلم شدة حرصكم على الاحتفاظ بالسلم طول مدة حكم جلالتكم ، وأشمر بمبلغ كدرتم وحزنكم لأنكم ممنوعون من الاشتراك في العمل مع الساعين لاجل الوطن

ان كتابكم ( مقارنة بين حوادث التاريخ ) الذي تفضلتم بتأليفه واهدائي ندخة منه قد أوضح سبب الحرب وفند كثيراً من الامور التي كانت مبنية على الخطأ . وا في آسف لأن هذا الكتاب الذي نشرتموه جلالتكم قد تداولته ابدي قراء محدود عدده . وأرى بعد المعلومات الناقصة التي اذا المحف الاجنبية عن الكتاب أن ينشر بواسطة الصحف الالمانية ولقد سررت جداً بما علمته عن تحسن صحة جلالة الامبراطورة في المدة الاخيرة ، فأرجو لها من الله الشفاء العاجل

وتقبلوا ياصاحب الجلالة احترام عبدكم المخلص الشاكر الفيلد مارشال فون هندنبورغ

#### م وابی علی کستاب هند نبرغ

دورن: ٥ ابریل ، ۱۹۲۱

عزيزي المرشال،

أشكرك شكراً جزيلاً على ما ورد في كتابك المؤرخ في ٣٠ مارس تافير الحق كله في جانبك . والذي يؤلمي اكثر من ذلك هو اضطراري الى الاقامة في بلاد الاجانب ارقب بقلب يتفطر أسى مصير وطننا العزبز الذي خصصت له كل سني حياتي ، ثم أرى نفسي الآن غير قادر على مؤازرة الذين يعملون. لانقاذه

لقد كنت الى جانبي في الساعات العصيبة التي اجتزاها سنة ١٩١٨. وأنت تعلم أنى لم اتخذ القرار المؤلم الخطير الشأن الذي قضى على بمغادرة الوطن الا بناء على الحاحك والحاح الرجال الذين كانوا معي . وقد اكدتم جميعكم لى ان تركى البلاد هو الوسيلة الوحيدة التي تمكن شعبنا من الحصول على شروط حسنة للهدفة، ومن حقن الدماء الركية التي تراق في حرب الهلية هائلة . ولكن هذه التضعية ذهبت سدى . لان الاعداء كانوا ولا يزالون يريدون ان يكفر الشعب الالماني عن الجناية المزعومة المسندة الى « المانيا الامراطورية » الشعب الالماني عن الجناية المزعومة المسندة الى « المانيا الامراطورية » واني اتوخى في كل عمل من أعمالي ان اضحي بمصالحي الخاصة على مذبح المانيا الحبوبة ، اذلك تجدني صامتا ازاء ما يحيط بي من الكذب والميمة التي المتنفي بهما الاعداء . واني أرى الرد على الاكاذب والاهانات من الامور التي تحط من مقامى

وقد راعيت هذا التحفظ في كتابي ( مقارنة بين حوادث التاريخ ) الذي اشرت اليه في رسالتك ولم أظهره الا لمدد قليل من معارفي . فبأية وسيلة « أو بأية سرقة » أذيمت محتويات هذا الكتاب ؟ ذلكما لم أتوصل الىممرفته وكانت غايتي وأنا أؤلف هذا الكتاب كما يأتي : جمع المعارمات التاريخية

بصرف النظر عن الحوادث وعرضها على القارىء ليرسم في غيلته صورة . حقيقية لما كانت عليه الحالة قبل الحرب • ولا بدلي من الاشارة في هذا المقام الى ان أحسن المصادر التي استقيت منها معلوماتي والتي أخذت منها الادلة المقنعة انما هي الاداب التي ازهرت بعد الحرب عند اعدائنا . لذلك سررت كشيراً لعلمي بانك رأيت ان هذا العمل التاريخي الصغير لا يخلو من الفائدة ، وقد أشرت على بنشره في الصحف الالمانية ، فاشكرك على ذلك ، وسأفعل حسب اشارتك

ولا ريب في ان الحقيقة ستظهر العيان بقوة العاصفة . والذين الايدعون معرفة كل شيء يسارعون الى الاعتراف بها ، ويمتقدون بان سياسة المانيا الخارجية لم تكن ترمى طول مدة حكمي التي دامت ٢٦ سنة حتى الحرب ٤ الا الى المحافظة على السلم العام . وقد توخت غاية واحدة هي وقاية أرض الوطن المقدسة من كل تهديد يأتها من الغرب أو الشرق وضان نمو التجارة والصناعة الوطنيتين نمواً سلمياً

ولو ان الحرب كانت تخطر على بالنا لاقدمنا عليها سنة ١٩٠٠ حينما كانت انكلترا منهمكة بحرب البوير وروسيا بحرب اليابان. فان النصر كان حينئذ يبسم لنا ويترامى فى احضاننا

وعلى كل حال قاننا لم نكن نحتار سنة ١٩١٤ لاعلان الحرب بعد ما رأينا قوات هائلة تشكاتف ضدنا . ولا ريب في ان كل رجل بعيد عن التحيزيمترف بان المانيا لم تكن تتوقع شيئاً من الحرب. أما العدو فكان على عكس ذلك ينتظر منها كل شيء لتحقيق اغراضه الصريحة المقررة منذ زمن بعيد ، والتي كانت ترى الى القضاء علينا قضاء مبرما

وان المجهودات العظيمة التي بذلتها أنا وحكومتى في الايام العصيبة التي اجتزناها في شهري يوليو واغسطس سنة ١٩١٤ تجد ما يؤيدها ويثبتها بادلة قاطعة في الآثار الادبية والوثائق الرسمية التي نشرت في المانيا وفي بلاد الاعداء خاصة

والعبارة التي فاه بها (سازونوف) هي من اكبر الادلة على ما تقدم فقد خال : « ان حب السلم الذي تحلى به الامبراطور الالماني أكبر ضمان لنا على اننا نستطيع ان نقرر ميماد اعلان الحرب متى شئنا ذلك » فهل من حاجة الىشهادة أخرى لاثبات براءتنا ؛ ان هدف العبارة تدل على الرغبة في مفاجئة خصم لا يفكر في شيء من ذلك . والله يشهد على اني فعلت اقصى ما أستطيعه لاجتناب الحرب، وخاطرت كل مرة لم تكن فيها المخاطرة اهالا لواجبي الذي هو خمان طأ نينة وطنى المحبوب والدفاع عن سلامة املاكه

فالقول بان المــانيا هي المجرمة قول لا يمكن سماعه . ويستحيل اليوم ان يكون في العالم رجل واحد يشك بانــــ الاعداء المتحالفين هم الذين نظموا الحرب وأعدوها واعلنوها وان المانيا لم يكن لها يـد في ذلك

ولكي يخنى الاعداء عملهم هذا عن العيون انتزعوا \_ في ساعة العار التي الرمت فيها المعاهدة \_ الاعتراف الكاذب بجناية المانيا واصروا على محاكمتي امام محكمة معادية . وانت تعرفنى حق المعرفة ياعزبزي المرشال وتعلم اني لا أستعظم التضحية مهما تكن عظيمة اذا كانت في سبيل وطني المحبوب • ولكن محكمة يظهر فيها مجموع الاعداء بصفة قضاة وخصوم لا يمكن ان تكون اداة للعدل بل للاستبداد السياسي المنظم

بل للاستبداد السياسي المنظم ولا ريب في ان حكم هـذه الحكمة لا يكون في جانبي وان هذا الحكم يعد مبرراً لشروط الصلح الجائرة التي اكزهنا على قبولها

أما أنا فكان من واجبي ان أرفض طلب الاعداء بطبيعة الحال ولكن ظهوري امام محكمة محايدة تؤلف حسب الاصدول ليس موضوع البحث بالنسبة الي . فاني استناداً الى الدستور ، وبصفى امبراطوراً وملكا – أي ممشلا دستوريا غير مسئول للامة الالمانية – خدمت بلادي على أحسن أسلوب رأيته ، أرفض الرضوخ لحكم كل محكمة بشرية مهما تكن سامية . لاني لو فعلت غير ذلك لوضعت شرف الامة الالمانية الممثل بشخصي تحت وحمة الاعداء

فكل تهمة تعزى الى رئيس دولة محاربة وكل عقاب ينزل به ينتزعان من تلك الدولة حق مساواتها بالدول الاخرى كما ينــتزعان منها السلطة التي تتمتع بها بين الام

• واذا نظرنا الى النأثير الذي شاء الاعداء ان يحدثوه ، أدركنا انهم كانوا يعملون في كل ماله صلة « بمسألة التبعة » كما لو لم يكن في العالم سوى أمة واحدة بمثلها رئيس واحد

فيستنتج من ذلكأن الحسكم في مسألة « التبعة » حكما بعيداً عن الهوى لم يكن ممكنا الا اذا شملت الاجراءات القضائية رؤساء الحكومات المعادية وأعاظ رجالها وعرضت أعمالهم على بساط البحث والتنقيب . لان موقف دولة واحدة في ساعة الحرب لايمكن تقديره والحكم عليه مالم ينظر في موقف الدول الاخرى المعادية وتدرس أعمالها درساً دقيقاً عالياً من الغرش

والبحث الحقيقي في مسألة التبعة يهم المانياكما يهم أعداءها ولكنه لايعد محكناً الا اذا أنشئت له محكة دولية محايدة خاصة لا تصدر أحكامها على بعض الافراد بمقتضى قانون الجنايات بل تنظر في الاحمال التي أدت الى الحرب كما تنظر في الاحوال التي وقعت فيهما حوادث الاعتداء على حقوق الشعوب التصدر بعد ذلك حكما عادلا على الرجال المسئولين من الفريقين

وقد عرضت المسانبا هـذا الافتراح الشريف رسمياً بعد الحرب ولكن الاعداء ، على ما أعلم ، رفضوه أو انهم لم يجدوه جديراً بالرد

ثم ان المسانيا فتحت دفاترها بعسد الحرب بلاحذر في حين ان أعداءها أحجموا عن افتفاء أثرها الى الآن • ولم يعلن من أوراقهــم السرية سوى الوئائق الروسية التي تطبع اليوم في أمريكا

فهذه الخطة التي نهجه الدول المتحالفة تكفي وحدها للدلالة على الفريق المسئول عن الحرب ، فضلا عن التهم العظيمة التي تؤيدها . أما المانيا فيهمها قبل كل شيء ان تفرغ قصارى جهدها لجسم كل الوثائق التي لها صلة بمسألة التبعة ، وان تدرس هذه الوثائق وتنشرها ، وتزيح الستار عن الاسباب الحقيقية التي أدت الى الحرب

هذا وقد ساءت صحـة جلالة الامبراطورة لسوء الحظ واستولى القلق على . فليكن الله معنا

# الفصل الرابع عشر ﴿ تِبهٰ الحربِ ﴾

#### رخا المانيا وغناها

#### وأسباب تكوين « التحالف »

لم يذكر التاريخ حرباً تضارع حرب ١٩١٤ ــ ١٩١٨ أو تقاس بهــا . وليس ـــيف التاريخ أيضاً حرب اضطربت الاســباب التي أدّت الى نشوبها كاضطراب الاسباب التي نشأت عنها هذه الحرب

الحرب الكونية حادثة كبيرة تحير الالباب من حيث وقوعها على مرأى. جيل من البشر تهذب تهذيباً سياسياً راقياً ، وتحلى بالعلم والنور، ومن حيث. ظهور اسبابها ظهوراً ساطماً - أما الاضطراب الظاهري لا زُمة يوليو سنة ١٩١٤ فانه لن يخدع أحداً عن رؤية الحقيقة

وهنالك أهميــة عظمى للرسائل البرقية التي دارت بين وزارات الدول. وملوكها ، ولمساعي الرجال غير الرسمبين والرسميين الذين كانوا يتفاوضون مع رجال دول الحلفاء . فان كل كلة ينطق بها رجل مسئول أو يطيرها على جناح البرق لا ريب أن لها معنى ثابتاً ومدلولا قاطعاً ولكن دواعي الحروب \_ في مظاهرها العامة \_ لم تتفير عما كانت عليه من قبل ، بل لا تزال هي هي . فاذا نشبت حرب ثما فيجب علي البصير أن لا يخاف قط من استخراج هذه الدواعي بسكينة وانصاف ، وتجريدها من كل ما يحيط بها من الامور المبهمة

ت لقد كان الموقف العام للامبراطورية الالمانية في السنوات التي تقدمت الحرب موقفاً ناجحاً فيزداد رونقاً وبهاء وماً بعد يوم ، ولهذا السبب وحده كانت بلادنا مقبلة على دوركثير المصاعب في سياستها الخارجية

وكان ارتقاء ألمانيا في الصناعة والتجارة والاعمال العامة قد صار ينبوع سعادة ورخاء للامة الالمانية بما لم يسبق له مثيل . غير أن هذا الارتقاء ، وما نتج عنه من نجاح الالمان وتفوقهم حتى تمكنوا بحق من أن يستولوا استيلاء سلمياً على أسواق العالم ، لم يرق في أعين بعض الام القديمة وفي جلتها انكلترا هذا أمر طبيعي جداً ، ولم يكن سراً من الاسرار . ومن ذالذي يسرس ظهور رقيب ينافسه في استمالة زبائنه القدماء وصرفهم عنه ؟ وعلى هذا فانا ليس لي ما أعترض به على امتعاض انكلترا من فلاح ألمانيا وبسط تفوذها في أسواق العالم

وكانت انكاترا تستعمل حقها لو أرادت أن تتغلب على الالمان بساوك طرق تجارية أقرب الى النجاح ، فإن أمهر الخصمين وأعظمها كفاءة هو الذي يتغلب على خصمه من هدذا السبيل . وليس عيباً أن تنافس أمة أمة أخرى منافسة تستند الى الوسائل السامية ويظهر أثرها سيف حياة الامتين ، لأن الامتين تتسابقان في هذه الحال الى ما فيه نقمهما

أما اذا عمد أحد المتنافسين الى استمال القوة لمنع خصمه من منافسته ، و وتوسل بالوسائل الحربية للقضاء عليسه فان المسألة تدخل حينئذ في طور آخر غير طورها الاول

ان موقفنا لم يصبح حرجاً الا منذ اضطرر نا الى انشاء اسطول تحافظ به على

رخائنا وثروتنا اللتسين لا تستندان الى صادرات ألمانيا ووارداتها البالغتين ١٩ ملياراً

ولا حاجة الى القول بأننا لم ننشىء أسطولنا لنكسر به الأسطول الانكليزي، لأننا اذا نظرنا الى النسبة الحقيقية بين الاسطولين لو تقابلا وجها لوجه لا نستطيع أن ندعي بأن في امكاننا احراز النصر على الانكليز في البحر

ومن جهة ثانية فان تجاحنا في اسواق العالم كان سائراً في طريق التقدم سيراً مطرداً بحسب ما نريد ، ولم يكن هنا لك مايدءو نا الى التذمر والشكوى. اذن فلماذا لعمل على تعريض مساءينا السامية المشمرة للتهلكة والخطر ؟

أما في فرنسا فكانوا يبثون روح الانتقام منذ سنة ١٨٧٠ — ١٨٧١ و ه يربون هذا الشمور وينمونه بكتاباتهم الأدبية وبمقالاتهم السياسية والعسكرية ، وبين ضباط الجيش ، وفي المدارس ، وفي الجميات

تلك حالة تفسية كنت على عـلم بها . واذا نظرنا الى الأحوال من وجهة الفكرة الغومية ومبلغها من الصواب نحكم بأن سعى الأمة لتلافى خذلانها واصلاح فسادها محترم في نظر الناس ، وبعكس ذلك ايثارها الحمول ورضاها مالحذلان

ان ( الأثراس واللورين ) وطن ألمانى منذ عصور ، وكانت فرنسا قد قد اغتصبته منا فاسترجمناه عام ١٩٧١ • وعلى ذلك فان حرب الانتقام التي تعلن للاستيلاء على بلاد مابرحت ألمانية منذ زمن طويل انما هي حرب جائرة ومنافية للاخلاق . وأبيا تداهل يصدر منا في هذا الباب كان من شأنه أن يمس عواطفنا القومية القائمة على مبدأ العدل . وما دام انتزاع (الألواس واللورين) من أيدينا لن يكون برضى منا فان نتيجة ذلك هي أن أمنية الانتقام التي تضمرها فرنسا لن تتحقق الا بالحرب ، وكانت ألمانيا لا ترغب في أن تمرض للخطر ثمرة انتصارها عام ١٨٧٠ — ١٨٧١ ، لذلك بذلت هي جهدها لأن تعيش مع فرنسا بسلام ، ولا سيا بعد ان ظهر في الأفق ذلك البرج الذي

أنهىء من عدة دول وأخذ يزحف على الاتفاق الألماني النمسوي

وكانت دولة القياصرة في روسيا موجهة أنظارها الى السواحل الجنوبية باحثة لها عن منفذ على البحر ، وتلك أمينة لا غبار عليها . غير أن هنالك منافسة بين النمسا وروسيا على بلاد الصرب بوجه خاص ، وهي منافسة جديرة بالاعتبار . وبما أن ألمانيا حليفة النمسا فقد كان لها علاقة بذلك الى درجة ما . ومن جهة أخرى فان روسيا القيصرية كانت تتمخض في داخلها بالثورة في كل آن ، فكانت كل وزارة روسية تبحث عن مشاكل خارجية تشغل البلاد بها عن المشاكل الداخلية ، وكان ذلك الوسيلة الوحيدة التي تنوسل بها حكومة روسيا لنقر و الامن

ثم ان القرض المظيم الذي كانت روسيا في أشد الحاجة اليه قد وجدته في. فرنسا ، وبذلك انتقل الى روسيا عشرون ملياراً من الفرنكات الذهب بشرط أن يكون لفرنسا شيء من الرأي في كيفية انفاق هذا المبلغ

ولم تكن روسيا مكبلة من فرنسا بسلاسلها الذهبية فقط ، بل كانت . في الوقت نفسه — آلة لفكرة الانتقام الفرنسوية أيضاً . وهكذا كانت الكلترا وفرنسا وروسيا تسيران في طرق مختلفة الى غاية واحدة وهي مناصبة ألمانيا المداء . أما انكلترا فقد اندفعت الى هذه الغاية من طريقي السياسة والتجارة . وأما روسيا فكانت تقصد هذه الغاية تبعاً لفرنسا ، ثم استرسلت في ذلك بدافع من مشاكلها الداخلية ، وبرغبتها في منفذ على البحار الجنوبية . في فاك بيا المداخلة الدول الثلاث في اتباعها الموصول الى تلك الغاية الواحدة هي التي نسميها نحر «سياسة الخنق » ، يضاف اليها « اتفاق الإشراف» الذي تكامت عليه في الفصل الثالث الخاص بالمستشار (هوهناو (۱)) وهو الاتفاق الذي علمته أخيراً وكنت أجهله طول مدة حكي . فلما علمت به بادرت الى الاستفهام عنه من فون ( بتمن ) فأجابي جواباً مبهماً فهمت منه انه ربحاكان بن أوراق وزارة خارجيتنا شيء من المصاومات عن هذا الاتفاق

<sup>(</sup>١) انظر ص ٦٢ --- ٦٥

وفي الواقع ان فون (هولن) سفير ألمانيا في (واشنطون) كان قد أرسل بعض الاخبار السربة في هذا الشأن، ولكن وزارة الخارجية لم تعبأ عا أرسله اليها ولم تطلعي على ذلك، لأن السفير لم يذكر المصادر التي استقى منها أخباره. وعلى ذلك فائ هذا الاتفاق لم يحدث قط تأثيراً في السياسة الألمانية، غير أن العالم الانفاو سكسوني شرع يناصبناالعداء منذ سنة ١٨٩٧. والآن صرنا نفسر بهذا الائتلاف ماكان يقع من المشاكل الكثيرة لألمانيا، وفهمنا به سبب الخطة التي سلكتها الولايات المتحدة في اثناء الحرب العظمي أما التحالف الودي المعروف بالاتفاق الثنائي (١) فكان على عكس ذلك — معروفا عندنا من حيث المبدأ والغاية وكان له تأثير حقيقي على شئون السياسة

ولم يكن اتحاد الفرنسويين والانكليز والروس ليؤثر في موقف ألمانيا الا تأثيراً واحداً من الوجهة السياسية، فكان الواجب علينا أن ندراً التهديد الخارجي الذي يتوقف عليه مصير ألمانيا الى أن نبلغ اقتصادياً وحربياً — في البحار وفي السياسة العالمية — منزلة تجعل الأعداء يفكرون مرتين في الأمر قبل أن يقدموا على المجازفة بعمل فاصل • وحينئذ يضطرون الى الموافقة على اشترا كنا في استثمار ما بقى من الكرة الارضية ،من غير أن يحاولوا انتزاع القسط الذي تمكننا مواهبنا من المطالبة به • واننا لم زد ولم نكن لنريد أن نعرس للخطر هذه النتيجة التي احرزناها بجهد طويل

وصفوة القول ان الحسالة ظهرت بمظهرها الحقيقي كما يأتي : ان اغراض الحلفاء لا يمكن أن تنال بغير الحرب، أما أغراض المانيا فلا تتحقق الا اذا

ساد السلم

وهذه هي الفكرة الجوهرية التي يجب العناية بها ، لأنها تدل على حقيقة الحال أكثر من كل دليل آخر . ولا يهمنى الآن ان أبحث في الحوادث الفردية ولا في البيان البلجيكي وغيره من البيانات ولا في التسلغرافات التى

<sup>(</sup>١) أنظر ص ٦٤

:تيودلت قبل الحرب مباشرة ، لا أي أريد أن اترك تدقيق هذه المسائل الخاصة الى يجهودات المؤرخين

وقد عملناعا يقضي به هذا الموقف علينا بعد ما قدرنا حالتنا حق قدرها ولكي أتكلم عن انكاترا مرة أخرى أقول: اننا أفرغنا قصارى جهدنا وفعلنا أكثر مما نستطيع للوصول الى اتفاق ممها. وقد قبلنا مبدأ تحديد المقوات البحرية كما ذكرت في اثناء بحثى عن زيارة (هلدان) الى (برلين) (١) وكنت أحاول الاستفادة من صلات القرابة التي تربيلي بالاسرة الانكليزية، ولكن ذلك كله لم مجد نقماً ، لأن خطة الملك ( ادورد السابع ) كانت خطة الملك الانكليزي الذي يعمل على تحقيق برنامج حكومته . أضف الى ذلك أطاع هذا الملك الذي ارتقى عرش المملكة متأخراً

لقد بذلناكل ما في الطاقة في سبيل مصادقة انكلترا ، ولكن مساعينا كلها ذهبت ادراج الرياح ، لأن تجارتنا الخارجية كانت آخذة في النمو ، ولانه لم يكن في المكاننا توقيف مجهوداتنا التجارية اكراماً للانكليز

على أن الذين اهتموا بتدقيق سياستنا ازاء الانكليز انتقدونا كثيراً لم فضنا التحالف الذي جاءنا به المستر (تشميرلن) وزير المستعمرات البريطانى في أواخر سنة ١٨٩٠ ولكن هذه المسألة اذا نظر اليها من قريب ظهرت بغير انشكل الذي يتوهمه الانسان لأول وهلة • وذلك لأن (تشميرلن)كان يحمل كتابًا من اللورد (سالسبوري) رئيس الوزارة الانكليزية الى البرنس فون (بيلوث) جاء فيه: ان (تشميرلن) يعمل من تلقاء نفسه ، وان الوزارة الانكليزية ليست على رأه

ورب قائل يقول أن هذا الكنتاب رشا يكدن من المناورات السياسية الممادية التي ترمي المناورات السياسية الممادية التي ترمي الما عدم تقييد الوزارة الاكليزية التي تعوقف أعماها على المرقان. على أنه ثبت لنامها بعد أن حزب الاحرار الانكليزي - أنذي يرفض كل انتاق بين أنكليزي - أنذي يرفض كل انتاق بين أنكليزي حرمنة ذاك أخان

<sup>، 1×1</sup> الفشر ص ١٠١

وعا ان هذا العمل كان على الغالب من المناورات السياسية ، وبما انه الحكومة الانكليزية التي أوفدت (تشميرلن) الى (برلين) ارادت ان تحفظ لنفسها حرية العمل ، فإن البرنس (بيلوف) دخل بالاتفاق معى في مفاوضة طويلة مع المستر (تشميرلن) فاتضح لنا حينئذ الله هذا التعالف الألماني الانكليزي سيوجه الى روسيا . وقد بحث تشميرلن بكل صراحة في الحرب المقبلة التي تعلنها انكلترا وألمانيا على الروس . ورفض البرنس بيلوف بادب ولكن بشدة وبالاتفاق النام معي — ان يعمل على تمكير صفو السلم في أوربا . وكانت خطته هذه مستمدة من روح المستشار الأكبر لان البرنس الإسراك كان قد وضع المبدأ النالي — وقد سمته مراراً يصرح به في محيط الأسرة البسمركية — : « ان ألمانيا يجب عليها ان لا تكون سيف انكلترا في الد »

وهكذا واصلنا خطتنا السياسية وفقاً للبرنامج الذي وضع لها. أي اننا رفضنا الموافقة على كل عهد قد يمكر صفو السلم ويدفعنا الى حرب لا يكون سبها الاساسى الدفاع عن أرض الوطن. وان رفض اقتراح (تشميران) لمن الأدلة الكثيرة على حب ألمانيا للسلم

وقد حاولنا ان نجسل علاقاتنا مقبولة مع فرنسا . ولكن ذلك كان صعباً جداً علينا ، لا ننا كنا في نظر الفرنسويين اعداء بلادهم الالداء منذ القدم . وبديهي انه لم يكن في طاقتنا ان نوافق على مطالب سياسة الانتقام . على اننا توصلنا مع ذلك الى تسوية مشكلة ( المغرب الاقصى ) تسوية سلعية ، من غير ان يفكر رجل واحد في ألمانيا بامكان وقوع الحرب بسبها . وقد قبلنا حينئذ من أجل السلم ان تعزز فرنسا مركزها وفقاً للمنافع المتبادلة الى ذكرت في معاهدة ( مصر – مراكس ) والتي ابرمت سراً مع انكلترا بصرف النظر عن المصالح العظيمة التي كانت لالمانيا في ( المغرب الأقصى ) ولكن ( مؤتمر الجزيرة ) كان من النذر الاولى الحرب العظمي

ولم يكن من المستحسن أن نلتزم سياسة التقهقر في هذه المرة أيضاً كما التزمناها في مسألة ( المغرب الاقصى ) ، غير أننا وضعنا وغبتنا فى المحافظة على السلم العام فوق أي اعتبار آخر فا ثرنا التضحية في هـذه المسألة أيضاً ، وكانت نتيجة ذلك أن فرنسا أساءت تفسير الكياسة واللين اللذين أظهرناها للوصول الى هذا الفرض

وأريد أن أشير هنا الى رحلة والدتي الامبراطورة (فردريك) الى (باريس). فقد كنا نظن انهم سيحسنون هنالك وفادتها مدة اقامتها بينهم لأنها أميرة انكابزية ، وقد قصدت باريس لتشاهد ما فيها من الفنون الجميلة بصفتها من أهل الاختصاص في هدذه الفنون. وكان قد سبق لي زيارة الامبراطورة (اوجيني) مرة في قصر (فادن بوروخ) عند عودتي من (الدرستون) ومرة في يختها الراسي في مياه نوروج اذ كنت يومئذ هناك ، وكنت أرى هذه المجاملات من الامور الطبيعية

ولما جاء الجنرال (بونال) الفرنسوي الى (برلين) دعي مع جميع ضباطه الى تناول الطعام على مائدة الاي الحرس الثانى، فحضرت أنا أيضاً هذه المأدبة وشربنا نخب الجيش الفرنسوي، ولعلهم لم يكونوا يتوقعون أن أجاملهم هذه المحاملة

وقد كنت أفمل ذلك عرص حسن نية . واستدعيت الى بلادنا بعض المتفننين من الفرنسويين رجالاً ونساء . ومع أنسا كنا نفمل ذلك بمقتضى السياسة الكبرى فان هذه الاعمال لم تكن تخلو من الدلالة على حسن نيتنا أما روسيا فقد عانيت في سبيلها أعظم المشاق ، ورسائلي الي كانت تنشر بين حين وآخر لم أرسلها بالطبع الا بعد موافقة مستشاري الامبراطورية عليها . وقد بعثت بهابعد استشارتهم بل بالاحرى بعد اصراره علي بارسالها. ومن المحتمل ان روسيا ما كانت لتخوض غمار الحرب ضد ألمانيا في عهد

القيصر ( اسكندر الثالث ) لأن هذا القيصر كان رجلا أميناً واثقاً بنفسه .

أما القيصر ( نقولا ) فقد كان على عكس ذلك ضعيفاً ومذبذباً . يرى الحق دائماً في جانب آخر رجل يكلمه . ولم يكن في امكانى بطبيعة الحال ان اكون هذا الرجل على الدوام

على أنى أفرغت قصارى جهدي مع هذا القيصر لتوطيد الصلات الودبة التقليدية التي كانت تربط ألمـانيا بروسيا . وكان الوعد الذي صدر مني لجدي وهو على فراش الموت من أكبر العوامل التي حملتني على نهيج هــذه الخطة بصرف النظر عن جميع العوامل السياسية

وقد نصحت القيصر (نقولا) غير مرة باجراء الاصلاحات الحرة في داخل امبراطوريته ودعوة المجلس المسمى (مجلس الدوما الاكبر) وهو الذي كان موجوداً في عهد ايڤان البطاش. ولم أ تن أبوخى من هذا العمل أن أتدخل في شئون الروس الداخلية ولكنى كنت أسمى ـ لمصلحة المانيا \_ في درء اخطار الثورات الداخلية التي تؤدي في أغلب الاحيان الى مشاكل ظارجية، وفي تحسين حالة روسيا الداخلية المشربة باخطار الحرب

وقد أقدمت على ذلك بكل سرور ، ولا سيا لانى كنت أعلم انى أخدم القيصر وأخدم روسيا مماً

على أن القيصر لم يكر ليريد أن يسمع شيئًا ، وقد دعا مجلس الدوما الجديد للى الاجتماع من غير أن يمكنه من القيام بالمهام الملقاة على عاتقه . ولو أنه دعا مجلس الدوما القسديم لتمكن على الاقل من أن يفاوضه شخصياً ، وأن يناقش كل مندوب من مندوبي، امبراطوريته الواسعة ، فيعيد بذتك الثقة الى الملاد

ولما قرر انقيصر اعلان الحرب على اليابان أبلغته الى سأمنع خصومه من أخذه من الوراء : أقيم الصماب في وجه من يحاول ذلك . وقد رّت ألمـانيا وعدها هذا

وسارت الحرب سيرها الطبيمي فلم يلق الفيصر ماكال يرجوه منها .

ووقف الجيشان وجها لوجه بضعة أسابيع من غير ان يقدما على عمل حربى كبير. فاضطربت لذلك الحكومة الروسية. وجاء الغرندوق (ميخائيل) شقيق القيصر لزيارتى في (برلين) ولم نكن نعلم ماذا يبتغيه الغرندوق منا. وقد طلب منى البرنس (بيلوڤ) ــ وكان حينئذ مستشاراً ــ ان اسأل الغرندوق عن عن عالة روسيا ، لان البرنس كان قد تلتى أخباراً سيئة عنها وفكر بان الوقت قد عان لتضع روسيا حداً للحرب

وقت بالمهمة التي كانمني بها المستشار ، وظهر الغرندوق كأن صخرة كبيرة أزيحت عن صدره لما كلته بصراحة ، فأكد لي ان الحالة سيئة جداً . فقلت ان القيصر يجب عليه ان يفكر في الصلح لان المعاومات التي تلقيتها من الغرندوق نفسه والتي دلت على ان الحال المعنوية في الجنود والضباط لا يمكن الاعتماد عليها هي في نظري شديدة الخطر كبوادر الهيداج التي ظهرت في داخلية الللاد

و كان الغرندوق (ميخائيل) مرتاحاً الى الفرصة التي سنحت له ودعته الى الكلام. فقال لي ان القيصر متردد شأنه في كل حين، وان الواجب يقضى عليه بابرام الصلح، وهو لا يحجم عن ذلك اذا اسديته هذه النصيحة. ثم رجا منى أن اكتب كلة بهذا المعنى ينقلها هو الى القيصر

وقد وضعتُ باللغة الانكليزية مسودة لهذا الكتاب وذهبت الى بيلوڤ لابسط له خلاصة ما دار بينى وبين الغرندوق من الحديث ، ولكى اطلمه على مسودة الكتاب . ففكر الپرنس ملياً في الامر ثم استصوب فكرتى

وقد أخبر الغرندوق الكونت(اوسين ساكن) السفير الروسى في (برلين) بما جرى ، ثم كرر شكره لي ، وعاد الى القيصر رأساً يحمل كتابى • وحينتًذ بدأ القيصر بمفاوضات الصلح

وقال الكونت ( اوستن ساكن ) حينها اجتمع بى للمرة الأولى بمد هذه الحادثة انى خدمت القيصر وخدمت روسيا اعظم خدمة . فسررت حينتذ

من هذا القول لأنى ادركت ان الجماعة فهموا خطتى ، ورجوت أن تتحسن المعلقات المتبلة بين روسيا وألمانيا • وكنت بهذا العمل قد أبعدت اخطار الثورة الروسية عن حدودنا ، لأن هذه الأخطاركانت عظيمة لو وقمت الثورة فى ابان الحرب الروسية اليابانية

على أن المانيا لم تقابل بما تستحقه من عرفان الجيل . وقد كانت خطتنا في ابان الحرب الروسية اليابانية أعظم دليل على حبنا الحقيقي للسلم • وكنت دائمًا اسمى لتوطيد اركان هذا السلم في العالم • لذلك القيت شبكة المفاوضات التي أسفرت عن مقابلة « بجوركه » — يوليو سنة ١٩٠٥ — حيث محثنا في عقد محالف بين ألمانيا وروسيا وجعلنا باب انتحالف مفتوحاً لحلفاء الفرية بن ولسائر الدول • ولكن هذا الشروع لم تم الموافقة عليه بسبب معادضة الحكومة الروسية « الزولوسكي »

ولدي الآن بضع كلمات اقولها عن امريكا صادفاً النظر عن « اتفاق الاشراف » الذي ورد ذكره فعامضي وكان يقضى مبدئياً على امريكا بمساعدة انكلترا وفرنسا اذا وقعت حرب عالمية • فاذا استثنينا هذا الاتفاق فان امريكا لا تعد من دول التحالف الودي الذي انشأه الملك ادورد تنفيذاً لأوامر حكومته . لذلك يمكن أن نؤكد على قدر ما تسمح لنا الوثائق الممروفة بأن امريكا لم يكن لها يدفي اضرام نار الحرب • وكل ما يمكن ان يقال في هذا الشأن هو أن الجواب غير الودي الذي أرسله الرئيس (ولسن) اللى الحكومة الألمانية في بدء الحرب كان ذا صلة « باتفاق الاشراف » الذي تقدم الكلام عنه

وهذا لا يمنى ان امريكا بدخولها في الحرب ، وبماكانت ترسله من المقادير الهائلة من الذخيرة ، قد اضعفت آمال دولتي الوسط بالنصر

على إن الانتقادات الى اساسها المواطفُ لا يمكن أن توجه الى امريكا أو الى غيرها من الدول، لان السياسـة العليا لا تعرف غير الموامل الحقيقية، وأمريكا كانت بالرغم من (اتفاق الاشراف) تستطيع ال تبقى حرة محايدة كما تستطيع ال تخوض غماد الحرب معنا أو مع الحلقاء . وليس في العالم من يستطيع ال ينتقد أمة فيما تقرره بشأن الحرب أو السلم الا اذاكان هذا القرار عالفاً المهود قطعية ثابتة وليست هذه حالة امريكا . ومع ذلك فن المناسب ال نفير في هذا المقام الى ان المستر (جون كنيت تورنر) اثبت في كتابه (هل تتكرر ؟) الذي سبقت الاشارة اليه (۱) أن جميع الحجج الى ادلى بها (ولسن) لتبرير دخوله في الحرب لم تكن الا حجج وهمية ، أما الحقيقة فهى ان الرئيس قد عمل مدفوعاً عصالح كبار المتمولين في « وال ستريت » . ومن أكبر الادلة على الفوائد المادية المظيمة الى جنتها امريكا من الحرب انها جمت في خلالها أكثر من خسين في المئة من ذهب العالم كله . وهذا ما جعل الدولار يحل الآل على الجنيه الانكليزى ويدير حركة القطع في العالم

ولكن هل يمكسننا ان نحقد على أمريكا من أجل ذلك ؟

ان كل أمة تجد نفسها في مثل هذا الموقف الذي تغبط عليه لا تحجم عن أن تسمى بكل سرور في أسواق العالم لتكسب هذه الثروة الطائلة وهذا النفوذ العظيم . اما نحن فلا نستطيع الا أن نأسف لان امريكا لم تفضل الاتجاد مم دولتي الوسطى

وبعد فان لألمانيا الحق في أن تحتج على دول الحلفاء لمقابلتهم مساعيها السلمية بالسلاح الحربي ، كما أن لها الحق في أن تحتج على الولايات المتحدة لما ارتكبته تحوها في أواخر الحرب من الأمور المخالفة للحقوق

\* \* \*

#### *تبعة* ا*لرئيسى وبلسن* لا تقع على أ<sub>ت</sub>ويكا

أنا مقتنع بأن أمريكا لا تقع عليها تبعة شيء من هذه الأعمال. ولو الله نساء أمريكا على الخصــوص استنارت لهن الحقيقة في حينها العارضن الرئيش ( ويلسن ) من الساعة الأولى التي حاد فيها عن مبادئه الأربعة عشر

وقعت أمريكا - أكثر من كل بلدآخر - في شرك الدعوة الانكايزية الكاذبة و هدذا هو السبب الذي جمل الرئيس ( ويلسن ) يقوم في باديس بمفاوضات واسعة النطاق كأنه الحاكم المطلق حتى أدى ذلك به الى الانحراف. عن قواعده وايصال بلاده الى أحرج المواقف

وكما أن مستر (ويلسن) تغاضى \_ فيها بعد \_ عن الحصار الانكليزي الذي كان احتج عليه من قبل كذلك فعل في مبادئه الأربعة عشر التي وافقت. عليها ألمانيا رنم ما فيها من الشدة . وان الحلفاء أيضاً وافقوا على هذه المواد اذا استثنينا مسألة حرية البحار

ومع أن ( ويلسن ) قد ضمن هذه المواد الأربمة عشر فاني لا أرى منها. في معاهدة ( ڤرساي ) غير المواد الموافقة لا مال الحلفاء الاستبدادية ، وهذه أيضاً لم تدخل في المعاهدة الا بعد أن اصيبت بالتحريف والتصحيف

أن المانيا جلت عن بلاد الأعداء التي كانت تحتلها ، وألقت سلاحها من يدها دون ان بدافع عن نفسها ، وذلك كله اعتماداً على الضانات التي أعلنها الرئيس ( ويلسن ) . وما موقفنا الحاضر الا نتيجة الثقة العمياء التي وثقناها بالرئيس ( ويلسن ) من جهة وظهور الثورة الألمانية من جهة أخرى . ويرى ( تورس ) ان مواد ( ولسن ) الأربعة عشر كان المقصود منها حمل ألمانيا على ترك السلاح منذ عقدت الهدنة ، فلما حصل المقصود منها تناسى ( ولسن ) هذه المباديء . وان فريقاً كبيراً من الامريكيين وقفوا للرئيس ( ولسن ) موقف المعارضة لئلا يصيبهم ما أصابه من الفشل

واي لا أطمع في أن تنبري الولايات المتحدة الى مساعدة ألمانيا من تلقاء نفسها ، ولكنى واثق بما للأمريكيين من حسن البصيرة ، وسيأتي يوم يدركون فيه ما يجب عليهم من تلافي الخطأ الذي ارتكبه رئيسهم السابق مهدائه للالمانيين و واذا حل اليوم الذي تناقش فيه المسائل السياسية الكبرى فسيذكر الناس ليس في ألمانيا فقط بل في كل الدنيا له ان الثقة التي نالها رئيس الولايات المتحدة كانت مبنية على الخطأ ، وان الغلطة التي كان يجب أن تسجل في قائمة أعمال رئيس الجمهورية وحده ستقيد في حساب الأمة الاريكية جماء ، ولن تربح أمريكا شيئاً في مقابل ذلك . وأي فائدة ترجى من سياسة طبعت بطابع عدم الوفاء بالعهد ؛ ان الناس لن يذكروا المستر ( ولسن ) اذا أصدروا حكمهم في المستقبل على السياسة التي اتبعتها أمريكا ، وسينسون أن أصدروا حكمهم في المستقبل على السياسة التي اتبعتها أمريكا ، وسينسون أن أويد جورج ) و ( كليمنسو) خدعا هذا الرجل

لقد اتبحت لي فرصة الاجتماع بكثير من الرجال والنساء الأمريكيين ولاسيا في أسبوع (كيال). والامريكيون لا يوافقون على لعبة كاللعبة التي صدرت من مستر (ولسن)، واني عظيم الأمل بأن أمريكا ستقف في يوم ما موقفاً ملائماً لوطننا ألمانيا

واني أضيف هنا الى ما قلته عن اهال مواد (ولسن) الأربعة عشر أن أمريكا كانت أول من طلب ابعاد (آل هو هنرول ن) بدعوى أن ذلك مما يضمن للألمان شروط صلح حسنة . وكان يجب على وزارة البرنس (مكس دي بادن) \_ قبل ان تعلب الى التنازل عن العرش \_ ان تحصل من المستر (ولسن) على ضانات حقيقية في هذه القضية التي كانت السبب الأول في موافقتي على الانتقال من ألمانيا الى بلاد أجنبية ، لأني قنعت يومنذ بأني أديت بعملي هذا خدمة لبلادي ، فاترت هذه الحدمة على مصلحتي الشخصية وعلى مصلحة أسرتي بعد جدال اليم قام بيني وبين نفسي ، ثم ما لمبثت أن تأكدت من أن القابضين على أزمة الأمور في ألمانيا لم يكونوا

حاصلين على شىء من الضمانات الحقيقية ، ولم يكن لدي الوقت الكافي لا علم مبلغ أقوال المستشار من الصحة في ذلك الوقت الذي كانت الحوادث تجري فيه بسرعة ، فتلقيت أقوال المستشار كأنها قضية مسلمة

ان الحلفاء الذين كانوا قد الخذوا الرئيس (ولسن) ترجماناً لأفكارهم قدا تبين الآن غرضهم من المطالبة بابعادي • فهم كانوا متأكدين من أن ابعادي عن البلاد الآئمانية يدعو الى حدوث ازمة سياسية وعبكرية فيها فيسهل عليهم وضع الشروط القاسية عليها لا تخفيف الشروط كما كان يقال. اذ من المؤكد عندهم أن بقائي على عرشي أنفع لا ألمانيا من ترولي عنه . وهم على صواب في رأيهم هذا الذي أنا أشاركهم فيه م أما حكومة البرنس ( مكس دي بادن ) طاتها لم تكن تستند الى اساس صحيح عند ما كانت تقول ان تنازلي عن العرش يضمن لا ألمانيا شروطاً أصلح لها

ان قوانين حماية العمل التي منحتها لبلادي دليل على أن سياستنا الداخلية كانت قائمة على مباديء السلم منذ ارتقيت عرش الامبراطورية . ومن هـذه المباديء استوحينا قوانيننا الاجتماعيسة التي جملت ألمانيا في مقدمة أم الارض من حيث التضامن الاجتماعي

ولقد تقدمنا في هذه السياسة السامية خطوات واسمة حتى كان جيشنا قليل المدد بالنسبة الى عدد الشعب والى كون التجنيد اجبارياً. وان الامراطور وحكومته وافقوا على التخفيض الذي قرره (الخستاغ) في الجيش وفي الاسطول. وقد وضع نواب الالمان حدوداً وقفت عندها أهمية الاسطول الحربي الالماني ، وما هكذا تكون خطة الدولة التى تريد الحرب وتستمد لها وعندما كانت سياسة المداء والحنق تظهر لنا من دول الحلفاء ظهورا واضحاً كانت وظيفتنا منحصرة في تقوية الوسائل للدفاع عن رخائنا وسحادتنا. وهذا القلق الطبيعي الذي كان مجملنا على تنظيم اسباب الدفاع عن كياننا قد ساقنا في النهاية الى اتخاذ تدابر غير ذات بال بقصد الذب عن قوميتنا. وان

الرأي العمام السلمي في ألمانيا قد حال بيننا وبين تكوين قوة لنا في البر وفي البحر تناسب قوتنا المالية وتعداد شعبنا. وهذا الذي نتحمله الآك ليس نتيجة ما ينسبونه الينا من الميول الحربية بل هو نتيجة حبنا السلم حباً لايكاد يحمد ق، واخلادنا الى الثقة والطمأنينة اخلاداً أعمى

ولقد أوضحت فيما تقدم المباديء السياسية لدول الحلفاء المخالفة لسياستنا تماماً، وأشرت الى المساعي التي قنا بها لدى كل واحدة منهن رغبة في مجاملتهن وحسن معاشرتهن . وأريد بهذه المناسبة ألف لا أهمل الاشارة الى أمور بالدرجة النانية قنا بها تخفيفاً لروح المداء التي كان الحلفاء قد ضربوها علينا نطاقا كان أسبوع (كيال) يأتينا بالضيوف من كل البلاد . فكنا نقف في جانب الحياد من ميدان الالعاب الرياضية فنمثل دور التوسط في الصلح في هذه الحياد من ميدان الالعاب الرياضية فنمثل دور التوسط في الصلح في هذا الميدان أيضاً . وكذلك لم نحرج عن هذه الحيطة في الميدان العلمي عند تنظيم مبادلة الاساتذة . وكنا نتفاى في اعداد وسائل التسهيل والمساعدة لكل من يرغب – من الضباط الاجانب – في فهم أوضاع جيشنا وتشكيلاته . ولعل عملنا هذا يعد اليوم غلطة من الغلطات ، ولكنه أحد الامثلة التي تدل على ميولئا الساهية

ولم تعمل ألمانيا قط لانتهاز أية فرصة تؤهلها للحصول على ضانة النصر في حرب تخوض نجادها. وقد ذكرت آنقاً موقفنا الحميد تجاه الحرب الوسية اليابانية. ولما دخلت انكاترا في الحرب مع البويركان في استطاعتنا أن تحاربها أو أن تحارب فرنسا التي لم يكن حصولها على مساعدة انكلترا ممكناً في ذلك الحين ، فلم نقمل شيئاً من ذلك

ولا أعود الى ذكر الازمة المراكشة التي أفضت الكلام عليها من قبل (1) والها أقول اننا رفضنا يومئذ باشمئزاز كل فكرة ترمي الى اعلان الحرب، وكذلك رهنا على ميولنا السلية في خلال الازمة التي نشأت عن الحاق

<sup>(</sup>۱۰) انظر*ص ۹۳*\_۹۰

(البوسنة والهرسك) بالنمسا

ان الذي يمن النظر في مجموع هذه الوقائع السياسية الصريحة جداً ، ويلاحظ التصريحات التي أعلنها (يوانكاره) و (كليمنسو) و ( ايزڤولسكي ) و ( تارديو ) وغيرهم من ساسة الحلفاء، لا بدأن يتساءل عن معاهدة الصلح كيف قامت على قاعدة أن ألمانيا هي المسئولة عن الحرب الكونية. ان قراراً كهذا مينيًا على الكذب لن تتجاوز محكمة التاريخ عن سيئة الذين أصدروه قال أحد الفرنسويين ، وهو المسيو (لويس كيتان) مندوب ( جمعيــة حقوق الانسان ) في ( ليون ) : « نجب علينا أن نبصر الأمور كما هي بلا تعصب ؛ وأن لا نبالي بعد ذلك الى أي زاوية من زوايا الأرض يوصلنا حظنا اننا اذا فعلنا ذلك نتوصل أولاً الى أن حرب سنة ١٩١٤ نشأت عن حرب سينة ١٨٧٠ ، لا أن عاطفة الانتقام الخفية في نفوسنا لم تنقطع عنا قط \_ قليلاً أو كشراً \_ منذ حرب سنة ١٨٧٠ التي أرادتها وأعلنتها الحكومة الفرنسوية بتحريض حزب التوسع الاستماري والفئات الدينية المتعصبة • وكانت الامبراطورية الفرنسوية في حاجة الىهذه الحرب لتنقذها من المشاكل الداخلية ومن الاستياء العام. وكان ( غامبتا ) خطيب المعارضة المفترس يقول يومئذ : اذا اعطتناالامبراطورية الساحل الأيسر من نهر ( الربن) فاني اصالحها فحرب سنة ۱۸۷۰ كانت حرب فتح بكل معى الكامة : فلم نكن نبالى برأى اهالى البلاد التي سنفتحها ؛ بل كنا نرى انالانتصار سيملى عليهم ارادتنا ويرغمهم على الاذعان لها

ولكن الفرصة أصيعت . فان البرنس (ليوبوله) أعلن تنازله عن حقه حيمًا دأى ان ترشيحه قد أدى الى ما أدى اليه مر المشاكل السياسية واخطار الحرب ، وهكذا لم تبق في يدنا وسيلة لاعلان الحرب . فنفضنا أيدينا من الغنائم الدموية والحجد والنصر ومن الشاطيء الايسر لنهر (البن) بل ومن (بلجيكا) ، فكان مثل ذلك كثل العجل والبقرة والدجاجة الرنقاء

في قصة (الفتاة الحلابة) من قصص (لافونتن). ولما كان ذلك من الخسائر المؤلمة فقد اقتضت الحال بذل المساعي مرة أخرى لاقتناص الفرصة ، فانبرت لذلك الصحف المتعصبة المتحزبة للكنيسة حتى وجدت المخرج الآتي: ندب وزير خارجيتنا (غرامون) سفيرنا (بنديتي) لمقابلة الملك (ولهم) ألذي كان يبدل الهواء في (ايمس) والحصول منه على تعهد كتابي بأن البرنس (ليوبولد) اذا عدل عن قرار التنازل عن حقه فان الملك (ولهم) يعارض في ذلك بصفته كبر الاسرة

ولقد وافقت اسپانیا بصورة رسمیة أكیدة على تنازل (لیوپوله) بحیث لم یكن سبیل الى الاشتباه فیذلك . وبالرغم من كل شيء فانصحف (باریس) كانت كلها تحرّض على الحرب، حتى أن (روبر میتسل) أهین لماكتب في جریدة (كونستیتو سیون) مستبشراً بامكان الصلح، وحتى كان (غامتا) يقول:

-- انكم تستبشرون ، أليس كذلك ؛ ان عملكم هذا جناية • • • فغمسوا جريدة ( روبر ميتسل ) في الماء وضربوا بها وجهه

وكتب ( اميل دوجيرار دين ) يقول : « هذه فرصـــة لم تكن مأمولة › فاذا أضاعتها الامبراطورية فانها تشرف على الاضمحلال »

ان هذه الاصوات يجب أن لا تبيد في زوايا النسيان لأنها شهادات لألمانيا براءتها

> نفر ارتكيت ألمانيا غلطات سياسية ولكن غلطاتها ليست جرائم

وانى لا أزع أن ألمان كانت بريئة من الخطأ في تصرّفاتها السياسية خلال السنوات البشر الأخيرة، ولكن عنذا الخطأ كان نادئًا من رنجتنا في الحافظة على السلام، فهو ليس بجرعة. مثال ذلك أنني أعتبر ( وترتر برلين )

غلطة كما ذكرت ذلك من قبل (1) لأن هذا المؤتمر زاد علاقاتنا بروسيا تراخياً ، والعاكان مؤتمر برلين فوزاً أحرزه (دزرائيلي ) لا نكلترا والنمسا على روسيا فأدسى الى سخط روسيا على ألمانيا . وبالرغم من ذلك فاننا بذلنا فيما بمدكل الوسائل لاستمالة روسيا الينا ثانية . وقد ذكرت (في اوائل الكتاب) أن البرنس (بسمرك) انما كان يقصد من الدعوة الى مؤتمر برلين أن يحول دون نشوب حرب عامة

ولما تلتى المستشار فون (بتمن هولوينغ) الاوامر القطمية مني عام ١٩١٤ بالمحافظة على السلم ارتكب بمض الغلطات فدل على أنه لا يصلح \_ بوجه من الوجوه \_ لأن يكون رجل حكومة في خلال ازمة كونية . ولكن اعداءنا مع استفادتهم من غلطاتنا يريدون أن يحملونا تبعة الحرب

ان ( بتمن هولويغ ) أراد \_ مثلنا جميعاً \_أن يحول دون وقوع الحرب، وقد ثبت \_ من أطواره وحركاته السياسية ، ومن اصراره حتى ؛ اغسطس على مفاوضة الانكليز الى النهاية \_ أنه كان يؤمل عبثاً بأن يجعل الانكليز خارجين. عن دائرة الحلفاء

وبهدفه المناسبة أريد أن اذكر القاريء بالفلطة التي ارتكبها البرنس (ليشنوڤسكي) سفير المانيا في (لندن). فأنه لما وصل الى منصبه الجديد دعاه الملك ( جورج) الى مائدته فاقتدت أندية (لندن) بالملك واستقبلت السفيروقرينته استقبالاً حسناً، فاستدل البرنس (ليشنوڤسكي) من ذلك على أن علاقاتنا بانكاترا تحسنت. وظل مصراً على اعتقاده هذا الى أن نبهه السر ادورد غراي) بلهجة باردة قبيل اعلان الحرب الى أن ما يقابل بهمن مظاهر المعطف والود يجب أن لا يستنتج منه نتائج سياسية. وهذه الحادثة تدل على الفرق الذي بين الانكايز والالمان في العواطف والشعور. فسفيرنا فهم من المجاملات التي يبدونها له أن ذلك من مظاهر الميول السياسية، لأن من عادة

<sup>(</sup>۱) ص ۱۱

الالمان ان يعربوا عن رغبتهم وعن تفرتهم بالمقابلات التي تعرض لهم في. الاندية والجمامع ، وأما الانكايز فيفرقون بين المعامسلات الشخصيسة والمعاملات العامة

\* \* \*

ان عدم تجديد الاتفاقيات القديمة التي كانت تربطنا بروسيا لم يكن ليؤثر على الحرب أو السلم . وقد كثر الكلام على هذا الاتفاق ، لكني أعتقد بأن « معاهدة الضانات المتقابلة (11) » لم تكن لتمنع القيصر من الالتحاق بالحلفاء ، وعلى عكس ذلك ( اسكندر الثالث) فان ذلك مما لا لزوم له بالنسبة اليه

وكان ( بسمرك ) يقول ان الكونت ( شوالوف ) شقيق سفير روسيا مستعد لتجديد المعاهدة معه (٢) ولكنه لا يميل الى تجديدها مع خلفه ، وتلك مسألة شخصية بحضة فلا علاقة لها بموقف الدولتين • بل ان الكونت ( برشام ) مستشار البرنس قال في أحد تقاريره ان المعاهدة لا يمكن تجديدها حتى الابواسطة ( شوالوف ) . وأنا أرى انه كان يجب بدلاً من تجديد المعاهدة القديمة \_ عقد اتفاقيات جديدة مبنية على أغراض أخرى وأن تكون النمسا أيضاً داخلة فيها ، أي ان تعقد معاهدة تشابه « اتفاق الامبراطرة الثلاثة » غير ان الاتفاق مع ( نقولا الثاني ) لم يكن ممكناكما تقدم ، ولا سيما بعد أن صارت الاندية الروسية النافذة الكلمة معادية لألمانيا

ان الخطة الى جرينا عليها هي أن نجمل موقف ألمانيا قوياً وان نحافظ على السلم لنضمن لبلادنا الثقة والمكانة في العالم • وكنت أنا أؤيد هذه الخطة لأسباب شخصية أيضاً ، فأنا لم أدع للغرور الحربي سبيلاً الى نفسي في وقت من الأوقات • وكان والدي قد وصف لى في أيام شبابي ميادين حرب ١٨٧٠ من الا وقات أخطيعاً مؤلماً ؛ فنشأت حريصاً على أنلا أدفع الأمة الالمانية

<sup>(</sup>۱) انظر ص ٤٦

<sup>(</sup>۲) انظر ص ٤٧

والدنيا كلها الى مصيبة أعظم من تلك المصيبة وأشد منها فظاعة وآلاماً وكان ذلك الشيخ الجليل الممارشال الكونت (مولتكي) يقول: « ويل الرجل الذي يضرم لأوربا نار الحرب »

وكنت قد اتحذت كلمة البرنس (بسمرك) الآتية وصية سياسية منه وهي : « يجب على ألمـــانيا أن لا تعلن حرباً ، فنحن لسنا في حاجة قط الى الحرب »

كانت أنظار ألمانيا متجهة الى السلم فقط . وكانت خطتها تجنب الحرب والسمي لتسوية المسائل التي تؤدي اليها تسوية سلمية . وقد قضت بذلك الخطة المعينة التي نهجناها ، وطبيعتى الشخصية ، ووصايا رجلين من أعظم رجالنا هما ( بسمرك) و ( مولتكي ) ، ورغبة الشعب الالماني في ان يعمل وينمو في السلم بعيداً عن المغارات

ان كل مأفيل في الاندية السيئة النية عن وجود حزب في ألمانيا يريد الحرب انما هو من الاكاذب الملفقة لفاية في النفس. فقد وجدت عندناكما في جميع البلاد عناصر تحبذ الالتجاء الى القوة في ساعات الشدة مدفوعة الى ذلك بعوامل شريفة أو غير شريفة ، ولكن هذه العناصر لم تؤثر في سير السياسة الألمانية أقل تأثير

وقد الهمواهيئة اركان الحرب الألمانية غاصةً بالعمل على تمكير صقو السلم ، ولكن هذه الهمة لا تستند الى أساس ، لان هيئة أركان الحرب البروسية خدمت ماية باورطها أجل خدمة بما بذلته من المجهودات الدقايمة . فأنها كانت تعنى في اباذ السلم بشحد سوف ألمانيا كم هو الواجب الممروض عليها . ولكن تأثيرها في السياسة كان عدماً لان الجيش الألماني - كم يعلم الجميع مدفايل الاهمام بشئر في السياسة عليها .

على اننا نقول الآف ـ وتحن تنظر الى الماضى ـ اف الأندية العسكرية العليا. لو تدخلت في عشر ندا السياسية لـكاف ذلك خيراً ان

# تأثير الدعوة الانكليرية في اسناد الفظائع الى ألمانيا

ولا ندري كيف شيد صلح ( قرساي ) على أساس تبعة ألمانيا ، بالرغم من الحقائق الساطعة التي أشرنا اليها . ولكن هذا السر ينكشف لنا عاماً اذا الممنا النظر في الأساليب الجديدة التي ابتكرت للحرب وعادت باعظم النتائج ، وأعنى بذلك الدعوة السياسية التي بثتها انكلترا ضد ألمانيا ، تلك الدعوة التي نظمت على أوسع منوالونفذت بأعظم ما يمكن من الجرأة على تشويه الحقائق . ولا يسمى ان اقتصر في كلامي عن هذه الدعوة على اعلان الاشمئزاز الشديد منها ونعتها بالالفاظ التي تستحقها ، كالقول بانها « دناءة » مثلا . لان الفائدة في حد التي جناها العدو منها جديرة بأن تلفت الانظار اليها مهما تكن فظيعة في حد ذاتها ، فقد كان خطرها علينا أعظم من خطر جيوش الاعداء كلها

ان مثل هذا السلاح اذا وضع في مد الخبث والرياء لا عكننا نحن الالمان الذنقابله بشيء من الارتباح ، لأنه لا يتفق مع اخلاق شعبنا ، ولاننا لا نستخدم في سبيل الاقناع غير سلاح الحقيقة ، ولوكان ذلك في مصلحة أعدائنا

ولكن الحرب لا قلب لها ولا وجدان ، وهي تجد في النصر مبرراً لجميع الأعمال حى أشدها فظاعة . وهل في العالم أفظع من أناس يقذفون قنابل المدافع الضخمة على رجال متمدنين ويدمرون المدن الزاهرة والاكار القديمة ؟ الله هذا ماكان يفعله الفريقان المتحاربان في ابان الحرب

على أننا لم نكن لنستطيع أن ننظم أسلوبا واسع النطاق لبث الدعوة أسوة باعدائنا ، لا ننا كنا محصورين وكانوا هم احراراً . فضلا عن ان الشعب للألماني لا يملك الموهبة التي تجمله قادراً على التأثير في ذهنيات الشعوب المختلفة . فالانكايز امتازوا علينا بهذا الدلاح ، سلاح الدعوة المؤثر ، كما المتازوا بدباباتهم التي ظهرت في ميدان القتال ولم يكن لدينا ما نستطيع ان فقاومها به

ولا ريب في ان حكم ( ڤرساي ) القائم على الخطأ لم يكن ليقرر تبعة المانيا لو لم تسبقه الدعوة الانكليزية — التي روجها دعاة السلم من الالمان أنفسهم — الى اختلاق هذه التبعة وترتيبها واقناع اكثر من مئة مليون من البشر بها ، محيث ظهر حكم ( ڤرساي) عادلاً لكثيرين من الناس

على أن الحالة تغيرت كثيراً فيما بعد . فالحواجز العظيمة التي كانت تفصل الشعوب بعضها عن بعض دكت من أساسها ، ورأت الشعوب كيف خدعت ، وكيف سيقت الى الخطأ بتأثير الكذب والرياء . وسينشأ عن ذلك رد فعسل عظيم يسحق صلح ( قرساي ) سحقاً ويكون أغظم عضد لالمانيا

ولا أرى حاجة الى القول بانه ليس بين الحلفاء من قادة أمورهم الى ساستهم الى صحافييهم رجل واحد يعتقد بجناية المانيا. وذلك لامهم يعلمون كلهم كيف اتصلت الحوادث بعضها ببعض ، وكيف نشأت وتفاقت . وبديهى انه لم يكن في العالم سر" ابتسم له مثل هذا العدد العظيم من العرافين الذين تآمروا فيما بينهم كما تآمرت دولهم ـ وعددها ٢٨ دولة ـ على ألمانيا

ولكن التاريخ العام لا يؤلف من ابتسامات العرافين ، فالحقيقة ستظهر العيان كالشمس في رائعة النهار فيصدر التاريخ حكمه العادل حينئذ على ألمانيا واذا نظرنا الى معاهدة ( قرساي ) مادة مادة رأيناها بلا فائدة ولا جدوى لان تنفيذها يتمذر على الحلفاء وعلى ألمانيا مما . ولقد ظهر لا قطاب الدول منذ بضعة أشهر ان هذه المعاهدة المضحكة عقبة كؤود في وجه العالمين وفي وجه ألمانيا أيضاً ،وان معول الدول المتحالفة أخذ يعمل في صرح المعاهدة المتداعي . وذلك لانه يستحيل على ثلاثة رجال مجتمعين في أي مكان أن يد عوا لا نفسهم حق تنظيم العالم وفقاً لمباديء وضعوها على الورق . والعالم اليوم بلغ أقصى درجات الرقي ، بفضل التبادل الحر المنتظم في جميع الشئون المادية والادبية . فكيف أمكهم والحالة هذه ان يعتقدوا في أ نفسهم القوق الكافية للقيام عمل هذا العمل ؟

ان معاهدة ( قرساي ) باعثة على القلق ، ليس لا لمانيا وحدها بل لدول الحلفاء ولامريكا أيضاً . لأن المشاكل الاقتصادية لا يمكن حلها من جانب أحد الفريقين وحده ، ولا مناص من اشتراك الفريق الآخر في السعي لحلها، ولا سيا في هذا الزمان الذي تنظم فيه الشئون الحيوية بحسب حاجه الشعب لا بالقول المجرد . واذا كان في امكان جاعة أن يخالفوا سنة الكون في اتخاذ قرارات قاسية وغير معقولة ولا تنطبق على حاجات الام فان عاقبة ذلك أن تضيق هذه الام ذرعاً بهذه القرارات ، وذلك هو موقف العالم اليوم ، وهو موقف لا تستطيع المدافع ولا الدبابات ولا الاساطيل الجوية على ادامته . ولوكانت معاهدة ( قرساي ) معقولة ومفيدة للعالم لماكان نمة حاجة الى تمدد المؤترات وتنوع المفاوضات بعدها . وان مايشعر ون بالحاجة اليه من احداث تفسيرات وتأويلات جديدة لهذه المعاهدة دليل على انهم لم يلاحظوا حاجات الام المتعدة الراقية عند ما وضعوها

ولو كان النصر في الحرب العظمى بجانب الالمان لوضعوا للصلح شروطاً أقرب الى العدل ليمكن احتمالها ، ومع أن معاهدتي (برست ليتوفسك) و ( بوخارست ) لا نسبة بينهما وبين معاهدة ( فرساي ) بوجه من الوجوه فانه لا يجوز اتخاذهما دليلاً على شدة ألمانيا في وضع المعاهدات ، لانهماوضعتا في أثناء الحرب والغرض منهما تحقيق الضمانات لنا الى أن ينتهي القتال . وكان في العزم \_ لوكان النصر في جانبنا \_ أن نحدث في شروط تينك المعاهدتين تصديلاً جوهرياً من أنفسنا ، أما الشروط التي وضعت أثناء الحرب فقد لوحظت فيها الدواعي الحربية يومئذ

والآن فان الآغلاط التي تضمنتها معاهدة ( فرساي ) قد أخذت تتمدل، وان اللوازم الحيوية للام العصرية هي التي تملي ارادتها على ضمائر الام الغالبة والام المفلوبة . وستأتي \_ بعسد سنوات الآلام المدهشة \_ سنة يزاح فيها عن أمة كبرى قوية مخلصة ذلك النير الذي وضع في عنقها ظلماً وعدواناً، ويومئذ يشعر الالماني بالسمادة فيفتخر بأنه ألماني !

## الخاتمة

## ﴿ كيف يكون مستقبل ألمانيا ؟ ﴾

أنا لا أبالي بكل ما وصمي به اعدائي ، لأني لا أعتبرهم قضائي . واذا رأيت الذين كانوا من قبل يتملقون لي يرشقونني الآن بالوحل لا أشعر نحوهم بشيء غير الرحمة . ولكني أتألم اذا رأيت بي قومي يشكلمون عي في وطي باهمام ويشهد الله انني كنت أريد الخير دائماً لقومي ووطني ، ولذلك كنت اظن أن كل ألماني عارف" بحسن نيني هذه ومقدرها قدرها

اني لم انقطع قط عن اتباع الأوار الالهية في سياسي وفي جميع حركاني وسكناي بصفي امراطوراً وبصفي انساناً . وقد حدثت أمور كثيرة على خلاف ارادتي ، ولكن ضميري مطمئن وطاهر ، لأني كنت أرمي في كل أهمالي الى غاية واحدة وهي : مصلحة قومي واميراطوريي وجلب الخر لهما

واني أحتمل ما كتبته على الأقدار متوكلاً على الله ، وعالماً حكمة الله فيا قضي على به في دور الامتحان الذي نجتازه الآن . وسأتلق كل ما يحدث بشجاعة وصبر ، غير متألم الا من شيء واحد وهو الآلام والحن التي يمانيها أبناء ألمانيا ، ذلك هو الجرح الحقيقي الذي أشعربه في نفسي

لا أعيش في هــذه العزلة الامن أجل الشعب الألماني ، ولا افكر الا فيه . واني اتساءل على الدوام كيف أستطيع أن أسـاعده أو ان اخدمه

بنصائحي واقتراحاتي

ان ألد أعدائي وأشدهم تحاملاً على لايستطيمون أن ينكروا حبي العظيم لبلادي وشعبي . وسأظل مخلصاً للألمـــان مهما تكن خطة فريق منهم ازائي ان المكر الذير الزارا علما الاسمار في الماذي من المنافعة على المنافعة المناف

وآني اشكرالدين حافظوا على اخلاصهم لي في ابآن محنتي، لأنهم شجعوني بذلك على مواصلة الجهاد، وخففوا عي آلام الغربة والشوق الى الوطن • وأحترم الذين يعملون ضدي لأغراض شريفة. أما الباقون فاني أدعوهم الى محاسبة ضائرهم، وتقدير حكم الله والتاريخ عليهم • ولكنهم مهما فعلوا فهم

عاجزون عن حملي على كره الأُلمان

ان الوطن والشعب واحد في نظري . وقد أعلنت يوم ٤ أغسطس سـنة ١٩١٤ في القصر الأمبراطوري ببرلين ابان افتتاح مجلس الرخستاغ ما يأتي : « لا أتعرف بالأحزاب من الآن فصاعداً ، ولا أرى أملي الاألمانيين » وها أنا اعيد هذا الكلام الآن

القد ادمت الثورة قلب الامراطورة فساءت صحبها منذ نوفمر سنة ١٩١٨ وخارت قواها فلم تعد قادرة على تحمل المصائب . وبدأ مرضها المزمن منذ ذاك الحين مشقوعاً با لام الغربة والشوق الشديد الى المسانيا والى الشعب الألماني ، ومع ذلك فهي تحاول ان تعزيني وتسليني

ان الثورة التي شبت في ألمانيا في الوقت الذي اشرف فيه الألمان على الانتهاء من جهاد قام في سبيل حياتهم ، وفي الوقت الذي كان يجب ان يتفرغوا فيه لحصر جميع القوى في تجديد ما تخرب من الكيان القومي ، قد قضت على جميع مافي الأمة من نشاط وأمل ، ولذلك كانت جناية على المانيا لاتغتفر انا اعلم بأن كيرين من المنضوين تحت لواء الاشتراكية امتنعوا من ايقاد نار الثورة ، واعلم ان بعض رؤساء الاشتراكيين الدمقراطيين لم يرغبوا في الثورة ، وكان كثيرون منهم مستمدين لأن يعملوا معي و ولكن يرغبوا في الثورة ، وكان كثيرون منهم مستمدين لأن يعملوا معي و ولكن الاشتراكيين يقع عليهم بعض تبعة الوقف الحاضر لا نهم لم يهتدوا السبيل الى منع نشوب الثورة ، بل ان نصيبهم من التبعة اعظم من نصيب الزمماء

ومع ذلك فان زهماء الاشتراكية عندنا كانوا يبثون الدعوة الى الثورة من قبل الحرب. وكان الاشتراكيون الدمقراطيون اعداء للحكومة الملكية يعملون على اسقاطها. وهم الذين زرعوا الهواء ليحصدوا العاصفة

الملكيين لأنهم كانوا اعظم نفوذاً واشد تأثيراً على الجماعات الثائرة

أن كثيرين من الزحماء لم يسرهم الوقت الذي وقع عليه الاختيار لاعلان الثورة ولا الشكل الذي ظهرت به . ولكنهم جيماً مسئولون وملومون لأنهم تركوا دفة المملكة للمتطرفين في أشد الا وقات حرجاً ، ولم يستعملوا تموذهم .في الدفاع عن الحكومة

وكان في امكان حكومة البرنس ( ماكس دي بادن ) أن تحمي كيان الحكومة القديمة . ولكنها اعتمدت على زعماء الاشتراكية الذين كانوا قد فقدوا مالهم من النفوذ في الجماعات المتطرفة ، فأهملت وظيفتها المقدسة . اذن ظطأ الأعظم هو الذي ارتكبه الزعماء ، وإن التاريخ سيلمن الفاعلين المقيين للثورة ، ولست أعني جماهير العامة بل أولئك الرؤساء الذين لم يمنعوهم ، وأعني أيضاً حكومة البرنس ( ماكس دي بادن )

أما العالى الألمانيون فانهم قاتلوا أصدق قتال في خلال الحرب عند ماكنت لا أزال على عرشي . وهم الذين كانوا يصنعون الذخائر وراء جبهة الحرب . هذه حقائق يجب أن لا ننساها أبداً . أما ما أصيب به جاعات العال من كارثة التفرقة فيا بعد فتقع تبعته على المحرضين والمسبين لاثورة . ويجب أن لا يدخل في غمار هؤلاء أولئك العالى الذين ظلوا محلصين ووطنيين حتى النهاية ، لان المسئولين عن اضمحلال ألمانيا هم المحرضون الذين لا ضعير لهم ، وسوف يأتي يوم تفهم فيه طبقة العالى هذه الحقيقة

والآن فاق ألمانيا تيمتاز دور الآلام. وبالرغم من ذلك فانى لا أخشى قط على مستقبل أمة قوية صحيحة البنية. فالامة الالمانية ـ التى ما برحت تتقدم وترتقي من سنة ١٩٧١ على سنة ١٩١٤ حتى بلغت من القوة مبلغاً وقفت فيه امام ٢٨ حكومة متحالفة ـ لا يمكن أن تمحى من الوجود. وان نظام البشر الحاضر لا يستغني عنا

وعلى كل حال فيجب على ألمانيا أن لا تنتظر معونة من الخارج لتستعيد مكانبها في العالم؟ فهي لن تلقى معونة من أحد ، وكل ما ينتظر أن يجيبها من الخارج انحاهو الاستعباد . . .

أن الممونة التي كان ينتظرها الاشتراكيون الدمقراطيون من

« اللاقومية » ؟ لقد اتضح الآن أن برنامج « اللاقومية » كان غلطة عظمى
ان طبقة المال في دول الحلفاء زحفت على الأمة الألمانية اثناء الحرب
المظمى بقصد ابادتها ؟ فلم يظهر يومئذ على وجهالارض تضامن « عام » يين
جاعات المامة ؟ وكان ذلك سبباً من اسباب انتهاء الحرب بالضرر على المانيا، لأن
طبقة المال في انكلترا وفرنسا قد احسن زعماؤها قيادتها فساروا بها في الطريق
القويم ؟ اعني به « طريق القومية » بينما كان العال الألمانيون منحرفين الى
طريق الضلالة اعنى طريق « اللاقومية »

يجب على الأمة الالمانية ان لا تعتمد على معونة اية امة من الام . ومتى استيقظ الضمير القومي في جميع طبقات الشعب فيومئذ نعود الى مكانتنا في الملاء . فعلى جميع صنوف الامة ان ينصووا حول العاطقة القومية وحدها مهما اختلفت آراؤهم في الشئون الاخرى من شئون الحياة الاجماعية

ان العاطفة التي بثت القوة في انكلترا وفرنسا بل وفي بولونيا هي « عاطفة القومية » ولن يكون التعاضد بين جميع أبناء وطننا الا اذا نما فيهم حس الافتخار بأنهم ألمان فأدركوا به الكرامة القومية حق الادراك . وما الذي رفع ألمانيا الى تلك الدرجة من القوة التي كانت فيها من قبل الا « قوة الماطفة القومية » . فاذا استعادت ألمانيا هذه العاطفة فأنها تستطيع حينئذ أن تمثل دور النشاط الذي لا مثيل له في مجموع الام ، وأن تتفوق على جميع شعوب الارض في الفنون والصناعات

وبعد فاني مقتنع بأن احكام ( ڤرساى ) ستنقض ؛ وأعتمد في اقتناعي هذا على المانيا نفسها وعلى آراء الجماعات التي تفكر تفكيراً معقولاً في البلاد الاجنبية · ولى الثقة التامة بأن المانيا ستعود الى عملها السلمي الذي انقطع موقتاً بسبب الحرب المدهشة

ان المانيا لم تطلب هذه الحرب، ولذلك لن تقع عليها تبعتها ( انتهى )

# فهشرس

صفحة

١ الفصل الأول: بسرك

صلتي ببسمرك وأنا أمير

۲ صورة بسمرك

۳ » غليوم الثاني وهو أمير پروسيا

٤ » غليوم الأول مؤسس الاتحاد الألماني.

ه في وزارة الخارجية

٧ الاستمار والأسطول

خريطة مستعمرات الألمان في أفريقية

٩ صورة أخرى للأمبراطور غليوم الأول

، ١٠ سياسة بسمرك مع روسيا وانكلترا

۱۱ مؤتمر برلين (وانظر ص ۲۳۷—۲۳۸)

١٢ صورة مؤتمر برلين

١٤ رحلتي الأولى الى روسيا

١٥ مهمتي في برست ليتوفسك

صورة فرنسيس يوسف امبراطور النمسا السابق

١٦ « غليوم الثاني ببزة مشير عنماني

١٧ سياسة بسمرك مع روسيا

٢٠ صورة الامبراطورة اوغستا فكتوريا زوجة غليوم الثاني

٢١ وفاة الأمبراطور فردريك الثالث ( والد غليوم )

٢٧ صورة ، ، ، ، ، ، ،

٣٣ » طفولة غليوم الثاني وأخيه البرنس هنري مع أبويهما

۲۶ الرجال الذین استعنت بهم
 صورة غلیوم الثانی سنة تتویجه

٢٦ سياحتي الأولى في عهد امبراطوريتي.

٢٧ صورة فكتوريا ملكة الانكلنر

۲۸ بسمرك وتركيا

٢٩ الأحزاب السياسية

٣١ سلطة بسمرك

٣٢ اعتصاب المعدنين

۳۶ معارضة سمرك

صورة بسمرك في آخر حياته

٢ المؤتمر الاجتماعي العام

انقطاع صلتي ببسمرك

٣٦ سياسة بسمرك الأجماعية العنيفة

٣٧ قانون حماية العمال

٣٨ غفلة الانكليز عن الأنظمة الألمانية

٤١ مساعدة البحرية التجارية

٤٤ الفصل الثاني: كابريقي

كاپريڤى وزير البحرية

٤٥ دعوة كايريڤي الى منصب المستشار

٤٦ انكار معاهدة الضمانات مع روسيا ( وانظر ص ٢٣٩ )
 ( هامش ) : معاهدة الضمانات

٤٨ مناوأة المحافظين ومعارضة بسمرك

٤٩ تملك جزيرة هليغولند ومزاياها

<u>- ن</u>

٣٥ الفصل الثالث: هو مناوه

البحث مرة أخرى عن مستشار

٥٤ شخصية الرنس هوهناوه

٥٥ مقابلة البرنس لوبانوف بعد عودته الى بطرسبرغ

٥٦ ألمــانيا ومحطات الفحم في الصين

٦٠ خطة انكلترا في طلبنا محطة للفحم

٦٢ الاتفاقية الانكليزية الفرنسوية الأمريكية سنة ١٨٩٧

٦٥ شکواي من وزارة خارجيتنا:

مستُولية بسمرك \_ وصعوبة تربية الساسة في المــانيا

٦٧ تقدم تشنغ تاو وحسد انكلترا

٦٨ الخطر الأصفر \_ مخاوف نقولا الثاني ( وانظر ص ١٤٥ )

٧٠ مسألة سيمونوزاكي

٧١ التلغراف الاضطُّراري الى كروغر

٧٤ خرافة اتفاقنا مع الروس والفرنسويين على انكلترا

٨٦ سكة حديد الكاب \_ القاهرة وفكرة سكة حديد بغداد

۷۷ سیاحاتی

٧٨ استقالة هوهناوه

٨١ الفصل الرابع: يبلوف

صلاتي السابقة بالكونت بيلوف

٨٣ فَصَائْحَي للكونت بيلوڤ في الخطة التي يجب ان تتبع ازاءانكلترا

٨٤ تحذيري الكونت بيلوڤ من هولستين

.٨٦ احتضار الملكة ڤكتوريا

٨٨ فكرة اتفاق ألمــانيا مع الانكليز

٩٠ السفر الى طنجة

٩٢ سقوط دلكاسه

٩٤ الحكومة الالمانية والاحزاب

٩٦ اجتماع بيلوڤ بالملك ادورد السابع في كييل

۹۷ زیارتی ویندسر

٩٨ حديثي مع الديلي تلغراف

١٠٠ نهاية بيلوڤ

# ١٠١ الفصل الخامس: بتين مولويغ

شخصية بتس

١٠٣ ادورد السابع في برلين

١٠٥ وفاة ادورد السابع

۱۰۶ عیوب بتس هولوینغ ( وانظر ص ۲۳۸)

١٠٨ لمـاذا لم يعزل بتمن هولوينغ؟

١١٠ اصلاح الانتخابات في يروسيا

١١٢ صلة المستشار بالامبراطور في الدستور

١١٤ زيارة قيصر روسيا يوتسدام

سياحتي الى لندن بمناسبة الاحتفال بتمثال الملكة فكتوريا

١١٧ السرارنستكاسل وبلاغه الشفهى

١٢١ مفاوضات هلدان

١٢٣ المناورة الانكانزية

١٢٥ الاختلاف على المشروع البحري

١٣٠ الرنس دى قيد امر البانيا

١٣٢ اجماعي الاخير بالقيصر في مرفأ البلطيق

١٣٣ الفصل السابيس: أعواني

فون استيفن والبريد

منخائيلس والاصلاح المالي

١٣٥ سكك الحديد زمن ما يباخ

۱۳۲ تيپلن ، بود ، بريتناخ

١٣٨ استطاعة ذوي التيجان خدمة بلادهم

١٣٩ وزارة الممارف

١٤٠ شياب الالمان وشياب الانكلىز

١٤٣ الفصل السابع: الملوم والفنون.

المدارس العلما

الاستاذ سلابي

١٤٤ الاستاذ شيمان

١٤٥ جمعية القيصر ويلهلم

١٤٦ عنايتي بالآثار الالمانية

١٤٧ اهتمامي بالآثار القديمة والجمية الالمانية للآثار الشرقية الاستأذ ليتزشه والآثار الآشورية

١٤٨ آثاركورفو

١٠١ الفصل الثامن : رأيي في الاديان

الخلاف بين الكاثوليك واليروتستان

اتصالي برؤساء الاديان

١٥٢ زيارتي البابا الاول النالث عشر

١٥٤ في سبيل اتفاق الكنائس البرتستانية

١٥٥ القسيس دريالدر

.١٥٦ كتابي الى الاميرال هولمان

# ١٦٠ الفصل التاسع: الجيش والاسطول

صلتي بالجيش

١٦١١ الجيش مدرسة

١٦٣ معداتنا الحربية

الاميرال هويلان والاسطول

.١٦٤ الاميرال ترييتز

القانون البحري وما لقيه من المعارضة في الرخشتاغ

١٦٥ الغرض من الاسطول الالماني

١٦٧ كيف وافق الرأي العام الالماني على القانون البحري

١٦٩ اصلاح هليغولند وقنال القيصر ويلهلم.

١٧٠ اختراع الدريدنوط وتأثيره في اساطيل الدول

۱۷۲ الغواصات

۱۷۳ مواهب تریینز

١٧٠ الفصل العاشر: اعلان الحرب

في نزوج

١٧٦ لا استعداد للحرب في المانيا

١٧٩ دلائل تأهب الاعداء للحرب

منفحة

١٨٥ مساعي محفل الشرق الاكبر الماسوني

١٨٧ مجهودات الالمان في الحرب

حماية الالمان لما في فرنسا من الاً ثار والاملاك

١٩٠ الفصل الحاري عشر: البابا والصلح

حديث مع القاصد الرسولي سنة ١٩١٧

١٩٦ الفصل الثاني عشر: نهاية الحرب والتنازل عن العرش مجلس الامبراطورية يقرر المفاوضة في شأذ الصلح

١٩٧ تلاشي النمسا

لودندورف

١٩٨ التقيقر الاول

الانسحاب الى خط انڤرس – الموز

٢٠١ حكومة البرنس ماكس دي بادن

٣٠٣ الحكومة تكرهني على التنازل

۲۰۳ عیلس ۹ نوفس

٧٠٧ شيوع الاخبار الكاذبة في براين عن تنازلي

۲۰۸ اسباب سفري الى هولندة

٢١١ الفصل الثالث عشر

يحكمة الاعداء، ومحكمة المحايدين

غرض الحلفاء من طلبهم محاكمتنا هلكان في تسليمي نفسي فائدة لامي

٣١٣ كيف يكون تعيين تبعة الحرب

لايكون الخصم حكأ

٢١٤ كتاب المارشال هند نبرغ سنة ١٩٢١

٢١٦ جوابي على كتاب هند نبرغ

٢٠٠ الفصل الرابع عشر: سة الحرب

رخاء المانيا وغناها وأسباب تكوين التحالف

٢٢١ امتماض الانكليز من استيلاء ألمآنيا على أسواق العالم

٢٢٢ نماء روح الانتقام في فرنسا منذ سنة ١٨٧٠ – ١٨٧١

٣٢٣ انقياد روسيا لفرنساً في عداء ألمانيا

٢٢٤ اتفاق الاشراف ( وانظر ص ٦٢—٦٥ )

٢٢٥ سعى ألمانيا لمصادقة الأنكليز

٢٢٦ محاولة ألمانيا تحسين علاقاتها مع فرنسا

٢٢٧ العمل لتوطيد الصلات الودية مع روسيا

٢٣٠ ألمانيا وأمريكا

٢٣٢ تبعة الرئيس ويلسن لا تقع على أمريكا

٢٣٤ في أن المانياكانت متبعة خطة سامية

٢٣٦ شهادة فرنسوي في أن حرب ١٩١٤ نشأت عن حرب ١٨٧٠

٧٣٧ غلطات المانيا الناشئة عن رغبتها في السلم

٧٤١ تأثير الدعوة الانكليزية في اسناد الفظائع الى الممانيا

٢٤٤ الخاتمة : كيف يكون مستقبل المانيا ؟

غليوم يبرىء نفسه ويذكر حملة أعدائه عليه .

٢٤٥ زعماء الاشتراكيين الإلمسان ونصيبهم من تبعة الثورة

٣٤٦ تبعة حكومة البرنس مكس دي بادنًا

٣٤٧ القومية واللاقومية

مجموعة أدب بارع ، وحكمة بليغة ، وتهذيب قومي جمها وو قف على طبعها محت لدّسها لحظيث

في ٢٨٨ صفحة \* عنها ٥ قروش صاغ غير اجرة البريد

رواية وطنية ، تتضمن تار يخ نهضة الترك بعد الحرب العظمى

تابيد خالدة أديب

الوزيرة التركية الشهيرة

تعريب: محب الدين الخطيب

في ٢٠٨ صفيفات كبيرة \* تممها مع البر. يد ٧ قروش

تأليف الشاعر الكبير

مصطنى صادق الرافعي

مجموعة ادب حافلة ، وكتاب اجماعي مفيد عنه مع البريدقرشان \* يطلب من ( المطبعة السلفية ومكتبها) بمصر